

# حضرت باچا خان ژوند او فلسفه

لک :- ایکنات سوارن

# حضرت باچلخان

## رُوند او فلسفہ



ایک : ایکنات سوارن



# ٲول حقونه محفوظ ساتٲي شسي

د ڪتاب نوم

حضرت باچا خان ٲر وند او فلسفه

پرومبني اشاعت

ڪال ۱۹۹۳ء

شمير

يو ٲر (۱۰۰۰)

ڪاتب

شمس العارفين عارف

پرنٲر

چاپ ڪوونٲي ادارو : پښتو ادبي سوسائٲي. اسلام آباد  
(رجسٲرڊ)

د ملا وند ودرڪ . ۵۶۰ - ٲي . جی ۲۳ / ۷ اسلام آباد

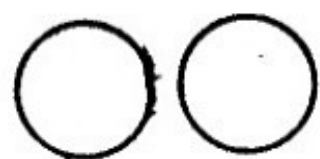
د سز لمنډ جيب الله رفيع به درناري کبې

# فهرست عنوانات

2013/94

نمبر شمار	عنوان	صفونې
۱	پس منظر او پيش منظر	۱
۲	پېژندګلو	۲۰
۳	چشن	۲۰
۴	ايسټانډيا کمپني او په هندوستان دانګريزانو قبضه	۵۵
۵	د تيراه د وادي تباھي	۷۷
۶	کامېدن کبې د کميشن پيشکش	۹۹
۷	بهادر او غضب ناک پښتون	۱۱۳
۸	د باچا خان ارمان	۱۳۸
۹	اچي پښتونو تا سوتله وائيم	۱۶۳
۱۰	د پښتون د ژوند هنداره	۱۷۷
۱۱	پښتون او د خدايي خد متګار فلسفه	۱۹۳
۱۲	د قيصه خوراني شهيدان	۲۲۳
۱۳	مهذب به څوک ځي - انګريز که پښتون؟	۲۵۵
۱۴	حضرت باچا خان او د بنگال مسلمانان	۲۷۵





# انتساب

د خیالے مرحوم پلار عبدالغفور خان

پہ نوم

چپی یو دروند پنتون، یو حُلندہ

مینہ ناک اور نگیز بنیادم ڈو.



ب



علم او زده کړه له يو بل څخه لاس ته راځي  
او د دې د حاصلولو هم بيلې بيلې ذرائع وي چې  
په کښې يوه اهمه ذريعه پر دې ارزښت لرونکي  
تصنيفات د استفادې حاصلولو په غرض خپلې مورفېزې  
ته را اړول وي. چې داسې بيا عام وگړي استفاده  
او کته ترې حاصله کاندې.

په پښتو ژبه کښې که له يوې خوا نثري ليک چندانې  
پريمانه نه دي نو له بلې خوا بيا د بهرني ژبې ارزښت  
لرونکي تصنيف مورفېزې ته را اړولو پام لږه هم  
چندانې په زړه پورې نه ده. خود علم، معلومات،  
ودی او استفادې حاصلولو تقاضا ده چې د هرې



د ستر او دروند باچا خان خلانده او روښانه  
 شخصيت نه خوله پښتو پټې دې او نه له بهرنيو البته  
 حيف له دې د باچا خان د حق ادا ئينې او دمه رې  
 چېي نومره په خپله په پښتو پريوځي. نو د دې ادا ئنه  
 لکه څنگه چېي په کار دو هم هغسې په زړه پورې  
 نه ده ځکه چېي په کار و او دې چېي د باچا خان  
 په هکله تصانيف په مورخه ژبه کېي دهر پښتون  
 په کور کېي نه يواځې د عقيدت په توگه بلکې داستاني  
 حاصلولو په غرض هم پراته وایي.

لکه څنگه چېي تخليقي او تحقيقي ځکران کارونه دي  
 نو دغه رڼا ژباړه کول هم څه آسان کار نه دې  
 له يوې خوا که يو پردې د امريکې او سیدونکي  
 ښاغلي ايکناټ سوارن د ستر او دروند باچا خان  
 په حيث " د غره هومره دنگ انسان" سپيڅلې او  
 خلانده شخصيت په رښتني اړخ کوټې پورې کړي

مصنف د پير زوښي د احترام د حق اداښنه  
 وکړه بلکې له بلې خوا پې له ستر باچا خان سره  
 د خپلې مينې او عقيدې تر پرضد هم ترسره کړه  
 هيله کړم چې پښتانه به د ښاغلي ايکناست  
 سوارن د زيار... د ستر مشر باچا خان د مبارز  
 او ښاغلي عبدالغني خان خټک له پير زوښي استقلال  
 حاصله کاندې.

په درناوي  
 عبدالقېم پښتون

۲۳ مې ۱۹۹۳ء





## يو (نارنجي) اقدام

محترم عبدالغني خان خټک صاحب زما يو ښه ملګري دې د يوې لارې لاروي څه چې ليوڼي يو زه هم د خټک صاحب په تحريک پښتون ورور و لي نوې تنظيم کښې وډګلو شوې روم. ډيره موده مويو ځايي د اسلام آباد د پښتنو په ډير و اووه ورځني "هيواد" او ورځ پانډه "حدث" گرځولې دې. د پښتو ادبي سوباسټي اسلام آباد د قيام او استحکام د پاره هم مونږ يو ځايي اووه کاله هلې ځلې کړې دي.

د ملګري غني خان د شخصيت په شان د هغه ليکونه هم سپيڅلي او ساهو دي. هغه د پښتو او پښتنو د ودې او ترقي د پاره عملي او صحي هلې ځلې کوي. هم د دې مقصد د تر سره کولو د پاره هغه وخت په وخت په اردو پښتو او انګريزي

دده دا په علي ادبي او سياسي خلقو کښې چې مشهور  
 او معروف دې په پښتو کښې د دې ترجیه کول په  
 خپله یو تاریخي اقدام دې. ژوندی ژبې تل پخپله  
 سیند کښې د نورو ژبو تورو له حاطې ورکوي هم په  
 دې اساس حان ژوندی ساتي. پښتو هم یو ژوندی  
 ژبه ده. په خپل ماحول کښې نورو ژبو ته حاطې ورکولو  
 صلاحیت هم لري. هم د ترجمو سره د دوه ژبو کلپس یو  
 شي او چې په کومه ژبه کښې ترجیه کيږي هغه چېرته  
 وده مومي.

محترم خټک صاحب دا کار او زیار د قدر وړ او  
 ستاینې جوگه دې. زه هیله لرم چې پښتانه به دا  
 کتاب د زړه په مینه واخلي او ژوره لوسته به یې  
 وکړي. او د خپل قاي رهبر باچا خان د ژوند  
 او فلسفې نه به حات خبر کړي. او نوې سباوت ته به  
 حان په علمي توگه تیار کړي او په محترم خټک  
 صاحب به روحاني خوشحالی پېژندو کړي. چې د هغه خدایي



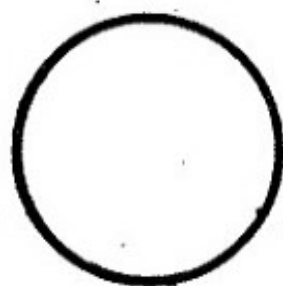
ن

زۀ د خټک صاحب دا اقدام تاریخی د قدرو وړ  
او ستاړنې جوګه ګڼم او اُمبارکي وډنه وایم او  
د هغه د خوشحاله ژوند د پاره لاس په دعا  
یښم

آقبال حسین افکاس

۱۰ جون ۱۹۹۳ء

اسلام آباد



منزل

او

منزل

د جون میاشت او د ۱۹۱۲ء کال د برصغیر د  
 مسلمانانو په تاریخ کې یو خاص مقام لري ځکه چې  
 هم په دغه نیټه مولانا ابوالکلام آزاد د مسلمانانو  
 د بیدارۍ په لړ کې د خپلې رسالې "الهیال" اجرا  
 کړې وه. تر دغې ونډې پورې د مسلمانانو عمومي  
 مزاج د سرسید احمد خان د فکر لاندې د  
 انگریزانو په باره کې مصالحانه وو. خو په پښتوخوا  
 کې حالات داسې نه وو. ځکه چې دلته څو کاله  
 اګاهو د ترنکړو حاجي صاحب خپلې هلې ځلې  
 شروع کړې وې او ستر لارښود او د جنګ آزادی  
 لوی جنګیال باچا خان دوی سره په ۱۹۱۱ء کې  
 ملګری شوی وو. دلته کې د آزادۍ د لارو

# ل

کول غواړم چې د کتاب د مطالعې په وخت تاسو ته وړاندې وي. د کتاب ترجمه نکار په خپله یو عملي سړې دې. د زیات مصروفیت او محدودو وسیلو باوجود ده د پښتون د روښانه مستقبل شمع بله کړې ده که هرڅومره رڼا یې نشته ده خو دې پرې کله د امید او کله د حوصلې تیل واړه وي. او دغې ننگ تور چار پیر چل روښانه کړي. بل خوا چې په چا کتاب لیکلې شوې دې هغه هم د استقامت او عمل یو غروو. هغه په خپله وائی "زه په هر خدایي خدمت کار کښې یقین، عزم او عمل لیدل غواړم" دا غوښتنه نن هم د هر پښتون نه کیږي ځکه چې د باچا خان د پښتنو د سکالو او یو والي خوب لا هغسې بې تعبیره دې.

د برصغیر په تاریخ کښې خود ده ته د اوږد



را غونډ کړل. اوس به دا خواره واره او تره تره  
پېژانده کله یو موټي کیږي. دا د باچا خان ارمان  
وؤ او دا لا هغسې نيمکړې پروت دي. د کتاب د  
مطالعي دوران کې دي دا خبره ستاسو پيش نظر  
وي چې پښتون قام ته دي منزل ته رسېدل دي  
او دوی ته دا منزل په سر پروت دي که هرڅومره  
لاره اغزنه ده يا نېټې نښانې بې تې دي. يا کله  
زمونږ د مخې ملګرو ساه. بې ساه شي. خو راجح چې  
د کلکه اراده او کړو چې دا منزل به مونږ په  
ډېره مړانه او استقامت په دې اميد کوؤ چې  
راتلونکې وخت زموږه دي. انشاء الله -

انجیرجان نثار

# پس منظر او پیش منظر

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لکه ټخکه چې د کتاب د نوم "حضرت باچا خان ژوند او فلسفه" نه ښکاره ده دا کتاب په اصل کې د هغه حالاتو او واقعاتو یو تاریخ دی، د کومو ترمنځه چې انگریزان برصغیر ته را ورسیدل او د وخت تیریدو سره سره د سوداګرانو نه حکمرانانو کې بدل شول او بیا چې کله د برصغیر په استوګنو کې د غلامۍ نه د مریخ خلاصولو احساس را پیدا شو او دې لړ کې پې د آزادی کوم تحریک شورو کړو. دې تحریک کې د حضرت باچا خان په کردار رڼا اچول شوی ده. اگر چې دا تفصیلی تاریخ نه دی د تاریخ یو آوت لائن دی، یوه ځاګه ده خو دومره پراخه ده چې لوستونکي ترته ډیر ژخه زده کولی شي.

د دې کتاب د لوستونه موږ دا نتیجه اخذ کولی شو چې حضرت باچا خان یو داسې وخت کې د پښتون

قوت کښې د دوی واک اختیار او اقتدار ته د پټو خطرو نه ښه خبر وو. مونږ دا گورو چې د حضرت باچا خان د مشرۍ لاندې پښتون وکړي د برصغیر په آزادۍ کې یو فیصله کن کردار ادا کوي.

زه دا گڼم چې ښاغلي ایکمات سوارن په رومینۍ وار ښه په ایماندارۍ سره د برصغیر د آزادۍ په تحریک کې د حضرت باچا خان او د پښتون د کردار ستاينه کړې ده. لکه څنګه چې د دې کتاب د مطالعې نه مونږ ته دا معلومیږي چې ښاغلي ایکمات سوارن د علي درجي هندو دانشور دې او د آزادۍ د تحریک او دې تحریک کې د شاملو کردارونو مطالعه هغه ډیره د نږدې نه کړې ده او په دا وجه د هغه رایې یو ست لري. او د احترام جوګه ده. دا په پښتون د ښاغلي ایکمات سوارن یو احسان دې چې ډیر پټه الهڅونه یې را وړاندې کړي دي او بیا په تیره تیره یې د باچا خان د ژوند او جد و جهد قصه په داسې خونده وړ ډول بیان کړې ده چې په خپله

کارونو ته لاس واچوي او د پښتون د تاريخ په لړ کې  
د پښتو مشرانو په کردار او د تاريخي واقعاتو او پېښو  
نه پلو پورته کړی.

اوسه پوری چې د پښتون اولس ثومره هم تاريخي  
پلټنه شوې ده دې کې چې ډیر کردار هغه خلکو ادا کړي  
دې چې د پښتون سړه بې قدم په قدم د ښمې کړېده  
د پښتون حق بې غورې دې. او نن چې پښتون - د  
يو پلا نیکه اولاد په نچله ځمکه د بې بسی حالت کې  
ترې ترې پروت دې دا د هغه خلکو د انتقامي سياست  
او کاروايو نتيجه ده.

انگريز دعوی لري چې ټوله نړۍ کې دا زيات  
مذهب تام دې. انگريز والدار به هغه وخت هم دا  
وئيل او نن هم دا وايي چې مونږ غلام السونو ته د  
ژوند تيرولو چل ښودلې دې. نن وخت دا خبره ثابته  
کړې ده چې څوک د چا حقونه غوري هغوی مذهب  
نه شي کيدې. ښاغلي ايکات سوارن دا حقيقت په ګوته  
کړې دې چې. انگريز د پښتون خلاف کوې وحشيانه کاروايو



کومې وړانګارۍ کړې دي د هغوی له کبله مونږ دا نه شو وټلې چې انګرېز کېنې څه سریتوب یا انسانیت هم دوی د خپل واک او اختیار او اقتدار لمن غزولو دپاره هر جرم جائز او روا او ګڼلو. مونږ په دې خبره ویاړ کوو چې مونږ د دوی لمن سورۍ سورۍ کړه. او انګرېز خپله هم دا حقیقت تسلیموي.

د دې کتاب بل اړخ د دې دا پښتو ترجمه وه چې مونږ یې لولو. آیا ژباړن ښه ترجمه کړې وه او که نیمګړې وه دا د لیکوالو او دانشورانو کار دې چې په ټولې وټې او راټې پرې قائمه کړي. ځا خپل خیال دې چې همیشې یو کار کېنې د نوو ښه کیدو ګټناش موجود وي. ښاغلي ژباړن هم د ترجمې دا ګران او مشکل کار محض دقاي جذبي لاندې کړې دې چې پښتون وګړې د خپل زور قوت او توان یو جهلک اویښي او دې تر نه خپله هم څه توانايي حاصله کړي. او د لیکوال دا جذبه هم ځما په نزد د ستاړنې ورده چې پښتو ژبه کېنې د یو معیاري او

دا به نامناسبه نه وي که په دې موقع زه د پښتو ژبې شاعرانو او ليکوالو او دانشورانو په حقله څه او وایم دې حقیقت کښې د دویمې خبرې کښائش نشته چې نن پښتو ژبه په کوم مقام ولاړه ده. دا ښه مقام دې یا بد، لوړ مقام دې یا پست دا مقام دې ته شاعرانو او ليکوالو ورنځې دې دا د شاعرانو او ليکوالو د جدوجهد نتیجه ده چې نن پښتو ژبه ژوندۍ ده او د ودې کولو او نور پرمختګ ښه پراخه امکانات یې ځان له زېږولي دي.

د پښتو ژبې بدقسمتي دا ده چې دا چرته سرکاري ژبه نه ده پاتې. افغانستان کښې دې ته کال نولس سوه دوه دیرشم درې دیرشم کښې هغه وخت سرکاري سرپرستي حاصله شوه چې د افغانستان سرکاري او دفتري ژبه اوګرځولې شوه. په مجموعي ډول پښتون د مودو راسې دومره د دیاو لاندې پاتې شوي دي چې د خپلې ژبې ته په منظم ډول وده ورنکړې شوه. د کال نولس سوه اووه څلویښتم نه پس کله چې پاکستان په وجود کښې راغلو. پښتو ژبه ارادتا په دې غرض نظر انداز کړې شوه. چې دا د خلکو هیڅ شې او

چې وکیلان، استاذان، جاګړان، سرکاری افسران  
 کلرګان د کالجونو او یونیورسټو ځلې طالب علمان او په  
 صوبایي او مرکزي سطح د پاکستان په سیاست کې بوخت  
 سیاستدانان او د صوبایي او قومي اسمبلۍ غړي د پښتو  
 د لیک لوست نه تر ډیره محدوده فایده پاتې شول. داسې

د پښتو ژبې په حواله د هغوی احساسات مړه شول. کله  
 چې د یو قام لوستې وکړي د مجبوري دې حالت ته راوړي  
 د هغه قام پوره وجود په خطر کې پروت وي.

داسې د مایوسۍ حالاتو کې ژمونږه شاعرانو او لیکوالو  
 د پښتو ژبې بیرغ اوچت ساتلې. دا څه کمه کارنامه نه  
 ده. دې شاعرانو او لیکوالو خپلې شاعرۍ کې یواځې د یار  
 زلفې نه دي ستایلې دوی د قامي غیرت د ژوندي ساتلو  
 کار هم کړې دي. چونکه ژمونږ شاعران اکثر نش هم  
 لیکي په دا وجه زه دا ضرورت محسوسم چې د دوی پام  
 پښتو ژبه کې د نثر په لور را واړوم ولې چې د یوې ژبې  
 د اوچت معیار او پست معیار تعین د دې ژبې د نثري  
 پټنکې په بنیاد کول شي. ضرورت د دې خبرې دي چې

چې د نړۍ اولس ته د پښتون اصلي مخ اښودلې شي.  
 ولې چې غیر پښتون لیکوال د همیشہ راسې زموږ په  
 بایله سکینې غلط فهمی پیدا کړي دي. او موږ به د یو  
 غیر معیاري او وحشي قام او وحشي په حیث متعارف کوي.  
 بل د دې کتاب په حواله زه د ځنډ لیکوالو او شاعرانو  
 د دې خبرې سره اتفاق نه کوم چې "موږ غیر سیاسي  
 یو" پښتون شاعر او لیکوال د همیشہ راسې قامي او سیاسي تحریکو  
 کېنې سرکرم پاتې شوې دي او د قام د راهنمایۍ کار بهی  
 کړې دي دوی دوی که نن دا موقف اختیار کړي چې موږ غیر  
 سیاسي یو نو د پښتون وگړي د راهنمایۍ کار به څوک کوي؟  
 آیا د یو شاعر بقول دا هغه کیفیت خو نه دي.

ه ټها جو نا خوب تدریج دسی خوب هوا  
 که غلامی میں بدل جاتا ہے تو مول کا حراج

دا خبره خو ذهن مني چې یوه ټولنه یا یو شاعر یا ادبي  
 شخصیت د چا سیاسي مشر یا سیاسي کوند طرفدار نه وي  
 او د سیاسي چارو په حقله خپل یو آزاد فکر لري ولې دا  
 ځنګه کیدې شي چې د قام تر ټولو ستر که وړه طبقه دي



جوړيزي چې د قامي چارو په حقله د پښتون وگړي پوها  
زياته کړي.

مونڊ ته چڙهي هم دا حقيقت نه دې هيڙول څه کار  
چې پښتون د غير موافق سياسي حالاتو له کبله ډيرو بدو  
حالاتو کښې کيږي دې. پښتون چې نن څومره د بې بسی  
حالاتو کښې اښتي دې داسې چږي هم نه وو. دا د  
شاعرانو ليکوالو دانشورانو او لوستي تپو فرض جوړيږي  
چې د پښتون د بنه کيدو او دې د دې بدو حالاتو نه د  
ايستلو فکر اکرې.

د ښاغلي رحمت شاه سائل د وينا مطابق :-

ۛ دا وکړې په وجود ثومره غني دې

خوپه برخه جوارگر دې تاواني دې

تار تار پروت دې چار تېول نكړو سائيله

د پښتون وطن کوربان د لیونی دې

د پښتون وطن کړيوان کله د ليوني کړيوان شو؟ د پښتون

وطن کړیوان هله رینې رینې شو کله چې د افغانستان د پښتو

کتابخانه ایتام دوست محلہ اولہ شالہ شرعہ نو مندرجہ ذیل

د خپل کمزوري سياسي او معاشي حالاتو په وجه د خپل يووالي  
 او استحکام دفاع انگرې شوه. او د انگرېز سامراج د لاسه  
 په کال اتلس سوه درې نوي کښې د پښتون د تاريخي وحدت  
 په سينه د ډيورنډ کرښه را ښکلې شوه او پښتون قام  
 ټوټې ټوټې کړې شو. نن هم پښتون په څلورو ټولنو کښې  
 تقسيم کړې پروت دي يعنې د افغانستان مملکت (۲) قبائلي سيمې  
 (۳) جنوبي پښتونخوا او شمالي پښتونخوا.

د انگرېزانو او روسانو تر مېنځه چې نولسې او د شا  
 مېدۍ څلورمې د هارې پوځي کوم ځنگ شوې چې د "گرېټ  
 کيم" په نامه يادېږي دې دور کښې چې افغان اولس  
 څومره بې بڼه وو د هغې نه هم ډير زيات بې بڼه نن  
 دي. نن چې کوم قامونه په يو وېشتمې صدۍ کښې په  
 فخر او وياړ سره د قدم کيښودلو ارادې لري پښتون نن هم  
 مات کوډ دي او د پښتون سيمې نه د درد، غم، بې لښکرچې  
 اوريدې شي او د بدو حالاتو يو زړه چاؤدونکې تصوير پيش  
 کوي. د تېرو څوارلسو کلونو راسې د افغان جنگ او ديني لښکرچې

د رانکوریدو نه پس د افغانستان د آزادۍ د پاره جګیدونکي  
مجاهدين په خپلو کښې لاس په کړيوان دي. او د افغانستان  
په خاوره د ماشومانو، نورسرو، سپين کيږو او خلکو وینه  
بې دریغه بې زایه بهولې شي.

د افغانستان د تباڼې او بربادۍ اثرات د دې په نتیجه  
کښې د سیاسي زوال، معاشي او اقتصادي بربادتیا اثرات  
نیغ په نیغه د پاکستان په پښتون را پړیوتی دي. او د  
افغان اولس - لر او بر ټول سیاسي، اقتصادي او ادبي  
تفصیلات د یوې خونړۍ تیاري سره مخ دي. نن افغان  
مړباد هم دې او حیران هم - د افغان اولس د دوباره تعمیر  
او د دوی دوباره وحدت هسه به د کوم ځای نه شوو کولې  
شي او څنګه دا کار ممکن کیدې شي. دا هغه سوالونه دي چې  
زمونږ نه جواب غواړي. پښتون به څو پورې تیادو کښې پروت  
وي؟ او د ده کړيوان به څو پورې تسلیدلې وي؟ سوال دا دې  
چې څو پورې دې داسې نارنار پروت وي نو دې څه مستقبل  
لري؟ دې د خپل وجود دفاع کولې شي؟ د پاکستان په خاوره  
په یوکه څنګه د پلا نیکه اولاد پښتون په دریو ټوټو کښې

جواب غواړي چې داسې د پښتون قام د دوباره احيا په عمل کېنې اجتماعي او ټولنيز شعور په کار راوستي شي — او دا حقيقت نن هم او د نن نه سل کاله پس هم او د هميشه هميشه د پاره ذهن کېنې ساتل په کار ده چې د يوقام احيا هله ممکن کيدې شي چې دې د خپل واک او اختيار خاوند وي او د خپلې ودې او پرمختگ په حقله د تبصلي کولو قوت او اختيار لري. خپل تهذيب، ژبې، ادب او ثقافت ته وده ورکولې شي او که يوقام داسې نه شي کولې نو هغه آزاد قام نه شي بللې.

د دې کتاب په رڼا کېنې مونږ کورو چې د تيارو هم

داسې پس منظر کېنې حضرت باچا خان پښتون ته د سياسي شعور او پوهې ورکولو د کار ابتدا وکړه. دې غير معمولي شخصيت د پښتون دې عظيم او تل تر تله د احترام جوگه مشر په داسې وخت کېنې چې د فرنگي واکمن واک او اختيار ښه مضبوط وو د پښتون د دارينولو سفر شورو کړو. ده دا سفر د ژوند آخري لمخو پورې جاري اوساتلو.

دې کتاب کېنې حې شاغلې اېکفاف سوارن د حضرت



ډیر تفصیلي جواب غواړي. دا هم کیدې شي چې مونږ دې تفصیلي جواب کې د هغه د شخصیت سره انصاف ونکړي شو بیا هم چې کله مونږ د هغه د سیاسي جدو جهد باج اخلو نو دا زموږ فرض جوړیږي. چې د تنقید په شوق کې د هغه ذات د بې حایه تنقید ښکار نکړو.

د پښتون قام په نژدې تاریخ کې ډیر خلده ستوري پیدا شوي. د مثال په توګه حضرت بابزید انصاري چې په پیر روښان مشهور دې، خوشحال خان خټک، دریا خان او ایمل خان، میرولیس نیکه احمد شاه ابدالی، حاجی ترنگزیږ صنوبر حسین کاکاجی، فقیر اېپی، خان شهید عبدالصمد خان — دا ټول هغه شخصیتونه دي چې دخت په وخت بې پښتون د خوب نه را بیدار کړې دي. — دا د پښتونخوا په مختلفو سیمو کې زیږولي دي. د لوړ شخصیتونه دي او مونږ بې ډیر په غږ سره د نړۍ د نورو قامونو د مشرانو سره مقابله کولی شو. دا د افسوس خبره ده چې د دې نوموړو او لوړو مشرانو د ژوند، جدو جهد او کارنامو تفصیلات اوس هم په تیارو کې پراته دي چې ژور لټون او تحقیق غواړي.

عبرت‌ناکه ځکه چې دۀ انگرېز ته ماتي ورکړه. د آزادۍ په تحريک کېنې دۀ جدوجهد او د خدايي خدمتگارو قربانو يو نوې روح واچولو او د انگرېز فخر او غرور ېې په خاورو کېنې اولړلو.

د انگرېز سوه مقابله کول د ديوال سوه ډغره وهل وو. انگرېز يو عيسا، چالاک او طاقتور حکمران وو. دۀ نه يواځې دا چې پښتون مفتوح کړې وو بلکه دۀ قايي وحدت ېې تکرې تکرې کړې وو. چې دۀ مارشل قوت مات کړې شي. او د خپل قوت او سياسي چالونو په ذريعه دۀ پښتون د هندوستان په سياست کېنې راکډ کړې وو حالانکه حقيقت دا دې چې د پښتون زرمکه د هندوستان برخه نه ده. د پښتون خاوره ځان ته جدا شخص لري دا د هندوستان او دسپي ايشيا په منځ منځ کېنې ځانته بيله خاوره ده — پښتانه هندوستانيان نه دي او نه په تاريخ کېنې چرته هندوستانيان ياد شوي دي. د انگرېز د راتلونو نه اڅا هو د پښتون تجارتي تړون هېښه شمال سره پاتې شوې دې. دې لړ کېنې زۀ د علامه اقبال د يو شعر حواله ورکول ضروري

ملت دي. که دا زړه خوشحاله وي تهوله ايشيا به خوشحاله وي او که دلته فساد وي نو تهوله ايشيا کبې به فساد وي. د ايشيا دا زړه د افغانانو دا وطن انگرېز قصاب غوڅ کړو او يو جغرافيايي وحدت بې په بيلو بيلو ټوټو کبې تقسيم کړو. لا انگرېز دا تقسيم اوسه پورې موجود دي د تشولش خبره دا ده چې پښتون دا تقسيم ډير زر په ذهني طور هم املو او دغه شان دي نور زيات کمزوري شو. ځه داسې حقيقتونه دي چې د هغوی هيرول يا نظرانداز کول به پښتون قام ته په راتلونکو وختونو کبې ډير زيان اړسوي. په کار ده چې د پښتون راتلونکو نسلونو ته دا علم وي چې پښتون هميشه نسلي تاريخي کلتوري، لساني، جغرافيايي او اقتصادي وحدت پاتې شوي دي. د ډير رنډ د کرښې باوجود شپون او پاونده په دي مجبور دي چې په ژمي کبې به تر ډيره اسماعيل خان او بنو راجي او په اوږي کبې به تر هلمن او مزار مې.

څه اخلاقي يا قانوني جواز نه لري او په دا وجه پښتون دا حق لري چې خپل وحدت تر لاسه کړي.

د پښتون د تقسيم خلاف د افغانستان اميرانو څه انگرې شول ځکه چې يو خو هغوی کښې د انگرېز سره د مقابلې کولو قوت نه وو. او په بل لور د افغانستان اميرانو د خپلې حکمرانۍ په قيمت د پښتون وحدت نظر انداز کړو او دې سره سره افغانستان کښې د شخصي حکومت په وجه جمهوري شعور او پوهې وده انگرېزې شوه او په دا وجه د افغانستان په اميرانو د پښتنو د قبضه شوي سيمو بيا تر لاسه کولو لږ کښې څه اولسي د پاؤ هم نه وو. افغان حکمرانان نه يواځې دا چې په عمومي ډول غلي پاتې شول بلکه د دپورندو کړښت نه لاندې پښتون به پې "سکي انگليسي" بللو او دغې د خپل بې وسه روڼرو سره پې نفرت پيدا کړو.

مطلب دا شو چې د انگرېز د لاسه د پښتون غير قانوني او غير اخلاقي تقسيم پښتون په ذهني ډول تسليم کړو. او دا د پښتون قام زرگونو کلونو زور تايخ کښې تر ټولو لويه الميه ده. اگر چې د دپورندو کړښه کال

هغه وخت نه دې. دا د تاريخ په پيما نه محض يوڅو  
ورځې دي خو بيا هم پښتون په دومره لږه موده كښې  
خپل وجود دې حد پورې هير كړو چې يوه ټوټه د  
هندوستان برخه جوړه شوه.

دا هغه پس منظر وو چې حضرت بلچا خان په كښې دعالم  
تشدد په بنياد خپل جد وجهل شورو كړو. ده د خدائي  
خدمت كادو په شكل كښې پښتون منظم كړو. ده زبلي  
خلقوته احترام وركړو او هغه كسان چې د پښتون په  
ټولنه كښې به ورته په سپك نظر كېلې شول. ده خدائي  
خد متكارانو كښې ځاې كړل. او داسې حضرت بلچا خان  
اولني پښتون مشر دې چې پښتون قام پې د لاندې  
نه يو كړو، يو قوت پې تر نه جوړ كړو او د انگرېز  
سوه پې اڅنگولو. ده د لوږې او وړوكي، اعلى او پست  
پښتون تر مينځه ذهني تقسيم ختم كړو. د بنيادم او بنيادم  
تر مينځه مكمل مساوات د پښتني ټولنې روح دې. د انسان  
او انسان تر مينځه فرق او امتياز د هندوستاني ټولنې مزاج  
دې چې انگرېز دې ته نور تقويت وركړو.



وجه هغوی دا چرې نه غرنېتل چې پښتون یو سیاسي  
 قوت جوړ شي. انگریز حکمران د باچا خان خلاف کارواڼی  
 تندی کړې او د دې کارواڼی په نتیجه کې بې باچا خان  
 دې ته مجبوره کړو چې د کانګرس ملګرتیا ته بې لاس اوږد  
 کړو او بیا باچا خان د برصغیر تقسیم پورې د کانګرس ملګري  
 پاتې شو. د کانګریس سره د ملګرتیا په نتیجه کې د پښتون  
 رخ په نا محسوس ډول د جنوب په لور اګر حیدو.

د حضرت باچا خان خدایي خدمتګار تحریک د کانګریس  
 سره د متحده هندوستان د آزادی جګړه په داسې  
 طریقې مخ په وړاندې بوتلو چې په زرګونو پښتانه جیلونو  
 ته دننه کړې شول او په سوونو مجاهدینو د سرونو قربانی  
 ورکړې. دې عمل که په یو لور پښتون ته سیاسي شعور ورکړ  
 او د انګریز نه د آزادی موندلو خواشینی لور تود شو په  
 بل لور د پښتون قام دواړه پرنه — لږ او پر پښتون د  
 یو بل نه لرې شوي د دوی تر مینځه فاصله نوره زیاته  
 شوه. دا په اصل کې د غیر فطري عمل یوه غیر فطري نتیجه  
 را پیدا شوه. لکه څنګه چې ما عرض کړې وو چې پښتون  
 د هندوستان سره د دې نه وړاندې څه تړون نه وو. او

کانگریس سره اتحاد ته نه وو هېڅوره کړې. نو کومه وینه  
چې پښتون د متحده هندوستان د آزادۍ د پارۍ توې  
کړه دا وینه که د پښتون قام د وحدت د پارۍ توې  
کړې شوې وه او د باچا خان په څیر لوړ مشر په قیادت  
کښی د پښتون وحدت د پارۍ دا دومره لویه قرباني ورکړې  
شوې وه. نو دا به د یوې غیر معمري کامیابۍ نتیجه گرځیدلې  
وه او پښتون به خپل قامي وحدت ترلاسه کړې وو. او موږ  
دا خبره په یقین سوه کوې. شو چې نن به پښتون د دې  
سپې تر ټولو مضبوط قوت وو.

اوس هم د پښتو مشرانو دا فرض دې چې د پښتون قامي  
وحدت حاصلولو د پارۍ هلې ځلې اګرې. ځکه چې ترڅو پښتون  
تقسیم وي، بې مرکز وي، بې وحدت وي هغه وخت  
پورې د پښتو قامي احترام او وټاندنه شي په ځای کیدې.  
یوازې دا نه چې پښتون قام او پښتنه سیمه به تیاره وي  
بلکه د کمزورۍ، برباد او متشر پښتون په وجه ټوله ایشیا  
رنځوره پرته وي.

زه لاس په دعایم چې الله تعالی دې موږ ټولو

ټول ښه په مړانه او ايماندارۍ سره د پښتون وحدت  
 تر لاسه کولو د پاره شعوري جدو جهد اکر و وې چې  
 د قامي وقاس، عزت او خپل واک او اختيار ته بل هېڅ څه  
 برتر او اعلى تر نشته.

تل دې وي پښتون او پښتون ولي.

محمد افضل خان

مشر

پښتونخوا قامي پارټي

دروغښيله - سوات

حضرت باچا خان

# ژوند او فلسفه

پیژندګلو

حضرت باچا خان په عدم تشدد

عمل کوونکې د اسلام سپارنې

لکه څنګه چې د سرخط نه څرګندینې د کتاب نوم  
 " حضرت باچا خان ژوند او فلسفه " دی. دا د

▲ MAN TO MATCH HIS MOUNTAINS

ترجمه د د. دا ښاغلي ایکات سوارن لیکلې دې چې په امریکه  
 کېنې میشته یو نوموړې عالم او فاضل شخصیت دی په  
 حضرت باچا خان کتاب لیکل نه یوازې په پښتو یو احسان

بناغلي ايكات د باچا خان سره ليدل كړي دي مړې مړه  
 كړي دي او وايي چې زه د هغوی نه ډیر زیات متاثره  
 یم او هم دا وجه ده چې ما پرې کتاب ولیکو او دا  
 یوه فریضه می سرته اړسوله.  
 بناغلي ايكات امریکې ته د تلو نه آگاهو بهارت کې یو  
 لیکوال وو، یو مقبره وو او د انگریزی ادب پروفیسر  
 وو. "د خپل هیواد د غرونو هومره دنگ انسان" نه علاوه  
 دوی په کاندې جی هم کتابونه لیکلي دي او د نورو  
 کتابونو مصنف هم دی او امریکه کې د نړۍ د لویو لویو  
 مذهبونو روحانی روایاتو په بابله لیکچر دی هم ورکوي.  
 د یوې ژبې نه بلې ژبې ته څه مواد اړول ساړول  
 یو کران کار دی. خو که ځان کار څوک اړکړي نو ژبه  
 وده اړومي. ژبه نور زیاته مړه پټه شی. وايي چې ترجمه  
 یو فن دی او زه دا دعوی نشم کولې کني زه د دے فن نه  
 واقف یم. دا یوه جذبه ده چې زه یې اړولم او په دې حقله  
 مې د میاشتیزې "پلوشه" مدیر بناغلي عبدالفتح پښتون سره  
 خط وکتايت او شو او د هغوی د خاقي دلچسپۍ په وجه دا



چول حائي ودرکړو دا يوه اوږده سلسله ده چې د خپل  
 هيواد د غرونو هومره دنگ انسان د سونخ لاندې شائع شوې  
 وه او تقريباً دوه کاله کښې سرته اورسيده. دا د غني کل  
 په نوم شوې وه. چې اوس د غني خټک د نوم لاندې کتابي  
 شکل کښې شائع کولې شي د دې وضاحت ضرورت ځکه محسوس  
 کړې شو چې د لوستونکو په ذهن کښې څه اېهام پيدا شي.  
**او لوستونکي تر نه څه موند هم واخلي.**

دا به حضرت باچاخات د يو مستند کتاب ترجمه  
 ده. ډير امکان دې چې د حضرت باچاخات په بابل  
 د خيرونکو په کار به هم راشي.

**د دنيا ټولې ژبې خپلو کښې خوندي دي او هغه**  
 ژبې مخ په وړاندې ځي چې د نورو ژبو نه څه واخلي  
 او د ترجمې په شکل کښې ئې ځان کښې ځاي کړي. د يونيمکري  
 اديب په حيث خوزه دا لشم ويلي چې د پښتو ژبې  
 په لړ کښې چا د ترجمې بڼه او زيات کار کړې او د ترجمې  
 معيارې څه دې او دومره پوه يم چه پښتو ژبې کښې  
 د نورو ژبو ترجمې دې وائي هم دلاسه توله

ملګرتيا وي که دوی حماد ترجمې غلطې معاف کړي  
او که ضرورت کتري چې بڼه درلوده د اخلاصه پرې  
تنقید او کړې او رهنمائي مې او کړي.

د حضرت باچا خان په بایله یکل شوي د دې کتاب  
څلور حصے او څوارلس بابونه دي.

د ښاغلي لیکوال د لنډې پېژندګلو نه پس او د  
سړینې او مقدمې نه وړاندې د حضرت باچا خان خدای  
مجنېلي ستر خواش شکرګند کړې شوې دي. حضرت باچا خان  
وايي چې تها یو لوی خواش دي. دا خواش څه دے؟  
وايي چې :-

۴- زه دا شریف، تورزن او په وطن مین اولس د بهرما  
د ظلم او زیاتې نه آزادول غواړم چې د چا د لاسه  
دوئی بهی عزته شوي او سپک شوي دي.

۵- زه د دوی د پاره یوه ازاده نړۍ قائمول غواړم چې  
چرته دوی په امن کښې اوسیدې شي او چې چرته  
دوی په خندا او خوشحالي وخت تیروې شي.

۶- زه هغه حمله ښکول غواړم چرته چې وړاندې د دوئی

۶- زه غواړم چې لاس کښې مې جابرو وي او د دوی کوڅې  
پرې جابرو کړم. زه د دوی کورونه په خپلو لاسو صفا  
کول غواړم.

۶- زه د پښتون د جامونه د وینو داغونه ونيول غواړم.  
۶- زه نړۍ ته ښودل غواړم چې راشي اګوري حُما د  
دې غرونو او راغونو اولس خومره ښائسته دې او بیا  
زه دا اعلان کول غواړم چې څوک داسې شته چې  
د دوی نه زیات هڅه اېښه او متمدن دی.

ښاغلي لیکوال د حضرت باچا خان د دې خواهش  
څرګندوي نه پس سریزه کښې لیکلي دي چې د باچا خان  
په بابل د دې کتاب د لیکلو دوه وجې دي. یوه خو  
دا چې د هغوی سره زه ډیر عقیدت لرم او که دې  
لږ کښې رانه خه غلطې شوي وي چې د هغې تلافی  
اوکړې شم. او دویمه وجه د موجوده حالو سره  
تعلق لري.

ښاغلي لیکوال، لکه چې دا دویمه برخه

لوی جنکشن دی.

د ناکپور په سویل کښې "واردها" نومې یوه قصبه ده چې د ناکپور نه نوي میله لرې پرته ده. دلته کاندې جی د خپلو نژدې نژدې عقیدت مندو سره استوګن وو. د بهارت د آزادی د تحریک مشران به دلته اکثر تلل راتلل او دا ټول مشران به په ناکپور پیریدل زه به هره هفته د ناکپور د ریل ګاډی سټیشن ته تلل او اکثر به مې "واردها" ته تلونکي سیاسي مشران لیدل او دغه شان مانهر، سردار پټیل، مولانا آزاد، اچار، کرپلاڼی، بیګم سروجینی نیدو، سی. وی راجکوپال، اچاریه راجندر پرشاد چې روستو د بهارت صدر اُنّا کلي شو او په یوه خاص موقع مې خان عبدالغفار خان هم اولید. زه دده په لیدو ځکه ډیر زیات خوشحاله شوم چې دې په حقیقت کښې څما ډیر خوب و او باچا خان د ګاډي د درېمې درجې د ډبې نه را کوز شو دې یولو دنگ انسان وو او ماته یو

کښې يو خاص شان او بنا است وو. خو دې چپ چاپه  
 او ساده بوده وو. ټيخي ماشوم غونډې وکړه. دې دومره  
 ساده وو چې زړه يې غوښتل چې د دکه سره کښم او  
 خبرې اثرې ورسره اوکړم.

خو په دغه موقع ما د دوی سره د خبرو اترو  
 کولو زړه ځکه او نکړې شو چې زه خپله هم ځلې او  
 بې زړه ووم. خو ما چې د دوی متعلق نه اوريدلی وو  
 په ليدونې تصديق او شو. هغه دا چې دکاندهی کېر  
 چاپېره نومره مشران وو دوی ټولو کښې يو باچا خان  
 يوداس مشر وو چې په کاندې نه پوهيدو او دا ايکي يو  
 کس وو چې دکاندهی په قدم يې قدم ايښې وو بلچا خان  
 يو شته من انسان وو. خپلې ټيکې پېچا منو ته حواله کړې  
 او ده خپل ژوند د الله تعالی او د خپل غريب او ناداره  
 اولی خدمت ته اُسپارلو. ده ساده جاې اغوستې دې  
 يو وړوکې پنډوکې ته لاس کښې وو. بس يو ملک وو  
 داسې يو کس وو لکه چې هر څه يې په شا کړي دي. نه



د آزادي په تحریک کې د ګاندهي ملګري دي او په ده  
پسې روان دي دوی تهولو کې یو باچا خان داسې دې  
چې د سیاسي نظریې نه علاوه هم د ګاندهي ملګري دي.  
او غالباً چې هم دا وجه ده چې د باچا خان سره خا  
دومره مینه او عقیدت پیدا شوې وو. باچا خان کال  
نولس سوه نولس کې د ګاندهي ملګري شو او د دې نه  
پس په یوه موخه هم د ګاندهي کوښې نه کړه. زه د  
بهارت د نورو مشرانو هم ستاینه کوم خو هغوی د ګاندهي  
روحاني جیټ او نه پېژندل شو او هغوی په ایمانداري  
سره دا خبره منله هم - تهول بهارت کې یو خان داسې  
ګی وو چې د ګاندهي په روحاني اصلیت پوه او رسیدلې  
وو.

یو وخت داسې وو چې ما د ګاندهي په فوت خان  
د رسولو کوشش کولو. زه حیران ووم چې داسې وړکټي  
افسان کې دومره قوت او طاقت او اثر له کومې مخې  
راغی؟ او په دې لړ کې ما د باچا خان نه تپوس

خو خان زه ډير په ساده نړكو كېنې پوه كړم چې زه  
دكاندې سره حكه ملكري شوې يم چې "كاندې خان  
الله نه سپارې دې" وروستو دې ستر خان هم داسې  
اوکړل چې د خپل اولس په خدمت كېنې ئې حان  
خاورې ايرې كړو. د دې نه دا حقيقت هم جوته كړي  
چې كه يو انسان غواړي او لتون كوي نو د خپل  
حان په لټولو خپل حان كېنې ټومره زيات قوت  
پيدا كوي شي. ټومره اثرناك كيدې او تل تر تاه  
ژوندې پاتې كيدې شي .

دا زه ډير په افسوس سره وائيم چې بھارت د آزادۍ  
د دې تويزن جنگيالي د پاره هېڅ اونكړې شول. د آزادۍ نه سمې  
وروستو بلچا خان او د ده ملكري پاکستان كېنې په دې وجه  
اُزپلې شول چې دې د بھارت د قام پرستو مشرانو ...  
ملكر تياپكړې ده. د بھارت د پاره د ده سره لاس كول ممكن  
نه وو. زه اُميد كوم چې دا كتاب به د هغې كمۍ څخه نه  
څخه تلافي اوکړې شي.

په ګوته کړې شي. باچا خان په نړۍ کې د عدم تشدد تر ټولو لوی تفسیر دی. دې یو پوخ مسلمان وو. د ده په ژوند کې د اسلام هغه خیره ښکاره ده چې غیر اسلامی هیوادونو ته هغه په نظر نه راځي. مسلمانان خپله هم د هغې حکمت سره بلد نه دي کوم چې عدم تشدد کې پټ دی.

د حضرت باچا خان ژوند د دې ښکاره ثبوت دی چې د اسلام په دائرې کې دننه دننه د تشدد یو بڼه بدل عدم تشدد دی. پښتونخوا چرته چې دې ستر خان کار اوکړو پنځه کم سل فیصده مسلمانان ده. د ده د عدم تشدد پوځ. خدایي خدمتګاران ټول مسلمانان وو. د ده د تحریک بنیاد د اسلام په پخواني اصولو اړه لرله چې نړۍ واله رورولۍ په کار ده. خدای ته ځان سپارل په کار ده او د الله تعالی خدمت د هغه د مخلوق خدمت په ذریعه کول په کار ده.

حضرت باچا خان وایي چې دا ځمکا پوخ باور دی چې

شي نو دا غصه او کر که او نفرت په مینه کېې بدلولې شي.  
 د خان ټول ژوند او عمل په دې ژور اصول اړه لوله  
 ده د یو سل زرو پښتو مسلمانانو یو داسې پوځ تیار کړو  
 چه په دغه اصول یې باور وو. د ده خدایي پوځ د بھارت  
 نه شهنشاهیت ختمولو کېې یو زبردست کردار اوبولو.  
 که چېرې د ده په مثال عمل اوکړې شي نو نه یواځې  
 مغربي دنیا. بلکه هغه ټول مسلمانان چې مینځني ختیر  
 کېې په تشدد اخته دي په دې ځان پوهولې شي چې د  
 اسلام لوی لوی مذهبي قدرونه د عدم تشدد  
 سره سمون خوري او د عدم تشدد...  
 برکت لوی لوی شخړې هوارېدې شي.

د سړیزې په پایه او مقدمې نه وړاندې ښاعلي لیکوال  
 د کتاب د امریکې اولس په نوم منسوب کړې دې او دا  
 خیال یې څرکند کړی دې چې که "د امریکې اولس قوت  
 حوصله او فلسفه د عدم تشدد سره ملګرې شي نو تاریخ  
 ته یوه بله لاره ښودلې شي؛

کښې کراچۍ کښې د خلکو نه ډک د اسمبلي هال په ډاډۍ  
 ناست وو. ده ليدل چې اسمبلي د پکړيوالو پنجابيانو  
 خانانو، د سويلي قبيلو د مشرانو نه ډکه ده. دې کښې  
 بلوچيان هم وو. او سندهيان هم او پښتانه هم دغلته  
 موجود وو. دې هال کښې ټول نوموړي مسلمانان مشران  
 لياقت علي خان، نواجه نظام الدين، اسکندر مرزا او د واکمن  
 سره نژدې د اولني اسلامي جمهوريې جوړيدونکي کودن  
 جنرل باوقاره محمد علي جناح موجود وو.

نو دوي کښې يو نوموړې مسلمان مشر عبدالغفار  
 ن. موجود نه وو. دا هغه شخصيت وو چه انگرېزان ته  
 يروي و او په نړۍ کښې ېې د ټولو نه زيات جنگيالي  
 اولس پښتون يوفوخ فوخي قوت کښې بدل کړې وو چې فلسفه يې  
 عدم تشدد وه د پښتونخوا اولس د دې شخصيت ډير زيات  
 غرت او لحاظ کولو او دې ته بادشاه خان د "خانانو باچا" بلله  
 بل بهارت کښې دې په دويم کاندهي مشهور وي خله  
 چې د ده او د کاندهي طريقه ده ده ده.



هغه د اسمبلی کښې موجود نه وي ولې ماونټ بیټر  
به ځکه کوټه په خوله او حیران شوې نوي چې خات  
چې یو سپیچلي او پوخ مسلمان وو د برصغیر دولت مخالف  
وو.

یو څو کلنې وروستو ماونټ بیټر نیل رائل ایئر  
فورس جهاز کښې نوې دلي ته روان شو دغه شپه د  
نیمې شپې د آزادۍ یوه بله دستوره کیدو نکه وه. دغله  
نوي دلي کښې هم د بهارت د آزادۍ د تحریک نوموړي  
مشران اسمبلی کښې موجود وو ولی هغه کس چې د  
چا په غږ به لکونه اولس حرکت کښې راتلل کاندې چې  
تازه د دستورې د ځانګړه نه په سورنو میلونو لړجه  
وو ده هم د دستورې مخالفت کړې وو. او دغه ورځ  
یې عبادت او روژې کښې تیره کړې وه.

د باچا خات د پارک د آزادۍ مقصد د دې نه سوا  
خه کیدې شو چې دا به وروستو پاتې پښتو ته څه  
ورکړي؟ پښتون پسمانده وو. اوس هم نالارسته وو.  
او د دې له امله چې د دوی د آزادۍ د څه

د فاع کښې پښتون د وینو په سمندر پورې وټې دي.  
 کال آندس اسوه یو کم شپېتم (۱۸۵۹) کښې سرنیول چیمبر  
 لین د پښتنو خلاف د یو مهم په دوران کښې لندون ته یوه  
 چټی کښې لیکلې وو چې:

"په پولو د جنگ یو غټ زیان دا دی چې په سوټو  
 کورنۍ تباہ او بربادې شي خوشومره پورې چې د وحشي  
 قبائلیو تعلق دے. د دوی په نزد حق د هغه چا دی  
 چې څوک زور آور وي. په دې وجه د دوی په لږ کښې  
 یواځني لاره دا ده چې دوی ټولو ته تکلیف ادرسوې  
 شي. او که چېرې د تهذيب په خواې سره دوی ته په  
 ورکړې شوي سزا اعتراض اوشي نو جواب یې دا دی  
 چې د وحشیانو او خناورو قبائلو سره په مهذبه توګه  
 جنگ نه شي کیدې او که موږ د دوی کورونه تباہ  
 نکړل او د دوی فصلونه مو خراب نه کړل نو د دې  
 مقصد به دا وي چې د دوی سره جنگ نه شي کیدې.

د پورته ټکو نه د هغې روپه جاج اختې شي کومه

خیر لے رحمہ، غداران او قاتلان دی. د دوی. په  
 خیال کښې د پښتون سره د ظلم رویه ساتل جائزه وه  
 د دوی کناه دا وه چې دوی د خیر د ددے نه  
 اخواه د بخواه غرونو کښې استوګن وو. خیر بهارت  
 ته د رسیدو دروازه وه او د ایمپائر د دولت او  
 امارت پوځ ته وسیله. انګریزانو په هر قیمت دالاره  
 قابو کښې ساتل غوښتل. او پښتون هم چې آزادی ته  
 د قدر په نظر کوي. د خپلې آزادی ساتلو پخه اراده  
 کړې وه.

انګریزان به د پښتون د نوم نه یریدل. دا ویره د انګریزانو  
 مازغو کښې د کال اتلس سوه دوه څلویښتم (۱۸۴۲) د  
 د جنوری د یوې سیمې راسې پرته وه چې کله د اندیس  
 آرمي پنځه څلویښت سوو فوځیانو کښې ایډي یو کس بچ  
 پاتې شو او د خپل بد بخت قصه یې تاریخ ته او سپارله  
 د هغې نه پس د انګریزانو او پښتنو تر منځه اتیا کاله کوریا  
 جنگ او شو او د دوی کرکه د یو بل خلاف لور ته سخته او  
 ښه شوه. انګریزانو د پښتنو په کور کې د خپلې لاس په دې

کښې يو پښتون داسې قام وو چې د زرگونو په شمير کښې د انگرېزانو په جيلونو کښې بندي وو. انگرېزانو دوی ته د يو بل خلاف رشوتې او بدې ورکړې خو د انگرېزانو ټولې طريقې او سازشونه په دغه سيمه ناکامه شول د انگرېزي ايمپائر د پاره د پښتو وطن هغه يواځنې وطن وو چې دوی په مکمل ډول فتح نه کړې شو او دا د انگرېز په زړه ډير لوی ارمان پاتې شوې دې.

د پښتو په بابه د انگرېزانو يوه عقیده پخه وه هغه دا چې "امن پاتې کيدې نه شی او انگرېزي فوځ به يو ځل بيا په خوشو تشو غرونو ډيرې اچوي" د انگرېزي ايمپائر فوځ د ځمکې په پنځو براعظمو پروت وو او په دوی کې پښتونخوا هغه سيمه وه چې انگرېزي فوځ کښې پروونکې بللې شوه.

د انگرېزي تاج ايمپائر جوړوونکو د پاړي تاريخ دا ډير يو عجيبه کار اوکړ و چې د دغه پروونکي "ځمکې د زړه نه يې يو داسې کس را برسيره کړ و چې هغه خپل

د پښتو د تورې حکمې نه به داسې يو شخصيت را پاشي او دوهره  
لويه کارنامه به کوي خو دا کار شوې دې دا د تاريخ ډيره  
لويه غير معمولي واقعه ده خو نظر انداز شويده او چا وده  
خيال نه دې کړې

د باچا خان وروستو پاتې تباڼو د انگرېز بخت په  
خت کې و. دې پښتو ته هغه وخت د لمرۍ اولۍ کونه  
په خوله پاتې شو چې کله دوی خپلې ټوپکې چرې او  
سگينونه کينول او ايمپائر د زور او جبر مقابله يې د عدم تشدد په  
ذريعه اوکړه.

کال نولس سوه دېرشم کې د عدم تشدد تحريک  
بڼه په چپو وو، د سرنیول چمبر لين د رپورټ  
زيات زړه ور يو بل رپورټ کې دا تجويز کړې  
شوې وو چې "په خناورۍ د خناورو حکومت په کار دې  
د انگرېزانو په نظر کې د باچا خان عدم تشدد د  
دهوکې نه سوا هېڅ نه وو. د هغوی فکر دا خپه نه  
منله چې دا څنگه کېدی شي چې پښتون به د عدم



د هغوی په نظر کېنې پښتون هر څه کیدې شو خو د  
عدم تشدد پیروکارا نشو جوړېدای. د هغوی په خیال  
کېنې داسې وئیل او ځان داسې ښکاره کول ټوله دهوکه  
غدارۍ او عیاری وه.

دغه وجه ده چې د برصغیر د آزادۍ په تحریک  
کېنې انگریزانو په باچا خان او د ده د عدم تشدد په فوځ  
ډیر ظلمونه او کرل. داسې وخت هم راغلي دي چې نړۍ  
ته به د دغه صوبې د حال احوال هلاو څه پته نه لگیده  
چې کله به کله صوبه د دنیا د مرکزو نه پته اُ ساتلې  
شوه دغه وخت کېنې به انگریزي فوځ د دوی سره د ظلم  
او زیاتې هڅې یوه چارځا په کار راوسته. که څوک دا تاثر  
نري چې انگریز بهارت کېنې یو نرم او رحم دله دشمن وو  
هغوی حله. داسې خیال کوي چې د هغه ظلم علم ورته  
نشته چې کوم په باچا خان او په پښتون شوې دي دیرشمې  
او څلویښتمې سن کلزۍ کېنې پښتو ډیرې زیاتې زعملي او پروا  
کړې دي. د دوی پوره پوره کلي تباہ کړې شوي دي د دوی  
فصلونه تباہ کړې شوي او د زرگونو په شمیر کېنې جیلونو

دې او اکثر به خان نه يواځې بندي وو. حقيقت دا دې چې هغه د انگریزانو په وخت کې یوه وځ آزاده او بله وځ په جیل کې تیره کړې ده.

خو پښتون په خپل عدم تشدد قالم پاتې شو او د خپلې آزادۍ تر لاسه کولو په لړ کې په ګڼ شمیر کې مړه شول او تکلیفونه یې اړخه.

د بهارت اولس چې خپله هم د عدم تشدد په لار روان وو. خو د پښتون عدم تشدد ته حیران و. لال نهرو چې د بهارت رومېنې وزیر اعظم وو به د خبره یقین نه کولو چې هغه پښتون چې د خپل مې شوم یا ورو نه زیاته مینه د خپل توپک سړه کوي څوک چې د ژوند پروا نه کوي او د مرګه نه یرېزي او معمولي بې عزتي او سپکاوي بدله په مرګ اخلي ځکه په نه څه وخت کې د عدم تشدد په وجه د بهارت یو تورن او برداشت لرونکي اولس جوړ شوې وو. دا په تاریخ کې د یقین نه کولو خبره ده خو باچا خان دا خبره رښتیا کړې ده چې دا خبره غلطه ده ګڼي عدم تشدد د هغه

هغه څوک کولې شي. چې نورزن او حوصله مند او زړه ور  
 دي. دې کبې د شک هېڅ خبره نشته چې پښتون پوتوزن  
 او زړه ور اولس دي. يو عام پښتون وگړې هم د بې عزتي  
 نه مرگ ښه گنري. دا واقعي چې يوه افسانه ښکاري چې داسې  
 اولس چې هغوی ته د سړي مرگ د چرکې يا چرکوپي  
 د مرگ نه زيات نه ښکاري هغوی خپلې وسلې يو خوا ته کړې  
 او عدم تشدد يې د ټولونه د غوره ويلي په حيث خپل کړو.  
 د ټولو هغه نيمگړ و قصو په څير. د حضرت باچا خان د  
 ژوند په قيصې کبې هغه حقيقتونه پټ دي چې نړۍ ته  
 يې د څرگندولو ضرورت دي او اوس وخت دې چې د  
 لوى خان دا قيصه ښه په تفصيل سره بيان کړې  
 شي.

## اولنې باب

# جشن

(جون ۱۸۹۷ء)

”اے پښتنو! ستاسو کور وران شوې دې. را پاڅیږ  
او دا وران کور بیا ودان کړی او دا خبره یاده لری  
چې تاسو د یو باتور نسل سره تعلق لری“

(حضرت باچا خان)

د کال ۱۸۹۷ء د ۲۲ جون په سهار د یولسو بجونه سمې  
روستو بکنګهم محل کېنې ملکه وکتوریه د ټیلي ګراف  
په مشین ګوته کېنوه او دې سره د برطانیې دشهنشاهیت  
۳۷۲ میلیونه اولس د پاره یو پیغام نور کړې شو دا د ملکې  
د چاپمنډ جوبلي ورځ وه نن د انګلستان په تخت د ملکې

یوڅو منډو کښې دننه دننه د ملکې دا پیغام دنړۍ  
 د هغه سیمو په لور خوریدو چې د انګلستان د پاچا  
 برخې وې. دې کښې د مغرب په لور کښېدا، نیو فاونډلینډ  
 نیوېني ډاډ، تویپکو، آئرلینډ، باس بادوسن، جوند وراس  
 او فاک لینډ، د مورخیز په لور جبرالټر او مالټا، ناېجریا  
 مصر، کمبیا، کولمبوکوست، رهوډیشیا، سومالی لینډ  
 یوګنډا، او زن ډی باس، بھارت، سیلون، برما، ملائیشیا  
 هانګ کانګ، سنګاپور او آسټرېلیا، شمالي بورنیو، فجي  
 او جنوبی اوقیانوس کښې دوه درېنې نورې جزیرې. په  
 دې ټولو علاقه د انګلستان حکمرانی وه او یا پرې څه  
 نه څه قسم اثر و. په دې سیمو به د انګلستان بېرغ  
 رپید و او سپین پوستو نوځي افسرانو به پرې حکومت  
 کولو او لا به انګریزي ویونکو سول ملازمانو په دوی  
 حکمرانی کوله.

د ملکې پیغام ختم شو، دې نورې جاې اچولې وې

وکتوريه - او ټول انگلستان ته تشکر په کار وو دلې چې  
 د دې نه اچا هو په لړۍ کې د انگلستان هومره قوت  
 د بل چا نه وو. د دې باچا چې کړنې لري خورې  
 ورې وې او د انگلستان د باچاهۍ د شان او شوکت  
 او دعب او د بدبې د مقابلي کولو قوت چا کې نه وو.  
 د نړۍ په هر يو براعظم او سمندر د دې علاقې پر ټيټې  
 او د ټولې نړۍ خلورمه برخه حمله د انگلستان د بيرغ لاندې  
 وه او هم دغه شان يې د محکمې په مخ آباد د ټولو پيادمانو  
 خلورمې برخې ذمه داري د دې په سر وه.

دا د انگلستان يوه لويه او عظيمه کاميالي وه. د انگلستان  
 بحري د نړۍ په سمندرونو حکومت کولو او په هره يوه لمحه  
 کې د انگلستان سمندري جهازونو يورپ، ايشيا، افريقا، امريکا  
 او جنوبي سمندرونو کې خلور سوه زره کسان د يوځای يوې  
 چا ونړۍ يا قلعي نه د بل هېواد چا ونړۍ، ښاريې يا قلعه  
 ته رسول. د جشن په کال کې چې د سوېز په نهر خومره



پورې وټه هغه ټوک چې دې جشن کې شامل شول د  
هغوی په نظر کې دا د دې خبرې ثبوت وو چې انگلستان  
د نړۍ په خوش بختو هېوادونو کې یو وو. د تواناۍ  
او قوت ثبوت په دې هېواد به چې هم سرکه نه  
چوبېده. د یو حاج مطابق لږه دغه جشن د نړۍ په تاریخ  
کې یوه چیره لویه خړچه شوې وه.

د وکتوریه سره پرېت کې د یولسو کالونو وزیر اعظمان  
درې دیرش شاهزادگان، د هندوستان خلونیت راجگان  
او یو ولې عهد شامل وو. په پنځوسو زرو فوخیانو مشتمل  
د پرېت د لندن په تاریخ کې تر ټولو عظیم پرېت وو.  
په دغه ورځ مانهام پورې آسمان تک شین وو. د آبی  
بنکارېده لکه چې نن د مکې موسم وو. فوخیان پرېت  
کې تیریدل، ډولکي وهلي شول او د انگلستان د یونین  
یو زر بیغونه هوا کې رپیدل د میلیونو خلقو د لاسونو پرې  
کې مکه وکتوریه د دوی په خوا کې تیریده او د خوشې  
نه سترګې د اوبکو ډکې وې. دې په لاره ولاړ تماشو بینو

په ننځه ورځ به د هر يو انگرېز دا يقين پوخ شوې  
وي چې په نړۍ حكمرواني كول د انگلستان مقدر كېښي بېل  
شوي دي. د نړۍ بې شميره محابونو كېښي چېرته چې تله  
توره تياره خوره ده هلته به د قانون حاكميت تاعمولي  
شي او ناپوه او نالوتي وحشي خلكو ته به د انگلستان  
د پاچاهۍ په ذريعه رنډ او تهذيب رسولي شي.  
هندوستان كېښي يو پخواني سول ملازم د انگلستان دارلعموم  
ته اوئيل چې بهارت كېښي دا د هر يو انگرېز يوه  
عقيده او يو باور جوړ شوې دې. داكه وائسراي دې او كه  
يو عام انگرېز چې "زه د داسې يونسل او قام وگرېږي  
يم چې چاته خدای پاک په دنيا د حكومت كولو  
ذمه داري او نور اوسونه د غلام كولو كار ورسپارلي  
دې."

او چا د انگرېزانو د دې فكر او باور خلاف دليل  
وركولې شو؟ د انگرېزانو نه يو سخت نفرت كوونكې او

د جون په دغه سحر د باچاهي په يو لړي پروت  
 گوټ کښې د برطانوي هند د پښتونخوا په سيمه د ملکه  
 وکتوريه يو کم عمره غلام اوه کلنې عبدالغفار خان د  
 سوات په سيند کښې د اوبو په سر بهېدو نكي لړکي را  
 ايسارولو په هسه کښې بوخت وو. ستړکه بڼه حليده په  
 دغه سحر وادي کښې بڼه يخه هوا چليده. د دې سيند  
 په غاړه د ده د پلار د زميداري پټي وو.

غفار خان د ملکه وکتوريه د نوم او مرتبې نه غالباً  
 چې لا ناخبره وو. دلته د پښتونخوا په سيمه خو د  
 انگلستان پولتيکل ايجنټ هم يو باچا وو. او د دې حايه  
 په زرگونو ميله لړي يوي ملکي خو د يو لوستي پښتون  
 د پاره هم څه اهميت نلرو. په دغه وخت نو د دغې  
 هلک د پاره هغه لړکي زيات اهميت لرو چې د سيند  
 د غاړې نه د سيند مينځ ته بهيدو او ده ي د نيولو  
 کوشش کولو.

آواز بیا نا اورید لی چوب شو. داخه غیر معمولی  
 خبره نه وه. چپی دده به کوم لورې ته اوکوم کار  
 ته پام اوگر حید و. دې به هغې کښې دومره ورک  
 شو، دومره زیات مشغول او بې پامه به شو چپی  
 یو، دوه، درې آوازونه به ی نه اوریدل دده پام  
 چیر ژور و او دې به دغه شان تل تل د خپل پلار  
 د سنگترو، الوچو او ناشپاتو بانغوئو او د سوات د سیند  
 په رو رو بهیدونکی او نکو تورو او بو کښې د خپل  
 خان نه بې خبره وو.

غفار خان د بهرام خان د ټولو نه کشرې ماشوم  
 وو. دده دوه مشرانې خوښې او پور ورو و. ور  
 دده نه پنځه کاله مشر وو. او صوبائی دارالحکومت  
 پېښور کښې یې په ایدو وچیز میویدیل مشن هائی  
 سکول کښې سبق وئیلو. د غفار خان به د خپل دور  
 سره ډیر لیده کاته نه کیدل. خو دا د جون میاشت

یواځې وؤ لکه چې نن په دغه ورځ وونو دې به اکثر  
کلي ته ورتیر شو چرته چې د ده همخولي ملگري  
وو. ده به د مزدورانو او کسب‌گرو حامن دیر خوښول  
اگر چې دا د خان د محوی سره څه عجیبه غوندې کار  
ښکارید و او د ده دوه خاص ملگري ښکریان وو

دغه د وېرمو ډک سمرخو داسې ښکارید و چې د سیند  
په غاړه د لوبو د پاڼ راغلې وي. او ځکه دې به سمر وختي د  
کور نه د سیند غاړې ته اورسید و او چې کله به یې اُلیدل  
چې اوبو یو لږکې راخستې دې نو د دې لږکې نیول خو به د  
دوي د پاره سمه سکه یوه لویه جوړه کړه.

غفاره! دا محل دا آواښ د گولۍ په شان تیز وو. ده  
اخواه د پنخواه اوکتل. دا د ده پلاس بهرام خان وو چې  
دې یې بللو. او دې په بلنه د پټي د کور په لور روان شو.  
بهرام خان لږ اخوا ولاړ وو او په سربې د ډوډۍ  
شکوس پروت وو. ده ته چې غفار خان ورنزدې شو نو

لرو چې د پیره موده وړاندې د پینور زرخېزې وادی ته راغلي وو. دوی د انگلستان د حاکمیت لاندې د خوشحاله ژوند تیرولو په غرض دې وادې ته را پریوتې وو. انگریزانو د خپل مصلحت د پاره پښتونخوا په دریو جغرافیایي برخو کې ویشلې وه دا سیمې آزادې سیمې دلته پښتو د پښتون وې د قاعدو او پابندو مطابق د خپلې مرضی ژوند تیرولو.

د پښتونخوا دوه میلیونه پښتانه په درجنونو قبیلو او خیلو کې ویشل وو. د پښتونخوا په لویو قبیلو کې اړیدلي وو چې انگریزانو به ورته د خیبر د درې د حفاظت په لړ کې رښمونه ورکول د مومندو او یو سفرو قبیلو وه چې د پینور په قطب کې غرونو کې استوګن وو. د اړیدوسو خوا د خیبر په سهیل کې اودکزي وو او نور د سهیل په لور وزیر او محسود وو چې غالباً ټولو پښتو قبیلو کې زیاتې تند خوږه او غضبناکې قبیلې دي.

راج په دې قبیلو ته د امن قائم ساتلو په غرض رقم



خلوینت کلني حکومت کښې انگریزانو آزادي سیمې ته پټوږ  
 همونه په دې غرض لیرې وړ چپې باغی قبیلو ته سزا  
 ورکړې. خودا پالیسی چرته کامیابه نشوه. البته د ټول  
 عمري جنگ په مقابلې کښې دا پالیسی غوره وه.

د بهرام خان قبیلې "محمدزی" قریباً قریباً د ټولو  
 یښتنو قبیلو نه ورکوټې وه. وې دا یوه مالداره او  
 امن ناکه قبیلې وه. بهرام خان خپله هم یو مالداره  
 سړې وو. د دې نه علاوه دې خان وو. د اتمانزو مشر  
 وو. دا کلي د پینوږ په قطب کښې د بنارس نه قریباً شل  
 میلې لرې پروت دې.

د اتمانزو دا کلي یو مالداره کلي وو. د دی کلي  
 لویې لویې کوچې وې او دلته د خادرو او لرگو نه  
 جوړ دوه چټین کورونه وو. دا د پښتونخوا صوبې په  
 منځ کښې پروت دے. د اتمانزو په قطب کښې د سوات  
 او دیر باجوړ او بونېر غریزې سیمې پرتې دي. دا  
 د گورو حنکلو او شور کونکي سیندونو سیمې دي.

د دې سیمو لاروي به د بهرام خان په حجرې

آتمانزي د پينور او د قطبي غريزو سيمو تر مېنځ  
په لاره پروت دي. دا ميلمانه به چې په خه اراده  
هم روان وو خود پښتو د اولسي قاعدي "ميلستيا" دا  
غوښتنه وه چې دوی ته د دروند ميلمه په نظر  
اکتې شي او د دوی د خوراک او استوگنې ضرورت  
د پوره کړې شي. د دې مقصد د پاره د پښتو هرايو  
کلي او بانډه کښې حجر ضرور وي. د بهرام خان  
په خير مالداره پښتو خان له جدا حجرې جوړې کړي  
دي. دلته به په ميلمنو زيات خرڅ کيدو وې چې  
پښتانه دا عزت او رتبه کړي چې زيات نه زيات  
ميلمه د دوی حجرو ته راشي او دوی ورته يوه  
بڼه ميلستيا ورکړي. په حجرو کښې کلي وال راغونډيږي  
کپ شپ لکوي، خبرې اترې کوي، محفلې لکوي چيلم خلکي  
او د شنو چايو نه خوند اخلي. په حجرو کښې دا غونډې  
د شپې ناوخته پورې جاري وي، دوی يو بل ته تبصره  
وايي، تپې او سندري وايي او توتي تعالي کوي. کله  
کله به بهرام خان بالبت ته ډه ډه وهلي وه او

د "عزت" نه علاوه بل داسې تورې نشته چې  
پښتون ورباندې پر شي. عام او خاص پښتون په عزت  
سروړ کوي. خدای د د انگریزانو سوه بڼه او کړي.  
چې اړیدو، مومندو، یوسفزو، محمود، وزیرو، محمدزو  
او اورکزو، خپل اختلاف غوڅ کړل او د یو اولس په  
څېر د انگریزانو د تبتولو د پاره را پورته شول د پښتون  
د پاره د آنادی نه بېر ژوند بې مقصده دي. ولې  
چې د آنادی نه بېر عزت چرته پاتې شي؟ دا دغه  
جذبه وه چې د انگریزانو بڼه بخت بې بد رنگ کړو.  
په داسې موقعو به ځني کسانو حجرې ته د ځان سره  
شپېلۍ او سرنۍ راوړې او دا به ی غږولې او شپه  
به بې بېداره ساتله. په دغه موقعو به ځني کسانو په  
خوابه آواز د د فاني خوشحال خټک د غه نظم ویلو چې  
ه څو وانځلې له غلیمه انتقام + مودنه خوب کانه خوراک کانه دارم  
چې دنگ او دنامول ندې نه ی + دهغه سړي به نه وي حترام  
که همت او حیت غوړ په کښې وي + ترڅښته نه به تر کړه غلام

چې غفار خان به حجرې ته روان وو ده ته به دا نه وه معلومه چې په حجره کښې به د چا سره دده سترې مه شي. خدای د مل شه کښې وې چې دلته خوبه اکثر لوړ دنگ سره سپین، پکړی په سر میلمانه موجود وو. دا میلمانه د خيې شين سترگي اوريدې هم کيدې شو او د ملاکنډ د سيمې يوسفزي هم کيدې شو او پېښور ته روان سواتي هم کيدې نو چې سترگي به بې په راڅو تورې وې، د کلابو کل به بې ټومبلي وو او ټوپک به بې ټنگ ته زوږند وو او د قطب د سيمې هزاره وال هم کيدې شو. دا ټول پښتانه وو. پښتو د دوي ژبه وه، دوي به ټول په دا ټوټه کښې ناست وو، وار په وار به بې خبرې کولې، چيلم به بې ټکلو او خبرونه به بې يولته اورول.

د بهرام خان چېر ملازمان وو. خوده به ميلمنو ته چوچي خپله ورته دده په خيال کښې دا يو برکشاک

وئيل چې يو لارو مې ميلمه د الله د طرف نه راځي  
او حكه به د دوى پالنه زه په خپله كوم.

در ۱۸۹۰) د جون په دغه ورځ به د اتمانزو په  
حجرو كښې د ملكې د جشن نه - چې زركونه ميله لري  
و- نورې ډيرې د دلچسپې خبرې شوي وي. مومندو  
يا سواتيانو به د پيښور په لاره د بهرام خان په حجرو  
كښې د دې په وخت ضرور دا اطلاع په جوش او جذبه  
ورکړي دې چې ملا مستون چې اوس اوس د افغانستان  
نه راغلي دي او نن صبا د اتمانزو په قطب كښې د  
غريزو سيمو دوره كوي او دا تبليخ كوي چې د انگرېزانو  
د ايتلو وخت را نژدې شوې دې. ملا مستون وايي چې  
رسول الله صلى الله عليه و سلم ماته خوب كښې فرمايلي  
دي چې د انگرېزانو وخت را نژدې شوې دې - دې  
میلمنو به وئيلي وي چې ملا مستون وايي او دالوظ كوي  
چې ځما كښې به د انگرېزانو د پاره د نوږې كولى جوړوي  
بهرام خان به په دې خبرو حيران شوې نه وي

چتي کولو د پاره انگریزانو پنځلس زره فوځ اچولې  
 وو او هغوی به په دې نتیجه را رسیدلي وي چې د  
 دوی ته په دغه سیمه د نورو مورچو، کیمپونو او  
 سرکونو ضرورت دې. داسې څه امکان نه شو کیدې  
 کني د قطبي سیمو اولس به دغه پېښه دومره زړه  
 هیڅه کړې وي. د بهرام خان د پاره د دغې اطلاع  
 مقصد دا کیدې شو چې یو بل بغاوت کیدونکې دې  
 ولې چې پنځوس کاله اکاهو انگریزان دې صوبې ته  
 را پرېوتې وو. د هغې نه پس د دغې صوبې تاریخ  
 د بغاوتونو او د انگریزانو سره د ډغرو وهلو تاریخ  
 وو.

---



## دويم باب

# ايسټ انډيا کمپني او په هندوستان

## د انگرېزانو قيصنه

(جولایي ۱۸۹۰ء)

خدا اولس تاريخ دکټو او د مراني د قيصو نه  
چک دې وې د لته کمي هم شته هغه دا چې د  
ډير و قربانو ورکولو نه پس خه تر لاسه کړې  
شوي دي، هغه خپلو کښې د دشمنو او ذاتي حسد  
په وجه باېل شوي دي. دوي ته هميشه خپلو کښې  
د بې اتفاقي په وجه تاوان رسيدلي دي. بهرني  
قوت په دوی بريالي شوې نه دي. وې چې څوک  
د جنگ به ميدان د دوی مخه و هلي شي؟

کم اذکم ابتدائی ورثو کنبې د انگریزانو داسې شه  
 اراده نه وه کني دوی به خپل شه شاهیت جوړوي. یو قدام  
 د بل قدم اچتولو د پاره لاره سمه کړه. دوی د هندوستان  
 د فتح کولو په اراده نه وو راغلي چې ۱۵۹۹ء کنبې ایست  
 انډیا کمپني جوړه کړې شوه. د دې پالیسي تجارت  
 کول وو. جابېداد جوړول نه وو. د دې په جوړېدو  
 سره د هندوستان سره د دې کمپنۍ یو اوږد عمري  
 تعلق جوړ شو. تجارتی عمل کنبې د کمپنۍ افسرانو د هرې  
 یوې موقعې نه فابده اوچته کړه او په دغه ډول یې د  
 کمپنۍ کار پراخه کړو. او د نولسمې صدۍ په ابتدائی  
 کلونو کنبې ایست انډیا کمپني په ټوله نړۍ کنبې زیاتې  
 اثاثې لرلې. هندوستان د انګلستان د باچاهۍ په تاج  
 کنبې یو قیمتي غمې جوړ شوې وو.

دا ټول عمل هغه وخت شروع شو چې کله د تورو

مرچو په نرخ کنبې اضافه او شوه. ولندیزیانو چې د

په ستمبر کښې د ایسټ انډیا کمپنۍ په نوم یوه کمپنۍ جوړه  
 کړه. درې میاشتې وروستو ملکې اېلزابته په یو د ستاوین  
 دستخط اوکړو چې د کومې تر مخه دې کمپنۍ ته د کیپ  
 آف ګوډ اپ" نه اخوا د ټولو ملکونو سره د پنځلس کالو  
 دپاره د تجارت کولو اجازه ورکړې شوه. د ۱۶۰۰ په اګست  
 کښې د کمپنۍ رومبني جهاز د بمبې سره نژدې د هندوستان  
 مغربي ساحل ته را اورسید او دغه شان کوراکان  
 د تجارت په غرض راغلل.

لږه موده پس کمپنۍ بمبې، مدراس او کلکتې سره  
 نژدې د تجارتي ګودامونو حق ترلاسه کړو او بیا نار  
 د کمپنۍ جهازونو د هندوستان نه بڼه زیات مقدار  
 کښې مصالحې، چینی، رینیم او مسن کانتین انګلستان ته  
 رسول شروع کړل. او د هغه اړخه به دغه جهازونو  
 د انګلستان تیار جوړ شوي شيان د تجارت په غرض  
 راوړل او بڼه زیاته کته به پې کوله. د هندوستان  
 حکامانو د کوراکانو سره تجارت دکتې ذریعه او کنړله

اختل شروع کړل. کمپنی د سپین پوستو او هندوستانی  
سپایانو یو پوځ اودرولو او د کمپنی حرص ناکو او حوصله  
مندو کورنرانو ځنې سیمې قابو کړې او په دغه ډول  
د کمپنی د پاره فتحو موندلو یو مسلسل عمل شروع شو  
او اخري نتیجه یې دا شوه چې هندوستان یې د  
نځلې باچائی برخه اوگر حوله.

کال اولس سوه اوه پنځوسم (۱۷۵۷) کښې د کمپنی  
یو کرنل رابرت کلايو بنګال کښې د یو مقامي حاکم  
پوځ ته ماتې ورکړه. او په شمالي هندوستان کښې یې  
د انګریزانو اثر رسوخ ته لاره سمه کړه. په غېرمحوس  
ډول د کمپنی افسران د سوداګرو نه په حاکمانو کښې  
بدل شول. د دې عقیدې لاندې چې د هندوستان د  
استوګنو د پاره د انګلستان د حاکمیت نه بل څه ښه  
نه شی کیدې، حرص ناکو کورنرانو په جنوب کښې میو  
او تریون کور، مېنځني هندوستان کښې، حیدرآباد او ماراټه  
او اخر تهول بنګال، دکن او د کنګا میدانی سیمې نځلې

دوسره لوبې وو چې د يورپ براعظم کبې د بل ملک دومره  
 پوځي قوت نه وو. او کليزه آمدن به پې اکثر د  
 عظيم انگلستان د آمدن نه زيات وو. يواځې د شاهي  
 پې پې سوه دکمپنۍ نه زيات سمندري جهازونه وو.  
 د دې عظيمې کاميابۍ په ترس کبې بدعنواني بدانتظامي  
 هم شروع شوه او دې سوه سوه په اولس پابندي او لگولې  
 شوې. د لندن سياستدان په دې خبرو پريشانه شول چې د  
 يوې ذاتي کمپنۍ د چا اړکيزانو بورډ په يو سل ميلينو  
 خلقو حکومت کوي. رو رو د انگلستان حکومت دکمپنۍ  
 په اجاره او تجارتي حقونو بنديزونه او لگول او ځورن  
 جنرل پې د سرکاري نماينده په حيث مقرر کړو. کمپنۍ  
 په سرکاري توگه هغه څه جوړه شوه. چې څنگه عملاً ده  
 يعنې د انگلستان د خارجه پاليسۍ يوه آله کاره يو ايځنت  
 په بل غلبه موندل د شرابو نشه ده او د نولسمې صدۍ  
 په شروع کبې دغه نشه لندن کبې د شهشاهيت جوړونکو

په هر وکړي په فابريکې کې د دغه نو دوی نېغ په نېغه يرغل  
 او حملو ته کوټي واچولې. يو نقاد وايي چې انگلستان به وړاندې  
 يوې علاقه کې يو ريډيلانت او ټاکلور داسې ټاکلو کې  
 به پې ودررنه کار اخيستو بيا به پې په دغه علاقه مشورې  
 او نصيحت ور ونيولو، بيا به پې په دغه سيمه کې ديد استقامت  
 تور او لکولو او پروپيکنده به پې شروع کړه، بيا به پې <sup>خلت</sup> مدام  
 شروع کړو، بيا زور رياتي او آخر دا چې دغه سيمه به پې  
 خپلې بلچاي کې شامله کړه.

دا خبره اوس په ډاکه شوې وه. چې تجارتي جرګو د  
 هندوستان په څرې کې ټيکنه اوکړه. چې کوم کار کيدونکي وو  
 هغه هې هم و شو دا خبره د سنده يو مشر ايگزنډر برنس  
 ته هغه وخت کړې وه. چې کله ده په روميني حل د سنده  
 دوره کړې وه. "تا زمونږه هېواد ا ليدو، دغه مشوريات کړه  
 او دې صحې وو. لس کاله پس کال اتلس سوه درې ټولنېتم کې  
 دکمپنۍ کورنر جنرل لارډ ايلن بورو جنرل چارلس نېپر ته حکم



کښې وو. د آک لینډ دا خیال مازغو کښې را اوچت شو چې  
 د پښتنو د وطن مشر. د افغانستان امیر چې لرې کړې شي  
 او کابل کښې انگلستان ته په مستقل ډول حای وړکړې شي  
 ده په افغانستان کې د کوټو وهلو آخری فصله کړې وه او  
 په دې غرض ده ته ضروری مشورې ورکړې شوې وې.  
 آک لینډ یو پوځ قائم کړو. چې "آرمي آف انډس" نومېده  
 دې کښې پنځلس زره کسان وو او هم دومره شمیر کښې ورسره  
 اسونه، نچرې، اوبښان او هاتیان وو. د کال اتلس سوه اته  
 دیرشم (۱۸۳۸) په رومېني اکتوبر آک لینډ اعلان  
 اوکړو. چې د افغانستان واکمن د خپل هېواد د پراخه کولو  
 منصوبه جوړه کړې وه او د ده د حرص په وجه د هندو<sup>ستان</sup>  
 امن او سلامتیا په خطر کې ده او په دغه ډول د رښه  
 افغان جنګ شروع شو او انگریزان ډیر په آرام سره دې  
 کښې بریالي شول. دا د پیغلې وکتوریه اولنې پوځي فتحه وه  
 کوراکان کابل ته اړسیدل.

خود دې کامیابی عمر ډیر لنډه وه. افغانان چې قریباً

موسم کښې افغانانو د انگلستان په ريډيونسۍ حمله اوکړه.  
ريډيونسۍ ېې او وژلو او پوځ ېې په منډه و سرکړو.

په ۷ جنوري ۱۸۴۲ء د انگلستان څلور زره پنځه سوه  
پوځيان او دولس زره (۱۲۰۰۰) نور کسان د پنجو دو په لاره  
د کابل نه د هندوستان په لور روان شول. پښتو قبيلو  
په دې پوځ حمله اوکړه او ټول کسان ېې جaro کړل، د جوړ  
په يوې يخې ودخ ډاکټر ويليم براښېدون چې د پوځ يو  
مېديکل افسر وو مرکوبي حالت کښې د جلال آباد قلا ته  
اورسيده او د هغه تندر حال احوال ېې تير کړو چې  
په دوی را پرېوتې وو. يو سويلين چې افغانانو دوستونو ښې  
کړ و اولیکل چې هغه خبره صحي شوه کومه چې مونږ د کابل  
نه د روانېدو په وخت اوريدلي وه. چې محمد اکبر به  
ټول پوځ ختموی او يواځې يو کس به په دې عرض ژوندې  
پريږدي. چې جلال آباد ته واپس شي او دخپل بدبخت  
حال اوداڼي.

د بل کال د کرمې موسم د انگلستان يو انتقامي پوځ

انداز کېږي اعلان اوکړو چې زه د افغانانو ته پریږدم چې  
هغوی د خپلو جرمونو په نتیجه کې د پیدا شوي پاچاګرۍ  
حالت کې د خپلې خونې حکومت قائم کړي.

انګریزانو چې د افغانانو د لاسه کومه ماتې خورلي  
وه، هغې خو د انګریزانو غرور او فخر دې وې وې کړو  
وې د انګریزانو لاسونه مات نه شول. د لس کلنې وخت  
تېرېدو نه اکاهو د کمپنۍ پوځ د سکھانو نه دوه جنګونه  
ګټلي وو. سنده یې خپل کړې وو، پنجاب او راجپوتانه یې  
قبضه کړې وو او د اباسین او افغان پولې ترمنځه یې د  
پوځي اهمیت سیمه چې پښتونخوا بللې شوې د سکھانو نه لاس  
ته کړې وه.

د کال اتلس سوه پنځوسم نیمايي پورې ایست اندلیا  
تجارتی کمپنۍ یو مقتدر قوت جوړ شوې وو او یواځې  
د چین شهنشاه او د روس زار د کمپنۍ د ګورنر جنرال نه په  
زیات اولی حکومت کولو.

هندوستانې بغاوت "وئیل" د دې په نتیجه کې لندن !  
 کې د کمپنۍ خلاف رایې عامه او حکومت اُپاریدل  
 او د کال اتلس سوه اته پنځوسم دیو فرمان تر څخه  
 کمپنۍ ختمه کړې شوه او د دې زړه واری ملکې پخپلو  
 لاسونو کې واخسته. او په دغه ډول "جان کمپنۍ" د تاج  
 یوه برخه جوړه شوه او د دې حایې د انګلستان راج  
 اُنیو. یا کم نه کم دا چې په هندوستان قبضې ته سوکاري  
 شکل ورکړې شو.

د انګریزانو په بخت کې نورې ډیرې فتحې وې. یوڅو  
 ډغرې وې ولې په پښتونخوا کې بې د تکلیف او مشکلاتو  
 سېوا نور څه په نصیب نه شول. خو د بغاوت او جشن  
 تر مېنځه څلویښتو کلونو کې هندوستان کې وېر طانیه عظمې  
 ځمکه نوره پراخه شوه او زړې قبضې بې نورې مضبوطې  
 کړې. ۱۸۹۷ء کې باچای کې ټول ټال درې سوه دوه  
 اويا میلینه اولس وو، دې کې درې سوه اته میلینه خلق  
 هندوستان کې اوسیدل. هندوستان کې بې حده خام  
 مال وو او هندوستان کې د تیار مال په ټولو نورو اداراتو

را بیدارید و تر وخته پورې انگلستان د هندوستان نه  
بڼه زیاته فائده اوچته کړې وه.

د جشن په ورځو کې به د هندوستان مستقبل ډیر  
روښانه بر شیدلې وي. په خاص توګه شمله کې د ولس  
د محل د کړکونه به نور ډیر ښائسته په نظر راغلې وې  
د نوې بغاوت نه زده کړې سبق د انګرېزانو ښه زوت  
شولې وو او هندوستانی پوځ د هغه راسې په یوڅو  
موقعو د خپلې وفادارۍ ثبوت ورکړې وو. ملک کې من  
او امان وو هن دا چې پښتونخوا کې هم قلاړه قلاړي وه  
پښتونخوا کې د ۱۸۹۰ د اته ویشتم جولای کرمه وځ وه  
او چې کوم وخت بهرام خان او غفار خان د اتمانزو  
په بازار کې د تاجرانو او کارپکرو د دوکانو سره خوا  
کې تیریدل دغه وخت نمر اوچت ولاړ وو. د جشن  
یوه میاشت شوې وه. کوڅو کې غلې غلتیا وه او دیات  
تر کلیوال خپلو خپلو پټو ته تللي وو. دوی به چې په لار  
د چمپار او د کولال او نورو سوداګرو سره تیریدل

دغه شان په ارت زړه اوئیل چې تاسو سترې مه شې  
سترې مه شې" الله مونږو شحاله لره.

کیدې شي چې بهرام خان د دوی سره د خبر و  
اترو د پاره ولاړوې وې د هغه کورته بیه وه چې د  
میلنو غم اوکړي دا کار یکر او سوداگر ټول دده پښانه  
دولته وو او دا ټول په دولت او رتبې کې د فرق باجويو  
برابر وو. د پښتونولۍ د قاعدو مطابق دوی یو برابر  
دي. د بهرام خان د پاره دا څه خبر نه وه که د دوی  
سره ناست وې وې اوس بهرام خان بیه کې و او ځکه  
دې په دوی را تیر شو.

بهرام خان دغه وخت هم د حجرې نه راغلي وو چرته  
چې د سوات او باجوړ میلمانه وو او یو لویې خبر پې  
راوړې وو. بهرام خان د دیر وړځو راسې دا خبره  
اودیدلې وه چې د پښتونخوا په شمالی سیمه کې تکلیف  
جوړېدونکې دي. اوس دا خبره یقیني شوې وه چې ملا  
مستون مښه زیات خلق د انگریزانو خلاف را پاروي وو.



خان او دده حوي، د اتمانزو دفاعي ديوال ته اورسيدل  
 ماشومان د دوي سره په تندي تيريدل او مخامخ د  
 ديوال سوري ته بې حان رسو. د پښتنو په ګودونو  
 کښې برجونه وې چې د چرته نه دوي د دشمن خارنه  
 کوي او د دې برجونو او مورچو په وجه د پښتو کلي  
 داسې په نظر راځي لکه د پخواني زمانې بناوونه. يوه  
 داسې سيمه چې چرته کور د کور او خيل د خيل دشمن  
 وي هلته هرايو کور کښې د کوټې د پاسه مورچه يا برج  
 جوړ شوې وي.

خه سترکاتي هلکان چې د ديوال سرته نخلي وو  
 غفار خان ته آواز کړو. اې غفاره اې غفاره، دا د  
 ده همخولي او ملګري وو. غفار خان دوی ته اوکتل  
 او په خدا خدا د دوی نه تير شو.

په يوه بله موقع مونږ ګورو چې د کلي نه بهر  
 بهرام خان د سيند په غاړه غاړه روان دے او د ده  
 حوي غفار خان ده پسې پسې روان دې. دوه هلکان

د خان سره د لرې نه د آدان آوان راوړي. د الله اکبر  
الله جوړ لوی دې خوږ آوان د خان تر خوږ وښي.

دا د ماسپڅين د مانتځه وخت وو، خان خپل هلک  
ته وائي چې زه ته کورته ورشه، زه هم درېسي يم  
او د مانتځه د پاره د قبيلې په لور مخ کړي.

د غفار خان پلاس چرې هم موخ نه قضا کولوکه چې  
به سخت نا ووکاره هم وو، کار به يې پرېښود او د  
پټي په مېنځ به يې د موخ نيت اوکړو. دده تعلق  
د محمد زو د قبيلې سره وو.

بهرام خان هم د دغې وادې د نورو پښتو په خير  
عالي نسب پښتون وو خود ده کليوالو ته دا خبره معلومه  
وه چې د ده پښتون ولي. چې د پښتو نا ليکلي قانون  
دې د نورو خلقونه خان له جدا ده. بدل اخل د پښتو  
د معاشرې او ټولنې يو امر، يو قانون او اصول گڼل کېږي  
شي په يوې معمولي بې عزتۍ هم د دوي د بدل  
قانون به حرکت کښي راشي.

اخته وي او وار په وار بهي د کورونو نه د حلمو جنازي  
 اوچيزي. د بدل نتيجه دا هم شي چې يو دشمن د  
 بل دشمن سر ته پتولو په عرض خپلي ټولې وسيلې په کار  
 راوړي او په دغه ډول دوي پلار په نيکه د غريبې او  
 نادارۍ د قېد نه خلاص نشي.

قدرمن ټي. ايل پېل چې د جن په موده کښې بهي  
 بنو کښې يو مټن هپتال چلوو په دې بابله ليکلي  
 دي چې د پښتون په فکر او مارغو کښې د بدل  
 اختو دا جذبه غومره پخه شوې ده " هغه ليکي چې  
 د بدل ټکي د پښتون په غوږ ډير خوب لري. دا  
 وايي چې " دا د بدل جذبه او ټکي هغه وخت  
 نور هم خوب شي چې يو کس خپل دشمن ته د  
 مرکي کوزار ورکړي او دا بيا هم دا سوچ کوي چې  
 خدايه د گري چې حما دا دشمن ته وخت دپاره  
 ژوندي پاتې شي چې حما د "غه اندازه ورته او شي".  
 بناغلي پېل د يو وزيرې (وزير محسود) قيصه ليکلي

ده د دې وزير نظر د خپلو دشمنانو د لاسه تيا

تا به شي او په خدای به شي. بس دومره اوکړه چې  
 دا نظر د یوې ورځې د پاره راشي ډاکټر صیب لیکي چې  
 ما د دې رنځور نه تپوس اوکړو چې ته د یوې ورځې  
 د پاره په نظر څه کوي؟ ده راته اوئیل چې بس  
 دومره کار پرې اوکړم چې خپل دښمن لوڅه کړم —  
 ډاکټر صیب لیکي چې ما ورته او وئیل چې الله تعالی  
 خو په معاف کولو خوشحالیږي. د الله د خوشحالی پاره  
 د غفو او معافۍ نه کار ولې نه اخلي؟ وزیر جواب راکړو  
 چې دغه هدايت زموږ د پاره نه دې. ډاکټر صیب  
 بدل، بدل، بدل بوند وزیر جواب راکړو.

چې د بدل دا سلسله که شروع شي نو هله ادرې  
 چې یو فریق بیخي ختم شي. دا د پلاس نه څوئي ته  
 وراثت کښې را رسي. د دې نه خلاصې هم نشته که  
 یو سړې د خپل دښمن نه بدل په خپل وینو وانخلي  
 نو دا څنګه سړې کیدې شي؟ ده ته به څوک سړې  
 وائي؟ دې به خپل هام قبیلې او ښځې ته څنګه سترګې  
 نیسي؟ څنګه خو بدل اختل د یو پښتون د پاره

پرین دي.

د بهرام خان سوچ هغه نه وو کوم چې د نورو  
پښتو وو. د ده لویه خوږي دا وه چې ده به د ښمنان  
نه جوړول او د ښمنو، ترېکنو او پروجنو نه به یې  
څنګ کولو. انتقام او بدل اخستل هم د ده خوښ نه  
وو. دې په ټوله ضلعي کې د "معاف کولو" د پاساړه  
مشهور وو چې دا ده غږ پښتون خوږي بوي کتولې شو  
په دې وجه یعنی د معاف کولو د خوږي په وجه ځنډه  
خلکو د ده د نرم طبیعت نه فایده اخیستله او دې  
به یې بې عزته کولو ولې د بهرام خان دا پنځه  
عقیده وه چې د الله تعالی په نظر کې عزت او  
دناوې د هغه چا د پاره ده چې څوک د ارت زړه  
نه کار واخلي، د ښمنان معاف کړي او د روږ وټولې او  
سړه د روغې جوړې او مینې ژوند تیر کړي او ذهني  
کمزوری او زیاتې معاف کړي. او برداشت یې کړي.  
د بدل اخیستو په ځای معاف کول او هیږول د ده



تشدد خیال او فکر ته داسې عملي شکل ورکړو چې ډیر وړته کوته په خوله پاتې شول.

د بهرام خان دې روی پې د ده کلیوال ډیر پرتیانو کړي وو. دا ځنګه بنیادم دې هغوی به تپوس کولو؟ خو هغوی ته دا هم پته وه چې بهرام خان د بادری او بهر دسې جوګه انسان دې او په دا وجه به کلیوالو خپل بخت رفعونه د ده سره امانت کول او د ده نه به پې ځکه څه قسم رسید نه اختو چې هغوی ته دا علم وو چې بهرام خان یو سوچه انسان دے. د انګلستان د حاکمانو هم دا خان خوښ وو دې چې ده کښې کینه او نفرت نه وو. ده د انګریزانو خدمت هم چرې نه وو کړې لکه څنګه خانانو به چې د هغوی مونتاني کوله او د هغوی په نظر کې به پې د خپل قدر او درجې زیاتولو د پاره د هغوی جائز او ناجائز حکمونه منل. خو بهرام خان به دومره کول چې د انګریزانو لحاظ به پې ساتلو. انګریزانو به



د انگريزانو دا باور وو چې بهرام خان د دوی نومونه  
د بد الحاطو يا د نفرت له وجې غلط نه اخلي.  
بهرام خان مونځ اوکړ و او کوس ته روان شو چرته  
چې د ده تېر اوځوی د ده انتظار کولو.

واخله! غفار خان د دوی اونه، د ده مور د ده  
ته او وویل او عبدالغفار چرپل او وهلو او د دوی  
د پاڅ تیار شو — باچا خان به په مڼه مڼه خوراک  
کولو چرته به بهرني بهرني او چې کله دې لوی  
مشر د پښتو مشر جوړ شو او دې به چرته په دوره  
لور و نو زیات کوشش به یې دا کولو چې په چا  
میله نشم او که چا به ورته په دوی زیات خرڅ  
اوکړو نو په دی به خپه کیدو او دا به یې فضول  
خرچې کول. ده به ساده خوراک کولو او چې چا به  
دې دومره په ساده خوراک اولیدو نو هڅوی به دا  
خیال کوو چې کني دې کنجوس کوي خو د هغه مقصد  
دا وو چې به بهرني بهرني خوراک ته د هغوی او

چې کله دې هلک او پلار یې د وډۍ خوړله او  
غفار خان مور دو تنگ نه ناسته وه او د کلي  
د حال احوال تپوس یې کولو — پښتنو کېنې د  
زنانه وو د پردې سخته پابندي کولې شي د پردې  
مقصد دا دې چې زانده د سړو په مجلس کې نه  
کښی او نه د سړو په کارونو کې کوتي وهي  
د غفار خان لا موشوم نوب کې دا خبره ناخوښي وه  
چې د ده مور د خات نه کوبی ناسته وي. ده به  
اکثر داسې څه نوې خبره کوله چې ده به اوږدلی  
وه — خو نن د ده پلار داسې یوه خبره اوکړه چې  
په اوږدو کې د غفار د مور رنگ زړه شو — دا د یو  
بل جنگ خبر وو. دې ته د جنگ یوه وونکې تاوان  
او تباهي او بربادي معلومه وه — دا څه چې هریو  
پښتون ته د دې خبرې علم وو. چې د جنگ قیمت  
څه وي؟

د غفار خان مور یوه پاک لمبه ښځه وه — دا چې

سوچه اوردنېتوني هلك دې. او د نورو هلكانو په خير نه  
 دې. د غفار خان هم د خپلې مور سره بي كچه مينه وه .  
 بهرام خان به ليدل چې خپلې غفارا ډير آزاد طبع دې  
 او ملگرو گڼې بې داسې هلكان هم شته چې د هغوى سره  
 هېڅوك ملگرتيا نه كوي — دا د لارو كوڅو صفا كوونكى بنكيان  
 وو. غفار به ډير وخت د سيند په غاړه تيرولو او هلته  
 بې خان له منځوليت جوړ كړې وه كله كله به داسې  
 آشول چې بهرام خان به د غفار د پاڼو بې صبره شو  
 نو خپل تير به دا تسله وركړه چې ته د غفار خان نه  
 بې فكره شه هغه يو مضبوط او بې بدو هلك دى  
 هغه سم باچا دې. — مور به بې بڼه په باور سره او وښل  
 او بهرام خان به اووې چې بڼه ده چې ته داسې واى  
 داسې به وي.

هغه ورځ ماسپڅين / مازديگر بهرام خان ته دا  
 خبره را او رسیده چې پروت نه بل پروت قطب گڼې  
 جنگ شروع شوې دې. ولاندېني خبرونه خو ډير  
 واضحه هم نه وو وې د دې ځيرنې خبرونه نه وو.

ملکي پوځ ٻي کس کور کړې دې.

د فرنگي فوځ د پښتنو مقابله او نه کړې شوه او  
 په فخره شول. د ملا مستون دا خبره رښتيا کيده  
 چې د دوی د خلاصې ورځ را نژدې شوې ده.

---

درېم باب

## د تيراه د وادی تېاهي

جولایي، دسمبر، ۱۸۹۷ء

نوموړه مجبوري دا ده چې نوموړه صوبه د هندوستان لاره  
 ده. او په دا وجه موږ تاوان کېږي شو. (حضرت باچا خان)  
 "په اړوینتم جولایي د پښتونخوا نه جنګي نامه نکلارلند  
 کېږي خپلو لوستونکو ته اړیکل؛

يو بد حواسد تېلي کراف اپرېټر په منډو سر شو  
 او نوښاس چا ونړی کېږي هې د بولسمې ښکال لاسر کسان  
 را بيدار کړل ده دوی ته دا خبر ورکړو چې هله ریاڅخه  
 د ملاکنډ په کېرژن په زرګونو قبائل ورختلي دي.  
 او ټول فوځان به د ملاکنډ په لور سمدستي روانېږي"

د هندوستان نورته حصار کښې يو جوانير افسر وو. دې  
 د جنرال بڼدون بللې لاندې ملاکنډ فيلډ فورس کښې  
 د جنګي خبريال په حيث شامل شوې وو. دا فورس د جنګ  
 مهلې ته په دې غرض لېږلې شوې وو چې د باغي  
 قبائلو نه په زړه پورې بدل واخلي او سبق ورته  
 ورکړي.

د چرچل د تحرير نه د تاج د جنګونو د حکمت عملۍ  
 بڼه صفا وضاحت کيږي چې کوم وخت بد حاله قبائلو  
 د ملکې د توپو اور ته حان وړاندې کړو، دې خلعي  
 افسر د لندن ډېلي تهلي کراف لوستونکو ته د مرانې  
 او مهم جوړې قيصې ور لېږلې.

زه چې کومه قيصه لیکم د دې تعلق د پښتونخوا  
 د جنګ سره دي. د باچاهت د قسمت فېصله د نښې  
 سره تړلې نه وي خو بيا هم دا قيصه به د دلچسپۍ  
 نه خالي نه وي.

د اټلنګ جنګ به بيا له افواکاني ژورې شوي.



حقيقت نه د مبالغې شکل ورکړې شي او بيا د دې غير  
اهم حقيقت خيره دومره وړانده شي چې د پيژندلو  
نه بهر شي او بيا د دې په زرگونو غير منطقي او خيالي نښې  
رانبځې شي او دا بيا د حقيقتونو په خير خورولې شي.  
او په دغه ډول د افواگانو جوړولو، خورولو او ددوي  
نه منونکو نتيجه دا کار روان او جاري وي.

خود دې افواگانو او دروغه او بې حقيقته قيصو  
کېنې څه نه څه اصليت ضرور پټ وي. چې څنگه دکال  
۱۸۹۷ د جولای مياشت په تيريدو شوه، د ملاکنډ بازار  
د ليوني فقير د معجزو د قيصو نه ډک شو.

د اسلام د فتح وړځ نژدې شوې ده يو طاقتور  
سړې د دوي د مشرۍ د پاره را پاڅيدلې وو. ويلې  
به شول چې انگريزان به جارو کړې شي او چې نوې  
مياشت را بوسيره کيږي يو انگريز به پاتې نه وي  
دې ليوني او ستر فقير په غرونو کېنې يو طاقت وړ  
پوځ پټ کېښولې دې. او چې کله وخت راشي دا پوځ

کښې به دغه د نیپې کراف حلې اېریټر په دغه خبره  
 هک بک شوې وي ولې چې ۱۸۹۵ز کښې د چترال د شور  
 نه پس پښتانه خاموشه وو. او صرف یوه میاشت  
 وړاندې ده لوستي وو. چې چکدرې ملاکنډ او پښور  
 کښې پښتو د ملکې په جشن کې کډون کړې وو.  
 خو ډیر پوره کسان به د جولای په دغه مېنډام  
 د پښتو د تشدد په پېښه حیران شوي نه دي ولې چې  
 انگریزانو په پښتونخوا کې په کومې پالیسۍ عمل کولو د  
 هغې غوښتنه داسې حمله وه. د تعجب خبره خوداده  
 چې د انگریزانو دغه پالیسۍ د پښتو د پاره نه وې.  
 د یو دښمن د پاش وې. پښتون د انگریزانو دښمن وو  
 حکه چې د انگریزي پوځ خپې چرې هم په دغه سیمه  
 کلکې شوې او نه به شوې وې.

د کال ۱۸۰۷ز داسې چې کله نیولین د روس د زار  
 الیکزېنډر اول سره په تېلېټ سیند کې یوې کشته  
 کې ملاقات کړی وو او به هندوستان یې د روس

دې سره د انگلستان د خارجه دفتر دا خيال پوخ شوې وو چې روس په چل چل هندوستان ته رارسيدل غواړي ۱۸۶۵ء کې د زار فوځ تاشقند او نيوي بيا پي سمرقند ولقه کې واخلستو او ۱۸۶۸ء کې پي بخارا د روس طفيلي اوگرخوله دې سره د روس او انگلستان تر مېنځه په يو بل د برتري موندلو د پاره کوريت کېم بنده په زور کې شروع شوې وو.

۱۸۴۲ء کې په کابل کې د نوغزني ماتي خوړو نه پس انگرېزانو د افغانستان د پښتو قبيلو نه خان په عزتمنده فاصله کې ساتلو. خارجه دفتر کې د "کلوز بارډر فکر" طرفدارو په کلونو کلونو ډير په کاميالي سره دا دليل وکولو چې د افغان قبائلو سره د تعلق شړلو بنده طريقه داده چې دوى خان ته يواځي پريښودلې شي. د انگرېزانو دا يو کلک خواش وو چې د افغانستان سيمه دې د راج او روس تر مېنځه د بفر کار ور کوي.

خود خارجه دفتر د "فادرډ فکر" طرفداره حاکمان

لاندې ساتي او دروسي سازشونو نه ېې هم په امن  
ساتي. د دوی د لیل دا وؤ چې د هندوستان د تحفظ  
د پاش پښتنو قبائلو کښې لږ ډیر اړې کړې او تشدد  
پیدا کول څه زیات قیمت نه دي.

کله چې کال ۱۸۷۴ء کښې قدامت پرست د واک  
اختیار خاوندان شول، د فارورډ فکر پالیسي د انګلستان  
سرکاري پالیسي اُکړځولې شوه. لارډ لټن نوې ولسرې  
اُتاکلې شو. ده سمدستي د هندوستان د پولو په پراخه  
کولو لاس پورې کړو. د ده هدف دا وؤ چې د هندو<sup>ستان</sup>  
پوله د افغانستان په سیمه کښې کوه هندوکش پورې  
او غزوې شي. لارډ لټن د پرنس زرو پوځیانو ته په  
کابل د ورځتو فرمان جاري کړو. دې سره د افغانستان  
امیر دې ته مجبوره کړې شو چې د خپل د درې او  
د نورو اهو مخایونو واک اختیار انګلستان ته ور  
او سپاري ده په کابل کښې یو سفیر هم او تلکلو  
او دې سفیر ته دا کار حواله کړې شو چې د  
افغانستان د خارجي پالیسي په مابله کارا خل

دوباره نشي. سر لوین کیوگنری د کال ۱۸۷۹ په جولای  
 کښې کابل کښې سفیر او نیاکلی شو. دده د حفاظت  
 د پاره د اتیاؤ کسانو یوه دسته مقرر کړې شوه. په  
 دریم سمبر کابل کښې د انگلستان په ریډیلېسي حمله  
 اوکړې شوه. او د لته موجود ټول کسان او وژلې شول.  
 د انگلستان دویم پوځ اکتوبر کښې په کابل قبضه اوکړه  
 او داخل د انگریزانو طرفداره امیر د کابل په تخت  
 کښیولې شو او په دغه ډول افغانستان په حقیقت کې  
 د اېښاتو یوه برخه جوړه شوه.

خو د فارورډ فکر لرونکو د ویرې غوڅولو د پاره  
 دا هم کافی نه وه هغوی وئیل چې د افغانستان او  
 هندوستان تر مېنځه د پولو واضحه حد بندي نه ده  
 شوې او په دا وجه ېې بڼه او مؤثره دفاع نه شي  
 کیدې. دوی وئیل چې ضرورت د دې خبرې دې  
 چې انگلستان خپله دا دمه واري تر سره کړي چې

آهند تر منځه د غرونو سلسله وه. دا اوچت او ډنگ  
 ډنگ سنگلاخ غرونه دي چې مېنځ کېنې پې تنګې  
 لارې دې او په آساني پې دفاع کېدې شي دې لړ کېنې  
 يواځې مسئله دا وه چې دا بفر سيمې د پښتو په  
 علاقه کېنې وې. د فارورډ فکر ښکاريانو دا هم نه  
 غوښتل چې د پښتو غضب ته د تيلې ورته کړې  
 شي خود اېمپائر د ساتونکو دا خيال وو چې خوښه  
 يوه کيدې شي او هغه دا چې د انګلستان د قيمتي  
 غمې يعني د هندوستان دفاع د په هر قيمت  
 اکرې شي.

د کال ۱۸۹۳ په خزان کېنې هينري ډيوردن کابل  
 ته په دې غرض اولېن پې شو چې د افغانستان او برطانوي  
 هند تر منځه د پولې رابنګلو په بابله خبرې اترې اوکړې  
 د دې په نتيجه کېنې د پښتو زياته سيمه ښه په مؤثر  
 ډول انګلستان ته اُسپارلې شوه. دا سيمه په تاريخي



د دې تصفي سره ماته دومره تاوان نه دې رارسيدلې  
 نومره چې تاسو تاواني شوئ. ده د مايوسي په عالم  
 کېې والسرائې ته او ليکل چې که تاسو پښتني قبيلې ځا د  
 واک او اختيار نه اوباسې نو دوی به نه ځا په کاس  
 راشي او نه به ستا په کار راشي. تاسو به تل تل د دوی  
 سره په جنگونو اخته وې يا به ورسره نور څه تکليف کېې  
 کړ وې او دوی به هميشه د تاسو تالان کوي ځکه چې  
 پښتون د خپل سر د پاسه سر نه مني.

انگريزانو دا خبره په زبردستي جوړه کړه او د کال ۱۸۹۳  
 په دولسم نومبر يې د امير لاس ليک په يوې داسې لوظنامې  
 تر لاسه کړ. چې د هندو کش نه د بلوچستان تر مغربي  
 حدونو ټوله علاقه انگريزانو په اختيار کېې راغلې او دې  
 سره د پښتون سره د انگريز جگړه ناگزيره شوه او دا  
 يوه داسې شخړه وه چې د راج تر اخرينو ورځو پورې  
 جاري پاتې کيدونکې وه

د دې کرښې په نتيجه کېې پښتانه بندوليتي او آزادو  
 قوائد کېې ولش کړي شول. انگريز دغه سمدوکېې دخپلې

اشو خود آزادی د جذبې نه ډکو پښتنو په غرونو او راغونو  
کښې د قلاکانونو جوړېدل او پوځي کیمپونه قایمول او  
د دې په نتیجه کښې د راج واک او اختیاس ډیرې مودې  
پورې زغملې نه شو.

کال ۱۸۹۱ء کښې د اکازو خلاف تور غرونو ته  
او ۱۸۹۲ء کښې وزیرستان ته مهمونه لیږلي شوي و. د  
کال ۱۸۹۵ء جنوري کښې چترال لمبه شو او هلته پنځلس  
نږدې پوځ اولیږلي شو د سوات په ملاکنډ او چکدرې  
کښې قلاکاني جوړې کړې شوې خو دا سیمې هم دغسې  
په نوم د انگریزانو په ولکه کښې وې. آزاد قبائل  
په دې خبره پوهېدل چې دا نوې قلاکاني د مستقلي  
قبضې علامت دې.

دوه کاله خو دوی کښې غصه اوړېده راوړېده  
او آخر د کال ۱۸۹۷ء د کرمې په روښتو میاشتو  
کښې ملا متون په شمال کښې د کلیوالو علائقو دوره  
شروع کړه. ده قبائلو ته د دوی بې عزتي وړ په  
باده کړه او په دوی کښې بې په دی خبره جوش

د د چې د جهاد وخت - عې دې دې جنگ سره  
 به نگرېزان د دې خاورې نه اوويستلې شي او د  
 دزير صدونه پس به د دلي په تخت بيا د اسلام  
 راج قائم شي - وئيل چې د مغل د تخت ديارلس  
 كلنې وارث ما موندلې دې او دا به د دلي په تخت  
 يو مياشت كې دنده دنده كښيږي شي - ملا مستون  
 د چرچل ليوږي فقير - د خپل سر نه دنگلي د لسو  
 زرو پښتنو يو فوځ تيار كړې وو -

د جولای په يوه توره شپه لوگي اور شو او پښتنو  
 تورې چاقوان او د ټوپكو سره د ملاكنه او چك  
 درې په قلاچانو او نور پوځي ځايونو په يو وخت  
 توده حمله وكړه - د دې هلې سره انگرېزي پوځ  
 اوږيدو وځو د لږ وخت د پاڅه انگرېزان او سكهان  
 د ټوپو او نور ټوپكو سره ښه په بهادري او جنگيدل  
 ټوله شپه وخت په وخت د ټابلو هلې پښته كړې  
 شوې د انگرېزانو او سكهانو له اړخه د ټوپو زښت

گولی ته حان ور واچولو. تاوان او نقصان هېڅ معنی نه لرله. وخت د دوی مگرې وو. په الله بې پوځ باور وو. دوی ته دا حقیقت هم معلوم وو چې د انگریزانو نه شمیر کېږي زیات یو. د ملاکنډ او چکدرې په قلاکاوو دې حملو کېږي په سوږنو پښانه د توپو او توپکو د گولو په باران کېږي مړه شول. خو د دوی د پارک مرکځه معنی لري؟ بس دا چې د انگریزانو خلاف جنگ کېږي مړه کیدل بخت ته رسیدل وي.

تیاره په سمې کېږي بدله شوه او قلاکافي لاسه پورې د انگریزي نوځ په ولقه کېږي وې د قلاکاوو نه انخوا دینخوا ټول میدان د پښتو د مړو نه ډک پروت وو خو دوی خپله حمله لا جاري ساتلې وه. د دوی حوصله د ماتیدو نه وه.

او په دې دوران کېږي یو عجیبه کار اوښو. د درېا د لغرو غرونو د پاسه نه د راج پوځ د وسلې سره زېرمه شوه. قائلو چې په دغه لور اوکتل نوحیران پاتې شول او



سر بندون بلده د توبې کاروايي د نکرافي کولو په غرضه  
 د خپلې عملې سره په پکې جوړه قلا ته ورځي وو. د دې حايه  
 د جنګ ټول ميدان بنه صفا په نظر راتلو په هر لوري او  
 دې هرې لوري پکې نه د ودخې په رنراکني د بښمن بنه  
 څرګند وو. لاره پرانستي وه او چکدره بچ کړې شوه. انګريزو  
 يوه ډيره شانداره او عظيمه کاميابي موندلې وه. سکه  
 او انګريز په دې موقع د خوشحالي نه جامو کني نه خايښ  
 د بنګال يولسمې لاسرو په وادي کني د وډيږو پټو  
 او د غر په پکو کني د دښمن نيوکه شروع کړه. دښمن به  
 ټيښته وو او مضبوطو اس سورو دا را نيول په يو قبائلي  
 هم رحم او نکرې شو او څوک به چې په لاس راتلل  
 هغه به په هغه دم پريکړې شو او په دغه ډول د وډيږو  
 ښه پټي د دوئي د مړو نه ډک شول. دا يونخو فناک  
 او يره وونکې سبق وو او يوه داسې پيښه وه چې د  
 سوات او بنېر اولس به يې چرته هم هيڅ نه کړې  
 شي.



مخه وخت اپريدي د خېبر په دره را ننه وتي وو  
 او نور وړاندي سويل کښې \_ اورکزو د کړمې په وادي  
 هلي شورو کړي وي. د اکت اخره پورې پښتونخوا  
 کښې عام بغاوت شروع شوې وو. او د خېبر دره خپله  
 هم د انگلستان د لاسه اوده.

په پنځه ديرش زره کسانو مشتمل يونوخ د شپېتو،  
 ميداني توپو، د مشين گنو يوې دستې او ساز او سامان  
 نه دک ديرش زره څاروي په ځواب کښې د جنگ  
 ميدان ته اوليزې شول. دا د اپريدو د وطن زړه  
 تيراه په لور په حرکت کښې وو. د دې نه اکاهو هېڅ  
 يونهبر ملکي فوخ دغه سيمه ته نه وو رسيدلي. د اکتوبر  
 ترمنځه داهي تي فوخ په لاره جنگيدو، جنگيدو کښې د  
 تيراه ميدان وادي ته رسيدلي وو.

دغلته انگرېزانو ته د لوړو او دنگو څوکو په مېنځ  
 کښې پروت جنت په لاس ورغې. داد مانرو او  
 الوچو، د سېبونو او انځرانو او سنگترو د باغونو سيمه

یو انگریز نامه نگار په دې بابله اولیکل چې د اکتوبر په پنځه هوا کښې دا وادې داسې پر سکونه په نظر راځي. لکه د خپل خوب وطن انگلستان یوه نظاره وي" ده لیکلې وو چې په ونو بوټو د خزان اثر ډیر ښائست پېدا کړې دې ار دې ته په کتو سړې په نه څه وخت کښې خپل مړني وطن ته اورسي" ده وړاندې ا لیکل چې یو کس دا تصور کولې شي چې د سپرلي د موسم فصلونه راځلي وي او دا رنگیزه وادي د یو سر نه بل سړه پورې تکه شنه ولاړه وي نو دا به څومره ښائسته ښکاري. دا د جنت په څیر ښائسته حایي دې چې پښتانه شاعران تر نه جوش او جذبه حاصلوي او د شعر جامه وړاچوي"

خو د دې سزاواري مهم هدف سزا ورکول دي. دا نظارې او تکه شنه ښائسته وادي شنډه ول وي چې دا دې استوګنو ته د فصلونو ورکولو جوګه پاتې شي او په دغه ډول د دې سرتېتولو ته مجبوره کړې شي. خو د امیدو تو برخلاف اپریدو داکار اسان کړو دوی

انگریزانو ولاندي د غلي په زخیر و لاس پورې کړو  
او خه چې په لاس ورتلل هغه بې قبضه کړل باغونه یې  
لغړ کړل وني بوتی بې اووهل او ولاړ فصلونه بې  
تباہ کړل.

چې دوي به كله وادي كښې په كلي ورننوتل پوځيان  
به د خانانو په كورونو وركوشي شول، قالينونه، فرنيچر  
او د سرو او سپينو زرو كالي به پې خپلو كېمپونو ته يوړل  
او چې كوم شيان د وېرو نه وو هغه به پې د كلي  
منځ ته راوړل او تيلي به پې ورته كړو او په دغه چل  
پې كلي خاوري ايرې كړل او د اوبو زهر جن كولو  
په غرض پې د كراناسټ د كانډو چك چك كاډي راوړل  
او كويان پې ترې چك كړل.

کله کله به خنده پوځیانو د زیاتې حوصلې نه کار واخستو  
او په دغه دوران کې به د قبائلو د سمدستي حملې ښکار  
شول او سر به یې اُخوړو. انگریزان د مرک ژو بېلې

پاڼي شو. او نه بې دغه ککش پاڼي شو. چې پښتو شاعرانو  
 به ورته کتل او شعرونه به بې جوړول. لاندې وادي تيا ګ  
 او برباده کړې شوه او بړه د غرونو په سرتياکي ماشومان  
 د خټې يخني د لاسه دل کيدل شورو شول او په دغه  
 ډول خانان د روغې دپاش د مهاقي فوج په هېډاکوارتو  
 ورمات شول. دوي د روغې جوړې شرطونه اومل. دوي  
 درې سوه تلوپکو او دیرش ذره روپۍ جرمانې ورکولوته سر  
 کيښود.

ددې نه آسکاهو چې د يخني د يخو هواکيانو طوفانونو  
 په وجه په درو تک ناممکن شوې وو. انګريزان په دسمبر  
 کې د سماناس په لاره د وادي نه سمدستي اووتل خو  
 د اپريدو بخت خراب وو وې چې د دوي په سرخو  
 نه سيورې پاڼي شوې وه او نه ورسره د خوراګ خټياک  
 دخپره پاڼي وه او د دې نشت له کبله ډير ماشومان  
 او ډولګان مړه شول.

توانه ته د سولې د لارې د پيژندنې د خاطرې د تېرېدو په

او جرمانو په شکل کښې بس دومره څه راټول کړل  
چې په هم روان پوځ د یوې هفتې خرڅ د پاره کافي  
کیدې شو خو د دې مهمونو په نتیجه کښې دوی دراتلونکي  
پنځوسو کلونو د پارد د پښتو دشمني د ځان سره یقیني  
کړه. پښتون نه خو بهې عزتي برداشت کوي او نه بدل  
پریردي وایي چې "پښتون سل کاله پس هم بدل وځلي  
نو وایي چې ډیر زړې بدل واخستو" مطلب دا شو  
چې بدل اخستو کښې په ده ناوخته کیري نه.

لس کلونه لا تیر نه وو چې انگریزان د وزیر او  
اورکزو د بغاوت سره مخامخ شول او دوی یو وارې بیا  
تیرا ته وردننه شول. که د چرچل ډاډ ورکوونکو  
تحریرونو د انگریزانو د پاره د پښتونخوا په سیمه جنګونو  
کښې خوند او افسانوي رنگ پیدا کړو، ځنه نور انگریزان  
داسې را برسیره شول چې هغوی ښه په سره سینه د  
پښتونخوا په بابل د انګریز سرکار د پالیسي جاج واخستو  
دوی کښې هندوستان کښې میشته یوه انګریزه رڼانه

فوت سره اوکړه دې اوسېنې چې "موږ د خبره په  
چغو چغو اوکړه چې د پښتون قام سره زمونږه جنګ  
جګړه نیسته خو بیا هم موږ د هغوی کورونه سټي کړل  
د هغوی فصلونه موتباۀ کړل، د هغوی څاروي مویټ  
کړل، د هغوی دولت مو لوټ کړو، د هغوی مزاحمت  
بغاوت او ګرځولې شو. او د هغوی سړي مو پانسي کړل  
او موږ د هغوی زنانه او ماشومان د دې د پاره په  
نور او جبر د کورونو نه او ویستل چې هغوی د وادې  
په یخ کېنې مرګ ته اُسپارلې شي.

د شپې په تیاري کېنې د درد او غم نه ډک فریاد  
رمون ترغون وکیني او چې د پښتنو سره څه زمونږه  
نامه کیني دا زمونږه سرونه د شرم نه تپیته کړي د پښتو په تن  
نغند او تش کیدي ماشومان زمونږه د غند نه د پاره کافي دي.

په سر سرنوړې زنانه په چغو چغو زمونږه خلک ف  
نعرې وهي. دا بې حیایه حیایه پراته سخت شوي مري  
د ګولو په تاو نور شوي کورونه، دا په وینو سره د واور



تاسو خو خپل ماشومان پخپل تهر پورې کلک نیولي دي  
او ورسره خندا کافي کوي خو د پخوا خپلو پښتنو خوښندو  
لوري ته خو پام او کړنې چې غيږې ېې تشې نورې شوې  
او دکلونو په خبر ماشومان ېې دل شول پښتون هم  
د خپل ماشوم او خپلې نېغې سره هم داسې مینه کوي  
لکه څنگه چې تاسو کوي. هغه هم یو ځاوند دې او  
ستا په شان یو پلار دې د هغه د پاره هم خپل کور  
د جنت توتیه ده او خپله خاوره ورته مقدسه ده  
هغه تاسو ته د خپل ودان شوي کور کنډرو او ټالارغا  
شوي ځمکې نه نغوې وهي، آوازونه درکوي. د هغه سره  
انصاف ستاسو په لاسو کېنې دې“

خو د انگریزانو د پاره هغه لاره پرېښودل کړان  
وو په کوپې چې هغوي تگ شورو کړې وو. د فاوړو  
پالیسي عملي کولو لړ کېنې هغوي په داسې سیمو  
ورکړه شوي وو چې په مکمل ډول د هغوي سړکونې  
کول کړان وو. د پښتنو غریزې سیمې په مستقل ډول  
قبضه کول د انگریزي راج د پاره یو ډېر زیات

دوي د نظره پري ايتې نشي او دغه وجه ده چې دوي  
 د انتقامي همونو ښکار شول چې پښتانه پې نور هم لمبه  
 کړل او انگلستان کېنې د ننه پې لېرل فکر لرونکي  
 خلک خفه کړل دا خبره پدې ډول هم کيدې شي چې  
 انگرېزان د خپلو شهنشاھي منصوبو او ارادو قېديان جوړ  
 شوي وو.

دغې د وکتورېد د د ائمنو جوبلي دجشن نه يو شو  
 مياشتې پس د حنه انگرېزانو په فکر کېنې د انگرېز راج  
 په حوالې سره بدلون راغلی وو. د اېمپائر د پرقيدونکي  
 خپرې يونک تورس اړخ هم وو. چې د پښتون سخت  
 مزاحمت تر نه پرده اوچته کړې وه او دغه شان پس  
 جشن کېنې د راج خنډېدونکي خبره چېرې هم په موسيدو  
 او نه ليدلې شوه.

## خلورم باب

# کائید ز کنبی کمیشن پیشکش

۱۹۰۰ء ۱۹۰۹ء

رسول الله صلى الله عليه وسلم موب ته داسبق راځي  
چې هغه کس رينتوني مسلمان دې څوک چې د الله تعالى  
د مخلوق د خوشحالي او فائدي کار کوي. په خداي  
پاک د عقيدې دا غوښتنه ده چې سړي د انسانانو سره  
مينه کوي“  
(حضرت باچا خان)

قدر مند ښاغلي ای. ایف. ای وگرام پښور کنبی د اېډرډز  
میموریل مشن هائي سکول هېل ماسټر وو. ښاغلي وگرام

اولس سره مينه وه .

مشن سکولونو کښې به څلمو پښتو ته انگرېزي، سانس او نور علمونه په دې غرض ښودلې شول چې دوي د پنجاب يونيورسټي د ميټرک د امتحان د پاره تيار کړي شي. دلم جمات پاس کولو نه دوستو به دوي د هندوستان حکومت په دفتر کښې د کلرک په توگه ملازمت کوي شو د پوځ نه علاوه د ملازمتونو دا لاره پرانستي وه. د مسلمانانو د ناخوشي باوجود هم دې مشن سکولونو کښې د باپل سبق ورکوي شو. ډاکټر وکرام به د پيښور د مشن هسپتال نگراني کوله او دده دور به د هائي سکول څارنه کوله. انگلستان کښې د دوي تېر د دې ادارو مرسته کوله او تر دا چې قابلو او لائقو پښتو طالب علماؤ ته به يې د خپله جيپه وړي هم ورکولې.

غفار خان چې د شپاړسو کالو يو تنه او د مضبوطي ارادې ځلي وو د کال ۱۹۰۷ په سپرلي کښې مشن هائي سکول پيښور کښې يو طالب علم وو. دده مشر ورځان

مکول کښې رمشن هائي سکول پيښور، د اتمانزو دويم طالب  
 علم وو او د اتمانزو د ملايانو صاحبانو دا خبره خوښه نه وه  
 دوي به د انگرېزانو د سکولونو غندنه کوله ولې چې دا د  
 ملايانو د مکتبونو مقابلي کښې وو چرته به چې يواځې مذهبي  
 تعليم ورکولې شو. ملايانو صاحبانو خپلو شاگردانو ته يوه سندره  
 زوته کړې وه. دا به د مکتبونو هلکانو په سر ځکونو او په چولو  
 چنو کښې په چغو چغو وئيله. سندره دا وه.

سبق د مدرسې وايي دپاره دپيسې وايي

بخت کښې به بې اچاي نه وي دوزخ کښې به غوږې وي  
 شورو شورو کښې د اتمانزو ملايانو دا قطعي فيصله کړې  
 وه چې هغه مور پلار چې خپل هلکان مشن هائي سکول  
 ته لېږي، د هغوی سره به تعلق ختمولې شي. دبهرام  
 خان نه اچاهو بل چا د ملايانو د مخالفت او جکړې خطره  
 نه وه اخستې نو د خان لوی زړه وو او داې نه غوښتل  
 چې د ده د بچو په تعليم کښې څوک مداخلت اکرې.

اویرې څه ضرورت نشته. پرېزده چې دوي انگريزي زده کړي خو چې د عيسايانو مذهبي کتابونه او نه لوي وې چې هغوي خپلو کتابونو کې کوتي و هلي دي. ردو بدلې په کې کړې دي او دغه کتابونو لوستل د مسلمانانو د پاره جائز نه دي.

غفار خان په دې سکول کې خوشحاله وو چرته چې د ده رور هم طالب علم پاتې شوې وو. ده ته چې د عيسايي او مغربي اثر لرونکې سبق — او په خاص ډول انگريزي ثقافت ښودلې شو ده پرې څه بد نه منل. امتحان کې به دا سوال په باقاعده ډول کولې شو چې هغه فابري په کومه کړې کومې چې انگريزي راج دهندوستان اولس ته ورکړي وي. لکه هغه سرکونه چې انگريزانو جوړ کړي وو، د سرکونو د پاسه د اوسپنې درانه درانه پلونه د تار او تهلي کراف انتظام، سکولونه اگر چې دې سکولونو کې پښتو ښودلې نه شوه او دا خيال وو چې د تعليم ژبه نه ده، ريل کچه، هسپتالونه. نوخ چې د انگرېزي



د حکمرانه په حايي آزاد ژوند خوښوي. دا د هراڅه نه  
 سوا په آزادي مټين دي او لکه څنګه چې د پښتونخوا په  
 سيمه د انګريزانو او پښتنو تر مېنځه د ډزو نه دا حقيقت  
 ښه ښکاره شو چې فرياد ټول پښتون قام د غلامۍ  
 د ژوند مقابله کېږي د نيتي او مشکلاتو ژوند غوره  
 کړو او لکه د ماشومانو په څير چې هم د انګريزانو په  
 ممت تير نه وتل.

غفار خان د هغه کليوالو تور شوي او پخوپ شوي مخونه  
 چې هم نه وو هير کړي. څوک چې هغه سخاکرمې کېږي  
 د انګريزانو سره جنګيدلي وو. د دې جنګ نه پس به  
 جېرې کېږي هغه حال نه وو کوم به چې د جنګ نه وړاندې  
 وو. ډير وخت پورې خلکو سندرې نه ويلې او نه به د  
 شعر او شاعرۍ محفلونه لگيدل. دوی به د چاڼيو په پيالۍ  
 انګريزانو ته بد رد ويل او غفار خان به د انګريزانو  
 خلاف د کليوالو د کرکې او نفرت ډکې خبرې اوريدې  
 خو د دې نه پس ډيرې تيديلۍ راغلې وې. هلک

ده به د انگریزي فوځ د نظم و ضبط او حوصلې ستاينه کوله. غفار پېداکشي جنگجو وو. حقيقت دا دې چې هر يو پښتون پېداکشي جنگجو وي.

ده د خپل استاذ غرتمند وگرام هم دغه هومره قدر کولو نومره چې ده د خپل پلار کولو. غفار خان کتل چې بناغلي وگرام يو سخت ځکين خو سخي انسان وو او اگر چې دې غېر ملکي وو، د سمندر پورې نه راغلي وو. نو ده به چې خپل سکول کېنې د پښتو طالب علماؤ د مستقبل جوړولو د پاره کوم کار کولو او د دوی د پاره به نومره فکر مند وو. دغه هومره د هغوی خپل مور او پلاران د دوی د پاره فکر نه کولو. دې دوران کېنې د غفار خان په مارغو کېنې يو خيال را پېدا شو— چې ولې د ده سکول کېنې دیره نشم. چې د وگرام سره کار اوکړم؟ نو کايېدو هاشخه بدل کړل.

کايېدو په پښتو او سکهاؤو شتمله يوه رساله ده.

د دې مرکز مردان شو او غار د پاره به د پښتو

افاده كوله د كائيداز يو افسر د انكړني برابر وي - دا  
 خبره ده د خپل نوكر او ملگري باراني كاكا نه شو شو  
 واره اورېدلې وه. غفار خان شپږ فته او درې انچه  
 دنگ وو. او وزن يې دوه سوه پونډو نه زيات  
 وو. باراني كاكا به ده ته وئيل چې انگرېزان خو به  
 تا لاس په لاس د فوځي افسر په حيث واخلي.

غفار خان دا وخت د لسم جماعت طالب علم وو  
 دا يې سكول كښې اخري كال وو. ده د لسم جماعت  
 نيم امتحان وركړې وو چې ده ته اطلاع او شوه چې  
 تاته كميشن وركړې شوې ده. ده ته د ديكر وټنگ  
 افسر سره د ليدو هدايت شوې وو. په دغه خوشحالي  
 كې د امتحان په ټكي نيمگړې پرېښود.

باراني كاكا په دې خبره جامو كښې نه حاسبېدو  
 او د غفار بولې پلاسه هم په دې خبره ډير خوشحاله  
 وو. بهرام محان د پېښور او تنكي د هر يو كلي هرې  
 لوي مخري ته دا د خوشحالي خبر وركړو چې حما

سکول یو پخواني ملگري د لیدو د پاره قیصه خوآنه  
بازار ته ورغئ.

پېښور د ډیرې مودې نه د ایران او مېنځني اسیا  
د هغه نویو نویو قافلو د پلار د دې یو حایي ووکوې  
به چې هندوستان ته روانې وې او د هغه تاجرانو  
د پاره پرل و و. چا به چې د اباسین په لاره د  
تجارت مال سمندر ته رسوو. د پېښور ښار د تنکو  
تنکو کوڅو یو بې قاعده بازار وو. د دې ښار د کانونه  
د مېنځني اسیا د سامانونو لکه قالینونه، جانمازونو،  
د قیمتي کالنډ، ریشمو، کپړو او د جتو او تانبې  
د سامان نه ډک وو.

د پېښور ښار کېږي د تانبې د سامان د لوښو کوڅه  
د موچیانو کوڅه، د قیصه ویونکو کوڅه، خان خان  
له یو جدا اهمیت لرو.

دا دواړه ځلې د چاندې د لوښو کوڅې ته ورغلل

دنگو منارونه هر ورځ دوه پښتانه راگزاردول. دا دپښتنو  
 د سازشونو خلاف د سکھانو يو اقدام وو. هغوی پښتانه  
 په دې طريقه په دې غرض وژل چې نور ترنه عبرت  
 واخلي. په شلونو او سلونو پکړيوال پښتانه به د جومات  
 مني ته ناست وو. چاې به يې څښکې او د چيلم نه  
 به يې خوند اخستو.

په دغه وخت د خلکو د مېنځه يونيفارم کښې ملبوس  
 يو لوړ دنگ سړي را پورته شو او د دوئي په لور راغلو  
 داکس د غفارم کلاس فيلو پاتې شوې وو. او نن صبا  
 يې په کاسيدار کښې خدمت تر سره کولو. غفار خان  
 ده ته د کښناستو اشاره اوکړه. د چايو ست يې ورته  
 اوکړو. او په گپ شپ شول.

دیر وخت لاندو شوې چې دوه انگریزان افسران  
 راڅرگند شول او د غفار خان د دوست په لوبې په  
 تیز نظر اکتل. دوئي کښې يو په نفرت سره اووې

اونکړې شو. دا چپ پاتې شو او انگریزان په مخه  
لاړل. غفار خان د خپل دوست په لور اکتل چه  
سربې تهیت وو. ده خه ویلې شو؟ دکا ئیلز یو  
هندوستانی افسر هم د انگریز سره زړه وړه خبره  
نه شوه کولې ولې چې د ملازمت سوال وو.

غفار خان د بارانی کاکا په لور په تاو او غصه اکتل  
او تپوس پې تر نه اکر و. چې بارانی کاکا ته خو  
واپې چې کاکا ئیلز کبې هندوستانی افسر د انگریز  
برابر وي؟ خو دا موږ خه ایلد؟ دا د هندوستانی  
افسر او د انگریز برابرې ده؟

غفار خان په کاکا ئیلز کبې دکمیشتن اختونه  
انکاس اوکړ و. د ده دا خیال وو چې د ذلت نه م  
حان محفوظ کړو او ښه په وخت.

خو کور کبې بهرام خان د خپل خوې په دې  
فیصلې سورا شین کیدو. ده ویل چې غفار خان



حمایت کنی پاتی راغله. بهرام خان په دې ضد ووجې  
 دې به خا مخا فوخي افسر جوړېزي. دې هېڅ مخالف  
 دليل اوریدو ته تیار نه وو.

چې غفار خان دیر مجبوره شو نو انگلستان کې  
 بې خپل دور ته چټی، اولیزله. ده ورته اویکل چې  
 زه د انگریزانو په فوځ کې د ذلت او بې عزتی  
 ژوند قبولو ته تیار نه یم او نه زه د انگریزانو خدمت  
 کولو ته تیار یم.

خان صیب د خپل کشر ورور د جوصلي همیشه ستاښه  
 کړې وه. ده خپل پلار ته اویکل چې غفار کایدز  
 کې د کمیشن نه اختوپه بایله صهي فصله کړې ده  
 او هېڅوک د بې عزتی او ذلت ژوند تیرولو ته مجبورول  
 نه ده پکار. دا یو داسې دليل وو چې هر پښتون پرې  
 پوهیدې شو. نتیجه بې دا شوه چې بهرام خان خپل  
 ضد په دې شرط پرینودو چې دې به خپل تعلیم  
 جاری ساتي.

سهه راغله . ده کیمبل پوسا پریشودو . او د قطبي هندون  
په مرکز علیگره کښې پې په یو مشن سکول کښې  
داخله واخسته .

د کال په اخره کښې ده ته د پلاس چټی راغله  
عزتمند وگرام بهرام خان دې ته تیار کړې وو . چې  
غفار خان خپل دور پسې انگلستان ته لاړ شي د ده  
پوه جیومپټري کښې جیره بڼه ده . دې به د خان  
صحب سره انگلستان کښې اوسیني او انجنیرنگ به  
اوکړي . دې لږ کښې به وگرام ټول بند ولس اوکړي .  
انگلستان ته ؟ د ده په دې خبره یقین نه راتلو !  
او بیا به هلته دخپل دور سره اوسینم ؟ د ده پلارده  
ته درې زره روپی هم رالېږلې وې او ده ته پې  
د انگلستان د تلو د تیاری هدایت کړې وو .

غفار خان په بیړه کلی ته لاړ و چې د خپلې  
مورانه انگلستان ته د تلو اجازت واخلي خودهغې  
دا خبره خوښه نه شوه . د هغې سترگی د اوښکو

غفار کوشش اوکړ و چې په خپلې مور دا خبره اومني  
 ده اوې چې کوره مورې دې خپل هېواد ته فکر اوکړه  
 دلته بې گناه کسان په نه څه جرم په مقدمو کېنې کيږ  
 شي. ځان خلک صولې نه شي او ټپد شي يا پالنسي شي.  
 دلته هيڅوک محفوظ نه دي. زه په انگلستان کېنې تعليم  
 حاصل کړم او د دې بې وسه او مجبوره پښتنو په کار  
 به راحم. دلته په خپل هېواد کېنې به د دې خرابو  
 قوانينو خلاف جهاد کووم.

داسې نه شي کيدې ځما کثرت خويه. ماته ملايانو ويلي  
 دي چې څوک اغه هېواد ته ورشي بيا چېرې والې نه رايي.  
 خورکه خو صرف د دوه کالو د پارسا ځم. هلته به  
 د خپل روز سره اوسينم. ده او ويلي نا خويه نا. ځما  
 يو ځوي هلته لاړ دې او مګيان وايي چې بيا به بې  
 اونه ليدې شم. نو مورې دلته به زه څه کوم؟ ده  
 تپوس اوکړ و.

زہ د ویر او خفگان پہ قیمت نچل مستقبل نہ  
 غوارم۔ تہ چپی خہ واٹی ہغہ بہ کوئم۔ ستاخوینہ  
 حُماخوینہ۔ زہ بہ دلتہ نچل ہہواد کنبی ووم۔ دلتہ  
 پہ دہی ہہواد کنبی چپی پہ ما دیر کوران دے۔



## پنجم باب

# بهادر او غضبناک پښتون

(۱۹۰۹ - ۱۳۱۹ هـ)

دا حُما پنځه عقیده او باور دې چې اسلام عمل  
یقین او محبت دې. د دې نه بهر مسلمانان یې مطلبه  
شي. قرآن دا خبره ښه صفا کړې ده چې په  
یو الله باور لرل او نیک عمل د انسان د نجات  
د پاره کافي دي. (حضرت پاچا خان)

د دې مودې راسې په غریزو و قبائلو دا خبره کوله  
چې د پښور او کرم د وادی پښتانه نرم شوي دي. دوی  
د جنگ نه زیاته مینه د خپلو حمو سره لري. یقیناً چې

ده په خپلو پټو کښې کار شورو کړو. خود ده روح بې  
آرامه وو. چې ده به د خپلې علاقې او صنلې د کرونده  
کړو او نه مېداړانو سره خبرې کولې نو دې به په دې  
نتیجه را ورسېدو چې دغه خلق د بې خونده مشکلاتو  
سره مخامخ وو. د ده کړن چا پيې نه ناستي او غربت وو.  
بې علمي او تشدد، دښمني او ترېکنې وې او ده غوښتل  
چې د دې اولس د پاره څه کول پکار دي.

شورو شورو کښې دې په دې احساساتو نه رسېدو -  
اولسي اصلاح د پښتون معاشري خاصيت نه وو. دا د  
انگريزانو فکر وو. اګر چې ملايانو به د انگريز سرکار  
بد ويل او انگريزان به بې نه خوښول خو اولس خپله د  
ملايانو په ولقه کښې وو. انگريز سرکار به په اولس د  
ملايانو قبضه پخولو کښې لاس کوؤ. او د دې په بدل  
کښې ملايان د اولسي اصلاح خلاف وو او د څه اولسي  
يا سياسي اصلاح چا د کيږنه به بې نه کوله.

صلحي خان، غفار خان په دې رسېدلې وو. ده ته

آرامه وو چې د اولس د نېکمرۍ د پراختيا لپاره د دې



چې د چا پرې وي د هغه غاړه وي. رحم، مهرباني،  
 او سخاوت د الله کارونه وو. دې خپله هم حېران وو  
 چې دا جذبه د کومې راغله. شل کلنې زميدار، د  
 مستقبل عظيم باچا خان د خدمت ميدان ته دراندنگو  
 ضرورت ډير شدت سره محسوس کړو. نشر  
 يو ماسپښين چې ده د کور په خوا په پټي کښې  
 کار کولو، ده ته خپل پخواني استاذ عزتمند وگرم  
 را ياد شو. دگرمۍ په خاموشي کښې ده ته يو پخواني  
 منل را ياد شو چې "خربوزه د خربوزې نه رنگ اخلي"  
 غفار په کلونو په مشن سکول کښې دغه دوه روڼه  
 ليدلي وو چې نوموړې بې غرضۍ سره به ېې کار کولو  
 ده ته سوج راغلو چې د هغوی مينې او بې غرضۍ  
 او سخاوت به ضرور حما فکر متاثره کړې وي. او  
 هغه لمحده چې ده د پښتنو خدمت ته د ملا ورکولو  
 فېصله اوکړه. دا فېصله د يو عظيم تحريک او د يو تاريخي  
 شخصيت را پېدا کولو بنياد وگرځيده.

شم هم نه دې پاس کړې. او دې به د پښتون په شان  
د زړه او دروند قام خدمت کوي.

ده ته بيا خيال راغلو چې او محمد زې خو زه يم  
د رسول الله صلى الله عليه وسلم اُمّتي يم. نور زه څه غواړم  
زه لوستلې شم، زه ليکلې شم. زه زميداري کولې شم  
نور ماله څه پکارا دي؟ دا به غوره وي چې زه يو  
سکول قائم کړم.

“جارج کورن ليکي وو چې زه دا اولس پيژنم”  
“دا د امرو په خير بهادران دي، د پيشوکانو  
په خير غضب لاک دي او د ماشومانو په خير فرمان  
برداره دي. دا د وياړ او فخر خبره ده چې پښتون  
چاته پيژونې وړاندې کړي.”

لور د کورن چې څه د پښتنو په بابله ليکي وو  
هغه پې د زړه د تل نه ليکي وو. ده د پښتنو  
ستانه کوله خو د دوي په حقله د غلط فهمو بنکار  
هم نه وو. کال ۱۸۹۹ء کې دې د هندوستان والي

شوې وو. او د کال ۱۹۱۰ء تر مېنځه چې غفار خان خپل  
 پدمې سکول قائم کړو پښتونخوا کېنې ډیرې تبدیلی  
 راغې وې. او دا ټولې تبدیلی د لارډ کرزن د منصوبو  
 په وجه ممکن شوې وې. کال ۱۸۹۰ء کېنې د پښتونخوا په  
 خاوره د غضبناکو جنګونو نه وروستو په انګلستان دا  
 حقیقت ښکاره شوې وو چې د پښتو سیمه د دوی  
 د پاره د بارودو ډیرې دې او دا د بارودو ډیرې  
 کله هم چاودې شي او فرنگي دا نه خوښوله. چې د  
 هندوستان په دروازه د داسې چاودنې کېږي. د  
 انګریزانو دا ویره وه چې شو پورې د یو ملا په لاس  
 د بارودو ډیرې چاودې شي د روسانو د پاره به دلته  
 د خپوځولو موقعې په لاس ورځي. د فارورډ پالیسي  
 په برکت خو د بهرني خطر د مخ نیوې شوې وو. ولې  
 پښتونخوا د ننه دننه غیر محفوظ وه د هندوستان  
 سلامتیا په خطر کې وه. د وائسرائي په جټ کړن  
 ته دا علم وو چې د هندوستانې شهناهییت تحفظ او  
 سلامتیا د ده اولني فرض وو او به دی فرض کښي

د کورن د منصوبو تر مخه پښتونخوا ښخ په ښځه  
 دلی کېږي د ولسوالي د کنترول لاندې راغله. د هغوی  
 تکلیف او مشکل په را بر سیره کیدو به په تندي  
 سره فېصلې کیدې شوې. د غریزو سیمو قبائل  
 د بند وېستي سیمو نه پرې کړې شول او د خان  
 په څیر پښتنو د پاره د حکومت د اجازت نه بهر  
 قبائلو سیمو ته ورتلل هم ناممکن شول او په دغه حال  
 د پښتون د حالولو او پرېکولو کار سر ته او رسیدو  
 پښتون انتظامي قاعدو په توره غوڅ کړې شو.

د کورن په منصوبو کې په قطب کېږي د ملاکنډ  
 نه واخله سهېل کېږي د ایران په پوله وزیرستان پورې  
 په مستقل ډول لس زره وسله بند فوځ واچولې شو  
 نورې قلاکاني جوړې کړې شوې او د خطرې ځای ته  
 هندوستانی فوځ په تندي سره رسولو په غرض سوکونه  
 جوړ کړې شول او د ریل پټېځي خورې کړې شوې  
 د پښتونخوا صوبه یو بند کتاب او کړنځوي شو او د

قوانینو تر مخه د مقدسې نه بېر د سزا په توگه یو کس  
 د خپلې علاقې نه بلې علاقې ته بوتلې شو. د ټول عمر  
 د پاره - انصاف د پولټیکل ایجنټ یا د انگریزانو ملګري  
 خانانو لاس کېږي وو. چې کوم بنیادي حقونه د ملکې  
 په پاچای کېږي هر چاته حاصل وو هغه پښتنو ته  
 نه وو حاصل د دې سلوک نه دا حقیقت ښکاره کېدو  
 چې په پښتنو هیڅ قسمه باور نه شو کولې. دلی او  
 لندن کېږي شاهي قوتونو دوی ته د وحشیانو په نظر کتل.  
 کال ۱۹۰۱ء کېږي په غم نومېر پښتونخوا رد سرحد په نامه  
 حائله صوبه اوګرځولې شوه حقیقت دا دې چې دا یو وسله  
 بند کیرټن وو. یو پولسي صوبه وه. دلته د پولس راج وو  
 او دا هغه حالات وو. چې غفار خان اتمانزو کېږي خپل  
 سکول پرانستو. دا خبره د غفار خان یا د کرنې په خیال  
 خاطر کېږي هم نه وه چې یوه ورځ به داسې راشي چې  
 دا وړوکي سکول به د والسرائي منصوبې په څه وکېږي  
 گډوډي کړي.

مصلح وو. د ضلعي ټولو پښتو دې د حاجي صېب په  
 حيث پيژندو او دې پې يو بزرگ او ولي گنړ وو.  
 گنړ حلي د ده پي وکار جوړ شوي وو. او چې کله  
 ده ته معلومه شوه چې يو محمدزي حلي اتمانزو  
 کښې يوه مدرسه قائمه کړې ده نو په قدرتي توگه  
 دده هم دلچسپي په کښې پيدا شوه. حاجي صاحب دا  
 اندازه او کوله چې د دې حلي په خيره کښې به ماته  
 يو ښه ملگري په لاس راشي او غفاراخان ته پې  
 مردان ته د راتلو بلنه ورکړه.

د غفاراخان سکول په لږ وخت کښې کاميابي  
 اومونده - ملایانو به هميشه کلي والو ته وئيل چې د  
 فرنگي د سکولونو نه ځان ساتي، ولې د دوي سره څه  
 متبال بندوبست نه وو. چې کوم آزاد خياله پښتانه وو  
 هغوي چې اتمانزو کښې په سکول ورمات شول خان  
 او دده ملگري عبدالعزيز کير چاپيړه کلو کښې داسې نور



دې زبېدار شي. د دې نه علاوه د ملايانو په زړه هم  
خبره نه خائېده. د هغوي سره دا ويره وه چې که  
چرې ولس لوستې او تعليم يافته شو نو په موږ خبرات  
صدقه بند شي.

غفار خان به کوشش کوو چې ملايان خپل طرفدار  
کړي. ده مري کښې يو وارې يو ملا ته اوې چې مولانا  
صېب! دا ښاښته ښکله او کوره ستا د دې ښکلې متعلق  
خه خيال دې؟ دا خو ډيره ښاښته ده. ملا خواب ورکړو  
قاته دا معلومه ده چې دې ښکلې کښې ټوک استوگن دې؟  
غفار ترنه بيا تپوس اوکړو. نا- ټوک دلته اوسي؟ ملا  
تپوس اوکړو.

دا د انگرېزانو ملا صېب دې. که يو ملک آباد او  
خوشحاله شي او ولس ترقي اوکړي، هلته د ملايانو ورځ  
هم ښه شي او هغوي داسې ښکلې ښکلې ښکلو کښې اسيږي  
شي. خو که موږ جاهل او ناداره پاتې شو نو بيا کور  
په کور د خبر خبرات راغونډولو په غرض گرځيدل

ژوند مقابله د دې انګړیزانو د ملا سره وکړه. کوره  
کله نومره لوی فرق دې.

ملا خپلو آډو ته شرق ورکړو. او دې وویل چې  
دا صحنه ده چې زموږه آمدني لږه ده خو یقیني خو  
ده. چاته څه پته ده چې د دېر تعلیم په نتیجه  
کې څه مصیبت پروت دې. ملا زیاته کړه چې د تعلیم  
نه څه جوړېږي نه.

غفار خان دوستو عبدالعزیز ته او ویل چې په ملا  
م محنت او کړو خو خواري م هسې اوبو یوړه. دا ملایان  
د هیچا خبره نه مني. چې دوی الله تعالی نه دي پوه  
کړي زه به په څه پوه کړم.

چې کله ده مردان کې د حاجي صېب سوه اولیدل  
هنه ده ته په قطب کې په گداس کې د لویو هلکانو  
د پاره د یو سکول پرانستو مشوره ورکړه. ده فوراً د  
حاجي صېب دا خبره او منله.

او "الهلال" کښې يکلی شورو کړل. دا هغه وخت د و  
چې د مسلمانانو د بيا را بېداريدو عمل شورو شوې  
وو او د دې تنومندو او يخو هواگانو اثر د هندون  
مسلمانانو قبول کړې وو.

فرنکې حاکم په دې تبديليو رسيدلې وو. هغوي  
د هرا هغه چا خلاف شول او بېلک لست بې کړل  
چا به چې الهلال لوستو. د فرنکېر کرائمز د قانون  
تر مخه د جاتولو سبب هرا چاته په غوندو سخته پابندۍ  
لگيدلې وه او دغه وجه وه چې خان غفارا خان او  
حاجي صهب به سره د خپلو پيروکارو ملگرو په صوبه  
کښې پټ پټ کړخيدل. او غوندې به بې کوډې او  
پښتنو ته به ېې د علم حاصلولو او په يو اتفاق د  
اوسيدو تبليغ ورکولو.

د غفارا خان تهوږې سرکرمې د ده پلار بهرام خان  
د پاره د پريشانۍ وجې جوړې شوې وې. د دې  
خان دوه لوڼه واده شوې وې. د ده مشر حوی انکلتان

ډیر تورزن او حلې پښتانه په نه خه خبره جیلونو ته لیږلي شوي وو. او یا بحر هند کېږي اندمان کېږي کېمپونو ته لیږلي شوي وو او ډیر داسې وو چې بې تپوسه او بغېر مقدمې پالنې کړې شوي وو.

د بهرام خان تېر د بهرام خان په خفکان پوه شو. دې بهرام خان ته تسلي ورکړه چې غفار خان یو ذمه وار حلې دې او هغه په خپل کار ښه پوهیږي بهرام او وئیل چې که د غفار خان سرکرمیاني ستا خوښي دي نو ځا هم خوښي دي.

بیا هم ده فیصله اوکړه چې که د دې هک واده اوکړې شي نو دې به بدل شي او په دې خیال ده د خپل محوې د واده بند وېست د هغې جینی سره جوړ کړو په کوې کې چې غفار خان خپله دلچسپې ښکاره کړې وه.

د غفار خان د خپلې پې مې ښې سره ډیره مینه

وه او کال ۱۹۱۳م کښې یې د خپلې غنې د ښار شوم د دې

خیال به د صوبې هغه اولس په لور اکر حید و چې بې  
تعلیمه وو. ناداره او غریبان وو. رنخوران وو او بېوسي  
ورباندي غالبه راغلي وه. د غفار خان تهر به دا خبره ډیره  
محسوسه چې غفار خان په کهنټو کهنټو غلې ناست وې ،  
هیڅ خبره نکوي په فکرونو کېنې ډوب وي. دا د غفار خان  
د خاموشۍ نه تنکه راغله او پرې په سر واخسته خودې  
څه کولې شول.

ډیر وخت نه وو تیر چې یوې پېښې د خان خوبونه  
را اولړول. حاجي صېب فیصله او کړه چې د انگریزانو  
سره به په څرگنده مقابله کووم. ده کوشش او کړو  
چې فیرنگې د غرونو نه ایستلو په غرض د بونېر اولس  
راغونډ کړي خو تیر شوې جنگ لا اوس هم د خلکو  
یاد وو. او حاجي صېب خان د ملایانو چا به چې د ده خلا  
جالونه خورول او د انگریزانو په مېنځ کېنې کیر محسوس کړو  
ولې چې انگریزان د ده د سرگرمو په وجه را بیر شوي

پښتونخوا کېنې موده غټه غلطۍ دا کړې دي. چې  
 حاجي صېب ته مود وټو موقع ورکړه خو ښارونو  
 طبيعت دا هم نه وو چې د حاجي صېب د نيون په  
 غرض د مومندو سره جنگ او کړي.

د حاجي صېب وتل د خلیريشت کلن غفار خان دپاره  
 یوه لویه پېښه وه. اوس د ده په شان توندن حلې  
 د کار دپاره وروستو پاتې وو. او دا یو سوال وو چې  
 د حاجي صېب غېر موجودګۍ کېنې به څوک راوپاندي  
 کړي.

خان د امداد تر لاسه کولو فیصله اوکړه. کال  
 ۱۹۱۳ کېنې آګرې کېنې د ترقی پسندو مسلمانانو یو  
 کانفرنس کېنې د ګډون فیصله اوکړه. آګرې د  
 مغلو په وخت کېنې یو مرکز وو. او اوس پې هم د  
 روښانه اسلامي تهذيب څرګندونه کوله. دلته غفار  
 خان د مولانا آزاد په څیر مشرانو سره ایلیدل  
 حاجي، توال د مومندو ګډوډ وروستو پاتې مسلمانانو





چې د ده خبره د قانون وي. يواځې هغه افسران به  
د پوښتنيک ايښت په چټ ايځسو ته ليرې شول څوک  
به چې بنه سخت مزاجه او بې رحم کسان وو.

د ملاکنډ ایجنسی پولیټیکل ایجنټ کیټ نوٽ یوډنا مه

سړې ووهغه داقانون جوړ کړې و چې چا پښتون ته انگرېز په هغه ورشي هغه به ورته ادب او تعظيم کښې سر ښکته کوي. که چا پښتون به داسې اُنه کړل شول هغه ته به سخته سزا ورکولې شوه او په دې جمل وه په ټولې ضلعي کښې يې خوره کړې وه.

د یخنی په ورځو کښې یو یخ سحر خان دیو مومند  
ملګري سره د باجوړ په لور روان شو. دوی د ماښام  
په خړه کښې د ملاکنډ درې ته اور سیدل. پولیس به  
د هر هغه چا تالاشی اخته څوک چې د دوی په نظر  
کښې مشکوک وو. او خان په دې خبره پوهیدو چې  
دې به را ایسا کړې شي او شاید گرفتار به کړې شي  
دې په اس کاکې کښې ځملا ستو او خادر کښې پټ شو.

تہا نگیوال ته بپی د تلو اجازت ورکړو.

چې دوي د چکدرې په شوکې ورتیر شول، دهغه  
حایه دوي د سرک نه د باجوړ په غرونو ورواوړیدل  
چیمر کند کښې د حاجي صېب پیر وکارو دوي ته میلمستیا  
ورکړه. دهغه حایه دوي د زانګه کلي ته اورسیدل  
د غفار خان خیال وو چې دا کلي د کار شور و کولو  
د پاره ښه حایې دې. وې چې دا کافي لري پروت  
دے. و د نظره څنګ ته دے. دې نه علاوه کلیوالو دوي  
خوښول. ده خپلو نورو ملګرو ته هم دغه حایې ته دراریدل  
پیغام ورکړو او د راتګ په انتظار بې شول.

دغلته د جماعت سره نژدې به دوي ته د بلجوړ وادي  
په نظر راوتله. هلته فرنگي حاکم په هر څیز نظر ساتو  
د یو څو ورځو د انتظار نه پس غفار فکر واخستو چې  
آیا کما دوستان خود شه پښې سره مخامخ شوي نه دي  
و آیا زموږ پیغام هغوي ته رسیدلې هم دې ادا که نه؟  
دې انتظار کښې ورځ د پاسه ورځ تیریدله.

حالاتو کښې به څوک څه کار اوکړي. چې د فرنگي تنخواه  
 داسه شاگردان د خپلو استازانو په بابله مخبري کوي ؟  
 يواځې او پریشان حالۍ کښې حکمي خان د چلې کولو  
 نېصله اوکړه. د دې غرض د پاره دې هلته يو وړوکي  
 شان جات کښې د يو څو ورځو د پاره "چله" شو. دې  
 دوران کښې ده نه څه خورل او نه څنګل يواځې په  
 اوبو به پې کڼاره کوله.

ده د يو څو تپوسونو ځواب غوښتو. ده تپوس کولو  
 چې آيا ماته د لته ايساريدل په کار دی او که نه ؟  
 آيا دا به غوره وي چې اتمانزو ته والپس شم او هلته  
 د خپلو خپلوانو سره د آرام او مزې ژوند تيروم ؟ ماته  
 څه کول په کار دي ؟ چې هيڅ ځواب ورته ملاونه شو  
 نو دې د شعور په ژورو کښې ورچوب شو او يو  
 داسې وخت راغلو چې تپوسونه او دريدل.

اوه سوه کاله اکاهو فرانسې هم د سان دانيوپه ملي  
 کوډې او خوشي تشي چرچ کښې د عبادت او دعا په  
 غرض ورننوت. د دې لور او لورېدو چې ده

گرجي دمومت د پاره ټپي کا نړي او کتبي راغونډ کړل.  
 د سان ډامنيو د ماتو کوچو د لوالونو د مرمت شورو  
 کولو سره فرانسې يو داسې مشن شورو کړو چې د ده  
 ژوند ټپي بيخي بدل کړو. غفار خان ته په خپل  
 باطني ژوند د فرانسې نه زيات ضبط حاصل دې.  
 د زاگر جات کښې د ده چل مېهم او ټپي نتيجه پاتې  
 شوه ولې د دغه حايه دا کتې شي چې د ده د  
 خبرو اترو او سرگرمو يو مقصد وو. "د خدا ټپي  
 خدمت" او د نوي کالو پورې تر مرگ پورې چې  
 ده کوم هدف ټاکلې وو. هغې کښې څه فرق راغلو  
 او په ثابت قدمي سره ټپي د خپل مرام حاصلولو د پاره  
 خپل جد و جهد جاري اوساتلو. د غفار ثابت قدمي ده ته  
 په نړۍ کښې يو ډير لوړ مقام ورکوي.

يو شو ورځې پس سمي وختي غفار خان خپله چله ختمه  
 کړه ده خپل جابه نماش را انځېنتو او د يو طاقتور احساس  
 سره د جمات نه را اووتو. اگر چې د جمات نږدې څه د

هوښتل د هغوي پخپله دکه څه ځواب نه وؤ موندلې  
 خو ده ځان کښې يو قوت، يوه توانايي محسوسوله —  
 داسې قوت او توانايي او احساس چې دکه ته پېژندلای  
 څه تجربه نه وه شوې. دې پوه شو. ده نن نن  
 محسوس کړل چې دا قوت، دا توانايي ماته الله تعالی  
 را بخښلی ده. دا هغه قوت دې چې د انساني قوت سره  
 پې مقابله نه شي کيدې. انساني قوت سترې شي ستومانه  
 شي ولې هغه قوت چې د الله مرضي او رضا په کښې  
 شامله وي هغه سترې کيږي نه او دغه وجه ده  
 چې غفار ځان د ژوند اخري سلکو پورې — د خداي  
 د مخلوق خدمت جاري آساتو.

اسلام — د ده باطن کښې د اسلام معنی واضح کيده  
 اسلام څه دې؟ د الله تعالی مرضي او خوښۍ ته ځان  
 سپارل. د غفار په زړه کښې د الله تعالی د خدمت  
 خيال په چپو شو. خو الله تعالی ته د خدمت څه ضرورت  
 دې؟ ده ځان نه تپوس او کړو او ځان ته پې ځواب



دې څوک چې مالوستی دي، ترېگنو او د ښمنو کېنې پوخت  
 دي، ناداره او زخوران دي، پښې اېلې او په تن لغړ  
 دي. دا زېلې اولس. دا د الله مخلوق خدمت غواړي  
 د دويمې ژوند روښانه کول غواړي.

غفار د غرد لورې نه ټيکنه وادی ته اوکتل د غلته  
 انگریزان وو سره د خپل ټول زور ظلم، مضبوط مضبوط  
 خانان وو. رجعت پرست ملایان وو چې د خدای  
 په نامه بې د اولس استیصال کولو ده ته د غریب  
 اولس په ژوند کېنې د خوشحالی او آرام هیڅ ښې ښایي  
 په نظر رانغلي د غریب اولس په ژوند کېنې د غم  
 درد او بې وسی نه علاوه هیڅ نه وو — خو د ده  
 طبیعت په حایي وو. که کفرانس په خیر دې هیڅ پوه  
 نه شو چې ده ته څوک د کوم حایه غږ کوي دې  
 د غږ په نوعیت خو او نه رسيدو خو دومره پوه  
 شوې وو چې ده ته هم غږ شوې دې ده فصله  
 اوکړه چې ده به د الله تعالی مرضی ته حان سپارم

خپل آرام او سکون د عام وگړي د دېد نه قربانووم.  
 غفار خان به چېرې دا گمان هم نه وی کړې چې  
 دې په یوه داسې لاره روان شوې چې په کومه  
 لار د هندوستان یو بل استوګن موهنداس کاندې  
 لس کاله اګاهه تګ شورو کړې وو. هغه وخت کله چې  
 خان کلي ته ورسېد او هغه سکولونه بې پرستل  
 کوم چې انګریزانو د حاجی صېب د روپوش کیدو نه پس  
 بند کړي وو، هم دغه وخت کاندې د جنوبي افریقي  
 نه د هندوستان په لور روان شوې وو. ده هلته  
 جنوبي افریقي کې د شهنشاهیت خلاف د عدم تشدد  
 په بنیاد رومېنې کامیاب تحریک چلوې وو.  
 جنوبي افریقه کې د کاندې کردار کې یو داسې  
 بدلون راغلې وو. چې د ده د ژوند مقصد یې بیخي بدل  
 کړې وو. ده لس کاله مسلسل د ژوند ستاړل بدلولو  
 د پاره کوشش کړې وو. او په دغه ډول د یو  
 مالدار او کار جوړی وکیل په ځای د الله تعالی

د کال ۱۹۰۴ء کېنې د "ذولو" بغاوت کېنې دسترچيا وړو داورو کارکوو - دا د انګلستان خلاف يو بل انتقامي مهم وو. دې کېنې د داسې محسوسه کړې وه لکه ده ته دننه نه آواز ورکړې شوې وي چې د بني نوع انسان بې غرضه خدمت شورو کړو دا هغه کار دې او هله ترسره کيدې شي چې سرې د حان د دنيا نه راکېر شي او د انسانانو په مسلو کېنې دلچسپې اخستل شورو کړي .

کانډهي د ايمبولنس ملازمت پرېښود. ده حان کېنې يوه نوې جډپه او يو نوې قوت محسوسولو وې ده ته دا پته نه وه چې زه به خه کووم حما منزل او هدف خه دې؟ شو هفتو کېنې دننه دننه دې د يو داسې مهم مشر و وکوم چې د امتيازي قانون سازۍ خلاف شورو کړې شوې وو. دې په دې مهم کېنې چې کله د جنگ د نوي ټيکنیک په بابل په خپل حان د ده داور يو څ شوي وو، دی د جنوبي

کیدل - او دا قوت د برطانوي واک د هغه سیاستدانانو  
 او جرنیلانو د قوت نه بالکل بدل وو او د فرنگي کسانو  
 مقابله د داسې قوت سره چې وړاندې نوه راغلې.  
 برطانوي حاکمانو د ډپلومېسي او جنگ په ذریعه  
 خاوره برخه نړۍ فتحه کړې وه خو اوس د تالیخ  
 قوتونه چېرې په تندۍ سره د دوی خلاف شوي  
 وو دا یخې نوې قوت وو. ستیاکړه د روح قوت دا  
 هغه قوت وو چې د انساني روح په ژورو کې وده  
 مومي.

د کال ۱۹۱۲ء په کرمې کې هندوستان د فرنگیانو  
 لاسونو کې بالکل محفوظ وو. هندوستان ته د هیچا  
 نه هیڅ خطر نه وه. د خطري عدهې موجودګۍ د  
 انګریزانو د تسلی د پارک د جواړو یوه ښه وجه وه  
 چې ورو انګریزانو به چېرې دا سوچ هم نه وي کړې  
 کني راتلونکې دیر شو کالو کې د وادی حکمراني ختمیدې  
 به شي. د نوموړي غلام خان د خیال اولس د هندوستان

کښې دوی د پاره شخړه پرته دي ؟ مونږ وینو چې د  
 تاریخ کړنې د دوی واک کښې دي . لکه څنگه چې  
 د ماضي تاریخ دا دواړه شخصیتونه هیرولې شي هم  
 داسې د مستقبل تاریخ هم د دوی په کردار ځان  
 غلې کولې نه شي . حقیقت دا دی چې دا د تاریخ  
 خوش بختي ده . چې د غفار خان په ځیر شخصیت  
 ورکښې ځای دی .

---

## شپږم باب

# د باچا خان ارمان

۱۹۱۳ - ۱۹۲۱ء

”زه یو خوب وینم یو لوی ارمان لرم حتما  
د اولس حالت د صعل د هغه کلونو په شیر دې  
چې صعل کښې زرغون شي. یو شو ورځې پس مراړي  
شي او بیا د خاورو سره خاورې شي. زه غواړم چې  
حما اولس د یو بل سره غمونه او خوشحالی ویش کړي  
زه غواړم چې د قام د خوشحالی د پاره د برابرۍ  
په بنیاد د یو بل سره اڼه په اڼه کار اوکړي زه  
غواړم چې دوي د قام تقدیر بدلولو کښې خپل قایم  
کوداس ادا کړي او دوي د نړۍ د نورو قامونو  
سره سم شي او دوی د الله تعالی د مخلوق د خدا<sup>مت</sup>  
کولو جوگه شي“  
د حضرت باچا خان



دې جنگ کس د هندوستان اولس ملوث کولو په غرض  
انگریزانو دا اشاره ورکړې وه چې د جنگ په ختمېدو  
به هندوستان کېنې سیاسي اصلاحات اوکړې شي. دوی  
دا اشاره هم ورکړه چې هندوستان ته د دوو منین

(DOMINION) درجه هم ورکيدې شي د پنځولکولونه  
زیات هندوستانیان د انگریزی راج په دفاع کېنې فرانس  
جرمني، ترکیه، شام او شمالي افریقایې کېنې اچنگېدل.

هندوستان کېنې حالات د وړاندې نه سخت شوي وو.  
د جنگ په ودخو کېنې په اخبارونو سختې پانښتې لکيدلې  
وې، په سیاسي غونډو او سرگرمو بند شونه وو او د انگریزانو  
خلاف لږڅه وئیل هم زغمې نه شول او خفیه فوځي  
عدالتونو به شمیره هندوستانیان جیلونو ته لیږلي وو.

پښتونخوا کېنې باچا خان د حاجي صېب ځای نیولي وو  
وو او ښه په زړه ودرتیا سوه بې کاره شورو کړې وو ده به  
د کلو دورې کولې. هلته به بې سکولونه پرانستل او اولس

فرمان دې چې هر چا ته د خپل حالت بدلولو د پاره  
هسه پکار ده.

ده چې کار شور وکړو، په هر قدم او هر گوت<sup>څنگ</sup> افتو  
د ده مخه اُنیوه. د ملاکنډ ایجنسی پولتیکل ایجنټ دیو  
سخت کیر انسان وو. ده خو به لا په څرگنده د خان  
کار کناو ته د همکوه ورکولې او لا به یې په عجیبه  
عجیبه طریقو د دوی کار کښې خندان پیدا کول. د دې  
پولتیکل ایجنټ چې بناغې کېد نومید و. د دې نه بلڅه کار  
نه ودرچې باچا خان دخپل رعب لاندې راوړی. ده یوه ورځ  
د دیو نواب خپل دفتر ته را ابللو او په ضلعي کښې یې د  
یواځني سکول په بایله او وئیل چې نواب صېب! دا سکولونه  
اودا سبق زموږ د پاره خندان پیدا کوي که ته غواړې!  
چې د دې سکول په وجه ستا د پاش مشکلات پیدا نشي  
نو غوره خبره دا ده چې څومره زر کیدې شي دا سکول  
تباه کړه.

نواب صېب یوڅو ورځو کښې دننه دننه دا سکول

رنخور شو یو یخ مازیگر باچا خان د خپل رنخور خوې د کت  
 سوه نژدې چاه نماز غوړولې وو. چې ده شمع او کړو د  
 ده پینله بنځه کمرې ته را ننوته. دا د خپل رنخور خوې  
 د کت نه یو خو واخل تاو را تاو شوه او بیا یې لاسونه د دعا  
 د پاړه اوجت کړل دې اوې چې یا الله ته یوې او اوریدونکې  
 معاف کوونکې او بخښونکې یې. یا الله حما دا ماشوم خوې روغ  
 رمت کړې او د ده دا تکلیف په ما راوړې " دا یو خو واخلې  
 بیا د ماشوم خوې د کت نه تاو را تاو شوه او دغه دعا یې  
 په خوله وه چې " ای ربه حما د ماشوم خوې نه د بیماری  
 دا درانه اوچت کړې او د ده په حایې ما رنخوره کړې "  
 چې سحر راماتیدو دا هلک را سمیدو. د ده تبه ماته شوې  
 وه او د ده مور د ده په خوا کېنې په کت رنخوره پرته  
 وه. په دې سخته تبه راغلې وه ټوله ورځ پرې داسې حالت  
 پاتې شو او چې سحر سحر کیدو دا په حق اورسیده.

باچا خان خپله بنځه د هغې د ناوېتوب په جامو کېنې  
 خاورو ته اُسپارله د دې په قبر یې کلونه انبار کړل  
 لاهه خبره ده چې باچا خان ته د خپلې پینلې ښځې په مرگ

به خپل غمونه بې په قامی خدمت کښې دفن کړ. ده،  
 خلکو ته د زراعت کار ښودلو او دوئی ته به بې وېل  
 چې خپل نورو نه او کوڅې صفا ستهل ساقه. ده نور  
 سکونه پرانستل. ده د نادارۍ او سخت خانه اولس په  
 غونو کښې تسله مونده، ده د خپل اولس سره زښته  
 ډیره مینه وه. باچا خان د نړی په هغه یوڅو مشرانو  
 کښې یو وو چې د چا ژوند او مرګ یواځې د خپل  
 اولس د پارک وې چې څوک هم د باچا خان تاریخ لیکي  
 هغه به خامخا دا لیکلو ته مجبوره وی چې باچا خان د  
 اولس د پارک ژوند تیر کړ. هغه خپل آرام، خپله حوایي  
 خپل وخت د یو مقصد د پارک قربان کړل هغه دا چې -  
 پښتون اولس د نړۍ د نورو اولسونو سره سیال شی دوئی  
 د یو بل سره د بې جوازه غیرت او دښمنو په حایي  
 د یو بل سره ملګرتیا او لاس امداد کوي. مخ په وړاندې  
 لاړ شی او د خپل محنت په زور د چا موتاڼه پاتې نه شي.  
 ورو ورو خان د یو صغیر د نورو مسلمان مشرانو سره  
 رابطه جوړه کړه ده د کاندې متعلق ډېری خبرې اورېدلي

کاندې د ساده ژوند تېرولو فلسفه د پوره سمدستي  
خوښه کړه او دا خبره يې هم خوښه شوه چې د ژوند  
ټولو چارو کې د عدم تشدد په فلسفه عمل پکې دې ده.  
د کاندې په شخصيت کې "مهاتما" اوليدو هغه لوی روح چې  
د الله تعالی د نادره اولس د خدمت په ذریعه يې د الله  
تعالی خدمت کولو.

چې څنگه څنگه د کاندې فکر خور شو، پښتو ته د  
تعلیم ورکولو لپاره کې د ده کار او کوششونو بڼې د  
اختیار کړو. ده پښتون د آزادۍ په لور روان کړو وې  
چې آزادي د انسان د پاره هغه انعام دی په کوم کې  
چې یو بنیاد منل خپل خوب او فکر ته د عمل جامه اچوي  
شي دې حوصله مند خان خپل کوششونه نور تیز کړل  
د کال ۱۹۱۵ نه ۱۹۱۸ پورې ده د پښتو نڅوان په بند رېښۍ  
سیمو کې د ټولو پښتو سوو کلو دوره اوکړه. دې د خپل  
پښتون اولس سره - چې په کوم غفار خان ساه ورکوله  
د هغوی سره د دوی حجره کې کښیاستو. د هغوی سره

معاف کولو برکتونه بیان کړل او هغوي ته ېې خواستونه  
 اکرل چې خپلو کښې په شریکونو او دښمنو مال دولت  
 او توانایی مه خرڅ کوي ده هغوي ته بیا بیا اوږل  
 چې ځان کښې د یو بل د معاف کولو قوت پیدا کړي.  
 چې کله به ورته وخت ملاؤ شو د کلی د ماشومانوسره  
 به ېې ټوټې تقایې خندا ککای کولې. ځان به د ماشومانو  
 سره ډیره مینه کوله او د هغوی خبرې به ېې په ډیره  
 مینه او دلچسپۍ سره اوریدې کلیوال اولس هم د ده سره  
 مینه کوله ولې هغوی د ده په خبرو نه رسیدل. دې  
 دومره ساده وؤ چې خلکو ته به ملنگ په نظر راتلو  
 ولې دې خو سوالگر نه وؤ. ده خود پښتو نه خیر  
 خیرات نه غوښتو او نه دې داسې فقیر وو چې دنیا  
 ته ېې شا کړي وي د ده خو خپل کلي وؤ، خپل جاگیر  
 ېې وو ولې ده دا هراڅه د یوې جذبي لاندې پرلپسې  
 وو. دا جذبه د خپل اولس خدمت کول وؤ، خپل اولس  
 ته تعلیم ورکول وؤ او دوی د نړۍ د نورو قامونوسره  
 اړه په اړه کول وؤ د دې غرض د پاره دې په



ده د آزادی د تحریک په لړ کېنې د یوې جلسې  
 صدارت کولو ساده کلیوالو تر نه دا مقصد واخستو  
 چې غفار خان باچا جوړ شو. دغه غونډه کېنې یو  
 کس د مینې او جذبي نه د باچا خان زنده یاد چغه  
 اوهله. او دهغې ته پسی د پښتون اولی د شلمې  
 صدۍ د اعظم مصلح د غفار خان ته "باچا خان" جوړ  
 شو. د باچا خان مطلب د خاناتو باچا جوړېږي. هغه  
 ورځ ده او نن چې غفار خان باچا خان بللې شی د باچا  
 خان نوم د پښتونخوا په غرونو او راغونو خورید و  
 نه علاوه په ټول هندوستان او کړده نړۍ کېنې خور شو.  
 که خاناتو دې باچا بللو کلیوالو په دې نوم څه اعتراض  
 کولې شو او چې څنګه ګاندهي په مهاتما مشهور شو غفار خان  
 باچا خان او ګر حیدو او دې په چې د مردان نه کوهاټ  
 پورې د کلو په دوره تلو دا آوازه به خوره وه چې باچا خان  
 تشریف راوړي، باچا خان را روان دې. د خپل هیواد  
 د غرونو هومره د نګ باچا خان.

داس دا چاؤ دنه د غضبناکو پښتو په وجه نه وه  
 داد يو سپک دستي او نرم خو په هندوستاني کاندې په  
 وجه وه. انگرېزانو او هندوستانيانو د کاندې په خير  
 انسان نه وو ليدلي. دې وړوکې غونډې سپک دسته  
 انسان وو. ده په دکرونده کړو جاچي اغوستلې وې.  
 دې ډير کم خوراکه وو او د پرهين کاري ژوند به يې  
 تيرولو. ده به خلکو ته د صفائي خبرې کولې او د انگرېزانو  
 د استحصالي نظام خبرې به يې هم کولې. په لکونو هندوستانيان  
 د ده پير وکړا وو. وې نه خو هندوستانيانو او نه انگرېزانو  
 دا دعوی کولې شوه کني دوی کاندې پيژني.

د کاندې د تحريک زړه د عدم تشدد په ذريعه  
 مزاحمت وو. بې شميره تقريرونو او مضمونونو  
 کښې کاندې هندوستانيانو ته ښه په زړه وړتيا او  
 انقلابي ډول هدايات ورکول. ده وويل چې عدم تشدد  
 يو خاموشه تحريک نه دی. او نه دا بې مقصد او  
 بې قوت نه دی. ده وويل چې عدم تشدد معنی

دا د جابر حکمران خلاف ټول روحاني قوت مجتمع کړا دي .

کانه ي د عدم تشدد د خاموشه مزاحمت معنی سره اتفاق نه وړ. ده خپل لفظ "ستیاگره" ایجاد کړه. د ستیاگره مقصد او معنی "رښتیا" او استقلال دي یعنی یو داسې قوت چې هغه رښتوڼي وي او استقلال لري یعنی یو داسې قوت او طاقت چې رښتیا مینې او محبت او عدم تشدد نه پیدا کېږي.

د ستیاگره مقصد نه وو چې کښی خواږي پې یا استحصال د آرغې شي. د دې مقصد د ذاتي، اولسي، اقتصادي او سیاسي استحصال خلاف یو موثره مزاحمت کول وو. دکاتدهي مطابق ستیاگره یو داسې قوت دی چې مینه یې وسله ده دا یو روحاني قوت دی، ښځی خالص او ساده روحاني قوت او هغه ټوک چې په ستیاگره عمل کوي. د هغه د ارادې قوت ډیره وده مومي. دا یو داسې قوت دی چې د سړي د زغم او برداشت قوت سیوا کوي. کانه ي وېل، د دې قوت په ذریعه به د شتمنۍ

ظلم وخت وي نو په کار ده چې زور ظلم او استحصال  
برداشت نه کړې شي.

کاندهي ليکلي وو چې د ستياگړه د پاره نه خو د  
وخت څه قيد شته او نه د مشکلاتو زغملو په لړ کېږي  
د صلاحيت څه حد شته او دغه وجه ده چې د ستياگړه  
په عمل کېږي د شکست او ماتې خوږ هډه سوال نه پېدا  
کيږي.

چې جنگ ختم شو نو د کاندهي په هندوستان کېږي  
درې کاله شوې وو. په دې لنډ وخت کېږي دې دکانگرس  
د مشري په کرسې ناست وو او دا تنظيم يې د دال شورانو  
د بحث مباحثې د انجمن نه په يو سياسي تحريک کېږي  
بدل کړې وو. اوس اوس د دې تنظيم مرسته او حمايت  
شودو کړې وو. د کال ۱۹۱۹ په ابتدائي موده کېږي د تير  
پنځوسو کالو راهې په اولني حل کاندهي د انگرېزي راج  
خلاف بغاوت را اوچت کړو. خو دا بغاوت د عدم تشدد  
په فکر ولاړ وو.

کومې پابندۍ لگيدلې وې. هغوی ته قانوني شکل ورکړې شو. د انگریزي راج په دفاع کېنې د خپلو وینو تویولو نه پس هندوستانیان په دې نتیجه را اړسیدل چې د دوی د قربانو مننه په داسې ډول کولې شي. چې د ۱۸۵۷ د غدر نه پس پرې یو داسې قانون نافذ کولې شي چې د زور او ظلم نه ډک دې. ناچاڼز جاڼز کوي او بې انصافي روا کوي.

کانهدي د دي خلاف دهرتال غږ وکړو. ټول ملک کېنې د ده په غږ هرتال اُشو. بسونه اوریل کادي اود ریدل، دوکانونه، سرکاري دفترونه او کارخانې بندې شوې او ټول بنارونه او بنارگو کېنې کاروباس تپ شو. پښتونخوا کېنې پینوس په عملي توګه بیخي بند وو. او په زرګونو پښتانه اُتمانزو کېنې جمع شول هن دا چې د غفاس خان پلام صاحب بهرام خان د پښتو په دغه غونډه کېنې ګډون اوکړو. بهرام ژوند کېنې په رومېني واس سیاسي غونډه کېنې ګډون

کوي ده دې غونډې ته اووئیل چې د آزادۍ د نعمت  
نه بل لوی نعمت په ژوند کې نشته. ده اووئیل چې اخر  
دا څه وجه ده چې انگریز د دومره لرې نه راځي او په  
موب حکمراني کې. ولې موب په خپله حکمراني نشو کولې؟  
د غفار خان د خبرو انداز ساده، آسان او په زړه کېدونکې  
وو. ده پښتو ته حوصله او همت ورکړل او د ده په  
مشرقي کې پښتون د هندوستان په آزادي کې یو نه  
هیریدونکې کوردار ادا کړو.

انگریز حاکم د غفار خان د خبرو اثر و نه خبر شو  
د پښتونخوا حکومت مارشل لاء او لکونه خان پېر کونفار  
کړو او د مقدمې نه بغیر پېر سزاوار کړو. شپږ میاشتې  
قید پېر کړو. انگریزانو د غفار خان په مضبوطو خپو  
کې د اوسپنې زوږۍ و اچولې دا زوږۍ د ده په خپو  
تنګې وې او د ده خپې پېر ژوبل کړې.

په آسمانو کې انگریز حکومت د خپل خاور تعوب یوه  
هیریدونکې یاد پرینودو فوحيان د کلی نه تاو شول د



ټوپکې او مشيت گڼونه نيغ کړل. کمانډنگ افسر خپل لاس  
اوچت کړ و او حکم پې وړ کړ و چې فائر۔

۱۵۱

خلکو نارې سورې جوړې کړې۔ وې فائر او نه شو۔  
نوحیانو په دې وړ منلې کړې او چې څه قيمتي سامان  
او شيان ورته په لاس راتلو هغه پې اُشوکولو او بيا په  
کورونو ورکړ شول او چې څه ورته په لاس راغلل هغه  
پې تالا کړل او کاجي پې چک کړل۔

انگريزي فوځ به په داسې موقعو په منظم ډول لوټ  
مار کولو انگريزانو چې په پښتنو کوم ظلمونه کړي دي  
د هغې تر مخه دا د انگريزانو يوه بې بنياده دعوی ده چې  
کښي دا د شريعت مخه په قام دي۔

چې کوم وخت نوحیانو لوټ کولو په دغه وخت انگريز  
کشنر خپلې ماته کوډا پښتو کښې کليوالو ته تقرير کولو۔ ده  
وېل چې انگريز سرکار په تاسو د بغاوت په سزا کښې  
دېرش زره روپۍ جزيه لکوي دی نه علاوه تاسو به اوه  
کسان وکړې چې د غفاني پلار بهرام خان به په کښې  
شامل وي دا به هغه وخت پورې د پېښور جيل کښې ساتلې

لیدو حیښن شوې هم وي او خوشحاله شوې به هم وي. بهرام خان په خپله بڼه خوشحاله وو وې چې د هغه دا خیال وو چې انگرېزانو به د هغه کثري خوې پانسي کړې وي وې هغه ژوندې وو. د زړې خان دپاره درې میاشتي جیل یوه تحفه وه ولی چې دا د خپل خوې سوه دده د لیدو یوه بڼه موقع وه. آند

چې دې شپږ میاشتي پس د جیل نه راووتو نو ده ته دا پته او لکیده چې مور او پلاس د ده د واده په بند وېست کېښي مشغول وو. ده خو خپله د بل واده سوچ هم نه وو کړې وې د فرمان پر داره خوې پس حیث پې د مور او پلاس خوښې ته سر تیت کړ.

دې د واده په سلسلې کېښي د سود سودا اختو دپاره پېښوس ته روان شو او دې لا پېښوس ته نه وو رسیدلې چې ککړ قمار کړې شو او د جیل په یوې وړو کې کوتلې کېښي واخلې شو. دې کوتلې، کېښي دوه کمبلې وې.

انگریز کشتی نه تپوس اوکړو چې تاسو زه وې نیوې  
یم ؟

ما ستاد معاملي تحقیق کولو. انگریز کشتی ده ته  
بې پروایۍ سره لندونستان جواب ورکړو.  
خان ورته اووئیل چې تاسو هغه وخت حُما د معاملي  
تحقیق وې او نه کړو چې کله زه تاسو د دې نه وړاندې  
نیوې دوم ؟

انگریز کشتی ورته اووې چې دا حُما خوښه ده چې  
تحقیق وړاندې کړم او که گرفتاري وړاندې ادرکړم.  
زه یو انسان یم خان جواب ورکړو. حُما په حیثیت خان  
پوه کړه تاسو ماته په نه نه خبره وې تکلیف راکوې ؟  
انگریز لیکل بند کړل او د لوپ دنگ غفاسا خان په  
لورېې په قهر او کتل. بیا د انگریز په مخ څه سکون  
را ښکاره شو، لیکل پې شور و کړل او د غروس په  
نشه کښې پې تپوس اوکړو چې ته د خپل حیثیت  
په بامبله څه خبرې کوې ؟ د حیثیت ثبوت خو انگریز دې

۳۰ فاعنه بنياد کينود دا يو غير سياسي تنظيم وو دا په دې  
 غرض قائم کړې شوې وو چې پښتونخوا کېنې د اقتصادي  
 اولسي او تعليمي ميدانونو کېنې ښه والې پيدا کړې شي  
 ده په خاص ډول په دې خبره زور ورکړ چې پښتو  
 ته د کړووندي نه علاوه نورې پېښې اختياسا ول  
 په کار دي ولې چې دومره حمله نشته چې د ټولو کړوونکو  
 اورميدارانو د پاره کافي وي ده په خپله اتمانزو کېنې  
 په دې غرض يو دوکان پرانستو چې د نورو د پاره پومال  
 قائم کړي.

کال ۱۹۲۰ء کېنې د ترکې د خلافت په بابه د کړوونکو  
 د پاليسو خلاف مسلمان د احتجاج په توگه افغانستان  
 ته هجرت اوکړو. په زرگونو پښتو دې هجرت کېنې کلون  
 اوکړو. خان هم په هجرت کونکو کېنې شامل وو. دې ډير  
 لږ د افغانستان نه پښتونخوا ته د اصلاحی کار شورو کولو  
 د پاره راستون شو.

ده په اتمانزو کېنې د آزاد سکول درجه اوچته کړه

کال ۱۹۲۰ء کېنې انډيا نیشنل کانګرس نالپور کېنې  
 غونډه اوکړه او په رومېني حل کې د عدم تشدد  
 په ذریعه د مکمل خپل واکمنۍ د پاره په ډاګه د  
 جدوجهد کولو اراده څرګنده کړه. غفار خان دې  
 تاریخي اجلاس کېنې کډون اکره. دا د ده رومېني کډون  
 و. دې اجلاس کېنې د ګانډهي سره دده لیدل اشول  
 او دې د ګانډهي نه متاثره شو. خو دده ورسره څه تعلق  
 جوړ نه کړو د سیاست نه زیات د خان داخوښه وه  
 وه چې کلو کېنې په خاموشي سره خپل کار کوي دده  
 اصلاح عمل په دی غرض جاری کړې وو. چې پښتون  
 اولس د نړۍ د نورو قامونو سره سیال کړي.

خان چې څنګه څنګه په کلیوالو سیمو کامیابي موند  
 داسې داسې د انګریزانو د پاره د ده ناخوښه سوا  
 کیده انګریزان چې په دې پوه شول چې د خان  
 د سکولونو نظام وده مومي. او پښتون کېنې بیداري راجي  
 دوی د خان د سکولونو استاذانو ته د قید د بند ځمکې

کښې نشو زغملې د انگرېز فوجي انسان د پښتنو  
په بېدار تيا موندلو وړ په تشويش کښې وو. د هغوی  
سینه د پښتون د پاره کله هم پراخه نه وه او نه د پښتون  
په حواله سره هغوی تهذيب یافته وو.

چيف کمشنر سرجان مافي د بهرام خان پيژندګلو  
وو. ده بهرام خان پيښور کښې خپل دفتر ته راټولولو  
او ده ته ېې اووئيل چې ګوره بهرام خان! ستا ځوې  
غفار په کلي کلي ګرځي او هلته مدرسي قائمي. کمشنر مافي  
ته پته وه چې بهرام خان يو محتاط سړي دی. ده ورته  
اووئيل چې ګوره ګنه چې نور خلک په خپلو ګوردنو کښې  
ناست دي. د آرام ژوند تيروي او د دې شيانو هلاک و  
سره پروا نه کوي او ستا ځوې ګوڅه په ګوڅه ګرځي  
ته خپل ځوې ته هدايت نشي کولې؟ ده ته ادوايه چې  
کله د نورو په شان په ګور کښې کښي.

رښتيا وايي کمشنر صېب! بهرام خان جواب

کله د نورو په شان په ګور کښې کښي؟



بې مقصده کارونو نه لاس په سر شي. او د پښتو غم نه کوي.

بهرام خان دې خبرې ته تیار شو او چې د پښور نه والپ شو نو د مخې سره بې خپل کشر خوې غفاس ته او وئیل چې یا هلکه ته د نورو خلقو په شان په خپل کور ولې نه کښې؟ دا نور خلک څه کوي؟ ستا ښه رنگیزه ښځه ده دوه د توانا او پې مخې حامن دي. جاهد او چاکر لري ته د خپلو حکمو نگراني ولې نه کوي؟ دا تا څه ناکړې راخستې دي. کله په کله او کوڅه په کوڅه کړچي او اولس ته نصيحتونه کوي. ولې د پښتو ته یکه د اخستې ده څه؟

غفاس خان خپل پلاس ښه پېژندو. ده ورته او وئیل چې بابا! زه ډیر په ادب سره ستا نه یو تپوس کوم. بهرام خان! وایه څه تپوس دي؟

غفاس خان: بابا! که هر څوک مونځ کول پرېزي نو تاسو به ماته هم دا نصيحت کوي چې زه د هم مونځ کول

بايا: غفار خان جو اب وړکړ و. خلکو ته تعليم ورکول او دخپل قام او اولس خدمت کول او ددوي په کار راتلل هم داسې يو فرض دې لکه څنگه چې مونځ کول دي. آيا ستا دا نه ده خوښه چې زه دخپل غريب او ناداره اولس په کار راشم؟ که هر څوک په کور کېني او د آرام ژوند تيروي نو دا د قام خدمت په څوک کوي؟ ددې بد قسمته اولس په کار به څوک راځي؟ چې دا اولس بيدار نه شي. د تعليم او ليک لوسته په خوب و موړشي ددوي راتلونکي سلونه به هم تباها او برباد وي زه بايا! دا تاسو ته د زړه د اخلاصه او رښتوني خبره کوم چې دا هم يو عبادت دے. يو مقدس فرض دې.

بهرام خان چې دخپل ځوي خبرې واوريدې نو سوچ او فکر واخستو او لږه تشبیه پس پې غفارسا ته اويل چې ځويه که دا هم دومره مقدس کار دې چې څومره ته واپي نو ځا د طرف نه تاته اجازت دې. خپل کار جاري ساته چې چرته تر نه څنگ او نکړې. بې فکره، بې خطره

فريښه پرېښودلې نشو. ده ورته اوښل چې ما هم خپل ځوي ته د دې کار جاري ساتلو اجازت ورکړې دې.

چيف کمشنر هم په آرام د کيناستو سړې نه ووده غفار خان را ايلو او تپوس يې تر نه اکر و چې ستا سره څه ضمانت دې چې ستا تنظيم به د حکومت او د دې دمقادو خلاف نشي استعمالولی.

غفار خان ورته ځواب کېږي او ويلي چې، کمشنر صېب! تاسو په ما باور اوکړئ.

داسې نه شي کيدې، کمشنر په غصه کېږي او ويلي. ته به ضمانت ورکوي، معافي به غواړي او د دې کار نه به لاس په سر کېږي.

غفار ورته په کلکه سړه او ويلي چې ضمانت؟ دا ضمانت چې زه به دخپل اولس په کارا نه راځم، دهغوی خدمت به نه کوم؟

دا خدمت نه دې چې ته يې کوې، کمشنر ورته اوښل دا خو سک بغاوت دې، بغاوت.

نصفه د خپې گرفتاری نه پس یې چې .

” چې زه گرفتار کېږي شوم نو د حوالات په ځای  
د مخي سره د هېر مانو کوتهنې کېږي واچولې شوم .  
چې د دې کوتهنې دروازه پرانستې شوه نو پیر  
بدبويي ځا په پوزه را ننوتو . دا بوي د هغه لوبښي نه  
پورته کیدو چې د یو قيدي خارج شوې کڼد یکنې  
پروت وو . ما د جیل افسر ته اړویل چې زه خوداسې  
سناخنې او بدبودارې کوتهنې کېږي پاتې کیدې  
نشم خوده راته ډیر سوړ جواب راکړ و چې تاته  
دې معلومه وي چې ته یو جيلي پې او کوتهنې  
ته پې دیکه کړم“

دا کوتهنې دیره یخه هم وه ولې چې د دې مخ د  
قطب په لور وو او د نمر تاوې چرې نه وو خوړلې . ماته  
د یخ نه د یخ کیدو د پاره درې ورې ورې اوږدې کمبلې  
او یوه درې راکړې شوه .

ځا په جیل کې بندولو نه پس ځا نور ملګري هم گرفتار  
کړي شول . شنه او ورځ به موږ په کوتهنې وکښي ساتلي

ورکولو فیصله اوکړه. ولې ما او عبدالقيوم د ضمانت نه ورکولو  
فیصله اوکړه.

لس ورځې پس خان د پټي کمشنر ته وړاندې کړې شو  
چې د پټي کمشنر دې لوړ دنگ او مضبوط پښتون ته اوکړل  
نودا يقين ېې نه راتلو کني دې عدم تشدد خوښوي خان  
ده ته او وئيل چې زه عدم تشدد کښې د کاندې په لاره  
روان يم.

. د پټي کمشنر تر نه تپوس او کړو چې که ته د کاندې  
په عدم تشدد نه وی روان نو ستا رویه به څنگه وه ؟  
خان په جواب کښې د حوالات دننه نه د اوسپنې د جگړې  
سیخونه په لاس کښې اونیول او لکه د مومو پې را تاؤ کړل.  
ده ورته او وئيل چې ما به داسې کړي وو. د خان په  
په مخ دې وخت سنجیدګي خوره وه. انګرېز د پټي کمشنر  
چې د ده طاقت ته اوکړل نو بېخي حیران پاتې شو. دې کښې  
شک نشته چې د غفار بدن د پهلوانانو بدن وو. ده د  
خوانی رخیل زور او قوت د پښتو په خدمت کښې تخریج

جواب کښې او وئيل شول چې ده خپل سکول قائم کړې دې  
 پښتو ته د تعليم حاصلولو د اتفاق جوړولو غږ ورکوي  
 او د خلافت په تحریک کښې افغانستان ته هم تللې وو.  
 د پتي کشر په دې خبره داسې شو لکه چاودلې وي. دې افغانستان  
 ته لاړ و او تاسو بيا واپس راتلو اجازت ورکړو.  
 د دې نه وړاندې چې پوليس وال د پتي کشر ته جواب ورکړې  
 دو غفار خان اکا هوشو او دې وئيل چې تاسو رانه خپله خاوره  
 او خپل هېواد قبضه کړو او اوس راته په خپل وطن کښې د اسيډ  
 اجازت هم نه راکوې؟ د راج افسر د يو پښتون دومره کستاخي  
 او ترينجه څنگه زغملې شوه. د پتي کشر په غصه کښې او وئيل  
 چې دې اچا د نظره پناه کړې. ده ده ته درې کاله سزا ورکوم  
 ده د خان په لور اوکتل. خان په انگريز افسر خپل نظر ور ښخ  
 کړو هيڅ پې او نه وئيل. د ده نه د سخت مشقت و اختې  
 شي. د پتي کشر زياده کړه.



# اے پینتو تاسو ته وائیم

(۱۹۲۱ - ۱۹۲۴ء)

په تکلیفونو او مشکلاتو کښې سړې چیر خه زده کړي  
 زه چې په دې خبره سوچ کوم نوحیران پاتې شم  
 چې که ما د آسافي او فراغت ژوند تی ولو او په جیلونو  
 کښې نه دؤم پاتې شوې نو ما به دومره خه نه وو  
 زده کړي. (حضرت باچا خان)

انگریزانو به ویل چې موبد باچا خان ته سزا ورکول ته  
 غواړو. موبد لبس دومره غواړو چې هغه زموږ پخبره او فکر  
 خان پوه کړي. خو د دې باوجود هغوی د باچا خان سره  
 د یو سیاسي قیدی نه بلکه د یو ملزم قیدی سلوک او کړو  
 او د دوه میاشتو د پاره پې د قید تنها پې سزا ورکړه.

و. دې هلته يورپ کښې د برطانيې په فوځ کښې ميديلک  
 ډاکټر وو. دې پښتونخوا ته په دې غرض رايدل کړې شوې  
 وو چې د وزيرو خلاف فوځي کاروايو کښې شريک شي  
 خو ده د فوځي ملازمت نه استعفی ورکړه وې چې ده د خپلو  
 پښتو روڼو خلاف د انگریزانو لاسونه مضبوطول نه غوښتل.  
 دواړو دندو د يو بل سره يوه شيبه خبرې اثرې اوکړې  
 بيا ډاکټر خان صاحب باچاخان ته د چيف کمشنر يوه چټي دنده  
 ده ليکلي وو چې د غفارا خان د پارا تخا په زړه کښې څه  
 بد نيتي نشته او زه د ده سزا ختمولو ته تيار یم: دې په  
 آزاد وي. ده ته به د سکولونو چلولو آزادي هم ورکولې شي  
 خو دې به د کليوالو علاقه دوره نه کوي. دې به کلي په کلي  
 نه کړجی. که دې دا شرط مني نو هم دغه وخت د خپل  
 دوا سره تلې شي.

د پښتو دې عظيم او ستر مشر د کمشنر په دې چټو  
 نظر واچولو بيا يې د خپل دور په لور اوکتل او دغه چټي يې

شروع کړ.

پورې کړې او دې د کمشنر شرط ته غاړه کېږدي ولې باچا  
خان دغه خبره او نه منله.

بله هفته د دې خان په لاسونو او ځپو کېنې هنکړې  
واچولې شوې د ده په تحت کېنې هم زنجیر واچولې شو او  
د ډیره اسماعیل خان جیل ته او لیږلې شو. او ده ته د خطرناکو  
مجرمانو درجه ورکړې شوه. د ده په مړۍ کېنې یو شناختي کارډ  
اویزات کړې شوې وو. په دې د ده نوم او سزا لیکلې شوې  
وه. او د ده جرم - " بغاوت " لیکلې شوې وو.

د ډیره اسماعیل خان جیل کېنې دې ځانته یواځې اساتلې  
شو او هلته ده ته یوه ورځ کېنې د شلو سیروغمو میچن  
کولو کاسا حواله کړې شو.

د جیل د قاعدې مطابق د ځان سره د خوراک تیان ساتل  
جرم وو. یو پښتون قیدی ده ته لږه کوربه ورکړې وه. خان  
کوربه خوربه چې کات ده ته اړې چې د جیل سپرنشینان  
راړوان دي.

ده به (لږ وخت کښه) کوربه خوربه نه شوه نه به به

د جیل سپرنټنډنټ رانجې. ده سره ټپې یوڅو خبرې  
اوکړې او لاهو. نو خان کور د کمبلې د لاندې نه راواخسته  
او بهر ټپې اېټاؤ کړه. ده په دغه ځای د ا فیصله اوکړه  
چې زه به چېرې بیا د جیل د قاعدو خلاف ورزی نه  
کووم. غله غلظي ویره پیدا کوي او ویره قیدي بونگه کوي  
ده دا خبره څوڅو واره لیدلې وه چې قیدیانو به د جیل  
د قاعدو خلاف ورزی کوله او بیا به ټپې د سزا نه د بچ  
کیدو په خاطر جیل ته رشوت ورکولو. خان په خپل  
عزت ډیر مین وو. ده فیصله اوکړه چې زه به داسې کار  
نه کووم چې ځما ټپې عزتی پرې کیدې شي.

د ډیره اسماعیل خان جیل کښې به بلوې رشوتونه  
اخیتلې شول. د دې جیل مشر افسر سپرنټنډنټ یو  
انگریز وو او هغه یواځې انگریزی کښې خبرې اترې  
کولې شوې. په دا وجه قیدیان د هغه په خبرو نه پوهیدل  
انگریز افسر ټول اختیارات یو نائب جیلر کنگارام تر

دکنکا رام یو دلال غفار خان ته اووې چې که ته غواړې  
چې د تنهائی د ستړانه پنج شې نوکنکا رام ته شه ورکړه  
د دلال ورته اووې چې ستا کلیوال پېښورې چې تا د غمو  
میچن کولو په کار ویني نو شرمیني. دکنکا رام دلال  
غفار خان ته اووې چې که ستا سره پیسې نه وي نودغه  
کلیوال به دېکړي او ته کنکا رام خوشحاله کړه چې د  
مصیبت نه خلاص شي.

باچا خان ورته اووې چې ای هوښیاره بنیاد مه!  
ته دا سوچ ولې نه کوي چې ما د ضمانت ورکولو نه انکار  
کړې دي. زه کنکا رام ته ولی رشوت ورکړم؟ صرف په  
دې غرض چې کنکا رام لا باندې مهربانه شي. دکنکا رام  
مهرباني او ښه سلوک ځمکه ته دې پکار. که ما انگریز ته  
رشوت ورکړې وو نو زه به اوس آزاد کړم. ده دلال  
ته اووې چې کنکا رام ته اووايه چې زه د بدو رشوتونو  
ورکولو سمې نه یم.

د خان د بدو رشوتونو نه ورکولو اثر نورو قیدیانو  
هم قبول کړ. یوه ورځ خان په جیل کې د خپلې برخې

د پاره جیل کېږي ېې آخر زه به الله ته څه ځواب ورکوم  
چې زه د تاسو ته کورم او تاسو دې مېچن کوې.

خان مېچن کړځول پرېښول او چې کله ځارت دکوې  
نه اوښو نو دې بیا په مېچن کولو لگيا شو. ځارت د بهر نه  
د ده ننداره کوله هغه چې بیا لاغلو یې په قهر هم شو  
چې زه درته وایم چې مېچن مکه او تاسو هغه شان  
مېچن کوې.

خان د ځارت په دې خبره ورسره بحثې کوونکې ته کومه  
اښو چې کوزه دغه کوونکې کېږي یو ډاکو او قاتل  
مېچن کوي. که یو ډاکو دخپل عمل د پاره مېچن کوې شي  
نوره د الله د پاره مېچن نه شتم کوې؟

خان بیا د مېچن کولو په کار اخته شو. یو څو ورځې  
پس د یو بل ځارت ته دې معلوم شو چې هغه ځارت د جیل  
د ملازمت نه بل چرته په ملازمت لارې دې ولې چې په  
جیل کېږي د پښتو قیدیانو شمیر زیات وو او هغوی د خان



چې د قيديانو د رشوت نه وركولو په وجه د كنگارام  
آمدني كمه شوه نو د جيل سپر تهنلوټ ته ېې اوډيل  
چې دا باچا په وركشاپ كېې فساد پيدا كوي او چې  
لږ شو دې دلته وي دلته به بد نظمي وي. خان وايي چې  
د كنگارام په دروغه شيطاني او شكايت انگريز سپر تهنلوټ  
بڼه پوه شو خو انگريز د نظم او ضبط ساتلو په نوم هرڅه  
كولو ته تيار وي.

كنگارام د خان خلاف شكايت كولو په وجه په ناپوهۍ  
كېې د خان سره نېكې اكره او خان ېې د مرك نه بچ  
كړو. خان وايي چې دا د الله شكر دې چې زه د كنگارام  
په شكايت ډيره غاړي خان جيل ته بدل كړې شوم.  
كڼي زه به هلته ډيره اسماعيل خان جيل كېې مر شوې  
ووم. . . . هلته زما غاښونه بيماران شوي وو. او زما  
وزن پنځوس پونډه كم شوې وو.

د ډيره غاړي خان جيل د پېښور نه په سهيل كېې  
په درې سوه ميله فاصله وو. دلته به د پنجاب سياسي  
قيديان ساتلي شول. دلته د ډيره غاړي خان په جيل

په د یو بل سره بحث مباحثه کوله او د یو بل د مذهبي کتابونو مطالعه پې کوله. باچا خان د دې بحث او مباحثو او مطالعې په سبب خپل علم ګڼې ډیره اضافه کړه. د دې نه علاوه آب و هوا هم ښه وه او په جیل ګڼې خوراک هم ښه وو. د جیل افسر یو ښه مسلمان وو او د باچا خان به پې ډیر قدر او عزت کولو. د باچا خان د رنځورغاښ ایستلو د پاره د غاښونو یو ډاکټر راوستې شو خو هغه د پیسو اختونه انکار او کړو. دې ډاکټر خان ته اووې چې تاسو د آزادي ګټلو د پاره کومه قرباني ورکړې ده به د هغې څه مقابله او کړې شم؟ زه بس دومره کولې شم چې تاسو نه فیسی وانخلم.

کال ۱۹۲۳ز ګڼې د خان مور یې په حق ارسیده. ده ته هیڅا د دې واقعې اطلاع ونکړه. دې ډیر اخباری خبرې په ذریعه پوه شو. دا د خان د پاره یو ددوند کو زار وو. خان ویل چې مور خا د لیدو ډیره ارماني وه. حما مور بودی وه او ډیره غازي خان ډیر لری وو او پاسبان زموږ تر مېنځه حائل وو. هغې خا د لیدو د پاره راتلل غوښتل

افسوس چې ماته دا علم نه وو چې هغه د دې دنيا نه  
 ډيره زر تلونکې وه.

زه چې د جيل نه خلاص شوم اوکلی ته لاړم نو  
 خورم راته او وې چې کله م مور په حق رسیده نو د  
 هغې په شونډو په اخري دخت ستا نوم وو. هغې به بيا  
 بيا سپوس کوو چې غفاما چرته دې؟ غفاما څه شو؟ او په  
 دغه ډول هغې په شونډو ځما نوم یوړو.

خان چې جيل کېږي کوم دې کاله تیر کړل دې دوران  
 کېږي بهارت کېږي د آزادي تحریک ډیر وړاندې تلې وو.  
 کاندې چې د کانگریس د کال ۱۹۲۰ء د ناکیپور د غونډې  
 د فیصلې تر مخه د عدم تعاون کوم تحریک شورو کړې وو.  
 هغه ډیر په تندۍ سره وړاندې تلې وو. د بهارت وکیلانو  
 د انگریزانو په عدالتونو کې کار پرېښو. طالب علمانو  
 سکولونه او یونیورسټي پرېښوې او نوموړو هندوستانیانو  
 خپلې تمغې او خطابونه واپس کړل او خبره دې حد ته  
 را ورسیده چې کلیوالو هم د نیکسونو ورکولو نه انکار اوکړ.

چیلونو کښې اچول شوي وو. د قدامت پرستو هندوستانیانو دا خیال وو چې ګاندهي جي په حقه دې او د عدم تشدد په ذریعه هندوستان په مکمل ډول آزادي حاصلوي شي. خو دې تحریک کښې ټول هندوستانیان په عدم تشدد ولاړ پاتې نه شول ځکه بنادونو کښې د تار او ټپلي کراف واورونه پرې کړي شول، د انګریزانو عمارتونه اوسوزولې شول، په افسرانو ځلي اُشوي. د کال نولس سوه دوولشتم په پنځم فروري یو جلوس بې قابو شو او چوري چولا په یو کلي کښې بې دولس پولس وال اووتل.

ګاندهي د تشدد په دې پېښه ډیر زهیر شو. هغه د عدم تعاون تحریک اُدرولو، روڼه بې اُنیوه او دهر قسمه عدم تعاون بندولو حکم بې ورکړ و.

د هندوستان اولس د ګاندهي په دې حکم کوته په خوله پاتې شو. داسې ښکاریدل لکه هغوی فتح ته نژدې شوي وو. نو ګاندهي په خپله خبره کلک ولاړ وو. هغه

اگر خو ده وئیل چې که موب نړی ته دروغون بنکاره  
 شو دا هېڅ خبره نه ده خو چې خپل ضمیر او خپل ځانته  
 ملائنه نشو د فرنگي حکومت ګاندهي کړفتار کړو. او  
 مقدمه پې پرې جوړه کړه.

دا ځل ګاندهي د بغاوت الزام په خپل سر واخستو  
 او د فرنگي د حکومت په مخالفت کې پې چېرته اوئیل  
 دا په اصل کې د انګریز حکومت ته خبردارې ورکول  
 و. ګاندهي شپږ کاله قید کړې شو او د عدم تشدد په  
 فکر ولاړ د هندوستان د اولس مزاحمتي تحریک مات  
 شو. ګاندهي جیل ته لاړ او د هندوستان اولس بیا  
 په قرار شو. خو د اولس په خپل مشر باور نه ووتل  
 شوې دوی د وخت په انتظار و.

غفار خان کال ۱۹۲۳ د کې د جیل نه خوشې کړې شو.  
 دې په دې خبره خوشحال شو چې کله دې جیل کې وو نو  
 دده تحریک کمزورې شوې نه وو. نور مضبوط شوې وو.  
 او اولس بڼه په سړه جذبه کې وو. په اتمانزو کې

اثر نه بچ پاتي نشو. ده به وئيل چې "اے خلکو تاسو لاپ شي  
د حکومت د واکدارانو نه تپوس اوکړي چې دوی د حيا پلار صاحب  
ولي قيدي کړي دي. لاپ شي او لږه پښتنه خو اوکړي چې د  
ده آخر جرم څه دي؟"

اتمانزو کښې باچا خان ته د ستړي مه شي وئيلو په غرض  
يوه غونډه را بللې شوې وه چې په زرگونو پښتو په کښې کډون  
اوکړو. دې غونډه کښې د مردان، کوهان، پيښور او سوات د سيمو  
خلکو کډون اکړو. د مومندو باجوړ نه هم خلک د خپل بلچا د  
ليدو د پاره راغلي وو. دې غونډه کښې شريک کسان په دې  
خبره حيران وو چې باچا خان د پالنسې نه څنگه بچ شو دوی  
به وئيل چې الله تعالی خپله باچا خان په حفاظت کښې ساتي.  
د قيد په دوران کښې د باچا خان صحت خراب شوې وو. د  
ده اوږدې راوتې وې سترگې پې ډوبې شوې وې ولي بيا هم  
دې داسې په نظر راتلو که يو شهزاده وي. غونډې غوښتل  
چې باچا خان دوی ته خبرې اکرې. خان د غونډې په غوښتنه  
پوډته شو. ده په غونډې يو ژور نظر واچولو. لږې لږې



« ودر کبې يوه ورځ يوې امزې دکلو په وارا حمله  
اکړه. دې امزې په کيده ماشوم بچې وو او دې پې  
دوران کبې دې بچې پيدا شو. او دامره شوه او په دغه  
ډول د امزې دا بچې دکلو په وارا کبې لوي شو دې به  
دکلو په خير تحريدو او نيکيدو.

دخت پيريدو او يوه ورځ يو امزې دکلو په واريغل  
اکړو او په دې خبره اريان پاتې شو چې دکلو سره سم  
يو امزې هم منډې وهي. دې په دې خبره ډير غصه شو  
ده دا اونيور او د سيند غاړې ته پې رانېکلو.

اولو کبې خپل شکل ته اُکوره امزې د امزې بچې  
ته حکم ورکړ و. ته کله يا کله ورې نه پې، ته امزې پې  
تاته د ويرې څه ضرورت نشته. دکلو وري په خير نيکيدل  
پريزده د امزې په څې غرمبيزه»

خان بزه دمه اُکړه غونډه خاموشه وه. ده بيا  
ساه رانېکله او وې وئيل چې اې ځا پښتو دونه ساه  
تاسو ته وئيا غدارم چې تاسو امزې بې خو تاسو

او د ده غرمبا د هندوستان د آنادی تحریک ته یو  
نه هیریدونکې قوت او طاقت ورکې و.  
نن پښتون خوشحاله وو. دوی په خوشحالی خپلو  
خپلو سیمو ته واپس شول. د دوی باچا را ستون  
شوې وو. د دوی خندا کافي او خوشحالی په محايې  
شوې وې باچا د دوی د پاره د روښانه مستقبل امیدونه  
ار لوټونه راوړي وو.

---

## اتم باب

## د پښتون د ژوند هنداره

(۱۹۲۵ء)

شوک وای چې پښتون د مینې خواب په مینه نه وړکوي  
 چې شوک د پښتون سره مینه کوي د هغه سوه دوزخ  
 ته هم نهي وې په زور او جبر جنت ته هم نه نهي  
 ————— حضرت باچا خان

د انگریز د زور او جبر نه علاوه د خان په لاره کښې غټ  
 خنډ د تشدد او انتقام هغه ماحول وو چې د پښتون  
 په معاشره لکه د یو شادر ویر وو.

دا د یو پښتون د پارک نا ممکن وو چې د هغه بې عزتي

پښتون معاشره کښې هر يو کس مخپې وي. هرايو په وير  
 اخته وي او دا د پښتون تر ټولو لويه بدقسمتي ده چې  
 د معاشرتي او ټولنيز اتفاق او درودۍ نه لرې لرې  
 دي. د باچاخار د تحريک باوجود اتفاق د دوی نصيب  
 نه شو. هر يو خان ته په جدا لار روان وي او هغه خپله  
 لاره د هرايو بل کس د پاش غوره کړي او د بل غوره لاره  
 او غوره خبره د خان د پاره ناواني کړي.

دا د پښتون د مزاج نتيجه ده چې ماشومان يې پلرونو  
 شول، ښځې کونډې شوې. کاونډي د کاونډي نه خان په  
 خطر کې کړي او ژوند په هر قدم غيږ يښي — د  
 پښتون د شاعري او رومانس لوي هيرد هغه څوک  
 وو چې انتقام يې اخستې شو. دغه د عرت او درناوي  
 نښه وه او د دې په وجه د پښتون د ژوند الميه چرې  
 ختمه نه شوه. او دغه الميه لا جاري ده.

د پښتون په مينه او نفرت کې چې کوم تضاد وو

په دې نښه څرگند شو چې د پښتون معاشره

وجه پښتون د آزادۍ نه لاس په سر شوې وو.

د یو اجنبی او نابوبره سړي د پاشا د پښتون خوږې لوبې او کردار کښې په تضاد پوهیدل یو نا ممکن کار دې ولې دا د پښتون د کره ورکه رسم و رواج او قدرونو یوه نه بیلیدونکې برخه ده. د خان مشر خوږې غني خان لیکي "چې د پښتون سره مینه کول آسان کار نه دې. په پښتون ډیره پوهه پکار ده. دې د جنگ سره مینه کوي ولې د سپای جوړیدو نه نفرت کوي. د پښتون ارادې ډیرې اوچتې وي ولې بهې خبره دې او دغه وجه ده چې پښتون په عام توګه خلې عمر کښې مري؟

د بدل او تشدد په صحنې روح پوهیدلو د پارک چې د پښتون د کلتور برخه جوړه شوې ده، غني خان د خپل هلکوالي د وخت یوه تیږه کوي. کومه چې دا شرکندونه کوي چې د خان خاندان هم د بدل او انتقام اختو د اثر لاندې وو. د دې واقعې نه د پښتون طبیعت او مزاج په ښه ډول ښکاره کېږي.

په ورته امرې وړيل- دې خپل کلک ملګري مرتضی وټې وو.  
د غني عمر دغه وخت دولس کاله وو خو ده ته یاد  
دي چې دې څنګه د عطا د مرګ خبر په اوریدو خوشحاله  
شوې وو. غني لیکي چې ما همیشه د عطا نه نفرت کولو. دې  
وايي چې:

"دې یو ښکین بنیادم وو موږ د ده د بهادری او  
مړنې قیمې اوریدلې وې ده یو ضعیف سړې و ش پل  
وو چې ما د یو ملګري پلار وو زه هلک ووم او ماته  
دا علم نه وو کني په دې بدېا سړي د حلمیتوب راسې  
د وینې بدل پروت دې. ده دا تخم رد مرګ د بدل ورکولو  
تخم) په ځوانۍ کې کړې وو. او چې عطا را ځلې شو  
نو ده دغه تخم اُریېلو. ولې چې د پښتون د وینې بدل  
د وینې بغی بل څه نشي کیدای."

دا بدېا سړې په حلمیتوب کې زیاتي خورا او بې ځه  
وو او د ځنډ کمزوري او ناداره کسانو حقونه یې خورلي وو  
دې ناداره کسانو ته هم د عطا د حلمیتوب په یاد...



چې د دغه بدو ها سړي هر تمامول په کار ده. دې بڼه  
 حلې وو، رنگین بڼیادم وو، شرم زخمل او برداشت  
 کول د ده د وس خبره نه وه.

او بس عطا خپل ټوپک را واخستو او د شرم هغه وجه  
 پې ختمه کړه او دا حق پې په خلکو اُمنلو چې دې اوس  
 د عزت او درناوي حقدار دې.

اوس د بدل کړې تاو شوي وه او عطا فرصداسره  
 شوې وو. گنې پولسوالو او په سلونو کلیوالو د عطا قاتل  
 مرتضی او د ده ملگري په غرونو کې اُنیول. د غرونو  
 په پکو کې د گولو یو باران وو او هر شوک د پناه په لټون  
 کې وو. آخر... د مرتضی سره گولی ختمې شوې دې  
 اُدریدو، ټوپک پې گوزاسه کړو او حات پې پولس ته  
 حواله کړو.

غني واي چې دغه ماریکو د پولس سکواډ دې  
 اُتمانزو ته بوتلوکي کې غلغله وه. عطا مړ شوې وو  
 او اوس مرتضی نوې هیرو وو. عطا بڼه بڼه خانان  
 وژني وو. خه اوشو که مرتضی یو ډاکو وو؟ ولې دې

او په خپل تعريف او ستاينې ېې د مرتضیٰ ټوله دروند  
کړو. مرتضیٰ چې د عطا قاتل وو.

غني - مرتضیٰ آتمانو کښې ليدلې وو. ده نه پوښوال  
تاؤ وو. خپو او لاسونو کښې ېې بيړه وې. د تندي  
د زخم نه ېې پټه تاؤ وه. مرتضیٰ د يو جنگ د پاتور  
په خير روان وو. ده خندل او په لاره ولاړه تخين کونکو  
سره به ېې ټوټې ټپالې کولې. نن د مرتضیٰ ورځ وه.  
تلو تلو کښې مرتضیٰ يو حاي ټول پرېت را ايسار کړو  
لاس ېې پورته کړو او حکم ېې ورکړو چې په ټولو  
ولاړو کسانو د شربت اخښکې شي. ولاړه کليوالو لاسونه  
پرق وهل. پوښوال هم په آرام ادریدل او مخ شربت ېې  
اڅښکلو.

او د غني مخ د خوبنۍ نه روڼ شو مرتضیٰ خوځا،  
رشته دار وو؟ ماڅير په وياړ سره خپلو ملگرو ته  
او بيل چې مرتضیٰ ځمکې د لرې رشته داسې دې.

او ځير د تعريف کونکو کليمه الوخه د پوښوال

غني ته ياد دي چې پيره موده پس - کلونه پس زه د  
ژمي يوه شپه اور ته ناست ووم کرميدم چې ما څه آواز  
واوريدو - چې ملگريه چو ته پې ؟

ما دروازه پرانسته - دا مرتضیٰ خان وو - په بد حال  
د مخ نه پې دوي پريوتي توپک پې غاړې ته اچولې  
وو - غني وايي چې دې به بل چا خپل حايي کتې نه وو  
پرينې خو ما ورته دروازه او خپل زړه پرانستو وې  
چې ما دې پيژندو او زموږ د پلرونو او نيکونو هم پيژندکلي  
ده -

موږ اور ته ناست وو او ما د مرتضیٰ نه د هغې خبرې  
تپوس اکر و چې مرتضیٰ ! عطا خو ستا ډير ښه دوست  
او ملگري وو تا هغه وې وژلې وو ؟

مرتضیٰ : هغه حايي تره وو - چې ما تر نه نفرت کولو  
او اوس هم تر نه نفرت کووم زه مفرور ووم او د نوزنو  
ملگرو يوه ډله داسره وه - خوره په خپل تره ډير گران

ووم دې د زه نه شل - ايلام به خپل تره او ملگري

غوښه ووم، د دکه وینه ووم، د دکه د ورور خوږې ولام  
او ما به د دکه د مینې ځواب په خلوص او لحاظ ورکولو.  
يو مابښام دکه ماته پيغام را اړيږلو. زه سختې پخني  
کښې د خپلې پناه کاله نه د نيا د انځري تودې غاړې  
ته ارسيدم. څا تره ماته اوږل چې عطا څا د دښمنانو  
سره څا د وژلو سازش جوړ کړې دې. دې څا تر خپو  
پريوتو، په ژړا شو. ده ماته نخواست اکر و چې زه دې  
پنج کړم، د خاندان او کورنۍ عزت محفوظ کړم. خو ما  
د داسې کولو نه انکاس اکر و.

بيا م تنديار د تره ښځه، ماته د پېر په خپکان سره  
اکتل او تپوس پېرانه اکر و چې ولې ته به د خپل  
پلار د ورور د قتل تماشه کوي؟ تنديار راته اوي چې  
هغه رستا تره، ضعيف او سپين ږيرې دې. ته خلې او  
صحت مندې. د دې تېر او خاندان په تا هيڅ حق نشته  
چې ستا پزور شېرې اکر و، تاته پېر نوم او عزت درکړو.

## کولو لوظ آکړو.

غني: ته د هغه نه پریدې ؟

مریضی: زه د هیڅ څه نه هم پریدلې نه يم ما سوا

د دې نه چې په څه د نځ مړ شم. خو یو مفور همیشه

پرېږی ولی چې د هغه د بېمان چیر وي او د هغه د

سر قیمت ورکولو ته هر وخت تیار وي هر څه چې وي

ما د عطا وټل نه غوښتل ولې تره مې څه گنجائش پرې

نه شول. هغه زه دې کار ته مجبوره کړم.

دې اړپیدو. د ده په نسواري سترگو کې د غم

اثر را اوجت شو. ده اوې چې ما غوښتل چې حما

او د ده تر مینځه لویه فاصله پیدا شي ولې زه داسې

کولو کې چې کامیاب نه شوم. عطا همیشه حما په ذهن

سور وي، حما په فکر کې اوړي راوړي، هغه حما سره

خبرې کوي، ځاندي، ټوټې کوي مریضی زیاته کړه چې:

غوښتل چې زه خپل تره هم ختم کړم خو ما داسې انکړ

شول. حما تره چېر عمر ژوندې وو او حما ضمیر چېر عمر

به حُما تره وژلې وؤ. خو بس پرېنډه ياره دا خبرې رازک  
چې څه ساس سندرې واؤرو.

غني خپل ستاس را واخستو او څه غمژن سازېې اوهلو  
موږده دواړو د اوس د لمبو په لوس اکتل او نور مو هيڅ  
او نه وئيل. د دې ضرورت هم نه وو. ولې چې ماته  
پته وه چې زه هم پښتون يم.

د پښتون د زور ورو او سخت مخ لاندي د ده غاړه  
فطرت او ساده ضرورت پروت وي. غني بېکي چې غريبي  
پې په سر واخلي نو د بل نه د غوښتنې په حايي به غلا  
کول ښه اټکزي ولې چې دې يو سړي دې چينې  
نه دې. چې دې د خپلې پې مخې ښې شلیدلې خامو  
او د خپل ماشوم وږي سترگو ته کوري نو اور پرې  
بل شي.

دې تهوپک تر غاړه کړي. دې د الله تعالی د غصې او  
قهر او انسان د نفرت نه پرېږي نه ولې د ناداری او





## نه نیلته اُکړي.

د حلې مور خپل حلې خوږې ته نصیحت کوي - چې  
 بزدل مړ شي خو چغې بې ټول عمر یاد ولې شي او دغه  
 هلک او حلې خوږې په دې پوه شي. چې چغې وهل د  
 میرتوکار نه دي. ده ته ډیر داسې قدرونه ورکړې شي  
 چې د ژوند نه ډیر قیمتي دي او په دا وجه هغه نه  
 خو د وژلو ډډه کوي او نه د مرګ نه یره کوي. د ده  
 د پاره رنگینې جامې او بدېسي موسیقي اوریدل منع دي  
 ولې چې دا لاس او مټه کمزوري کوي او سترګې نوموي  
 ده ته دا سبق ورکولې شي چې باز ته کوره او بلبل پرېږد  
 پښتون د قبیلې مرضی ته حان حواله کوي چې قبیلې  
 ته حان حواله کړي. نو خپل حان بې پاتې نه شي او په  
 دغه ډول دې د ژوند تر ټولو لوې فن زده کړي دا د  
 پښتون د ژوند فن دي. "خنګه اوژنم او خنګه مړ شم"  
 او چې کله دې دا فن زده کړي نو دې به معنی

ده په خندا خندا اٹان ورکړ و. او بس دې نورڅه نه  
غواړي. غني وايي چې يوه ورځ دې لار شي او بيا کورته  
والپ را نه شي.

ده په خندا خوشحالي يوه کوله زغملې وه چې د ده  
خپل ورور تربور او د قبيلې وگړي په ده چلوې وه.  
د ده بنځه د يوې لمې د خوشحالي او د ټول عمر د پلي  
ژوند د پاش کونډه پاتې شي. دا کونډه د خپلو دوه ځامنو  
د پاره د ده ټوپک او ستار زوږند ساتي او چې کله  
دا چرته ماريگري کښې د مينې او محبت سندره واورې  
نو دې خپلې رنې رنې او ښکې پټوي چې د چا نظر  
پرې بنځ نه شي.

دا کونډه د خپل مشر ځوې سوه ډيره مينه کوي  
ولې چې د ده جوسه د پلاس په څيې ده. دې دخپل  
کشر ځوې سوه مينه کوي ولې چې دې د پلاس په څيې  
نماندي. دا ښمان هلکان چې د مور نه تپوس اگري

په موقع وئیل شوي وه چې د ده پلار په کښې وشل  
شوې وو. او د پلاس درې روڼه او پنځه تریوران په  
کښې وشل شوې وو.

” دا یوه منوره ، بې خونده او بې رنگه

ورځ وه دا د سپر لي آخري ورځ وه .“

غني واي چې که د يو پښتون بې عزتي او سپکاوي  
اوشي نو د هغه سره د کولی چلولو علاوه بله څه لاره  
نشته ولې چې که هغه داسې نکوي نو هغه به درونرو  
په نظرونو کښې پریوځي ، پلا به ورپې ملنډې کوي  
خو پندې به د هغه په نه کتو خوشحاله وي او خپله  
بنځه به ورته سپک کوري او ملگري به هم ورته څه  
دروند نظر نه کوي .

دې به ضرور کولی چلوي . د عطا د پاره بله څه  
لاره نه وه پاتې ما سواي دې نه چې د خپلو خلکو  
پیغورونه ختم کړي . مرتضی د خپل خوښ ملگري عطا

د مسخ شوي او وران شوي احساس بنکارشي او په دې وجه  
 دې چې ند وران کاري ته مائل کيدې شي. د ده په دې  
 کمزوري انگرېزان چېرې ښه رسيدلي وو. د راج د فارورډ  
 پاليسي يو اهم مقصد دا وو چې پښتون خپلو کښې د يو  
 بل خلاف اوښلې شي. غني وايي چې د هندوستان د  
 حکومت د سياسي محکمې مقصد ما سواي د دې هېڅ نه  
 وو چې د خيبر بازارنو ته د کارغانو او ليوانو سپکې لارې  
 چارې اښودلې شي. دې سره د قبيلو کمينه او حريمي کان  
 را مخکې شول او اهميت او اثر پې جوړ شو.

د انگرېز دا طريقه ښه کاميابه شوه. پښتون د يو  
 بل مری پړيکولو کښې بوخت وو. هر خوا ه وینه او  
 تياره خوره وه. د انگرېز باچايي محفوظه وه او پښتون  
 خوا ته وو.

غني وړاندې وايي چې د صدو راسې راروان د بدل  
 او انتقام په ماحول داسې څه آشول چې د معجزې نه

په کښې د زغم ، برداشت او حوصلې غېږ معمولي  
 قوت او توان موجود دې. د باچا خان کار دا وؤ  
 چې پښتون وگړې ته تعليم او پوهه ورکړي. د تعليم  
 په برکت به دده نه تشدد او انتقام داسې پاتې  
 شي لکه د يوې وڼې نه پریکړې څانگه را پرېوځي.  
 "غني وايي چې د باچا خان سياست په حقيقت  
 کې د پښتو سياست دې"

باچا خان پښتون پيژندو او پښتون بلچا خان پيژندو  
 او چې خوږېږي يو سړې پښتون نه وي هغه په پښتون  
 شي پوهيدلې. ته چې هغه بل وخت اوښي، ته د هغه  
 نواړی سترگو کېږي اُکورې، نو ته به د پښتون په سياست  
 دومره پوه شي چې زه هومره پوه په يو زر بابونو کې نه شم  
 درکولې.

باچا خان پدې حقيقت رسيدلې وړ چې مينه او اخلاص يو  
 کړکېچن نه پيدا کولې شي هغه نمونه يوې صدې کې تيا کولې  
 شي. د مرزوب مې لار هغه ده چې سړې ريښتوني وي. يو  
 صفا ستړي خوب د ژوند نه غوره دې. دا هغه شيان دي



نهم بابپښتون او دخدایي خد متکار فلسفه

(۱۹۲۶ء — ۱۹۲۹ء)

که یو مسلمان یا حما په خیر پښتون په عدم تشدد  
 روان شي نو دا څه د تعجب او حیرانتیا خبره نه ده  
 دا څه نوې عقیده نه ده څوارلس سوه کاله اکاهو  
 زموږه پیغمبر علیه السلام په دې اصولو او عقیدې  
 عمل کړې وو او د هغې نه روستو په دې هغه چا  
 عمل کړې دې چې د ظالم د ظلم نه ځان خلاصوي  
 خو زموږ نه دا اصول هیر شوې وځو او چې کله  
 کاندې ځي په دې عدم تشدد، عمل شروع کړو  
 نو زموږ دا خیال وو کني هغه یو نوې کار کوي.

(حضرت باچا خان)

کله به یو کس د هغه زان به خپل اړوند کړي

غدر دۀ ته بنه یاد وو. دا د پښتنو رسم دې چې دوي  
پخپلو مرو خیر خیرات او صدقه ورکوي د بهرام خان  
په مرگ کڼي ملايان د خیر خیرات په طمع را غوښته  
شول وې چې بهرام خان څه معمولی خان نه وو.

غفار خان د خپل پلار د مرگ په موقع اعلان کړې  
وو چې زۀ به د خدایي بڼښلي پلار په نوم دوه زره  
روپه صدقه ودرکوم. ده د غم خپلي کلیوالو نه تپوس  
اوکړو چې دا د خیرات رقم زۀ ملايانو له ورکړم او  
کنه سکول ته ېې ورکوم.

هنوعه په یو آواز اوډې چې سکول ته ېې ور او بڼښه.  
ښاغلي الله بخش یوسفی خپل کتاب "صوبه سرحد او  
جدو جمد آزادي" کښې هم د دې واقعې په بابله لیکي  
چې کله د باچا خان د پلاس حق اُرسیدو او په اديره  
کښې ملايان د سخات نه کپیر چاپیره کښناستل نو باچا خان  
هم د دوی په ټولي کښې ناست وو. چې کله ملايانو  
صلحیانو یو بل ته بڼښل را بڼښل شروع کړل او باچا  
خان ته ورسو د بڼښلو را او رسیدو نو ده اوډې چې

سم دم چاودلي وي. او د ده خلاف ېې پروېځنډه  
شور وکړه چې باچا خان وهابي دې. هغه او دغه ولي  
باچا خان د پښتو په مینه دومره مست وو چې داسې  
پروېځنډو ته به ېې څه پام نه کولو.

د خپل پلار د مرګ نه روستو خان، د ده خور ېې او  
تېر حج ته د تلو فيصله اکره. دا د يو مسلمان د پاره مقدسه  
فريضه ده او په هغه مسلمان فرض ده چې مکې مدينې ته  
د تلو راتلو مالي توان لري. باچا خان يو باعمله او  
سوچه مسلمان وو. دې حج ته په داسې وخت لاړ و  
چې هلته مکه کې د مسلمان قامونو د نمائندګانو  
يوه غونډه کيدونکې وه. ده په غونډه کې د اسلام  
د مختلفو شخصيتونو سره اړيدل خو د مذهبي خبرو په  
حوالې سره د مسلمانانو تر مېنځه اختلافاتو دې ملوسه کړه.  
دې يو وارې بيا د صدهې ښکار شو. د باچا خان بېګم  
صاحبه يرو شلم کې د اوچتو پاوړو نه را پرلوته او په  
حق او رسیده. خان د واده نه کولو فيصله اکره. ده

ده او په دغه ډول ده د کونډاتوب ژوند خوښ کړو.  
 د پښتو دا عظیم خان په خپل قول پوره اختو. د  
 کاندې په شان د خپل جذبات د قابو لاندې ساتلې شول  
 ده خپل ټول قوت پښتو ته په تاریخ کې د یو لوړ او  
 جائز مقام ورکولو د پاره په کار راوستل.

باچا خان هندوستان ته د واپس په لاره فلسطین، لبنان  
 شام او د ایران دوره اکره. ده اسلامي هیوادونو کې قوت  
 او توانائی ائیده. دې هیوادونو کې نوي نوي اصلاحات  
 کیدې شول. دا هغه وخت وو چې مسلمان کې د بیدارۍ  
 لهر په خوریدو راغلی وو. ده محوسه کړه چې د اسلامي  
 هیوادونو قامي تحریکونه د هندوستان په لورې کورې.  
 هندوستان د انګلیسي شهنشایت د کوټ تیکه ده، که  
 چې دغه تیکه لورې کړې شوه نو ښځني ختیز کې به  
 د انګریزانو قوت او طاقت را ښکته شي. او د دې نه  
 پس به د فرانسې د قوت د را نسکوریدو وار هم راشي.

د ښځني ختیز د بیدارۍ نه پامه غلور د نوي فکر

او د تعلیم، اولی او سیاسي اصلاحاتو په پروگرام پې لاس  
پورې کړو.

دۀ یو مېنې کار دا اګر و چې زياته معاشره کېنې د  
کردار ادا کولو جوګه کړې شي. باچا خان د زياته وؤ د  
پردې روایتي نظام چې نه خوښولو وې چې د پردې  
په وجه مسلمانې زياته معاشرې کېنې د یو فعال او تند  
کردار ادا کولو جوګه نه پاتې کېږي. دۀ د زياته وؤ  
ډاډ کېر نه اګرۀ او هغوی ته پې د پردې نه د بهر  
راوتو غږ ورکړو. د دۀ خوښې د دۀ په تحریک کېنې  
ورکړې شوې او کال ۱۹۳۰ء پورې هغوی د صوبې دورې  
شروع کړې او تقریرونه به پې کول — داسې په زړه  
د تیا پې کار شروع کړو چې د اسلامي ملکوتو دارالخلافو  
کېنې به هم زياته وؤ داسې نه وي کړې او بیا د  
پښتنو په خیر قدامت پرستی، ټولنه کېنې خودا د غږ  
معمولي جرأت او زړه وړتیا کار وؤ.

د کاندې جې هم دا پنځه عقیده وه چې د عدم

صدارت بېگم سروجنې نېدو ته حواله کړو. دا یوه  
 اړخه شاعره وه او د قیادت او مشرۍ کولو صلاحیتونه  
 یې لرل. د دې مثال د هندوستان زنانه ووتنه حوله  
 وکړه او هغوی د سیاسي سرکرمو د پاره د خپل اهلیت مظاره  
 او تحرکندونه وکړه.

د باچا خان د ډیرې مودې راسې دا اراده وه چې د  
 نوي فکر د خورولو د پاره پښتو کښې یوه رساله اېاسي  
 ده ته دا علم وو چې پښتون د نړۍ نور سیمو ته لار  
 شي او هلته استوگن شي نو دې ډیر نږدې هڅه کولې  
 ژبه خپله کړي او خپله پښتو ژبه هیڅ کړي. خپلې پښتوخوا  
 کښې دننه لوستي پښتو د اردو او انگریزي د پاره پښتو  
 شاته کړي وه دې حالت دې پریشانه کړې وو. ده خپلې  
 پښتو ژبې کښې د فوک لور، رزمي او بزمي شاعرۍ  
 لوی ذخیرې سره ډیره مینه لري. پښتو ژبه کښې  
 چې د تصوف په بابه کومه شاعري شوې ده دا برصغیر  
 کښې د نورو ژبو د شاعرۍ مقابلي کښې ډیره خوندي وړه



شوی ده د برصغیر نوری ژبې د هغه سوچ هم نه شي کولې. چې کوم وخت پښتو ژبه کې ترقي يافته شاعري کيده هغه وخت د اردو ژبې د سره هلو وڅه وجود نه وو. د باچا خان دا خيال څه غلط نه وو

کښي پښتو ژبه کې د يوې رسالې په برکت به د پښتنو په خپلې ژبې وياړ کول په حائې کړې شي او دې سره ګډه د اصلاحاتو پيغام هم ټولو پښتنو ته اورسولې شي.

چې پښتون نوې کومه رساله جاري کړې شوه دا نه يواځې پښتونخوا کې سمدستي کاميابه شوه. دا يورپي هيوادونو او امريکې پورې اړسيده. ولې چې هلته هم کښي شمير کې پښتانه استوګن وو. لوستي پښتانه د پښتون په جاري کولو ډير خوشحاله شول ولې چې د دې په ذريعه د دوی انفراديت په حائې شو او دوی کې د خپل نسل د لوړوالي او عظمت احساس را بيدار شو د مدير د قلم د څوکې د لاندې په تنقيد دوی

که خازې شنې مې په قبر وي ولاړې

که غلام مريم راحي نوکړ پرې لاړې

چې پخپلو وينو نه يم لمبيدلي

په مامه پليټوي د جمات غاړې

يا به دا سپره وطن باغ عدن کړم

يا به کړم د پښتو خوښي و بجاړې

"پښتون؟ کښې به د صحت د اصولو، اولسي مسئلو

او اسلامي قوانينو په بابله مضمونونه چاپيدل. دې

رسالې کښې به بيا بيا د زنانه وؤ په پردې ټکونه

کيدل. يو ليکونکي ليکلي وؤ چې د پښتنو په سيمه

خو رنگيزې او پې مې او ښائسته جونه په راغونو

او غرونو کښې خشاک را ټولوي، دا په خپلو سروونو

وړې، فصلونه ريښې او د جنگ په ميدان کښې د خپلو

نارينه وؤ مدد کوي او چې چرته جونه داسې درې

ذمه داري تر سره کوي هلته خو د پردې کولو سوال

وؤ چې د پښتو نه سیوا د ښې هېڅوک دشمن نشته  
یواځې پښتون داسې وکړې دې چه خپلې زنانه د دباؤ  
او فشار لاندې ساتي. دې پښتون ته غږ ورکړې وؤ چې  
اې حما پښتون ورور ته خود خان د پاره آزادي غواړي  
دا آزادي ته خپلو زنانه وو ته ولې نه ورکوي ؟

دې ټول وخت کې د برصغیر په نورو سیمو کې د  
هندوستانیانو او انگریزانو ترمنځه تاؤ ترپخواپې زیاتیدو  
نوي وائسرائي لارډ ارون (LORD IRWIN) د هندوستانیانو  
د خود مختار حکومت د غوښتنې په جواب کې د کاندې  
یا د اولس د نورو نمائنده کالو سره د لیدو کتو نه  
انکار کړې وؤ.

له څنگه چې د ښاغلي ارون یو انگریز ژوند لیکونکي  
رېې ښکاره کړې ده. چې وائسرائي کې د افسوس تر  
حده د مهارت کې وه، وائسرائي د هندوستان د نمائنده کالو  
سره د خبرو اترو په ځای د هندوستان د قسمت  
په بایله ده ته د مشورې ورکولو په غرض یو خاص

د کال ۱۹۲۸ء په فرورۍ کېږي د سائن کمیشن غړي هندوستان ته را ارسیدل خو د دې کمیشن په مکمل ډول بایکات اکرې شو او دغه ټول کل درې درې مظاهري اشي. کله کله به دغه مظاهري پولس د تشدد په ذریعه ماتې کړې د پښتونخوا کاونډي صوبه پنجاب کېږي ډیره بې قراري وه. د دې صوبې خلور شپيته کلني مشر لچیت راي لاهور کېږي پولس اوهلو او ډیر زیمر شو او د ده د مرگ نه یو ثو هفتې دوستو د ۱۹۲۸ء دسمبر کېږي د لاهور د پولس اسستهنټ چیف اوډلې شو. بنکال چې هلته هم زبردست مزاحمت شروع شوې وو. مهباش چندکا بوش د انقلاب د پاره کار کولو. د اړي کړي په دې وخت کېږي د دغه کال دسمبر کېږي مسلمانانو مشرانو د بنکال دارالحکومت کلکې کېږي یو کانفرنس را ابللو. باچا خان په دې کانفرنس کېږي کلهون اوکړو خو د نمونلې شور شغری دې ډیر مایوسه کړو. د کانفرنس صدر په خپل اختیامي تقریر کېږي په هندوانو

بد رد اوسیل. یو بل پنجابي په دې موقع چاقورا اویستلو  
او په دغه ډول دغه غونډه کله وچه شوه.

د کانفرنس د حال احوال په لیدو باچا خان دلگیر  
شو. د ده په خیال دغه یوه مهذبه انساني او اسلامي  
طریقه نه وه. چې د ده ته معلومه شوه چې د کانگریس  
غونډه هم په دغه وخت کلکه کېږي کيږي. ده دغې  
غونډې ته د تګ او د کاندې د لیدو فیصله اکره.

باچا خان چې هلته ورغلو، کاندې غونډې ته تقریر  
کولو او په دې دوران کې یو حلې به د ده نه پرله  
پسې پښتني کولې. کاندې د حلې په دې پښتنو په تاو  
کېږي نه راتلو. ده به آخاندل او بیا به یې خبرې شروع  
کړې. د کاندې صبر او زغم په باچا خان اثر اکره  
دې چې کله خپل کانفرنس ته بیا ور واپس شونو ده  
د کانفرنس صدر ته خان ته اووې چې څا خیال دې  
چې که زموږ مسلمان قیادت د صبر، استقامت او  
زغم او برداشت نه کارواخلي نو د آزادی دا تحریک





باچا خان د لکهنو نه نيخ دلی له لاسه وړه هله پې  
 د نورو قام پرستو مشرانو سره ایلیدل. ده هرځای  
 کښې زړ تر زړه د آزادۍ حاصلولو جذبه ایلیده  
 د کال ۱۹۲۲ راسې چې هندوستانیان د راج تحته  
 کله کله کولو کښې قریباً کامیاب شوي وو دوی انگریزانو  
 ته دا خبردارې ورکولو چې خو پورې د خود اختیاره  
 حکومت څه شکل تاسو نوې منلې، یوه بله جگړه ناکزیره  
 او ضروري وه. انگریزان دې وخت کښې یو اچي پاتې  
 شوي وو. او د هندوستانیانو بې قراري سیوا کیده. دوی د  
 آزادۍ غوښتنه کوله او د دې د پاره قربانو ورکولو ته هم  
 تیار وو.

د نورو او سېهاش چندره دوس په شان مشران د  
 راج کړیوان ته د لاس اچولو په حق کښې وو وې کاندې  
 به دوی ته وویل چې لږ د انتظار ضرورت دې او انگریز  
 ته لږ نور وخت ورکول په کله ده چې اراده یې ښکاره  
 شي. د کاندې دا هم خیال وو چې هندوستان لا د

## اخځه پورې جنگ کولې شي.

خان د آزادي حاصلولو مرام د خان سره په دې غرض  
 يورو چې پښتانه د هندوستان د معاملو نه خبر کړي  
 او د هندوستان په سياست کېنې بې راگلو کړي. ده  
 د گرمې سختې ورځې د پښتونخوا د کلو په دورو تيرې  
 کړې ده خپل اولس ته اووې چې تاسو خپل نظر د  
 خپل کور او خپلې پولې پټې نه بهر ابا سي، خپلو  
 کېنې دښمنۍ پرېږدئ او په يو اتفاق شئ او د  
 هندوستان نه د انگریزانو په ايستلو کېنې خپل کردار  
 ادا کړئ تاريخ گواه دې چې دا د بلچا خان د کوشنوف  
 نتيجه وه چې پښتون د بلچا خان په مشرۍ کېنې د  
 هندوستان په آزادي کېنې يو نه هيريدونکي کردار  
 کولو.

د ټولو پښتنو په خير د خوشحال په خيال، صحت  
 پېرلي کېنې نه، خزان کېنې وده مومي. دا هغه وخت وي  
 چې سترگه په سهيل کېنې بحيره عرب کېنې ډوبيري

بخې هواکافي راوړې. باچا خان خان د جنگ د پاره تيار  
محسوسولو. خو دا جنگ لا د انگرېز سره نه وو ده  
دا لیده چې يو ډير اهم وخت را روان دې او ده  
دا اراده کړې وه چې د دې وخت په را رسيدو به  
خا اولس د مقابلې د پاره بنه تکره تيار وي.

باچا خان يو ماسپڅين اتمانزو کښې يوې درې  
غونډې ته د تقرير کولو په وخت هغه وېرې وېرې  
وېرې په کور ته کړې د کومو په وجه چې پښتون د يو  
بل گريوان خيري کوي. ده اووې چې "خا روڼرو پښتو  
ناسو کښې دومره قوت ضرور شته چې څوک مو وهلي  
نه شي ولې ستاسو خپلې بې اتفاقي چالاک او عيار انگرېز  
ته دا موقع په لاس ورکړې ده چې تاسو بې بڼه کړي  
او تاسو سپک کړي. خو د دې حالاتو د پاره مونږ انگرېز  
دنده ورسو نشو گرځولې. دا څه چې کيږي دا مونږ د خان  
سره خپله کوو خپل عمل د لارې مل وې. مونږ د خپل

او یورپ په بابلله اوریډه لي وي. د دغه هیوادونو اولس  
 کیدې شي زیات مذهبی فکر او رجحان نه لري وې  
 هغوی ټول په خپل وطن او په خپله خاوره مین  
 دي، د خپل اولس او قام سره مینه لري او اولسي  
 بیداري لري.

تاسو لنډ د هغوی په ترقی نظر واچوې بیا د  
 خپل خان په لور اټکوري. مونږ خو لا په خپلو خپو  
 هم د اودریدو جوگه شوي نه یو د هغوی د ژوند  
 معیار ته لکوټي پام اټکړی او بیا د خان په لورې  
 پام را اټکوځوې. فرق صفا جوت دې.

باچا خان زیاته کړه چې که مونږ د تباهی او بربادۍ  
 په لاره سم شوي یو نو دا ځکه چې نه خو مونږ  
 د خپل وطن او خپلې خاورې سره مینه لرو او نه  
 په قام مین یو. یو لوی انقلاب را بیان دې خو  
 تاسو لا د دې نه خبر هم نه یې.

زه چې اوس اوس د برصغیر په دودې تلې قوم

هم د قام او د اولس د خدمت څخه جذبه نه لري  
دوی د "قام" د تورې په معنی هلو د سره  
پوهیږي نه !!

باچا خان خوا د یخو اکتل، د دۀ په سترگو  
کښې یو پړق وؤ د دۀ په خبرو لویه غونډه داسې  
خاموشه او په قرار ناسته وه لکه چې هلو څوک  
موجود نه وي. یو یو کس په خپل ځای ناست وؤ  
او هېڅ حرکت په نظر نه راتلو - لوی او ستر بلچا خان  
خپل تقریر جاري آساتلو.

"گوری حما پښتو روڼرو او ملگرو ځا مشرانو او  
کشانو زۀ وایم چې ستاسو نه خپل ځان قربان کړم  
ستاسو بلاکې واخلم او ستاسو ټول بوج زۀ خپله  
اوپت کړم. اې ځا د زړې سرونو تاسو ته څه علم  
شته چې انقلاب څه ته وایي ؟

د انقلاب مثال لکه د سیلاب دې. یو قام د انقلاب  
په وجه خوشحالیږي شي او د انقلاب د لاسه خټکي

نه فاندۀ اوچته کړي، دا قام بناد شي او آباد  
 شي. که اولی بیدار وي او د سیلاب د پاره تیار  
 وي نو چې کله سیلاب را شي ټول قام د دې  
 سره سره روان وي خو که اولی آودۀ او خوبولې  
 وي، په دښمنو کېږي بوخت وي، د یو بل نه ویراږ  
 وي د قام، وطن او خاورې مینه نه لري نو داسې  
 قام، د قام داسې وکړي د سیلاب په پېچو کېږي  
 لاهو شي، برباد شي او تباهی پې نصیب شي او  
 ورک او سپک شي. ایا تاسو خپل سپکیدل، تباہ  
 کیدل او ورکیدل غواړئ؟

باجا خان د یو ساعت د پاره دمه شو، ساه پې  
 واخسته او پښتو ته بیا مخاطب شو. ده اودې:  
 "اې ځا غریبه او ناداره اولسه، په دښمنو کړکو  
 او کینو کېږي لیتو پیتو پښتو، په تن بر بنهلو، په خپو  
 بې آبله پښتو روڼو تاسو ماته دا اجازت را کوږي  
 چې زه ستاسو په وړاندې لږ نور اگنې نیم. زه ستاسو



ورځ کښې مالداره او خوشحاله شو؟ ستاسو څه خيال  
 دې کښې دوی ته ترقي د آسمان د لوري را پریوته؟  
 داسې هیچرې نه ده او نه مونږ ته داسې څه  
 طمع په کار ده کښې مونږ ته به ترقي د آسمان د  
 لوري را شي.

د هغوی د ترقي راز دا دې چې د هغوی په  
 نرانو او نیمکو کښې د قام او اولس د پاره د قربانی  
 ورکولو جذبه ده، هغوی خپلې خوشحالی او سود مندې  
 د قام د خوشحالی او ښیوانۍ د پاره قربانوي.

ای پښتو روڼو، زمونږه بدقسمتي دا ده چې زمونږ  
 سره داسې کسان نشته. مونږ یواځې خپله فائده او  
 سود منده لټوو. د خپل ځان د پاره قام او اولس  
 لټوو. نور هیوادونو کښې خلک په دې پوهیږي چې  
 هېڅوک د معاشري او ټولنې نه اوچت نه دې وې  
 زمونږ په وطن کښې هر څوک ځان د اولس او قام  
 نه غوره کښې او د خوبونو په نړۍ کښې اوسي. داسې

نخپلو بچو حفاظت کوي. مونږ هم دغه شان کوو. په  
دا وجه مونږ دا حق نه دې حاصل چې حُان ته  
اشرف المخلوقات اُوايو ولې چې مونږ کم زیات هغه  
کارونه کوو چې حُناور پې هم کوي.

د دې نه آگاهو پښتو په خپله ژبه کښې په  
داسې ساده او با مقصده ټکو کښې څوک نه وړ اوریدلې  
ده او وې چې :-

”ای حُا د وینې او مینې رونیرو دا خبره یاده  
ساتی چې قام بناد شي او آباد شي نو د قام هر یو  
وکړې خوشحاله شي، نر، ښځې، ځوانان او ماشومان خوشحاله  
شي. داسې خیال چې مکوي چې کښې د یو کس د آياکه  
سره به ټول قام خوشحاله شي. داسې نه ده. که تاسو  
په رښتیا او ایماندارۍ سره دا غواړي چې ستاسو قام  
د آباد شي، ښیرازده او بناد د شي نو یواځې د حُان  
د پاره ژوند مه تیروی، یواځې په نخپلو فائدو او سود  
مندو نظر مه ساتی. د قام د پاره، د اولس د پاره

خوشحاله کیدې نه شي. هم دغه یواځنی لاره ده.  
 باچا خان چې تقریر ختم کړه نو ټوله فضا د  
 الله اکبر د نعره نه ډکه شوه. د باچا خان ساده  
 او تیز او صفا خبرو د پښتنو فخر داسې غوڅ کړې  
 وو لکه چې په تورې پر پکړې شوې وي خو هغوی  
 گڼې څه تاو تر څوالي یا احتجاج نه وو ولې چې  
 هغوی نه دا پته وه چې د تورې دا کولار د مینې  
 او محبت کولار دې او دا ځکه شوې دې چې د قام  
 د عزت او درناوي تحفظ اکرې شي.

یو ځلې پښتون چې د باچا خان تقریر ېې  
 اوریدلې وه، هغه ټوله شپه ېې خوبه ادریدو  
 راوړیدو او فکر ېې کولو چې باچا خان چې څه  
 خبرې اکرې دا خو یو حقیقت دې. غوندې ډیرې وېلې  
 او لوظونه کړي وو. په زرگونو کسانو قسمونه کړي وو  
 خو دا کافی نه وو. سیلاب نژدې را رسیدلې وو.

صبا وختي، چې ملا د سمر د مانځه اذان لاندې وو  
 کړې، دا ځلې را پورته شو او باچا خان ته حاضر

چې غړي ټپي دا سوکند اکړي چې هغوی به د قام  
 د پاش خپل ژوند وقف کوي د خلکو لیک نه - هغه خو  
 د منتظمانو او اولسي کارکنانو د پاره د هیوطن ته د یو  
 داسې تنظیم ضرورت دی، چې د هغې غړي د ضرورت  
 په وخت د قام او اولس د پاره خپل حات ودرکړي.  
 د باچا خان د دې خلقي خبرې خوښې شوې. ده ته  
 ټپي د ناستي د پاره او اوښل چاڼي راوړې شوې.  
 یو داسې تنظیم چې غړي ټپي لکه د سپایانو په  
 څیر د قام د پاره حات قربان کړي؟ د باچا خان دا  
 فکر خوښ شو ده سوچ اوکړو چې پښتون یو جنگجو  
 اولس دی خو څوک چې په فوج کېږي بهرني شوي  
 دي هغوی خو د راج د دوام د پاش جنگ کوي - ده  
 فکر اوکړو چې مونږ ته د ټپي سپایانو ضرورت دی  
 چې تشدد نه کوي.

د باچا خان فکر جوړ شو. ده یو داسې فوج چې په  
 عدم تشدد عمل کوي د دې فوج به پرېل وي تنظیم  
 به ټپي وي، افسران به لري، وردی به اچوي بیرغ به وي

جنگ به نه کوي دوی به بې وسلې وي او علم تشدد  
به د دوی وسله وي.

باچا خان ته دا علم وړو چې داسې فوځ چراته  
ورواندې وجود کېږي نه دې راغلې. د تربیت یافته، پیشه  
ورو عدم تشدد سپایانو فوځ دا یو نوې فکر او نوې  
خیال وو.

دغه ځلې د باچا خان په لور په حیرانتیا سره اګل  
او وې وئیل چې پښتون به وي. په عدم تشدد به عمل  
کوي او دا به د تش لاسي پښتو فوځ وي ؟

باچا خان دې ځلې ته او وې چې نور څوک —  
خو یو پښتون داسې کیدې شي چې د عدم تشدد  
لاره خپله کړي ولې چې داسې کار یو بهادر او مړني  
اولس کولې شي. پښتون مړني دې، حوصله لري او اخلاقي  
جرات لري او په دا وجه مولو دا یقین کولې شو چې  
په عدم تشدد به عمل اګرې شي. او ښه په کامیابي  
سره. باچا خان دا باور هم څرګند کړو چې پښتون

په دې تجويز رد عمل ښکاره کوي او وايي به چې دا  
 خو د بدل او انتقام شکل وړانول دي وې چې  
 د بدل اختو جذبه خو د ده د فطرت برخه ده او  
 او د ده په وينه کېنې شامله ده خو کاندې خو  
 هم د لږ کالو راسې د عدم تشدد د فلسفې غورونه  
 کوي او وايي چې يواځې په اخلاقي توګه مضبوط خلک  
 په دې عمل کې شي. کاندې ويلي وو چې دا په خاص  
 توګه د هغه خلکو د پاره ده چې د جنگ نه پرېزي  
 نه، د دشمن د ورا پروا نه کوي او په هيڅ قيمت  
 د تېښتې تور داغ په محان نه لکوي. او هغه څوک چې  
 د جنگ د پاره موزون نه وي هغوی په دې فلسفه  
 عمل نه شي کوي. باچا خان زياته کړه چې پښتون کېنې  
 د ميرنټوب ټولې خوږې شته. دوی صرف پوهول غواړي  
 که ښې وکسانو هم په دې عمل کې شو نو دا به د  
 ټول پښتون اولس د پاره د يوې ودې کار ودرکړي.



حاجتمند او موتازه نه دې په دا وجه د هغه د مخلوق خدمت کول د هغه یعنی د الله د خدمت درجه لري. خدایي خدمت کاران د باچا خان په مشرۍ کې په وجود کې نا غل - دا په نړۍ کې رومېني پېشه ور او بې وسلې فوځ وو. نه د دې نه اکاهو داسې مثال چرته موجود وو او نه به مستقبل کې د نړۍ آلونه داسې مثال پیدا کړي - دا د باچا خان معجزه وه چې د پښتون په شان په وسله مین قام یې تش لاسې کړ او ښه په کامیابۍ سره یې پرې عمل اکر و. هر یو پښتون وگړې په دې فوځ کې شاملیدې شو وې د هغه دپاره د تنظیم د لاندینو مقصدونو سره اتفاق او په دې عمل کول ضروري وو.

۱- زه یو خدایي خدمتکار یم او خدایي ته د خدمت څه ضرورت نشته خو د هغه د مخلوق خدمت کول او په کار راتلل د هغه یعنی د الله خدمت دې

۱- نه دا اقرار کووم چې ~~هغه~~ څوک به معاف کووم چې  
خا سره زه زياتي يا را باندې ظلم کوي.

۲- زه جنګ جګړو کېنې د برخې نه اختوا لوظ کووم  
او د ښمې به نه پيد کووم

۳- زه به هر يو پښتون خپل دوست، ملګري او دور  
کوم.

۴- زه به اولس د ښمن دواچونو کېنې برخه نه اخلم  
او نه به خپله وده وکوم.

۵- زه به ساده ژوند تير ووم، د نيکۍ کارونه  
به کووم او د غلطو کارونو نه به څنګ کوم.

۶- زه د ښو اخلاقو او ښه سلوک کولو لوظ کووم  
او فضول او بې کاره کارونو کېنې به وخت نه بربخښم

۷- زه به روزانه کم نه کم دوه گهنتې د اولس کارونه کوم  
د پښتون د پاړه سوکند کتل څه معمولي-يا ورکي  
خبره نه ده. پښتون په آسانه د سوکند په پري

عدم تشدد د سوگند او د تنظيم روح وودانه  
 يواځې د انگرېز د تشدد خلاف يوه وسله وه بلكه  
 دې سړه سړه د پښتون په ژوند كې چې كوم تشدد  
 وو د هغې هم خلاف وود. عدم تشدد په برکت سړه  
 دوى آزادي هم موندې ښه عزت او درناوى هم.

باچا خان د خپلو سكونو گريجوېټ په دې تنظيم كې  
 بهرني كړل. دوى د باچا خان نه راغونډ شول وډي  
 او واچوله او په كلو او بانډو كې خواږه شول.

شودو شورو كې به دوى سپينه وډي اچوله.  
 نورې سپينه وډي به زرخيزيدلې په دا وجه تنظيم  
 خپلې وډې ته د مزي ريو پورته چې د ټوكرو  
 جوړولو د پاره استعمالولې شي) رنگ وکړو. دې  
 سړه د دې. رنگ سورنخن شو. دا يوه كاميا به  
 تجربه ده ولې چې اوس به وډي په يو مخ ډيرې  
 دې استعماليدې شوه. د سړې وډې روينفام) په

او یو څو میاشتو کښې د دې تنظیم د غړو شمیر پنځوسو ته اړسیدو خو دا دومره زیات تعداد نه و وکړی د راج قوت دې ختم کړي. دا یوه ابتدا وه. څوک رضا کار چې دې کښې شامل شول، هغوی سوکند اوچت کړو، پلټنې یې جوړې کړې. د دوی به یو کمانډر و او د فوځ بنیادي تربیت به ورکولې شو. او نور هر یو د فوځي نوعیت کار به یې زده کولو ما سواې د وسلې د استعمال نه. دوی به پریت کولو، بېجونه به یې لگول، درې رنگي بیرغ به یې ساتلو او فوځي درجه بندی په ډول دا تنظیم ولیږ شوې وو.

باجا خان کښې کمیټه جوړې کړې. دې ته به جرګې ویلې شوې. دا د روایتی قبائلي جرګو په څیر جرګې وې چې د سلونو کالو راسې یې د پښتنو غیر تحریري قانون ژوندې ساتلې وو. په یو څو کلو مشتمل به یو یونې جوړ کړې شوې وو او دا یونې د ضلعي په سطح

د تنظيم افسران به منتخب کولې نه شول ولې چې  
 باچا خان په تنظيم کېنې په دې وجه اختلافات نه  
 خوښول. سالار اعظم يا د تنظيم سر ټنکر به دۀ په خپله  
 ټاکلو او هغه به بيا نور افسران ټاکل. دا بيخي يو رضاکار  
 فوځ وو. دې کېنې افسران هم رضاکار وو. زياته هم  
 دې فوځ کېنې بهرني کولې شوې چا چې د آزادۍ په کوشش  
 کېنې يو اهم کردار ادا کړو.

د رضاکارو دا فوځ به کلو او بانډو ته تلو، اسکولونه  
 به پې پرانستل د خلکو سره به پې کار ليدل کېنې  
 لاس کولو او په عامو غونډو کېنې به پې امن ساتلو -  
 د فوځي شکل پر پټ کولو، مارچ به پې کولو  
 او په تلو تلو کېنې به پې داسې سندره په يو آواز  
 وئيله .

”دا خدايي فوځ دې چې د مال دولت او مرگ نه پريزي نه  
 مونږ په مخه روان يو. مونږ اوزمونږ مشر مرگ ته تيار دې

روان دې. خو دا د ملايانو لشکر نه وو. دا د هغه پښتنو  
 رضاکار فوج وو چې په سلونو کالونو پې د ټوپک او  
 چارپې سره مينه ساتلي ده. نن د باچا خان په  
 مشرۍ کې د هغه تاريخي پښتون ټوله وسله د  
 هغه چوکه وه. نن د ده سره د تنظيم، عقيدې  
 او اتفاق برکت وو. يو پښتون وو او يو پې مشر  
 وو. دا مشر د تاريخ په پاڼو خور باچا خان وو.





# دقیصه خوانی شهیدان

(۱۹۳۱ - ۱۳۰۹ هـ)

نه تاسو ته یوه داسې وسله درکول غواړم چې پولې او  
فوخ به ستاسوڅه کولې نه شي. دا زموږ د پیغمبر وسله ده دا  
د صبر او استقلال او په نیغه لاره د تلو وسله ده د دنیا یو  
قوت هم د دې طاقت مخه نشي نیوې.

چې تاسو ګله خپلو خپلو ګلو ته والېس شئ نو خپلو ګلي  
والو ته او وایې چې دلته یو د الله تعالی فوخ دې چې وسله  
پې صبر ده. خپلو زونږو، تربورانو او کلیوانو ته او وایې  
چې د الله تعالی په دې فوخ کېنې شامل شئ او په دې  
لار کېنې ټول تکلیفونه برداشت کړئ. که تاسو صبر خپل کړو  
نو تاسو به بریالي وئ. (حضرت باچا خان)

پنجو زرو نمائنده کانو د هندوستان د مستقبل په بابله خبرې  
 اتري کرې وې. پنځوشت زره همدردانو د دې خبرو اترو  
 تماشه کوله. خبره دا وه چې آيا په سمدستي توگه  
 د آزادي غوښتنه اکرې شي او د انقلاب په لاره روان  
 شو او يا د انگرېز سره په دې بابله په دليل او تفصيل سره  
 خبرې اتري اکرې شي. د غور او محض نه پس دا فيصله  
 اکرې شوه چې انگرېز سوکارا ته خو په دې غوښتنه  
 د فکر او سوچ د پاش يو کال ورکړې شوې وو. کال تير  
 شوې وو. او د انگرېز د با مقصده خاموشي هم دا مطلب  
 کيدې شو چې هندوستان په د انگرېز د قبضي لاندې  
 وي. تر نا معلومه وخته پورې.

او په دې وجه، په دغه لحاظ او دغه وخت  
 پنجو زرو نمائنده کانو په شريک او يو اتفاق دا غږ  
 اوجت کړو چې هر يو هندوستانی تر او بنځه د هندوستان  
 ټول استوگن د نن نه آزاد دي.

دا اعلان هم داسې وولکه څنگه چې کال ۱۹۴۶ء کېږي

آسونو په ټيړه دا د هندوستان د اولس حق دې چې دا دې  
 آزاد وي او د خپل محنت په خوږو د موږ شي او د دوی  
 د ژوند ضرورتونه د پورا دي چې دوی ته د ودې کولو  
 او پرمختګ پورا پورا موقع په لاس ورشي زموږ دا هم  
 باور دې چې يو حکومت، يو اولس د دې حقونو نه محرومه  
 ساتي او په هغوی زور او ظلم کوي نو دا اولس حق لري  
 چې داسې حالت بدل کړي او ياې بېخي ختم کړي. هندوستان  
 کېږي د برطانيې حکومت نه يواځې دا چې د هندوستان  
 اولس د آزادۍ ته محرومه کړې دې بلکه د اولس په استحصال  
 او لوټلو تکیه لري او هندوستان پې په اقتصادي، سياسي  
 او ثقافتي توګه تباہ کړې دې.

په دا وجه موږ دا باور لرو چې هندوستان ته د برطانيې  
 سره ټول تعلق پريکول په کار ده او دا دې مکمله آزادي  
 حاصله کړي. موږ دا د بنده او د الله تعالیٰ خلاف يو  
 جرم ګڼو چې موږ د څه موده پورې نوسا دا څلور اړخيزه  
 تباہي او بربادي برداشت کړو.

دې قرارداد کې وړاندې دا ويلې شوي وو چې:

مونږ به حُات د دې خبرې د پاره تيار کړو چې ټول  
 رضا کاران انجمنونه د برطانوي حکومت نه خپله لمن راانځاري  
 مونږ به د سول نافرمانۍ تيايي کوو. دې کښې به د ټپکسونو  
 عدم اداسيگي هم شامله وي. که مونږ د حکومت د کوشش  
 باوجود د تشدد نه حُات اُساتو نو باور لرو چې د دې غير  
 انساني حکمرانۍ خاتمه يښي. ۴

د هندوستان درې رنگي پيرغ جگ کړې شو او په غونډه  
 کښې د خوشحالي او جذبي يوه چپه نوره شوه. په دې موقع  
 دوه سوه پښتنو حُلمو خپلو کښې کوچني ورکړې وې دوه په  
 يوه دائره کښې ولاړ وو. او د ډول په آواز ېې د پښتنو  
 يو مت ډانس، يوه مښه او ليونډه گڼه شورو کړه. نهرود  
 پښتنو د دې گڼه نه دومره اثر واخستو چې هغه خپله هم  
 د مستي نه ښخوده شو، د پښتنو پټکۍ ېې په سر کړو  
 او په گڼه شو. هندوستان نن آزاد شوې وو، بس ضرورت  
 د دې خبرې وو چې په انگرېزانو دا حقيقت ثابت کړې  
 شي.

دا اوس د کاندهي کار وو چې هغه ورځ او هغه مسئله

هندوستانیانو ته غږ وركړو چې ثبات د دې كار د پاره تيار  
 كړي او دې لړ كېنې دې د خپل دعاني خبر په انتظارا وو.  
 هندوستان په انتظارا وو او سوريدلو داسې لكه څنگه چې  
 د مون سون وړينې په افق خوتكيزي د درې سوو ميلينو  
 خلكو هيواد د هغه وخت په انتظار وو چې كله به دا طوفان  
 را ماتيزي. د جنوري مياشت راغله او تير شوه ورپسې  
 فروري راغله او لاړه. د كاندهي د اړخه څه خبره نه وه  
 انگرېزانو دفترونو او كلبونو كېنې د دې طوفان په خفله خبرې  
 كولې او په انتظارا وو. انگرېزان د كاندهي د اشارې په انتظار  
 وو. د دې نه اگاهو هغوی څه كول نه غوښتل. لول  
 د كال ۱۹۳۰ء په دويم مارچ كاندهي وائسراي ته يوه داسې  
 چيټې اېږله چې داسې د حكومت يو مشر ته وړاندې نه  
 وه لېږلې شوې. ده په دې ليك كې ښه په تفصيل سره  
 د هغه حالاتو او وجوهاتو جاج اختې وو د كومو له كبله  
 چې د انگرېز حكمراني يو لعنت كېنو ده لارډ ايساون  
 ته دا خبردارې وركړې وو. چې كه تا د دوه برابر د پاره

په دولسم مارچ کاندې د سابرمتي سيند په غاړه  
 د خپل آشرم نه را بهر شو او د سمندر په غاړه يې د  
 ځاندي نومي کلي په لور خپل تخليريشت ورځني سفر شورو  
 کړو. په شپږم اپريل د زړگونو هندوستانيانو په وړاندې  
 د ځاندي د غاړې نه مالکه را اوچته کړ او هغه قانون يې  
 مات کړو د کوم تر مخه چې د مالکي جوړول او خوشول  
 د حکومت اجازت گرځولي شوي وه. د کاندې د دې اقدام  
 سره د مالکي ستياگړه شورو شوي وه.

ټول ملک کې د مالکي د قانون خلاف ونډي شورو  
 شوه دا قانون د انگرېزانو له اړخه د استحصال يوه وسيله  
 وه. د هندوستان په شان ملک کې مالکه هم دومره يو  
 لازمي شې دې نومونه چې اوبه ضروري او لازمي دي.  
 د دې قانون تر مخه د مالکي منډې راخستون او  
 خرڅون (سرکاري اجاره کېنې اختل شوي وه په دې يو  
 محصول هم لگولې شوې وو او دا د آمدني په دويم نمې  
 لويه ذريعه وه. که امير هندوستان وو او که اداره مالکه



چې په اولس غیر ضروري بوج اچوي یا د اولس د جذباتو او احساساتو خلاف وي یا د واکدارانو په مرسته کښې او د انساني اقدارو خلاف وي هغه قانون څه جواز نه لري په کار دې چې داسې قانون مات کړې شي او خلاف ونږي پې او شي.

که اولس را پورته شي او د یو داسې قانون خلاف ونږي شورو کړي، هغوي د داسې کولو حق لري. د یو قانون بنیادي مقصد دا دي چې په مجموعي ډول یوه ټولنه وده او کړي هغه د ټولنې افرادو ته تحفظ او سلامتیا ورکړي. د هندوستان د مالګې قانون یواځې په دې غرض جوړ کړې شوې وو چې د اولس د جیب ته زیاتي پېښې تګې وصول کړې شي او د انګریزانو خزانې په دې ډګه مګرې شي. د مالګې قانون د انګریز واکدار د زور او جبر یوه مکمله نښه وه او یو ساده بډوډه زمیدار هم په دې حقیقت رسیدلې وو. ټول ملک کښې د مزاحمت او د حکومت د حکم خلاف ورزي شورو شوه په ملینو هندوستانیانو په مالګه اخته

خوړ شوې وؤ انگرېز واکدار داسې څه شې وړاندې نه  
 وؤ ليدلې. د انگرېز واکدار په ټول تاريخ کې د يو حکومت  
 هم داسې تجربه نه وه شوې. فوجيانو او پولس به تش  
 لاسې اولس په چوکو ځپول، د کانکريسي په دفتر وېې چاپې  
 اوهلې جائيدادونه ېې ضبط کړل او د کاندې نه علاوه  
 ېې د ټولو سياسي کوندونو د سر سر مشران اُنيول. د حکومت  
 دا خيال ووکني دې سره به دغه تحريک پخپله سرخوړي  
 په جلسو او غونډو بنديز او لگولې شول او اخبارونه بند کړي  
 شول. سل زره کسان جيلونو کې واچولې شول.

خو د دې کاروايو سره طوفان نورا سوا شو. د هرې لويې  
 گرفتارۍ او وهلو ټکولو په نتيجه کې مزاحمت نور  
 سخت شو او آخر چې د لندن اعتراضونه د پوښت  
 نه اوتل، کاندې په خلورم مې اُنيولې شو. کاندې په دې  
 موقع خپل وطنوالو ته دا پيغام ورکړو چې مزاحمت جاري  
 اُساتي ولې دا خيال د اُساتلې شي چې مزاحمت سره تشدد

يادګاره دا وارا دوی د مهاتما صبر په ازمینیت کښې اچول  
نه غوښتل هندوستانیانو په دې تحریک کښې ځان د تشدد  
نه لرې کول.

د پښتونخوا په سیمه د تحریک په جواب کښې د انګرېز  
واکدارو زور و نږدې کولې. د اپریل د یو مېنې هفتې  
نه پس صوبې ته د اخباري رپورټرانو په ټک پابندي اګلې  
شوه او د صوبې اخبارونه به په درنه پیمانه سنس کولې  
شول. په تش لاسې اولس د جزو، وهلو ټکولو او شرمولو  
په بابله ډیرې افواګانې کړمیدې راکړمیدې ولې انګرېز  
واکدار د پښتنو په دغه بهادره سیمه داسې تورتم جوړ کړې  
وو چې د خبرونو او افواګانو تصدیق چا کولې نشو.

پانګرېز د حالاتو د جاج اختو د پاره یوه کمیټې اټاکله  
د دې کمیټې مشر وټهال بهائی پټیل مقرر کړې شو  
چا چې اوس اوس د قانون سازې اسمبلی د سپیکر د  
عهدې نه استعفی ورکړې وه. دې کمیټې ته دا کار اسیارلې  
شو چې د پښتونخوا د حالاتو صحې جاج واخلي. حکومت د

هغه ملگري د پښتونخوا سره نژدې د پنجاب صوبې پندوي  
 ښار کښې د يوه شول او د هلته نه يې د حالاتو پلټنه  
 شورو کړه. دې کميټې يو کم اتيا گواهانو سره مرکه اکره  
 او د دوی د شهادتونو په رڼا کښې يې يو پراخه رپورټ  
 تيار کړو. حکومت په دې رپورټ د هغې سره پابندي اخله  
 دې رپورټ کښې ويل شوي وو چې د پښتونخوا په اولس  
 څومره زور، ظلم او زياتي شوي ده داسې زور زياتي د دې  
 نه وړاندې د هندوستان استوګنو ته ده ليدلې.

خو په پښتون د زور او ظلم د قيصو سره سره د  
 هندوستان استوګن د دې رپورټ په وسيله د هغې مراې  
 او بهادري د قيصو نه هم خبر شول کومه مرانه چې  
 د پښتنو په برخه رسيدلې ده. هندوستانيان خبر شول  
 چې تش لاسي پښتون د عدم تشدد په قوت د وسله  
 بند انګريز څنگه مقابلې کړې ده.

صبي او ريښتوني خبره خو دا وه چې د پښتنو مراې او

لنډ دې هغه دا چې " غلامي نه منم "

ډیرې خبرې سرې یو چې د پېښور د اړي کړي قيصه  
د خان نه شورو کيږي.

د کال ۱۹۳۰ء د جنوري په رومېني تاريخ چې لاهور کېږي  
د آزادي کوم اعلان شوې وو. دا ټول هندوستان کې اولسي  
غونډو کې اوروې شوې وو. دغه اعلان پښتونخوا کې هم  
په جلسو او غونډو کې اوروې شوې وو. د دې اعلان  
سره سمدستي لوی خان د دې سرخپوش خدای خدمتکارانو  
چې په نندۍ سره د تعلیم او تنظیم کار شورو کړې وو.  
صوبې کې یې د کلو دورې شورو کړې وې انگریز واکدار  
د خدای خدمتکارانو د تعلیم او تنظیم کار ته کټې نه شول  
هنوی په پښتو یو هم نه کولو وې د هنوی د غصې نه  
یې هم خان یچ ساتل غوښتل او په دا وجه د یانې په  
لټون کې وو. د سوچ او فکر نه وروستو د پېښور چیف  
کمشنر خان ته د دې سره د لیدو پیغام ور اړیولو ده  
خان ته حکم ورکړو چې ستا خدای خدمتکارانو کوم کار

تحریک نہ دی۔ دلا اووی چپی دا خو د حکومت کارا دی چپی داسی

تحرېکونه شوروکړي او اولس ته تعليم ورکړي زه خود حکومت  
کار کووم. په کار خو دا وه چې حکومت دې کار کېنې حُما  
مرسته اُکړي. حُما ملگرتيا اوکړي او حُما کار آسان کړي.

کشنر د خان په خبره غوږ او نه کړولو او نه خان د انگرېز پټ ستړگي په خبره خان پوه کړو خان خپلو خدایي خدمتکارانو ته اووې چې د پښتونخوا کلي په کلي او کوڅه په کوڅه خواره شى. پښتنو ته اووايى چې په خپلو ماشومانو نران دي او که جينکى تعليم حاصل کړي چې د قام وکړي د يو بل په کار راشي. پښتنو ته غږ وکړې شو چې خپلو کښې د پښمنۍ نڅمې کړي. او د يو بل کړيوان ته لاس مه اچوې دې کښې څه مرانه نشته خپل ورور تربور ته عزت او درناوې ورکوې چې ستاسو ټولو خپل عزت سيوا شي. يو بل ته په درنه سترکه کوري د يو بل په کار راځي.

دې دوران کېنې یوڅو هفتې روستو ګاندهي د ډانلېي

سوزناں (خاندان) تہذیب اور سائنس اور ادب کے سلسلہ میں



بوډ نه. وونکي سيمه ځان کمزورې گڼلو دوی په دې پوه  
 وو چې د پښتون قابو کول یو کړان کار دې. دوی یوې اختي  
 وو چې د پخوا په څېر دا ټوله صوبه اور واخلې ولې چې د  
 دوی په خیال د دې سیمې اور هم زیات تود وي.

د کال ۱۹۳۰ء دروېشتم اپریل ځان اتمانزو کښې یوې لویې  
 غونډې ته خپل تقریر کښې په سول مزاحمت کښې د شاملیدو  
 هدايت اکر و دې په خپله یوې بلې جلسې ته د تقریر  
 کولو په غرض د پېښور په لور روان شو. د ناکۍ سره  
 دې کړفتار کړې شو د دغې کلي اولس د لویې باچا خان  
 سړه د عقیدت او د ده د کړفتاری خلاف د احتجاج  
 په توګه اعلان اکر و چې د نن نه پس به زمونږ د کلي  
 ټول خلک خدایي خدمتګاران وي.

د باچا خان د کړفتاری خبر داسې په تندۍ سړه  
 خورا شو لکه چې ځنګل کښې د وچو وښو اور خورېږي  
 د سترګو په رپ کښې په زرګونو مظاهره کوونکي د جیل  
 نه تاو شول. دا ښه آشول چې د باچا خان مشر روس

داسې ځان صفت په مټ را وړسېد او بارېدلی اولس

کاله سزا اورول شوې وه او دوی د خپلې پښتونخوا نه  
د څه پيښې نه بهر بل چرته روان کړې شول.

بلخوا پښتونخوا د عدم تشدد د لاسه په چاودلو  
راغلې وه پيښور کې هم په دغه وځ سحر وختي د  
خدایي خدمتکار تنظيم نور مشران نیولې شوي وو. او غرمه  
پورې ټول بنار کې عام هتپال شورو شوې وو. د گرفتارو  
خلاف چیر خلک قيصه خوانی بازار کې راټول شوي وو  
د نژدې چاودنې نه فوحيان دريو بکتی بند کاډو کې  
راورسیدل.

دغه وخت پورې ټولې گرفتاری په امن ناکه توګه  
شوې وې او د پولس یو سب انسپکټر دغه بنار کې راټول  
شوو خلکو ته اووې چې کورونو ته لاړ شی او څه تشدد  
اونکړي. خلک د سب انسپکټر په وینا روان شول او داسې  
څه اراده یې نه وه کني دوی به تشدد کوي. د کانګریس  
تحقیقاتي کمیټې هم په دغه نتیجه را رسیدلي وه چې د  
قيصه خوانی بازار دغه خلک چې د گرفتارو خلاف د احتجاج

په غونډه ور اخلل په دې وجه چېر کسان چټي شول  
 څه ژوبل شول او يو څو کسان هم په دغه ځای مړه  
 شول. دا خلک بېخي تش لاسي وو. د دوی په لاسو کې  
 څه کانري يا چوکې هم نه وې. د پښتو دا غونډه چې  
 د باچا خان د عدم تشدد په فلسفه کلکه ولاړه وه  
 چېر په قرا پاتې شوه، چېر په صبر او استقلال او  
 وقار سره پې خپل ژوبل او شهيدان شوي کسان راټول کړل.  
 د کانگريس رپوزټ کې ليکل شوي وو. چېر په دې  
 پيښه نوبه کسان راټول شول فوځيانو ته د کولو چلولو  
 حکم ورکړې شو انگرېز واکدار په دوی چېر شورو  
 کړې کړ کسان شهيدان او ژوبل کړې شول او د دې ډنډو  
 په نتيجه کې خلک لږ په شا شول.

پاؤ د پاسه يولس بې ځنه دريمگرو را غونډه شوي  
 کسانو ته اووې چې خواږه واړه شي او د حکومت واکدارو  
 ته پې هم خواست اوکړو چې خپل فوځيان او بکتر بند  
 کادي وروستو کړي. دې کسانو اووې چې مونږ څه

نه انکاسا اکر و . د دې نتیجه دا شوه چې را غونډه شوي  
 کسانو هم د خوریدو نه انکاسا اوکړو دوی او وې چې مونږ  
 گولو زغلو او د خپل سر قربانی ورکولو ته تیار یو او دهې  
 نه پس د حکومت په نشه کېستې مست واکدارو د گولي  
 چلولو حکم ورکړو او دا چرې دریو گهڼنو پورې جاري وې.  
 د هارود چنی شارپ د عدم تشدد تحریکونو په لړ  
 کې د پېښور د قیصه خوانی بازار د چزو په بابل  
 لیکي چې :-

” چې کله د رومبي قطار خلک ژوبل شول او  
 د پریوتل نو دوی پسې چې کوم ولاړ وو هڅوی  
 را وړاندې شول. د دوی تهر و نه بر بند وو او  
 گولو ته مخامخ شول. دې مړو او ژوبل کسانو کې  
 داسې هم وو چې یو ویشټ یو ویشټ گولي لگیدلي  
 وو. او د غلته ټول موجود کسان دیر په استقلال  
 او وقار سره د گولو په انتظار کې ولاړ وو.“

د دې خبرې په اړه چې د گولو په اړه یو بل کس

چلوه. فوځي کولی اچلوله او دې پې په ځای اوزلو د پښتنو  
نکيالو دغه غونډه په ځای ولاړه وه. فوځيان ورته مخامخ  
ولاسا وو او په دوی کولی وريدلي او ورو ورو د مړو  
او ژوبل کسانو يوه دلی جوړه شوه؟

د لاهور نه شائع کيدونکي اينکلو انډاين اخباراچې د  
سرکاري فکر څرگندونه کوي په خپله دا خبره منلې وه.  
چې خلک په خپله خوښه يو په يو چارو ته را مخامخ  
شول او چې څوک به ژوبل شول هغه به اوچت کړي  
شول او نور کسان به را وړاندې شول. داسې چارو  
د سمې يولسو بڼه ماښام پنځو بجو پورې جاري وو.  
چې دشهيدانوشمير ډير سوا شو سرکاري ايمبولنس کاهو  
کښې واچولې شول او بنځ کړې شول.

فوځيانو په دغه ډول ټوله ورځ د پښتنو وينه ټوټې  
کړه د هندوستان يو جج ليکلي وو "چې پښتون د مرگ  
نه تيښته نه کوي. ده ليکلي وو چې که څوک دا راځي قائمه  
کړي چې پښتون د خطري نه مخان اُباسي نو به دې

دونه د جزو نه اُتېتي. د کانگريسي په رپورټ کېنې ويلې  
شوي وو چې په دې موقع د ددو نه دريو سؤ پورې  
کسان شهيدان کړې شوي وو. او هم دومره کسان  
ژوبل کړې شوي وو. د دې پيښې نه د انگرېز د  
خاوندتوب او د پښتون سره د دشمني ښه اندازه کيدې  
شي.

په دې ورځ په يو وخت حکومت کړه وال رانقلز  
ته په غونډه د جزو کولو حکم ورکړ و. کړه وال رانقلز  
د حکم منلو ته انکار اوکړ و. دوی اووې چې مونږ  
په تشي لاسي اولس جزې نشو کولې. تاسو که غواړئ  
مونږ د سزا په توگه د توپ خاني فائر ته ولاندې کولې  
شي. دا خبره د ياده وي چې کله د ۱۸۵۷ء بغاوت  
ناکامه شو نو دې کېنې شريک فوحيان د سزا په توگه  
د توپو کولو ته ولاندې کړې شوي وو. او ريځې ريځې  
شوي وو.

چې د کړه وال رانقلز د مرلې خبر په هندوستان



شوه. يو کس د ټول عمر د پاش جلا وطن کړې شو، يو  
کس پنځلس کاله قيد کړې شو او باقي ټولو کسانو ته مشقتي  
سزا ځاني واورولې شوې.

دا په ټولې نړۍ کې يوه مشهوره رجمنټ وه چې  
د خپلې مېرمنې او وفادارۍ د پاره مشهوره وه او د حکم  
منلو نه د دې انکار انگرېز واکدار ته د لویې بغاوت  
ورځې وريادې کړې او د بغه وجه ده چې انگرېز واکدار  
د دې د مخنيوي پخه او کلکه اراده کړې وه آخر دغه  
آشوه او د مالګې قانون ماتولو تحریک کې چې کوم  
په زرګونو کسان نیول شوي وو. هغوی د خلاص کړې  
شول ولې کړه وال د افضل کسانو خپلې پورا سزا ځاني  
نښې کړې.

پېښور کې خپله هغه وخت اړې کړې جوړ شو  
کله چې پولس او فوځ د مظاهرو د مخنيوي هڅه کړه  
د کانګریس رپورټ کې وئيلې شوي وو چې د راتلونکو  
دوه ورځو د پاش پېښور د انګرېز واکدار د زور ظلم.

ته پرينو يو خو ورځي پس فوځ او پولس بيا د بنسار  
 بندوبست خپل لاس كېني واخستو او دا وار دوى رومي  
 دا كار اُكړو چې د خدايي خدمتكارو تنظيم ېې غير قانوني  
 او كړخولو، د دې تنظيم ټول دفترونه ېې بند كړل كاغذونه  
 او ريكارډ ېې تباه كړو او د تنظيم پيسې تهكې او پنگه  
 ېې قبضه كړه. د كانگريس رپورټ كېني وئيل شوي وو  
 چې په دويم وار د بنسار قبضه اخستو نه پس:

بنسار په علي توگه د مارشل لا لاندې دې. پينور كېني  
 د هېچا آزادي او سرور مال محفوظ نه دې. د پښتنو دا  
 صوبه د بهر دنيا د پاره ممنوعه سيمه ده. دا صوبه د  
 ټول هندوستان نه پرېكړې شوي وه او هېڅ يو سياسي  
 مشر ته د غلته د تلو اجازت نشته. د دې ټول زور  
 او جبر باوجود د پښتون اولس جذبې ماته شوي نه  
 ده او ښه په كلكه په عدم تشدد عمل كوي.

په دغه وېځ د خان په كلي كېني هم د زور ظلم  
 ابتداء اُكړې شوه. ډاكټر خان صيب چې پينور كېني

چې د خلکو مدد اُکړي. دې (ډاکټر خان چې بيا د  
 خپلې صوبې وزير اعلى اُتاکلې شو) وايي چې په دغه  
 موقع ما په اول ځل سياسي تقرير اُکړو. ډاکټر خان  
 صيب اولس ته خواست اُکړو چې په علم تشدد ولاړ  
 اُسې. چې څنگه ده خپل تقرير ختم کړو کابيلز کيولري  
 د غلته را اُرسیده.

د کابيلز کمانډر اعلان اُکړو چې زه خواره شې گني  
 ځما کسان به ډرې شورو کړې چې چا د ده په خبره  
 غوږ اُنه نه کړولو، ده ډاکټر خان صيب ته د مدد  
 کولو د پامل خواست اُکړو. ډاکټر خان صيب کمانډر  
 ته اووې چې ستا د پاره غوره خبره دا ده چې په  
 کومه لاس راغلې بې په هغه لاره والې لاسه شه او  
 مونږ پريږده چې د خپل هدف په لور روان شووې  
 که ته گولې چلول غواړي نو دا کار اوس اُکړه وې  
 چې که موږ د دې ځايه روان شول، د هغې نه پس

حمله اکره - د اکثر خان صیب په دا موقع دیره په  
 تاو او تریو والي دا خبره کړې وه چې انگریز واکدار  
 بې عقله شوې دې دوی زور ظلم جاري اوساتو. خو  
 خدای خدمت کارانو د انگریز د زور او جبر جواب  
 په تشدد ور نکړو. د دې نتیجه کې د ستمبر آخره  
 پورې د خدای خدمت کارانو شمیر اتیاو زره ته اړسیدو.  
 هغه خبره چې انگریز ترې یویدلې وه او هندوستان  
 ورته کوته په خوله پاتې شوې وه هغه د پښتون عدم  
 تشدد وه. هیڅ دا طمع نه وه کړې چې د پښتون په خیر  
 جنکياي قام په عدم تشدد ولاړ پاتې کیدې شي. انگریز  
 د پښتون د عدم تشدد په وجه د اعصابو رنځور شوې  
 وه. انگریز پوهیدو چې سور او یخ پښتون د متشدد  
 پښتون نه زیات خطرناک ثابت کیدې شي. د خان وینا  
 ده چې انگریز په پښتون د کوم زور او ظلم کولو د  
 هغې یک یو مقصد دا وه چې پښتون په اشتعال کې

پښتون د زور ظلم کولو جوانان پیدا شي. انگریز په واقعیت

هم رسیدلی وو. چې پښتون په کومو کومو خبرو

اشتغال کېږي راتلې شي. دې مکار واکدار خدايي

خدا هت مکاران خپل لوظ او قول ماتولو ته تیار کړل.

د کال ۱۹۳۰ء په دیارلسم می سرکاری فوځونه د سحر راپاڅودلو

نه آگاهو اتمانزو ته واپس شوي وو. لا تیاره نه وه چا دې

چې اته سوه انگریزي فوځ، د اندېښن کيولري یوه رجمنټ

سره د ټلورو توپو او بې شمیره گنونو د اتمانزو د کلي

نه تاو شول په دغه وخت د دې کلي ټوله آبادي د پنځو

ندو نه زیاته نه وه. سحر وختي فوځیان په کلي ور دننه شول

او هغه حایي بې قابو کړو چرته چې د خدایي خدمتکارانو

هیلکوارنډ وو. چې دوی دروازه ماته نه کړې شوه نو

په دیوالونو وړ اختل. دغلته د خدایي خدمتکارانو کمانډر

رب نواز خان په دغه عمارت کېږي ټولو رضاکارو ته

او وې چې د عدم تشدد لوظ یاد ساتی. د دغه مقصد دا

دو چې فوځیانو ته د تشدد جواب په تشدد سره مه ورکړي

انگریز دیني کشر جا چې به قصه خواني کښي

او خپل سور یونیفارم اُباسی - دوی د دې خبرې  
 نه انکار اُکړو. د پټي کشر خپله تماچه را اوويسته او د  
 یو پښتون په سینه پې کښوه. ده ورته اُووې چې خپله  
 سره وردي اُباسه گڼي کوله چلووم

خدایي خدمتکار ورته ډیر په تسلی سره اووې چې  
 "صیبه داسې خو نشي کیدې. چې شو پورې یو پښتون ژوند  
 وي د هغه جامې شوک ایستې نشي؛

دې د ټوپک په پټ اوهلې شو چې بې هوشه راپړوتو  
 نو بیا پې د ده جامې اشلولې.

ده پې فیض محمد نومې سړې هم د دردی ایستلو ته  
 انکار اُکړو. فوحيان د ده په وهلو لگیا شول. دا یو لوړ  
 دنگ او تنومند سړې ؤ، ده خو خه جگره نه کوله ولې  
 بیا هم د ده وهلو او لغښولو د پاڅ د آتو نهو کسانو  
 ضرورت وو. لنډه دا چې دا کس هم پې دردی سره  
 اوهلې او اُټکولې شو. دومره چې بې هوشه راپړوتو.  
 په دې ډول یو په یو ټول رضاکار اوهلې شول.



فوجیان محمد نجیب خان ته را او رسیدل. دې ګ  
 خدایي خدمتګارو ګېتان وو دې هم ډیر بیدریه سړه  
 رهلې شو او آخر د ده نه قمیص ایستولو کېنې کامیاب  
 شول. خو چې کله ده ته بیا حکم ورکړې شو چې پر توګ  
 هم اُباسه، د ده په مخ کېنې وینه اُرچه شو. دوی ته  
 باچا خان ویلي وو چې د مرګ نه به پرېږې نه او دا  
 ګېتان مرګ ته تیار وو وې د انګرېزي واکدار په حکم او  
 د مغوري په وړاندې د پرې نه پر توګ ایستل د مرګ  
 نه هم سیوا خبره ده. د دغې خبرې نه مرګ غوره او  
 عزتګار وو. ده په دې اراده منله کړه چې ټوپک  
 ته لاس کړي او د پښتون په څیر مړ شي.

په دې موقع د ده کمانډر محمد نجیب ده ته او وې  
 بې دومره زړه ستا صبر تمام شو؟ تا خو دا لوظ کړې وو  
 چې زه به مرګ پورې په عدم تشدد کلک ولاړ یم.  
 دا د باچا خان کرشمه وه او کله د پښتون د قوت مظا  
 هره چې داسې سختو حالاتو کېنې هم دوی په خپل لوظ پوره اخل

د یو مشروینا ده چې د هندوستان د آزادۍ په تحریک  
 کېږي د هر څه نه لویه معجزه د پښتون په عدم تشدد  
 ولاړه پاتې کیدل دي. د کمال خبره دا ده چې هغه پښتو  
 چې د وسلې سره لکه د ناوې مینه لري. هغه ټوپک  
 تعاجله کوزا کړه او د بې رحم انگریز واکدار مقابلې بې  
 په تش لاس اکره. دا دومره عظیم قوت پښتون کېږي د  
 کومې راغې؟ د دې مقصد دا دې چې پښتون یو زرخیزه  
 او د قوت څښتن قام دې او که د ده د دوې د پاره جک  
 جوړ حالات ده ته په لاس ورشي نو دې د نړۍ یو  
 ډیر تورن، باتور او ترقی یافته قام جوړیدې شي. ولې  
 د پښتون ډیرې خوږې یو طرف ته او یوه کمې بې په بل لور  
 دا یوه کمې د ده خوږې داسې خوري لکه څنگه چې د سمندر  
 غټ کبان وکوتې کبان خوري. د پښتون دا کمې د ده  
 بې اتفاقي ده. خوشحال خټک هم په یوه موقع په افسوس  
 سره ویلي وو چې د مغل نه څا هره یوه چاره ښه وه

بهر داوتې شول او نه د اودس ماتي په غرض د  
 کورونو نه داوتې شول. انگرېز واکدار دومره خذور شوې  
 و چې د کلي نه بهر خاړوي پې هم اوښتل او چې چا  
 به سور قميص اچولې و هغه به وهلي شو او نيغ به  
 جيل ته لېږلې شو.

آخر د اتمانزو کلي صفا کړې شو. د گرفتارولو د پاره  
 څوک رسد کار نه وو پاتې. نور څوک سرخپوش شته؟ انگرېز  
 کمشنر په فخر او وياړ لکه د گولډانک سپي اتميدو.

د يو عباس خان د پاره د انگرېز داچيلنج د زغم او  
 برداشت نه بهر وه. دې په خپله سرخپوش خو نه و خو  
 ده د پاره د انگرېز واکدار داسې د فخر خاړو توپ  
 برداشت کول د پښتولي د دايړې نه بهر وه.

عباس خان په گندۍ سره کورته لاړ. زر زړې  
 خپل قميص ته سور رنگ ودرکړ. او لوند قميص پې  
 واچولو، کلي ته په منډه منډه راغلو او د انگرېز کمشنر

په وړاندې لکه د المړي اگمېدو. "حې، صبر ادا کړي

برداشت کولې شي وې د خپل قام سپکاوي نه برداشت  
کوي. دا د انگرېز د زور او جبر جواب وو چې باچا  
خان په خپله يو زر رضاکار بهرني کړي وو وې د  
انگرېز د زور او ظلم په رد عمل کېنې اتيا زره کسان  
د خدایي خدمتکار په تنظيم کېنې شامل شول. دا رايې  
سره په آساني سره قائموي شي چې دا که بل شوک  
وو نو د انگرېز د زور ظلم په جواب کېنې به د دغې  
تنظيم نه څنگ ته شوي وو وې پښتون په نور زيات  
شمير کېنې دغه تنظيم کېنې شامل شو پښتون او د  
هندوستان په نورو قامونو کېنې دغه فرق دې.

چې حکومت د پښتنو په یرولو کېنې ناکامه شونو نوډې  
طريقي بې په کار راوستې اګست کېنې مارشل لا اُلکولې  
شوه او صوبه په مکمل ډول فوج ته اُسپارې شوه —  
خدایي خدمتکاران به نیولې شول او عجيبه عجيبه سزاګانې  
به ورکولې شوې، يو مهم جو استېت سپر نښاندېت ښاغلي

ولې د همدې تشدد لوظ بهې مات نه کړو.

انګرېز دا کوشش هم اُکړو چې د خدایي خدمتکار په تحریک د بالشویک داغ اُلکوي. انګرېز کمشنر د کلو مشرانو ته یوه چټی اُلیکه - دې کبې وئیل شوي وو چې:

تاسو خپلو کلو کبې د کانګرېس په رضا کارو دا پابندی اُلکوي چې دوی سرې جامې نه اچوی. دا کسان حان ته خدایي خدمتکاران وایي ولې په اصل کبې دوی د کاندې خدمتکار دي. دا د بالشویکو وردي اچوي دا به ستاسو د پاره هغه حالات پیدا کړي کوم چې بالشویکو د خپلو وطن والو د پاره پیدا کړي وو.

یو پښتون لیکوال ښاغلي محمد یونس لیکي چې:

د دې پېښو نه پس دوه کاله صوبې کبې تکه توره تیاره وه قدم په قدم کولی چلوې شوې وهل به کولې شول او د اشتعال نور کاږونه به کولې شول. د پښتونخوا اُولس د دې نه اگاهو چې داسې تکلیف نه وو برداشت کړی چې دوی به داسې اخلی.

د کوهانت په سخته پخني کښې به زمونږ کسان اوهلې  
 شول او بيا به د ښار په مېنځ کښې د اوبو پخې ولې ته  
 ور واچولې شول. ښوون او ډيره اسماعيل خان کښې هم  
 دا قيصه څه مختلفه نه ده. دلته د کلو نه فوحيان تاو شوي  
 وو، مقصد يې دا وو چې د لوږې او تندي د لاسه  
 کليوال تنگ کړې شي او په اطاعت او تابعداري مجبو  
 کړې شي د صوابي د استوگنو پټي او فصلونه تباها  
 کړې شول، د دوی د غنمو په ذخيرو تيل واچولې  
 شول او تيلي ورته کړې شو.

نوپښتون اولس د دې حقيقت باوجود چې د تشدد  
 او خونريزۍ په ماحول کښې لوي شوې وو او پايدلې وو  
 خو د آزادي حاصلولو په خاطر يې د زور او جبر او  
 ظلم دا سوي لوي رويه په سره سينه اړغله.

د انگرېز واکمن د پاش کار پخې بند شو. د تحريک  
 ډير په قوت سره خور شو. ټول برصغير کښې هڅالونه



د کال په آخر کې لارډ اېرون په یوې لوظنامې  
د خبرد ترو د پاملر کاندې ته دلی ته د راتلو بلنه  
ورته ورومېنې حل برطانیې په سرکاري توګه  
کاندې او د ده تحریک امنلو.

د یو څو ورځو د خبرو اترو نه پس کاندې  
او ارون د برابرتیا په بنیاد په یوې لوظنامې لاس  
لیکونه اکرل د سول نافرمانۍ تحریک ختم کړې شو  
د ټول هندوستان کې مکرر کړې شوي سیاسي  
قیدیان را خلاص کړې شول. د پښتونخوا په سیمه د  
خان د تحریک په نتیجه کې حکومت هغه رعایتولو  
ورکولو ته مجبور شو د کومو چې له ډیرې مودې  
راسې غوښتنه کیده. هغه څوک چې د دې غوښتنو  
سره پې څه همداردي نه وه هغوی هم دا خبره مني  
چې د کانګرېس او سرخپوشو د دباؤ په وجه پښتونخوا  
د کورنۍ صوبه اګر حوړې شوه. دلته اوس یو کورنی وزیر

وې د کاندې او ارون تر مېنځه چې کومه  
 لوښنامه آشوه دي هېڅوک مطمئن نه کړل. لندن  
 کېنې د سياستدانانو خيال وو. چې د دې لوښنا هې  
 تر هغه ډير رعايتونه ورکړې شوي دي. دهندو نياو  
 په خيال کېنې چې هغوی د آزادۍ په طبع ناست  
 وو، کاندې هغه د ذکر وړ کاميابي نه وه تر لاسه  
 کړي. اگر چې دا لوښنامه په شروع شروع کېنې  
 بې نتيجې ښکارېده وې حقيقت دا وو چې د کاندې  
 او ارون لوښنامه د امپريزم د خاتمې ابتدا وه.  
 چرچل په دې خبره رسيدلې وو. هغه پوهيدو چې  
 تاريخ د هر چا نه زيات پوه دی. دا لوښنامه د  
 هغه په خيال کېنې د انگرېزي واک د مرگ تېلی وه.

همد به شوک دېانگریز که پښتون؟

(۱۹۳۱-۱۹۳۴ء)

خا سړه د ناپ تول او پېماتش يو معيار دې او دا پېمانه الله  
تعالی ته حان سپارل دي. (حضرت باچا خان)

پښتون د ژوند په هره يوه معامله کېنې په الله تعالی ساده  
او کله غټېده لري. د يو پوځ مسلمان په حيث دې پنځه وخته  
مونځ کوي. دې د کلي د ملا نه راهنمائي حاصلوي او دا وجه ده  
چې د پښتو قبيلوي ژوند کېنې ملا د طاقت او قوت سرچينه  
وي. دا خبره صحي ده چې د پښتو جنگيالي او ښکيالي جنگونه  
کوي ولې ملايان دې جنگونو ته قوت وربخښي. ملا مستون، د

حاجا، لم، نې، فقير، د دې، له مثال دې.

دي او يوه هم داسې قبیله نشته چرته چې د پي فقير  
او د پرهيزگاره بنيادم زيارت نه وي. هم په دې مقدس  
خايونو پښتون د قام د عزت او سربوړي د پاساره د خپل  
سروړولو لوظ او قسم کوي.

دا خود خان د خوښې خبره نه وه وې اوشول داسې چې  
اولس ده ته د يو بزرگ او د برخې د ثبوت په نظر کتل  
شورو کړل. دې چې د کاندې او اړون تر مېنځه د  
لوظنامې نه پس کال ۱۹۳۱ کښې پښتونخوا ته واپس شو  
نو کليوال د ده ته تاو را تاو شول، د هغوی دا عقیده  
وه چې دې په سړي لاس اووهي نو روغ جوړ شي. دې  
سره د دې خان ژوند دومره ساده وو چې دې د پښتون  
کاندې په نامه مشهور شوې وو.

د خان د پاساره د ده دا نوم نه وو خوښ ده د  
طالب علمانو يوې غونډې ته اووې چې خا د نوم سره  
د کاندې د نوم اضافه مه کوي. تاسو چې خا کوم  
تعريف او ستاينه کوي زه خا د دې جوگه نه گنم —

چې تاسو څا کومه ستاينه کوی په دې زه نه خوشحاليږم  
 زه ستاسو په محنت خوشحاليږم. ده به پښتو ته د محنت  
 او خواري کولو وينا کوله او وييل به چې چې دنيا کبې يواځې  
 هغه قامونه عزت او درناوې مومي چې محنت کوي او د  
 قام سره مينه لري او د قام د عظمت د پاره قرباني ورکوي  
 هغه قامونه سر اخوري او پناه شي څوک چې د نفاق په  
 رخ اخته وي.

ده به وييل چې د خدايې د پاره ماته "باچا" مه  
 وايې. زه خو ستاسو خادم یم، ستاسو خدمت کاږم  
 زه خو غواړم چې ستاسو چم کاوندل جارو کړم او ستاسو  
 بلدکاني په خپل سر واخلم. خو بيا هم د خپل اولس  
 د پاره دې باچا وو.

د خان خوراک ساده وو. ده به غوښه نه خوړه  
 چاي به به نه څښکې. د خامتا کپړه به به اچوله.  
 دې دومره ساده وو چې د سړي به په دومره ساکي  
 يقين نه راتلو.

انگریزانو او ملایانو د دۀ مخالفت شورو کړې ؤ، لویو لویو  
خانانو هم د اصلاحاتو د پاره د دۀ کوششونو ته د شک  
په نظر کتل او د دوی خیال ؤو چې بیدار او وینس پښتون  
د دوی د مفادو د پاره خطره جوړې دې شي. مالداره  
کسان همیشه د ناداره اولی د اتفاق او بیداری نه پره  
کوي او په دا وجه هغوی دا کوشش کوي چې ناداره  
او بې وسه اولی تل د پاره همدغه حالت کښې وي.  
دا هم یوه صحیح خبره ده چې ملایانو هم د داسې "نپو"  
تخلف کولو او په دا وجه باچا خان یواځې ؤو او د انگریز  
مالداره خانانو او ملایانو قوتونه د دۀ خلاف ملگري  
شوي وو.

ناخواندگي دومره زیاته ده چې کلیوال د خان ملگري  
کولو د پاره د ذاتي رابطې ضرورت وو. خان په صوبې  
کښې د هر یو کلي دوره کولو کوشش اؤکړو. دۀ سره  
به پندوکی کښې دوه جوړه کپړې وې او نور ضروري  
شیان به ورسره وو. دې به کله په خپلو خپو سفر کولو



اترې کولې، هغوی ته به پې د قامې تحریک پیغام  
رسولو. کله کله به د ده مکر و رضا کار و د چرامو  
په ذریعې کلیوالو ته د عدم تشدد د فلسفې سبق ورکولو.  
چې دې به اخري کلي ته اړسیدو. د ده د پوښې  
کار به د کلي جومات ته ورتلل وو. ده به هلته جاسو  
اوهله. ده د جادو وهلو مطلب دا وو چې زه ستاسو  
خدمت کار راغلي یم. ستاسو پاچا نه یم. پاچا خان د  
پښتو په طبیعت رسیدلې وو. ده ته علم وو چې پښتون  
په خپلو کښې د برابر تیا په اصولو عمل کوي. دې به کلي  
کښې اکثر د غریب میلمه وو. ده به د ماشومانو  
سره مینه کوله او اکثر به دوه ماشومان د ده په  
پلنو اېزو ناست وو او ده به د کلیوالو سره خبرې اترې  
هم کولې. ده به دوی ته خپلو کښې د رورولې، مینې  
او محبت سبق ورکولو. که حجره به وه او که جومات، ده  
به د کلیوالو سره دا دوه خبرې کولې چې زموږ د تحریک  
مقصد خپل وطن د غلامۍ نه آزادول دي او غریب

کول. د پښتو د دې لوی مشر دا اراده وه چې د هیواد  
 زنانه هم را بیدارې کړې شي. ولې چې د زنانه وؤ  
 د بیدارۍ نه بڅې قام پر مختګ نه شي کوي ده د  
 زنانه وړ دروینولو کار شورو کړو او بس په یو کام  
 پښتو زنانه وؤ زړه دنیا شاته کړه. ده بهایي زوکښې  
 د زنانه وؤ یوې غونډې ته د تقریر کولو په وخت اووې  
 چې :

”زه نن یوه خاص قسم بخوشحالي محسوسوم ولې  
 چې زه بهارت کښې چرته هم لاهم او ما د  
 هندوانو او پارسیانو زنانه ایلیدې نو ما به دا  
 سوچ کولو چې یا الله داسې ورځ به هم وي چې  
 زه به پښتو زنانه وؤ کښې داسې بیدارې اولیدې  
 شم. دا د دوی الله مهربانی ده چې غما خوب نت  
 رینتوني کیږي.“

د الله تعالی په نظر کښې سړې او ښځې کښې څه فرق

دا موب یوه لویه غلطی کوو چې زما نه وو ته سپک کورو.  
 که موب کامیابي اُمونده او خپل وطن مو آزاد کړو، نو  
 ستاسو سره دا لوظ دې چې تاسو ته به ستاسو حقونه ورکولې  
 شي د قرآن مطابق ستاسو برخه د سرو سره برابره  
 ده. تاسو باندې زور زیاتي نن حکه کولې شي چې موب  
 ستاسو په حق کې د الله او قرآن وینا هیڅه کړې ده.  
 نن موب د راجوونو په زنجیرونو تړل شوي یو او په  
 تاسو زیاتي کوو. دا د الله تعالیٰ شکر دې چې موب  
 دا خبره محسوسه کړې ده چې زموږ گټه او تاوان  
 ترقي او تنزل، غم او خوشحالي شریک دي.

انگریز دا غوښتل چې بلچا خان د پښتونخوا  
 د دورې نه لاس په سر شي. د پښتونخوا حکومت داسې  
 ته دا اطلاع وکړه که بلچا خان د دورې نه لاس  
 په سر نه شو نو موب د ده د گرفتارولو اراده کړې  
 ده. ګاندهي په دې خبره احتجاج اُکړو او وې وئیل  
 چې که بلچا خان اُنیولې شو نو د حکومت سره به

شو ولی د دۀ خوې دیواداس ته د پښتونخوا د دورې  
کولو اجازت ورکړې شو. هغه رپورټ ورکړو. چې  
حکومت د باچا خان نه حکه یریزې چې باچا خان پښتنو  
ته سیاسي شعور، پوهه او بیداري ورکول غواړي. دۀ د  
پښتونخوا د شپږو ورځو د دورې نه پس خپل رپورټ  
کښې اوږې چې:

”ما دا خبره محسوسه کړې ده چې د باچا خان  
عزت هغه کسان هم کوي چې دۀ سره مخالفت لري  
او د دۀ د قوت او د اولس سره د دۀ د ثرون نه  
مناظره دي.“

پښتانه د باچا خان نه متأثره دي او د دۀ د  
شخصیت اثر داسې دې لکه جادو. باچا خان د پښتنو  
د خدمت په جذبه کښې آرام کول هیر کړي دي. دې  
دیو کلي نه اوځي او په بل ورننؤځي. داسې ښکاري  
لکه چې د دۀ خپل کور ته وي او د هر پښتون کور  
د دۀ خپل کور وي. دې د اولس سره کښې پاشي

کښې دې، اولس هم ده سره بې کچه مينه کوي.

حکومت د هرايو سړک سره ټلورو ميلو فاصلي کښې په غونډلو پابندي اټکوله او د انگرېزانو د مخبري د محکمې افسران به هر وخت ده پسې لگيدلي وو. د برطانيې اخبارونو کښې به د ده په بابله ټخه عجيبه او دروغه خبرې لکې شوې. "دېلي ايکسپريس" په باچا خان الزام اټکولو چې ده د انگرېز حاکميت خلاف جهاد شورو کړې دې. "دېلي ميل" اووې چې رپنټونخوا) خودروس بهرنۍ چوکۍ ده. دې اخبار ليکلي وو چې د روس له الهه پسې ټکې پښتونخوا کښې تقسيمولې شي او د دې سيمې پښتون د انگرېز سره د جنگ د پاره تياروې شي. ده اووې چې د دې پښتو مشر د جيل مرغۍ (JAIL BIRD) باچا خان دې ټوک چې د انگرېز نه ستر پکيدونکي او نه پښيما نه کيدونکي دشمن دې.

د رکاوټونو باوجود باچا خان د پښتونخوا دکلود دورې نه لاس په سر نشو. درستم په کلي دفعه ير سل ټلور

اُکړي وې چې دا د لوظنامې خلاف وږي ده. ده اووې  
چې د مرک نه مه پرېږئ.

"دفعه یو سل څلور څلویښتم (۱۴۴) ستاسو از مینیت دې  
که تاسو د دې حکم خلاف ورزي اُنکړې شوه نو تاسو به  
د جنگ میدان ته څنګه را اوتې شئ د انګرېز سرکار د  
دې حکم هیڅ پرواه مه کوئ. تیار اوسئ او د عدم تشدد  
میدان جنگ ته راشئ. د عدم تشدد جنگ مقصد هغه  
جنگ دې چې ستاسو مشرانو څوارلس سوه کلونه اګاهو  
کړې وو.

په خپل ځان خپله حکومت کوي او د بل چا حکومت  
او حاکمیت ته غاړه نه ټوټې. ملا تړلي اوسئ او ځان  
د غیرو د حکومت او واک نه آزاد کړئ. که تاسو  
د جنگ په میدان د وطن د آزادۍ په هسه کېنې مړه  
شوې نوڅه خبره نه ده ځکه چې مرک خو هسې هم  
حق دې.

د پښتونخوا په سیمه تاؤ تر پخواي زیات شو



پد خدایي خد متکاس کارانو نور ظلم کوي هغه وخت  
 پودې زده د انگرين سرکار سره د ناسته پاسته قائل نه  
 يم. کړمته په خپله خبره ولاړ وو. ده د باچا خان د  
 راوستو د پاره د پولس نه کار واخستو خان ده ته اووې  
 چې کوره! زه ساده بنيادم يم. زما سره ساده  
 خبرې کوه چېرې نڅوې ي زده نه دي.

کشن ورته حواب کبې اووې چې سياست د شطرنج  
 لوبه ده. ده تاته ماتي درکوم او ته ماته - که راکوې  
 شي؟

که ستا دا خيال وي نو زه هغه شطرنجي سوي نه  
 يم چې ته يې لټوي. باچا خان دا اوئيل او را پاڅيدو.  
 کشن ورته اووې چې لب دېخوا پام اکره کوره!  
 دا تحول کسات، کشن د انتظار د کړې يه لور مخ واړولو  
 مخا سره د ليدو د پاره د چېرو ورځو راسې انتظار  
 کوي. دا هم خانان دي او کليوال سپين روبي دي او بل  
 ...

دا به ستانه خه غواړي زه ستا نه هېڅ نه غواړم - حُما  
هېڅ نه دي پکار - ماته ستا د لیدو د پاره د انتظار  
ضرورت نشته.

سر رالف د پاچا خان په دې خبره مین په زوره او هلو  
ده او وې چې "دا یو بد قسمته حکومت دې چې ایماندار  
خلق تر نه خان لرې ساتي او بې ایمانه، خود غرضه  
او لالچي بنیاد مان تر نه تاؤ را تاؤ دي د دې حکومت  
هېڅ مستقبل نشته. بربادي د دې مقدر ده"

خان او کشر د خپلو اختلافاتو په بابه خبرې اترې اوکړې  
د خان خبرې ساده او عام فهم وې. ده سر رالف ته او وې  
چې تاسو د پښتنو قبايلو په وژلو او تباة کولو کوې پیسې  
خرڅ کړې که دا تاسو د دوی د پاره په وړو وړو کارخانو  
جوړولو او سکولونو او سړکونو خرڅ کړې وې نو پښتون به  
ستاسو دښمن نه دوست او ملګرې وو. تاسو ته به د پښتون  
نه د یریدو خه ضرورت نه وو. شومره پورې چې بهارت

خلاف جنگ کول غواړي، موږ د خپلې خاورې او خپل  
 وطن د تحفظ د پاره خپل هر څه قربانو ته تیار یو.  
 د خبرو اترو نه پس سر رالف دا اُمید ښکاره  
 کړو چې زموږ لیدل کتل به هم داسې کیږي، خان  
 ورته اووې چې صحي دې اووې. لیدل کتل به کیږي  
 خو تاته به بیا هم د پولس رالیزلو ضرورت وي.  
 هغه وخت د پښتونخوا انگریز حاکمانو به په خپلو  
 مخالفینو الزامونه لگول ولې هغوی ته دا علم وو چې  
 د احترام قابل څوک دي. انگریز د پښتو قبائلو د جرأت  
 همت او مړانې نه ښه متاثره وو او چې دوی به  
 ځانته وو نو د پښتون د میړنیو ستاينه به یې  
 کوله ولې بیا هم ده باچاې د تحفظ په لړ کې ده  
 خپل فرائض په ښه توګه ادا کول سر رالف باچا خان  
 ته په مخه اووې. د وائسرائي د لیدو په غرض دلی  
 نه روان شو، په خلیږیتم د سمبر د هلته نه راوایس  
 شو او باچا خان، ډاکټر خان، ولي، غني، علي، ټول

د انگريز سره دوه جوبه ختمه شوې وه، کال نولس  
سوه يو دېرشم کښې د کرسس په موقع فوج پېښور  
ولقه کښې واخستو. د نوم طبيعته اړون په بدل کښې  
سخت مزاجه وائسرائي راغلي وو. ده د لندن نه د  
خان سره دا هدايات راوړي و چې دا حل هېڅ  
رو رعایت نه دې په کار. ده ته د پښتونخوا په بابله  
دا خاص هدايت ورکړې شوې وو چې د سرخپوش  
تحريک نوغه اُباسه او دا بيخي تباہ او برباد کړه.

کاندهي د کال ۱۹۳۲ په ثلورم جنوري نيمه شپه  
مکرتار کړې شو. ده د گرفتاري په وخت يو دوست  
انگريز ښاغلي ايلون ته اووې چې پښتونخوا ته اُرسه  
او د هغه حايي د صبي حالاتو ته د بهارت اولي خبر  
کړه. ايلون سمدستي پښتونخوا ته اُرسيدو او د  
هغه حايي د حالاتو په بابله ېې د شلو صفويو رپورټ  
را ليرولو. ده ليکلي و چې "د پنځولشتم د سمبر

په ایماندارۍ سره د خپل کور او کلي درک ورکوی. بیا  
د فوځ یا د پولس یوه دسته د شپې مال کلو ته ورځي  
او د رضا کارو په کورونو چاپې وهي.

د فوځ یا پولس داسې دسته اکثراً د سحر درې  
بجې کلي ته ورسي د کلي نه تاو شي. سپین دوی او مشرانو  
ته حکم ورکړې شي چې د خپل کلي سرخپوش موب ته  
حواله کړي که دوی انکار اکرې نو دوی وهلې او تېکولې  
شي. که څوک سرخپوش دوی ته په لاس ورشي نو گرفتارې  
شي، وهلې او تېکولې شي، د دوی یونیفارم د دوی نه  
ایستلې شي او سوزولې شي.

کلي کښې د خدایي خدمتکار تنظیم دفتر وران وپېچل  
کړې شي. پولس په کورونو ورننوځي او چې څه ورته  
په لاس ورځي هغه د ځان سره اخلي. هېچا ته دا علم  
نشته چې آیا هغه محفوظ دي او که نه دي محفوظ.  
ایلون (ELWIN) چاته چې کاندې د پښتونخوا

چې د خدایي خدمت کارو دا فتنه ختمه کړو. ایلون ته اوایل شول چې د دې تنظیم خلاف کاروایي کښې په جلوسونو ډزې شوي دي، د خلقو جائیدادونه ضبط کړي شوي دي. کورې وهلې شوي دي. د جرمانې وصولولو په غرض کلي تالا ترغا کړې شوي دي دې لږ کښې یو پولسوال اووې چې انگریز سپایان د مغلو په چول پیسې راټولوي.

یواځې پینور کښې پنځه دیرش سوه کسان گرفتار کړي شوي وویلسم جنوری پورې چې کله ایلون بنار ته اړاسیدو، یو سرخپوش په نظر نه راتلو. سیکاری اهل کارو په ډیره په ډاډه او ژر وړتیا دا خبره کوله چې "دې ته د پښتو سیمه وایي" د بهارت اولس ته خو د پښتو په حقله څه معلومات نشته کله؟

ایلون دوی ته ځواب کښې اووې چې د بهارت د کوزه سیمو اولس هم کم نه کم په دې خبره رسیږي



خلق دي. دا د مينې او هجيت اولس دې او په سترگو  
 کښې مينه لري. ايلون وايي چې ما د دوی نه تپوس  
 اکر و چې نور څه کيدونکي دي؟ دوی اوړې چې دا  
 وئيل خو کرانه خبره چې څه کيدونکي دي خو موږ  
 به هر څه کوو موږ خپل سرونه هم وړکولې شو خو دا  
 زور ظلم او زياتي د جوابي حملې نه بغير زغمل او برداشت  
 کول هم ممکن نه دي.

ستاسو څه خيال دې چې تشدد ستاسو مدد کولې شي  
 ايلون تپوس اکر و. نا. بالکل نه!

نو بيا تاسو په عدم تشدد يقين لری او کنه؟ ايلون  
 تپوس کوي بالکل. موږ د زړه د اخلاصه په عدم تشدد  
 يقين کوو.

دا خبره څه پته نه ده چې پښتون يو کم لوستې  
 اولس دې. درې د وسلې سره چيرې مينه لری. د  
 دوی د غېټ او خود داری کم نه کم معيار دا دې چې

کونړا کړه او د عدم تشدد په لاره روان شول — د هندوستان د آزادۍ په تحریک کې د خبره بیا بیا کولې شي چې دې تحریک کې تر ټولو لویه معجزه د پښتون په عدم تشدد عمل کول وو. دا څه وجه وه چې دوی د باچا خان په دې خبره روان شول؟ — دا حکم چې دوی ته دا علم وو چې باچا خان د دوی د پاره ژوند تیریږي. دا هم یو حقیقت دی چې د هندوستان سیاسي مشرانو کې باچا خان جیل کې زیات وخت تیر کړ و چې بیا هم د دې اثر کم نه شو.

باچا خان د عدم تشدد د تحریک د کامیابۍ تشریح په دې ډول او کړه.

"زموږ په صوبه کې دوه قسمه تحریکونه چلیدلي دي. د تشدد تحریک د کال نولس سوه نولس نه اګاهو بغاوتونو. د تشدد خلاف د اولس په زړه ونو کې د تحریک د پام مینه او همدردی پیدا کړه. که د تشدد په تحریک کې به یو فرنگي اوژلې شو نو نه یواځې د هغه قاتل

تشداد تحریک کښې موند په خپله ځان گرفتاری ته  
 وړاندې کوو، تکلیف او ظلم برداشت کوو او په دې وجه  
 د تحریک سره د اولس مینه او همدردی پیدا شوه  
 ایلون خپل رپورټ کښې لیکلي وو چې د تشدد پېښې  
 شوي دي خو د تشدد دې پېښو کښې ځنډه داسې واقع  
 شامل وو چې ماشومانو د پولیس یا فوځ سره شرارت  
 کړې وو او چې پولیس او فوځ په اولس کوم زور ظلم  
 کړې وو دا د تشدد د یوڅو پېښو مقابله کښې ډیر  
 سیوا وو او څه جوان پې نه وو.

ایلون دې لړ کښې د کمشنر رالف کرفته سره د مرکې خوا  
 اکر و چې د حکومت نقطه نظر معلوم کړي خو ښاغلي کرفته  
 ایلون گرفتار کړو او په رومېني کادي کښې یې د پښتونخوا  
 نه اړین وو.

ایلون خپل رپورټ کښې په دې نتیجه را اړسیدو چې  
 حکومت امن قائمولو کښې کامیاب شوې دي خو دا د صحره  
 امن دي. د دې امن په نتیجه کښې ژوند یې خونده

سر اختي وي۔ انگريز زور هم کولې شي او بظلم هم ولې  
 دې به کله هم د آزادۍ سره د پښتون مينه او جذبه ا نه  
 چقولي شي۔

باچا خان د پښتونخوا نه بوتلې شو او د هندوستان بهار  
 مربه کښې جيل کښې واچولې شو۔ دې جيل کښې جانته يواځې  
 وړ ده ته به اخبارونه نه شو ورکولې، چته به ده ته  
 نشوې ورکولې او د هپا سره ورته د خبرو اترو اجازت  
 نه وو۔ جيل کښې نورو قيديانو ته دا اجازت هم نه وو چې  
 د ده د کوټيرۍ په وړاندې تپ يا راتپ شي۔

د کال ۱۹۳۳ په اپريل کښې کانډهي د سونا فوماني تحريک  
 ختم کړو ولې چې د دې تحريک زور ختم شوې وو۔ ټول سياسي  
 قيديان را خوشي کړې شول خو باچا خان جيل کښې اساتلې شو۔  
 جيل کښې د باچا خان صحت نور هم پريوتو آخر يو انگريز اهل کار باچا  
 خان ته جيل کښې ملگرې ورکړو د باچا خان دا ملگرې د ده روس  
 ډاکټر خان صيب وو۔ دلته دا خبره کول بې حايه نه ده چې باچا خان  
 ته څه سزا نه وه ورکړې شوې۔ انگريز سرکار دې پخپله خوښه درې

## حضرت بلچا خان

## اود بنکال مسلمانان

(اگست - دسمبر ۱۹۳۳ء)

زه چي کله هلک ووم نو بڼه زيات غصه ناک ووم  
 د پښتو کورمه وينه خما په رگونو کښي اوږدېده راږدېده  
 چي کله زه جيل ته لاړم هلته به ما د قرآن پاک مطالعه  
 کوله ما د رسول الله صلي الله عليه وسلم د ژوند واقعات  
 اوستل دده د صبر او استقلال او د تکليفونو قيصي څي  
 اوسني زه چي ماشوم ووم نو هم ما دغه قيصي او پيښي  
 لوستي وې ما چي کله د گاندهي سره ايلدل او دده عدم

د پښتونخوا په خاوره انگریزي افسران په مشکل کې نېټي وړ. دوی دا نه غوښتل چې خان د خپلې صوبې ته واپس شي ولې دوی په دې هم نه پوهېدل چې دې څنگه جیل کې د زیاتې مودې د پاره اُساتو. د کال ۱۹۳۴ په کومې کې دوی یو حل اُموندو او په دې کې یې خپل حکومت ته داسې اطلاع ورکړه:

۶) سیاسي ماحول کې داسې افواکې خپرې وې چې کله کله جې نېله روژه ختمه کړي نو د هغې نه پس به دې د پښو په دوره راځي. داسې کمان کولې شي چې دې به خپل ټول پام د عبدالغفار خان د راخوشي کولو په لور اوگرځوي. د دې صورت حال ممکن حد پورې مقابله کولو او ده ته د لوږې د هېټال باندې نه ورکولو ښه ځواب دا کیدې شي چې د بهارت حکومت د باچا خان او ډاکټر خان صیب په را پېښولو غوسه اوکړي خو په دې شرط چې دوی دواړو ته پنجاب کشمیر یا پښتونخوا ته د تلو



دې چې هغوی د وېم تر حده ده پسې روان دي د ده  
تقریرونه په موجوده حالاتو کې د اولس په جذباتو او  
احساساتو او لگولې شي. په دا وجه دا تجویز کولې شي  
چې ده ته په هېڅ صورت پښتونخوا ته د واپس را ستلو  
اجازت ور نه کړې شي

باچا خان او د ده سړي ډاکټر خان صیب د کال  
۱۹۳۴ په ۲۷ اګست د هزارې باغ د سنټرل جیل نه راخوځې  
کړې شول خو پښتونخوا ته د دوئی په را تګ پابندي  
الګولې شوه. وې چې دوئی خپل کور او وطن ته ستیځي  
نشول، دوی د ګاندهي په بلنه مرکزي بهارت کې د  
د ګاندهي نوې آژم ته څه وخت تیرولو په غرض لار  
باچا خان وړاندې شو خو واک د ګاندهي سره لیدل کتل  
کړي وو وې د ګاندهي سره بې وخت نه وو تیر کړې  
مسلسل کار، د جیلونو ژوند او د تحریک ناروځګار تیا  
کولو د بهارت دا دوه عظیم شخصیتونه د یو بل نه لرې  
ساتلې وو.

هغه دا نه غوښتل چې اولس د تره ماو را ماو وي  
 ده به وئيل چې زه هم د دوي په خير يو سړي  
 يم. ده به وئيل چې د الله د پاره ماته بښتون كاندې  
 مه واړي. كاندې يې يو دې. دې مها تما كاندې دې  
 چې د هندوستان د آزادۍ د پاره كار كوي او موږ ته  
 په كار دي چې د هغه ملا تر اُكړو. هغه زموږ جنيل  
 دې او جرنيل يو وي.

كه څوك دا تپوس او كړي چې د باچا خان د جددو  
 جهد نه بغير به هندوستان آزاد شوې و او كنه؟ نو د  
 دې سوال ځواب ډير ساده دې د باچا خان د جدو جهد  
 شخصيت او ملكرتيا نه بغير به د انگرېز لاس نه وو  
 مات شوې.

د مالكي د ستيا كړه راسې كاندې په ټوله نړۍ مشهور  
 شوې وو دې د سياست د طوفان نه د بچ كيدو په خاطر  
 د مېنځني بهارت يوې كړمې سيمې كښې د علاقې د يو غريب  
 او ناداره كلي سړه نژدې ميشته شوې وو ده غوښتل چې

د عدم تشدد په ذریعه د ژوند تیرولو او جنگ کولو  
طریقه ښودلې وه. د ګاندهي د آشرم دغه مقصد وچې  
دوستو سیواکرام بلل کیدو.

دواړه رونه د ستمبر په میاشت کې آشرم ته  
اړسیدل او ډیر ژر د ګاندهي د عقیدتمندو ماشومانو  
او چیلو او د ګاندهي د لیدو د پاره د لرې لرې نه راغلیو  
میلانو او مریدانو سره بلد شول.

دلته آشرم کې ژوند ساده او سخت وو. د دواړو روڼو  
دا ژوند خوښ وو. د دوې خوراک ساده وو، کار به یې کولو  
او د ګاندهي په منګرتیا کې به یې د کلو دورې کوې او  
اولی ته به یې د حفظان صحت د بنیادي اصولو خبرې  
ښودلې. داکټر خان صیب یوه وړوکی دواخانه پرانسته  
او په باقاعدۀ ډول به کلو کې کړنې کړنې و او د اولی علاج  
به یې کولو او خان په کله د کپړې جوړولو چل زده کړ.  
دا دواړه روڼا داسې ساده وو چې د ګاندهي آشرم  
بې په خپلې سادګۍ ښاښته کړې وو. ګاندهي په خپله

په نوم د دوی د ژوند حالات اَلِیکه. کاندې د دې کتاب  
په سریزه کښې اَلِیکل چې:-

” چې خومره خومره خا پېژندکلي د دې روښو  
سره سیوا شوه داسې داسې زه د دوی په لور  
راکارې شوم. د دوی مینې او خلوص بې تکلفي  
او سادګې زه حیران هم کړم او متاثره هم. ما  
دا هم اکتل چې په عدم تشدد او حق پرستی  
د دوی عقیده ډیره کلکه او ژوره وه. په کثري  
روس رباچاخان) د مذهب پوخ اثر دې خو دې  
تنگ نظره مذهبي انسان نه وو. د ده فکر عالمگیر  
وو او د ده سیاسي د مذهبي مطالعې پخوړ وو.“

ډیسائي د خان د روحاني مزاج په بایله په دې ډول لیکي:

” زه چې خومره غورکوم روحانیت ده کښې د  
هر شین نه لوړ دې یا دا چې د اسلام رښتوني  
جذبه. ده حان خیل الله ته ورسپارلې دي. ده

د پاره څه کتشي لري. دا دکاندهي د ملنگي او  
 فقيري خالص ژوند دې او حان خالص او سوچه  
 ساتلو باندې د ده اسرار دې چې د خان د پاره  
 څه مقصد او کتشي لري او د ۱۹۱۹ راسې دخان  
 خپل ژوند هم د حان خالص او سوچه ساتلو  
 د پاره يو مسلسل او باقاعده جد وجهل دې؟

اکثر به ماريکو دوي د هغه پتو او پولو او  
 باغونو په بابله خبرې اترې کولې چې د تير و دريو  
 کلونو داسې دوي نه وو ليدلي. دوي غوښتل چې  
 کاندې جې پتوخوا ته لار شي او هلته د دوی سړه ميشته شي ده  
 به کاندې ته وئيل ته وئيل چې ته خپل آشرم هلته هم جوړولې  
 شي. د سيند په غاړه به کړجې. د دنيا په خپل داسې  
 بناسته حاي نشته. د پېښور وادي د ميوو دانو  
 ډکه ده. هلته به آرام اکړې موږ ستا د پاره د ښه  
 خولک بندوبست کولې شو او ته به هلته غوښته واخلي  
 راغتي به شې او ورنه به دې سوال شي.

او د دې لوی زړه لرونکي روڼو سره په گهڼو گهڼو خبرې اترې او کړې د چا د گرمجوشي او مينې نه چې کاندې بڼه متاثره وو. کاندې ليکلي وو چې د دې روڼو ملگرتيا او دوستانه د الله تعالی د اړخه حما د پاره يوه تحفه ده. چې دوی سره څوک چيرنيا ايسار شي، دوي سره پې نوره زياته مينه پيدا شي دا دواړه څومره شائسته، بڼه او ساده کسان دي ولي بيا هم د دوي په خبرو کښې او د دوي په شخصيتونو کښې څومره کشتي او اثر دي. د دوی خبره يکه يوه خبره وي.

ماښام به د آشرم اوسيدونکي او ميلمانه د نيم د ونې لاندې د عبادت د پاره توليدل. دې غونډه کښې به مذهبي سندري وکړې شوې او د مختلفو مذهبونو د عاکاني به کولې شوې. خان به د کاندې په خوا کښې ناست وو او ناستو کسانو ته به پې د قرآن مجيد سورثونه او رول او په مطلب به پې پوهول داسې



او عقیدې د تعلق نه اوچته شوې وه. کاندې یو هندو وؤ وې د باچا خان په نظر کېنې د چیرو لورو لورو مسلمانانو ته دروندو و باچا خان مسلمان وو خود کاندې د سترگو تور وو. کله کله به داسې او شول چې د باچا خان نه به د نظر خپلې چشې هیرې وې نو ده به د کاندې چشې استعمالې د ده په لوبې او پراخه مخ به د کاندې وړوکی وړوکی چشې داسې ښکاري چې سړي ته به ورسې خندا ورتله.

دې دواړو وونو کې د طبیعت فرق وو. ډاکټر خان دوستانه مزاج لرو او نرم خوږه وو. یورپ کې د استوګنې په وجه ده په مزاج کې نرمې پيدا شوې وه او خان په بنيادي ډول یو مذهبي فکر لرو او ډاکټر خان دنيادار وؤ باچا خان حیرات کوونکې حد پورې ساده وؤ او فطرتاً منظم وو او ډاکټر خان یو بې فکره بنیادم وو. ډاکټر خان به اکثر توفو کېنې وئیل چې خا د برخې مونځ هم باچا خان کوي. او منکر نکیو سره به خا د پاره سوال جواب هم کوي او باچا خان به د ده په تمه موندلو.

اسمبلې د پاره د پښتونخوا نه سمائنده اغوښتې شو نو مشر  
دوسا داکتر خان د دې غرض د پاره تيار شو. دا دوه ډله  
خدایي خدمتکاران وو خو د دوئي د بيلو بيلو او جدا هېعتونو  
مقصد هم دا کيدې شو چې دا دواړه د بيلو بيلو کارونو  
د پاره موزون مزاج لري.  
چېسائي ليکي ..

"د دواړو روڼو بې مثالو قرباني ورکړي دي  
دوي د آزادۍ په لاره داسې تکليفونه تير کړي  
دي چې چيرې وکړو کسانو ته بې تجربه شوې ده  
چې په خپل پښتون اولس د دوي نومونه تراوسه  
اثر دې دا دې قربانو او تکليفونو په وجه ده  
او د دې نه هم زيات دا د دوي د روزمره ژوند  
اثر دې دا د يوې مالداره او اميرې کورنۍ غړي دي  
خو داسې ساده ژوند تيروي چې بدل بې ناممکن  
دې"

هم حیران وو. چې باچا خان یو ډیر پراخ ذهن لرونکی  
 مسلمان وو. کاندې یوه ورځ د باچا خان نه د ډاکټر  
 خان صیب د د انگریزي ټیټې په بایله تپوس اکر و چې  
 هغه مسلمان شوی ده؟ خان ورته ځواب کښې اووې چې  
 تاسو به څما په دې جواب ضرور حیران شئ چې ماته دا  
 علم نشته چې آیا هغه مسلمان ده او کنه عیسایي ده. کاندې  
 به د مذهبي عقیدې نه د لا تعلقی په دې خبره د باچا خان  
 نه ضرور ښه ډیر متاثره شوې وي ولې چې دا یو داسې  
 تپوس وو چې د مسلمان په نظر کښې بنیادي اهمیت لري. څما  
 خیال دې، باچا خان اووې چې هغه د ډاکټر خان صیب انگریز  
 ښځه، مسلمان شوی نه ده او هغې ته مکمله آزادي حاصله ده  
 چې په خپله عقیدې ولاړه پاتې شي. ما د هغې نه په دې  
 بایله چې تپوس نه دې کړې او ماته د تپوس کولو  
 څه ضرورت دې؟ آخر یو خاوند او یوه ښځه په خپلو  
 بیلو بیلو عقیدو ولاړ ولې نشي پاتې کیدې؟ آخر د واده  
 په وجه د یو کس عقیده ولې بدله شي؟

چې په زرگونو مسلمانانو کېنې يو مسلمان ته هم د  
اسلام د صحي روح علم نشته. ځانچل فکر دا دې چې  
زموږ د جگړو بنيادي وجه دا ده چې موږ دا حقيقت  
نه منو چې هره يوه عقیده د خپلو پير و کارو د پاره  
بڼه کافي الهام لري. قرآن مجيد بڼه په صفاتېکو کېنې دا  
خبره کوي چې الله تعالی ټولو قامونو او اولسونو ته  
پيغمبران ليري دي. دا ټول اهل کتاب دي او لکه څنګه  
چې يهوديان او عيسايان اهل کتاب دي هم داسې هندوان  
هم اهل کتاب دي.

باچا خان خپلې څوارلس کلنې لور مهرتاج ته اړیکل چې  
د لندن نه وردها ته راشه او دلته آشرم کېنې شرکت  
اکړه. مهرتاج نومبر کېنې را اړسیده. غنی هم څو ورځې  
پس دلته راغې. ده امريکې کېنې د پيسو ټکو د کېنې په وجه  
هلته د يونيورسټي تعليم نيمګړې پرېښې وو. ولي او د  
خان دولس کلنې ځوږې علي هم د دوی سره يوځای شول  
وردها کېنې د دوی د کړفتارو نه پس ددې کاله کېنې

کانهي زړه نه وو چې باچا خان د هلته لاړ شي ځکه  
چې د هغه دا خيال وو چې حکومت به دا خبره خوښه  
نه کړي چې يو ټود او مينه ناک پښتون د قضيې بهارت  
غیر فعاله مسلمانانو سره رابطه جوړه کړي. حکومت به د  
مداخلت کولو د پاره لاره سموي او دا چې امکان وو چې  
دې به گرفتار کړي شي. خو باچا خان د بنکال په لور روان  
شو او دا چې هندو پروا اُنکړه چې د ده سره څه کيدې  
شي. کانهي هم ده سره د تلو په وخت کېنې څه ضروري  
خبرې اترې اکرې.

کانهي ده ته اوښل چې دا وخت د گرفتاري ورکولو  
او جيل ته د تلو د پاره مناسب نه دي. کانهي ده ته مشوره  
ورکړه چې هندوستانيانو ته د انقلاب بل مخ څرکند کړه.  
د انقلاب تعميرې اړخ.

خان په کلکنه کېنې بنکاليانو ته حايي په حايي تقريرونه  
اُبرل. ده بنکالي ځلمو ته هدايت اُکړو چې تاسو هم خدائي

هلته هغوی وږي وي. ده کلته کېږي د ښار اُسیدونکو  
ښکاليانو ته دا خواست هم اُکړ و چې د کلیوالو او کلو  
حالت ښه کولو په لور خپل پام واړوي.

ده چې خپله دوره ختمه کړه، باچا خان د ښکاليانو  
سره دا لوظ اُکړ و چې زه به د دسمبر په شورو کېږي  
بیا راحم او تاسو سره به نورې شپې وډجې تیر ووم باچا  
خان ښکال ته د تلو اراده کله لرله چې پښتونخوا  
ته د ده په تګ اوس هم پابندي وه او که چېرې دې  
خپلې پښتونخوا ته نشو تلې نو ده غوښتل چې تر ګ  
د قطبي بهارت د ناداره او غریب اوسل سره پاتې شم  
او د دوی خدمت اُکړم. ده په خپلو لاسونو خدمت  
کول غوښتل.

د ۱۹۳۴ء په اکتوبر کې باچا خان د ګاندهي  
سره بمبې کې د کانګریس کلیمه غونډې ته لاړ و.  
ده ته هلته د یوه هیرو په څېي هرکلی ورکړې شو  
ده ته د کانګریس صدارت قبولولو پیش کش اُکړې

ش... ..



چې زه يو عاجز سپايي يم او دا حما خواهش دې  
چې زه د ژوند خپلې شپې او ورځې د يو سپايي  
په خير تيرې كړم، د يو جرنيل په څير نه.

بل خوا كاندهي د كانگريس نه په دې غرض استعفى  
وركړ چې حان تعميري پروگرام ته اسپاري. ده دې  
غوندې ته اوې چې زه پښتونخوا ته تلل غواړم.

"حما دا خوبنه ده چې د هندوستان په يو كلي كښې  
دفن كړې شم او دا به ډيره غوره وي كه زه د پښتونخوا  
په خاوره ښخ كړې شوم. ده اووې چې كه خدايي خدمت  
كاران په معي معنو كښې په عدم تشدد ولاړ دي نو  
دوى به د عدم تشدد روح او جذبي ته وده وركولو  
كښې د هرا چا نه زيات كار اكرېي. زه غواړم چې په  
خپله دا اووېنم چې دا دعوى كوم حد پورې معي ده  
چې دوى د عدم تشدد جذبه خپله كړې ده او دوى  
په رښتيا سره او په زړه سره د هندوانو او د مسلمانانو

د ده په فېصلو شک نه دې کړې وې چې دې خپلې  
معاملې الله تعالی ته سپاري او د هغه په حکم عمل کوي  
هر یو عظیم مصلح هم داسې کوي او هميشه یوه داسې  
مرحله راتې چې هغه د خپلو پیروکارو نه لاره بیلوي وې  
داسې کولو کې هغه د خپلو خلکو سره خپل تړون نه پرې  
کوي. د خپل خدمت دائره نوره پراخه کړي

ده بمبې کې یو څو ځایه تقریرونه اکرل. د کال ۱۹۳۷.  
په ۲۷ اکتوبر ده د بهارتي عیسایانو انجمن ته د خدای خدمت  
کارانو قیصه واوروله. څنکه څنکه چې د انگریز د زور او  
ظلم په بابل قیصه په وړاندې تل د خان جدهات راځیدل  
او ده تپوس اکر و چې زموږ قصور څه دی؟ دا چې  
زموږ صوبه هندوستان ته د راتلونکو دروازه ده او موږ  
چې هلته استوګن یو نو حکومت موږ څوکیداران ګڼي  
او ښه په ډاګه راته وایي چې "موږ څوکیدارانو ته اصلاحات  
څنګه ورکولې شو؟ د انگریز سرکار دا خیال دی چې که موږ  
دده ته څه ورکړل نو هندوستان به زموږ د لاس نه اوجي

چې زموږ نځر يک په شور و کښې اچقولي شو. . . .  
 موږ خپل سکولونه پرانستل خو حکومت په يوه يا په  
 بله بانه دغه تعليمي ادارې چيرې په چالاکۍ سره  
 تبا کړې او زموږ ماشومان بهې بهې تعليمه آساتل.  
 موږ په پښتونخوا کښې زېږيدلي يو او دغه وجه ده  
 چې موږ تبا حال يو زموږ تر ټولو لوې جرم دا دې  
 چې موږ غواړو چې د هندوستان د دروازې اولس  
 لوستنې او ترقي يافته وي او انگريز غواړي چې د پښتونخوا  
 دا اولس په خپلو کښې په جنګ وي، په مقدمو کښې نښتي  
 وي، د يو لاس د بل په کړيوان وي، د دښمنۍ په ختو  
 لټ پټ وي او د سر اچتولو جوګه به وي او چې دوی  
 دومره کمزوري حالت کښې وي نو موږ ته به محتاجه وي  
 او دوی د هم داسې تبا حال، برپاد او پریشان حالت  
 کښې وي چې دوی (انگريز) د خه رکاوټ او پریشانی  
 نه بغير زموږ په اولس حکمراني کولې شي.

وئیل چې که د هندوستان زنانه را بیدارې شوې نو دنیا  
 کښې یو قوت هم په هندوستان حکمراني نه شي کولی.  
 ده او دې چې اولس کښې د غلامۍ احساس بیدار وي  
 نو د غلامۍ زنجیرونه که هر ثومره مضبوط وي دا  
 شلېږي او ماتېږي.

دې بیا واردها ته وایس شو، هلته پې د خپل کور  
 د غړو سره ایلیدل او بیا د آشرم په ناورکار تیا کښې  
 چوب شو. ده او کاندې به په کهنټو کهنټو یو حای په  
 دې غرض ناسته کوله چې د بنګال د مسلمانانو د پاره  
 د اصلاحاتو تخته پروګرام جوړ کړي. بنګال ته د واپسۍ  
 د پاره د خان بېړۍ وه کله چې دیره موده پس ده  
 ته د غریبانانو سره د کار موقع په لاس ورغلې وه.  
 دې د دسمبر په اتمه نیټه روانیدونکې وه. خودې په  
 دغه ورځ پاتې شو د انګریزانو د پاره د پنجاب په خیر  
 بنګال هم د حکمراني د پاره یوه کرانه صوبه وه او  
 هغوی دا نه شو برداشت کولی چې د پاچا خان لوړ

په اوم دسمبر د جیل نه د راوتو نه سل ورځې پس د  
 پولس سپرنټنډنټ بیا په ده (پسې) آشرم ته راغې او  
 دې بمبې کښې د باغيانه خبرو په الزام کښې کړنکار کړې شو.  
 کاندې د کړنکاری وارنټ اُلوستو او سپرنټنډنټ  
 ته پې او وې چې خان ته دومره وخت ورکړه چې د  
 کور د بنديانو نه اجازت واخلي. کاندې دا هم اووې  
 چې دا وار موږ د خان د دفاع کولو اراده لرو.  
 خان د کاندې په دې خبره بېر شو. دفاع؟  
 څوک چې ستیاګره کوي هغوی د خان دفاع په عدالت  
 کښې نه کوي.

کاندې ورته جواب کښې او وویل چې دا مختلفه  
 معامله ده. په دې وخت خو موږ ستیاګره نه کوو او  
 موږ جیل ته هم تلل نه غواړو. د کاندې په دې خبره  
 خان اووې چې څنگه ستا خوښه وي.

چې د باچا خان ماشومان د ده د کړنکاری نه  
 خبر شول نه هغوی پرېشان نه شول. نو واری بیا د

و. دې شوخو واره جیل ته لاړه شوخو واره ده دا  
 منظرونه لیدلي وو. د ډیرو مشکلاتو زغملو عمل ده نه  
 او سپنه جوړه کړې وه. ډاکټر خان یو جذباتي بنیادم  
 وو او د خپل کشر مامور سره یې ډیره زیاته مینه  
 وه او په دا وجه به دې د باچا خان په گرفتاری ډیر  
 زهیریدو. آخر شو پورې به موږ د آزادی موندلو  
 نه آگاهو جیلونو ته شو او دا د گرفتاری او جیل ته  
 د تلو تماشه به کوو؟ ډاکټر خان به تپوس اکر و.

بل خوا په دې موقع باچا خان ټکه د لکیر وو چې د  
 نیکال د مسلمانانو سره د استوګنې په بابله وعدې پوره  
 کولو کېنې خنډ پیدا شوې وو. ده کاندې ته او دې  
 چې ما خو د نیکال د مسلمانانو سره د اوسیدو او د  
 هغوی د خدمت کولو لوظ کړې وو خو زه خودا ورکې  
 شان لوظ هم سرته رسولو کېنې پاتې راغلم.

په لوظ نه پوره کیدو د باچا خان خفګان په حای



وعدة نه پوره كول يو ډير گران كار دې. پښتون چې  
 وعده اكرې هغه پوښ كوي او دا يوه عظيمه اخلاقي  
 خوبې ده داسې خوبې د نړۍ ډير كم قامونه لري كوم  
 چې پښتون لري او دا حكه نگرېز واكدار او غير پښتون  
 واكمنو هميشه داسې پاليسۍ اختيار كړي دي چې دهغوى  
 مقصد تش د پښتون اعلى قدرونه خرابول وي

خان په خپلو ماشومانو نظر واچولو، ډاكټر خان د خفگان  
 نه د زمكې په لور كتل، كاندهي د پولس افسر سره خبرې  
 كوي. خان بيا د كاندهي په لور مخ وړي او وې ويل  
 چې "حما دا پونج يقين دې چې دا د الله تعالى مرضي ده  
 د ده چې خومره خوښه ده زه بهې د كار كولو د پاسه  
 د جيل نه بهر آساتلم او اوس د الله تعالى خوښه ده  
 چې زه د جيل دننه نه كار اكرم. د الله چې خه خوښه  
 ده هغه حما خوښه ده" ده خپل بېي ښكل كړل، ډاكټر  
 خان ورتړ غاړه شو او كاندهي وروړلې شو او ده ته  
 بې په مخه ښه او ويل. دې د پولس افسر سره تړ نا

ديارلسم باب

# دوه کاندهيان. دوه شخصيتونه

## دوه ملگري او يوه فلسفه

”چې کاندهي کله هم خه فيصله وکړي حاد تسلي وي  
 چې دا د يو داسې شخصيت فيصله ده چې حان پې  
 الله ته سپارلې دې او الله تعالی چاته غلطه لار نه  
 ښايي“  
 (حضرت باچا خان)

بمبې کې د خپل تقرير په حقله د انگرېزي عدالت نه  
 مخينه غوښتل، د باچا خان د باره د زهروکوټ وو خو دوه

شو کله چې ده ته ووئې شول چې تاته د خان د دفاع کولو هېڅ حق نشته. کاندې هم نه غوښتل چې دې د جیل ته ولېږل شي. د باچا خان د پاره د کاندې خبره د کانري کوربه او قانون وو او کاندې هم که په چا مټ نه وهغه یواځې د باچا خان شخصیت کیدې شو باچا خان د زهر د اکوټ تیر کړو. ده وې:

"زه یو وفادار او مخلص کانگریسی یم او موجوده وخت کې د کانگریس پالیسي دا ده چې موږ د گرفتاری او جیل نه خان وساتو. په دې وجه ما چې خه وینا کړې ده په دې غرض ې نه ده کړې چې زه بغاوت خپور کړم. ما چې خپل تقریر کې داسې خه وینا کړې ده هغه په غیر ارادې توګه شوې ده.

زه دا دلیل هم غواړم چې ما د خدای خدمتګار تحریک په بابل خه وئې دي دا ما د خپلوهغه عیسایانو ملګرو په وینا او خواست وئې چې ماته ې په دې بابل د وینا بلنه را کړې وه او دې تقریر کې چې ما خه

خود باچا خان دا وینا کافی نه وه. انگریز غوښتل چې  
 باچا خان د خپلې مخې نه لرې کړې شي. انگریز خو دا  
 خبره نه شوه زغملې چې د هندوستان یو مشر د  
 دوی جذبات ژوبل کړي. زې هغوی خپله داسې څه  
 ذمه داري نه محسوسوله چې دوی هم د هندوستان  
 د اولس جذبات مجروح نه کړي. مجتهد پټ ایچ. پی. دستو  
 ووی چې چې خان چې څه وئيلي دي دا ده ارادتا وئيلي  
 دي دا چېر سنگین الفاظ دي. ده اووې چې خان یو  
 غیر معمولي شخصیت دی چېر اثر لري او دې چې څه وايي  
 د هغې اثر د یو عام انسان د خبرو نه چېر زیات او  
 ژور دی.

ولې چې خان د خان په دفاع کې څه نه وو  
 وئيلي په دې وجه مجتهد پټ خپله فیصله د خان د هغې  
 تقریر په بنیاد ورکړه چې ده بمبې کې کړې وو  
 مجتهد پټ د خان د تقریر هغې برخې ته خاص حواله  
 ورکړه چې ده په کې د قصه خوانه بازارا د تفلان

الزام دي. د مجتهد پټ د فېصلي مطابق د خان داخبره  
چې د انگرېز حکومت په بڼه په سره سينه د دوه سوو  
يا دوه نيمو سوو بې کڼا کسانو د هلاکولو نه هم مخ وانه  
روي. مجتهد پټ وې چې داسې الفاظ د اوريدونکو  
په مغزو کې د حکومت خلاف کرکه او نفرت خورې  
شي.

د کال ۱۹۳۴ء کې په ۱۵ دسمبر دې لويې خان ته  
يو وارا بيا دوه کاله با مشقته سزا ورکړې شوه. دې  
بمېر کې مرکزي جيل ته وليږلې شو. دې هلته يواځې  
يوې کوتهنې کې واچولې شو. ده ته دوه کمبلې ورکړې  
شوې وې دې به په بر بند فرش تخلصتو او د جيل  
څوکيدارانو او نورې عملې ته ده سره د خبرو اترو  
اجازت نه وو.

د بمېر کرمه آب و هوا د ده د پاره مناسبه نه  
وه. ده ته به لوبه نه لکيده او د سختې نړۍ رنځور

خواست اوکړې شو مخکې چې د هغه سپې آب و هوا مناسبه وه. ولې مقامي واکدارانو د دې خیال او سفارش سوه اتفاق و نکړ و دوی ووي:

” مرکزي صوبې کې بڼا غلي کاندې هم تر نا معلومه مودې پورې دیرې اچولې وي. واردها کې د هغه کور ته د هندوستان د کانگریس هر یو نوموړې مشر راځي. او که سیاسي بې اطمیناني کې اصنافه وشي د هغه کور به د داسې بې قراری مرکز جوړ شي. . . . دا خبره غوره معلومېږي چې د بڼا غلي کاندې نه دده د پښتونخوا ملګري لري وساتلې شي. دا به زموږ د ذهني سکون د پاره هم سود مند وي“

د ډیر مشکل نه پس مقامي واکداران بالاخر دې ته تیار شول چې خان ”الموره“ ته ورسوي. دې هلته هم هغه ځای کې ساتلې شو د کوم ځای نه چې جواهر لال نهرو اوس اوس خوشې کړې شوې وو. ده به دلته



تیرې کړې.

کال ۱۹۳۲ء کېنې د جیل نه په راوتو دې نیغ کاندې ته ورغلو دده د آشرم منکړې کاندې د واردها ریلوې سټیشن ته دده ته سترې مه شي د پاره راوتې وو. دوی باچا خان د گاډي په دریم کلاس درجې کېنې ولیدو چې په یوه تخته پروت وو، د تختې د بل سر نه یې خپې ځنګیدلې دده سر ته دده زړوکی پروت وو. د پښتنو دا لوی خان او د هندوستان د آزادی د تحریک دا نوموړې مشر او د صف اول هیر و او مجاهد داسې ښکاریدو لکه یو بې کوره او بې وطنه ملنګ. ده چې کاندې اُلیدو نو سربې را وچت کړ و او اُموسیدو. ده خپل خادر او یو پندوکی کېنې دوه جوړه کپړې په ترڅ کېنې راواخستې او د دې نه را کوز شو.

د انګرېز واکدار اوس هم ده ته زړه ډک وده او دده د پښتونخوا په تلو بې پانډي یو کال د پاره نوره سیوا کړه. دا هیڅ اندازه نشته چې دا پانډي به کله

په جنوري کښې انتخابونه آښول. داکټرخان د زرگونو  
 ميلو لوی نه دې انتخابونو کښې برخه واخسته او د پښتونخوا  
 د اسمبلۍ د پاړ منتخب شو. په ده هم د انتخابونو نه وړاندې  
 خپلې صوبې ته په تلو پابندۍ وه. جولای کښې دې د پښتونخوا  
 وزیر اعلي وټاکلې شو او ده د هراڅه نه اول داکار وکړو  
 چې د خپل دور خلاف یې د پابندۍ حکم وچت کړو.  
 د اګست په آخر کښې خان شپږ کاله پس د پښتونخوا  
 خاورې ته واپس شو. د ده پښتون سیرت نکام محمد یونس  
 د ده د واپس په بایله داسې لیکي :

" آخر د جلا وطنۍ او د جیل د ستومانده شپږو کلونو ژوند  
 نه پس کال اوه دیرشم کښې د سنگینې الميې دا قامي هیرو  
 د جوش او خروش او خوشحالی په نندارو کښې خپلې خاورې  
 ته راستون شو. ده ته چې په کوم ډول او مینه پښتو  
 ستړي مه شي اووې هغه هیرو یو کوان کار دې او نه  
 داسې څه جاج اختې شي چې د هغوی په زړونو کښې  
 ده دپاره څومره ژور احترام وو."

په مخ د ستومانې او تکليف څخه اثرات ښه جوت وکوم  
 چې په ده تير شوي وو. دې دلته په دې غرض بيا  
 را رسيدلي وو چې د طوفاني او سيلابي اوبو نه د قام د  
 آزادۍ کتنه را بهر کړي. عام انتحابونه شوي وو او د  
 ده ملگرو ته د پښتونخوا د حکومت قائمولو بلنه ورکړې  
 شوې وه. دا يقيناً چې د فتح او برياليتوب وخت وو.  
 د پنځويشتو کالو د مسلسل محنت او تکليف نه پس فخر  
 افغان د پښتو دې عظيم مشر ليدل چې د ده پارټي  
 ته د واک او اختيار يوه پيښه تر لاسه شوې وه. دا د  
 ده حوصله، کلکه اراده، هنرمندي او د فيصلې قوت وو.  
 چې د ده خدائي خدمتگارانو، چې په تن لږ وو او  
 تش لاس وو د انگرېز واکدار نه د اقتدار يوه برخه  
 تر لاسه کړه او د مودو راسې د غلامۍ نه پس بې خپل  
 پوښې حکومت جوړ کړې وو.

اکتوبر او ورپسې د جنوري مياشت کېنې نهرو پښتونخوا  
 ته راغلو او د باحاجات به ملگرتيا کېنې بې د هري

وه په دې وجه وائسراي کاندې ته د دې صوبې د دوی  
کولو اجازت ورکړو.

خان د کاندې په دوره د پير خوشحاله وو. دې کاندې  
ته د هرکلي د پاره نوښار ته راوړي وو. او د هلته نه  
پې پېښور کښې د ډاکټر خان کور ته بوتلو. کښې شمير  
کښې خاموشه، منظم او ساده پښتانه د ده ليدو د پاره  
د سرکونو په څنډه ولاړ وو. کاندې د دوی په  
لید و خوشحاله وو. په کلونو کلونو کاندې دې  
حالاتو سره مخ وو چې ټول هندوستان کښې  
به خلکو د ده سره نژدې کيدل د خان د پاره برکت گڼلو  
د ده ترخپو به پريوتل وې د پښتو دا دستور او دا عادت  
نه وو، هغوی ته باچا خان د نظم و نسق او ضبط سبق  
ورکړې وو. هغوی به په خپل خايي ولاړ وو او دسترگو  
او د مخ د تاثر نه بې د کاندې د پاره د احترام جذبه  
ښه ښکاره وه. اتمانزو او کير چاپيره کلو کښې هم کاندې  
ته په دې ډول ستړې مه شې او ټيپې شول. په زرگونو

د باچا خان په مخ د خوشحالی آثار منښه شوکند وو.  
 دې په خپلو حوصله مندو او کلکه اولس غاړو وو. ده به  
 دا حقیقت نه پټولو. هر یو کلي کښې به اولس د خپل  
 باچا د لیدو د پاره راټلو. ده سره به پې د دوست  
 او ملګري په حیث خبرې کولې. د هغوی د روږې نه داسې  
 ښکاریده لکه باچا خان دوی کښې د هر چا یو رسته  
 داس وي.

ځنه کسانو به ورسره تېوږي تېوالي شورو کړې. او  
 ځنه کسانو به ورسره صلاح مشوره کوله. دغه ورځو کښې  
 د مالیې نرخ سیوا کړې شوې وو، دوی به تپوس  
 کولو چې آیا موږ د مالیې ورکولو نه انکار وکړو؟ دا  
 ساده کلیوال نه خو د انګرېز واکدار نه یریدل او نه  
 د هغوی د وفادارو خانانو نه. دوی ځان د قوت  
 او اختیار خېټه ګڼلو. ګاندهي د باچا خان او دده د  
 عقیدتمندو تر مېنځه د تړون او تعلق نه چېر متاثره  
 شو. د ګاندهي د تړون او تعلق نه چېر متاثره شو.

ته سترې مه شي وئيل. داسې ښکارېده لکه ده سره  
 نژدې کيدل، ده سره نژدې کيناستل او خبرې انرې کول  
 د دوی د تسلې وجه وه خان به د دوی تر مېنځه نه منفرد  
 نه ښکارېدو. د باچا خان او د ده پښتنو عقيدتمندو تر  
 مېنځه تعلق. ده نه يواځې حيران کړم بلکه ده چير زيات  
 خوشحاله هم شوم. موږ تر اوسه دا ليدلي دي چې د فوج  
 د يو جرنيل داسې تابعداري کيږي. وې ما دا اوريدل چې  
 پښتون باچا خان ته د جرنيل په څېر تابعداري ورکوي  
 فرق دا دې چې د يو جرنيل تابعداري د مجبوري له کبله  
 کولې شي او د باچا خان تابعداري د احترام او مينې د  
 جذبې تر لاندې کولې شي.

باچا خان به دوی ته رپښتو ته وئيل چې د انقلاب  
 روح ځاندهي دې. دوی به چې چرته ايساريدل او ادرېدل  
 پښتو او سوريو نيفارم کښې خدايي خدمت کارانو په ځاندهي  
 سره د خپلې مينې څرکندونه کوله. يو پښتون ده ته مردان  
 کښې او دوی ته د "جور" د پښتو په ژبه نېکمر او



خوښونه کړه، ګاندهي دده د مينې مننه وکړه.

يو بل کس ګاندهي ته دوی: "چې موږ بهي علمه  
يو، موږ ناداره يو. خو موږ د هېڅ څيز کې نه محسوس  
ولې چې تا موږ ته د عدم تشدد سبق ښودلې ده!"  
ګاندهي د رنځورۍ په وجه خپله دوره لنډه کړه  
او د معافي کړمې کبې بهي د زيات وخت د پاره د  
راتلو وعده وکړه. ګاندهي ښه په تفصيل سره د  
خدایي خدمت کار د تنظيم د مطالعې او حاج اختو  
په غرض راغلي وو. ګاندهي د پښتونخوا نه د وتو  
په وخت دوی: "چې تاسو زړه وړتيا او ضبط او تنظيم  
د ټول هندوستان د پاره بوبل مثال جوړې ده شي  
ده او دې چې زه تاسو ته په دې زده کړه د زړه  
د کومې نه اُمبارکي درکوم زه دا دعا خپل زړه کبې د  
خان سره ساتم چې د پښتونخوا باثور اولس نه يواځې  
د هندوستان خپل رولړه د انګرېز د غلامۍ نه آزاد  
کړي بلکه ټولې نړۍ ته په عدم تشدد د عمل کولو

خبرې اثرې کول غوښتل. د کاندې دا خیال وو چې د  
دوی عدم تشدد لا پوخ نه دې. هندوستان کې د  
کاندې د نورو پیروکارو په ډول دوی د عدم  
تشدد په ذریعه د مزاحمت کولو د خیال او فکر  
سره خو بلد وو ولې دوی په دې نه پوهیدل چې  
د عدم تشدد په ذریعه یوه معاشره څنګه پیداوایي  
جوړېدې شي.

شورو شورو کې کاندې اتمانزو کې د خان  
په باغ کې دیره وو. زیات کابې دې دومره کمزورې  
کړې وو چې ده د اولس سره ملاقاتونه بند کړي و.  
ولې چې ده د خبرو قوت نه لرو  
باغ کې د ګڼو میوو او آلوچو په پټو کې او د سیند  
په غاړه غاړه روډو د ګرځیدو د ګرځیدو نه پس  
د ده صحت ښه شوې وو.

یوه هفته پس کاندې او باچا خان د چار سدي  
د ضلع د دولس افغانو سره د اتم شمېر په منو کې

د دې نه څنگ نه شو کولې.

کانهي د دوی نه تپوس وکړو چې آیا دا حقیقت

نه دې چې ستاسو عدم تشدد به هغه وخت پورې

قائم وي خو پورې چې باچا خان وي ؟

نا - داسې نه ده ، خدايې د نکرۍ که زموږ باچا

خان هم په عدم تشدد عمل پرېښود، موږ به په دې

کک ولاړ يو دوی جواب ورکړو.

کانهي د دوی په خبرو پسې اځان بدل. کانهي

د پښتنو په حیا، رواداری او فطري انداز ډیر مین وو.

کانهي دوی ته اووې چې داسې وخت کېږي عدم

تشدد کول چې تاسو د یو وسله بند دشمن سره مخالف

چې یوه قدرتي خبره ده. داسې وخت کېږي خو بل شخص

کېدې نه شي. دا خو داسې عدم تشدد دې چې د کمزورۍ

نه کبله پرې عمل کولې شي.

خدایي خدمت کاران افسران د کانهي په دې تجربه

کښې د کونو په باران کښې کړې ده ؟

کانه دي خپله خبره جاري وساتله ده اوې چې حُما مقصد دا دې چې تاسو به خپل کښې په عدم تشدد څنگه عمل کوې ؟ حُما مقصد دا دې چې که د خپلو کمزورو کليوالو سره ستاسو جگړه راشي او هېڅوک داسې نشته چې ستاسو مخه اوهي، ما سواې د دې نه چې ستاسو خپله اراده او ضبط تاسو په کليوالو د دور زياتي نه ايسارولې شي - داسې وخت کښې به تاسو څه کوې ؟

يو افسر ورته اوې چې مهاتما صيب ! موږ ستا په خبره پوه نه شو. کانه دي ورته ووي چې حُما مقصد دا دې چې تاسو له په کار دي چې د چاقو او د ټوپک په گوزارولو خان مضبوط محسوس کړي. او که داسې نه وي، د چاقو او ټوپک نه بهر تاسو خان کمزورې شوې نو بيا غوره خبره دا ده چې بيا ټوپک او توره راواخلي کانه دي ووي چې د عدم تشدد مقصد دا دې چې د ټوپک او توري نه بهر هم خان مضبوط او باور

په ذریعه موب د هندوستان سره بدې کوو وې چې  
 د دې په ذریعه د پښتونخوا په نورزن اولس توره  
 او ټوپک په دې غرض نشاته کوو چې د دوی د  
 قوت او مرپې نه د هندوستان اولس محرومه کړي  
 شي. ګاندهي ووی چې په موب الزام لکوونکې وایي  
 چې ټول هندوستان کې پښتونخوا د اسلام یوه مضبوطه  
 قلمرو ده. دوی وایي چې پښتون د تورې او ټوپک  
 مرپې دې او زه ګاندهي چې تاسو ته د ټوپک او  
 چاقو او تورې ګوزارولو کې سبب درکوم. دا زه په  
 اصل کې د اسلام دغه مضبوطه مورچه د پښتو  
 کوشش کوم او هندوستان کې د اسلام تحفظ په  
 خطر کې اچوم.

ګاندهي ووی چې زه دا الزام رد کوم. ما داسې هیڅ  
 لار نه نشته چې د اسلام سره بدې وکړم. ده ووی چې:  
 "ما دا پنځه غقیده ده چې د عدم تشدد په ذریعه  
 به تاسو نه یواځې د ټول هندوستان بلکه د اسلامي

لري د نورو مذهبونو او عقيدو تحفظ به هم وکړي شي.  
 دا زه حکه وایم چې ټول هندوستان کېي یو پښتون  
 داسې اولس دې چې صبر، استقلال، رواداري، حوصله  
 زړه وړتیا او جلالري. دا داسې خوږې دي چې د پښتون  
 په برخه رسیدلي دي او په عدم تشدد عمل کول د  
 کمزوري اولس کار نه شي کیدي.

کانهې غلې شو او د پښتنو د سنجیده مخونو په لورې  
 وکتل. ده ووي چې که تاسو د دې قوت په راز نه پې  
 رسیدلي او د تودې او ټوپک کینولو په وجه تاسو حان  
 کمزوري او بې بڼه کڼی نو دا به ډیره غوره وي چې  
 په عدم تشدد عمل کول پریږدی ول چې زه دا نه غواړم  
 چې د پښتون په خیر یو غاړه او بادر اولس د حما د  
 اثر لاندې کمزوري او بې بڼه شي.

کانهې ووي چې نن ۱۸۰۰ سیکاري فوج په موږ  
 حکمراني کوي. ده ووي چې که خدایي خدمت کاران  
 به رښتا د عدم تشدد قوت او روحاني طاقت



ولې که په عدم تشدد د عمل کولو دعوی س لکه کسان هم وکړي او د هغوی په زړونو کې تشدد چې وي دوی به هیڅ ونکړي شي. بلکه داسې وکړي بوه خطر د جوړې دې شي.

د چارسلې یو خدایي خدمتکار د کاندې نه تپوس وکړو چې د زړه نه د تشدد ایستلو نه ستاسو څه مراد دې؟ کاندې ورته جواب ورکړو چې د دې مقصد په خپل زړه کې د غصې او قهر په جذبې قابو موندل دي. دا په زړه کې د غصې د جذبې نوغه ایستل دي. ده ورې چې که یوکس په ما حمله وکړي، ما ته کنځل وکړي او حما د سپکاوي هسه وکړي او ما ته غصه راشي د دې مقصد دا شو چې ما د زړه نه د غصې او قهر جذبه نه ده ختمه کړې. دا عدم تشدد یو داسې شي دې چې د دی په برکت سې خپل زړه کې یو قوت محسوس کړي. روحاني قوت

د مار لیکر خړه را خوره شوه. حجرې کښې سپوږمې را  
 اړ دي شوې. کاندې د خدای خدمتکار تعریف پدې  
 ډول وکړ چې "يو خدای خدمتکار هغه کس کېدې  
 شي چې خپله مرضي خپل رب تک و سپارې. د دې  
 مقصد دا شو چې يو خدای خدمتکار به پوهين کار  
 او محنتي وي. ده او وې چې د تورې او ټوپک کوزارولو  
 مقصد دا نه دی چې سې په بیکاره کښې هغه ته پکار  
 دی چې د کډې چلولو کار زده کړي، د کوڅو او کورونو  
 د صفاي کار شورو کړي، د طبي امداد بنيادي کار زده  
 کړي او خپل الله په یاد کښې ساتي. کاندې وې چې يو  
 داسې کس چې په رښتيا سره په عدم تشدد ولاړ دی  
 هغه به هرې ساه اخستو سره الله یاد وي. ده وې  
 چې زه د تیر و تلو کالو داسې داسې کوډم او اوس  
 په خوب کښې هم الله یاد کوډم.

کاندې وې چې د سور یو نیفارم په اچولو څوک  
 خدای خدمتکار نه شي جوړې دی. او نه د خدای

دا هغه قوت دې چې د ټوپک او تورې د قوت نه جدا  
 احساس لري. ده وې تاسو اوس د عدم تشدد درشلې  
 پورې رارسيدلي پې دا هم ستاسو د پاره يوه لويه کارنامه  
 ده او چې تاسو کله په مکمل ډول د عدم تشدد په کور  
 وردننه شئ نو تاسو به ځان بېخي بدل محسوس کړئ.  
 پتلم اکتوبر پورې د کال نډهې صحت نور ښه شوې  
 وو او دوی د پښتونخوا د سويلي ضلعو دوره په هغه  
 ويگن کېني شورو کړه چې چواهار لال خورو دوی ته ورکړي  
 وو. دوی به په کلو کېني ادریدل، کليوالو سره به پې خبرې  
 کول او بيا به پې سفر جاري ساتلو. دوی د کوهانتر په  
 هدې وروا وريدل. د کرم وادی ته ورغلل، هلته پې ځايي  
 په ځايي کني و اولسي غونډو ته تقریرونه وکړل ده  
 يوې جلسې ته د تقریر کولو په وخت وې چې تاسو  
 ته پته ده چې پښتون ته د هندوستان په سيمه په  
 کم نظر کتلې شي؟ ده وې چې څوک ستاسو نوم  
 داوي د هغوی رنگونه زېږ شي. مياندي خپل ماشومان

په عدم تشدد ولاړ پاتې شو. د ده خوشبويي به د  
 هندوستان د اولس په زموږنو وردننه شي او هغوی به  
 د غلامۍ نه آزاد کړي. ده ووي چې اې پښتو! د  
 هندوستان د آزادۍ ناوې ستاسو د عدم تشدد دمخه  
 په انتظار ولاړه ده. دا کار يو تاسو کولې شى.  
 دواړه سکانهيان د سويل وچې او پې ښې ډير  
 جاتو په لور ورغلل. خدایي خدمت کاران په ميلونو اړد  
 قطارونو کې د دوى د ليدو د پاره د پاره ولاړ وو.  
 اړده اړده او دعب ناکه وزيرې او اورکزى د خپلو  
 مضبوطو او محفوظو ځايونو نه ټوپک په اړده د سې کونو  
 په تڅنگ د دوى د استقبال د پاره ولاړ وو. ډير به  
 داسې وو چې ډولونه او سرنې کافي به پې د دوى په  
 ليدو غږولې. دغه سيمو کې داسې ښکارېده لکه يواځې  
 وي او ميله لگيدلي وي. د اولس په مخونو د خوشحالى  
 آثار ښه څرگند وو.

په شلمه لستم دوى په اوسيدل اوس اوس

وکرل او اولس ته پې غږ وکړو چې ورپريان بنيادمان  
 دي، ستاسو په شان بنيادمان دي. ده ووي چې که ما ته  
 اجازت راکړې شوره د هغوی سره اُسیدو ته تیار  
 یم. د هغوی سره به خبرې اترې وکړم. دا څوک وايي  
 چې وزیرې په مینه او دلیل نه پوهیږي؟  
 د میاشتي په آخره کښې خان او کاندې اتمانزو ته  
 واپس شول.

د باچا خان په باغوئو کښې ونو بوټو پخې ځنډ وې  
 وې. دوی به د خان په ځمکه کړجیدل راکړجیدل او د  
 هندوستان د سیاست په بابل به پې خبرې اترې کوي  
 یوه ورځ د سیند په غاړه دوی د خدایي خدمتکارانو  
 په حقله خبرې شورو کړې. کاندې جی د باچا خان نه  
 تپوس وکړو چې ستا خدایي خدمت کاران په عدم  
 تشدد څومره کلک ولاړ دي؟

ځا نچل تاثر دا دی، باچا خان اووې چې لکه څنگه  
 چې تاسو خپله د هغوی خبرې واوریدې هغوی هغه

که دوی ته موقع ورکړې شي، مخا خیال دا دې چې دا  
 بېخه شکل اُمومي، خود پښتون د پاره په مکمل ډول په  
 عدم تشدد عمل کولو کې چې ډیر وخت او سفر پاتې وو. د  
 پښتو قبیلو او خاندانونو تر مېنځه په دښمنو او جنگونو  
 به باچا خان همیشه زهیر او غمجن وو. دوی دواړه  
 څه وخت پورې خاموشه روان وو. بیا باچا خان دا  
 خاموشي ماته کړه. ده کاندې ته مخ و واکړ ولو چې کرانه  
 مهاغما! ته پخپلو سترگو وینې چې دا ځمکه ډیره آواره  
 او مړه ده. دلته هر څنګه میوه دانه کيږي که د  
 پښتو تر مېنځه دښمنۍ او ترېګنۍ ورکې شي نو د  
 پښتونخوا دا وړوکي ټوټه د دې نړۍ په مخ د جنت یوه  
 برخه جوړېدې شي. زموږ بد قسمتي دا ده چې دا دښمنۍ  
 او ترېګنۍ په موږ د یو آفت په څیر نا نازله شوې ده. تشدد  
 د پښتون د مزاج او طبیعت هغه بنیادي خرابي ده چې دده  
 ټولې خوبۍ خوري. د دې تشدد او خپلو کېږي د دښمنو  
 په وجه د پښتو اتحاد او اتفاق د مودو مودو راسې تالا





انگړن د تشدد پښتون په ځای د هغې پښتون نه  
زیات پریږي چې په علم تشدد ولاړ وي. هغوی  
وای چې په عدم تشدد ولاړ پښتون د هغوی (فونکي)  
د پاش زيات خطرناک دي.

کانهې په دې مفتح باچا خان ته مشوره ورکړه چې  
خپلو رضاکارو ته تعميري پروگرام ورکړه. کانهې د پښتونخوا  
د دورې په دوران کې داسې څه پروگرام نه وولیدل  
کانهې وې چې دې کې شک نشته چې پښتون ته عدم  
تشدد په ذریعه د جګیدو چل زده دي. اوس دوی ته  
دا هم ښودل په کار دي چې د عدم تشدد دا عمل د ژوند  
په نورو معاملو کې روان کړي او د یو ګران کار دې وې  
چې امن کې د جنګ جګړې خوندي او ښه نشته. کانهې  
وې چې د جنګ د پاره انسان همیشه ځان مجبوره کوي  
او ځکه نن ټوله لړۍ د ویر او فساد او جنګ جګړو او  
تباه کارو نه ده.

کانهې وې چې خدای خدمت کارانو له په کار دي

خان دکاندهي د خبرې سره اتفاق وکړه. ده وې چې په دې لړ کې ما اتمانزو کې د یوه مرکز پر لستو منصوبه تیاره کړې ده. ده وې چې حتما اراده داده چې زه یو مثالي کلي جوړ کړم.

د خدای خدمت کارانو په مرکز کې به موږ ځان ته پخپلو خپو د ادریدو، په خپل کور د پوره کیدو هدف ټاکو. چې هغه سیمه په کار راوستې شي چې موږ یې په خپله جوړه کړو. یواځې هغه میوه دانه او سبز یانې اخوړې شي چې زموږ په خپله خاوره پیدا کیږي. او په دغه ډول به دې مرکز کې هغوی ته د زده کړه ورکولې شي چې د یو قام په څیر موږ څنګه پخپل ځان باور کولې شو. باچا خان وې چې د یو باعزته او دروند اولی سره دا خوند نه کوي چې د نورو آسونو جوړ شيان او پیداوار استعمال کړي.

دکاندهي ورته زړه په بیه وې چې خدای خدمت

دكاندهي دا خبره خوښه شوه او باچا خان ته يې تجويز وړاندې كړو چې د خدايي خدمت كارانو بوه ډله واردها ته راوليږه چې دوى هلته په كډۍ د كار كولو فرست ايډ، د صفائي كار او بنيادي تعليم تر ډله كېي.

باچا خان د كاندې جې په دې پش كش ډير خوشحاله شو. كاندې ورته بيا ووي چې شو پورې د ټول كارونه په خپله زده كړي. دې پروگرام كښې كاميابي موندل كړانه ده.

سترگه د مغرب په لور د كوه سپيد په ټوكه ولاړه وو هوا ډيره تندي سره پنځه شوه او دوى دواړه د خپلې ديرې په لور راواړيدل.

كاندې واپسې ښې ده ته ووي. چې دا كافي نه ده كه يو كس خپله وسله كوزل كړي. عدم تشدد داوچتې درجې يو اعلى اصول دې دا د روح قوت دې. داسې لكه يو سړې خان كښې خدايي قوت پيدا كړي. دوى د آلودو نه ښه كښې د اولو به ولو تندي سره پورې

او د برکت سبب جوړې دې شي دوی په تلو تلو کېږي  
 د اوجو د باغ په یوه غاړه ادریدل. کاندې د باچا  
 خان په لور وکتل چې کوره! که ته یواځې اتمانزو  
 کېږي هم د عدم تشدد په ذریعه معاملې موری کړې  
 نو ستا د تشدد ټوله مسئله به همواره شي. ده دوی چې  
 د عدم تشدد بنیادي اصول دا دي چې کوم یو شي ،  
 کومه یوه خبره ستا په حق کې غوره وي هغه هم داسې  
 د هر چا په حق کې غوره وي. کاندې اوی چې زموږ  
 تعلقات د فرنگي سره هم بدليدې شي که موږ ورته اویو  
 چې موږ خپل حفاظت پخپله کوږي شو. تاسو چې زموږ  
 د تحفظ دپاره کوم پولس او فوج ساتلې دې موږ ته  
 د دې ضرورت نشته.

څنگه چې تیاره په وادی خوریده کاندې او باچا خان  
 ساده خوراک و خوړو او چرته د ښو غوړنو کېږي پروت یو  
 لري کلي کېږي څه وخت تیروولو په حفله ېې خبرې اترې  
 کولې. باچا خان ورته او وې چې کاندې جی! سوات به

کښې ووي چې هسې نه چې هم هلته چرې پاتې شي  
بيا به د خپل پير وکام لټوي او ته به نه وي بيا به  
خه چل کيږي؟ باچا خان ورته په خدا ووي.

دا دواړه کاندھيان او ملگري د يو بل نه متاثره  
وو. باچا خان به د کاندھي احترام کولو او دده مشورې  
ته به پې د قدر په نظر کتل هم داسې کاندھي د باچا خان  
احترام کولو. دا دواړه د هندوستان د آزادي د تحريک  
سربنکران هم وو او دواړه ملگري هم وو د سنجيده  
خبرو اتر او لويو لويو فيصلونه علاوه به پې کله نه.  
کله د يو بل سره توقي کولې. د يو بل په ليدو به خوشاليدل  
او د يو بل نه په جدا کيدو به زهیريدل.

په دويم نومبر کاندھي د پښتونخوا د غېرقي خاورې  
نه قلمي هندوستان ته روانيدو ته تيار شو. ده پښور  
کښې خدایي خدمت کاږو ته ووي: "خدایي خدمتکارو  
په عدم تشدد عمل کولو لپ کښې هغه حد پورې رسنه  
په خپل کوي دي شرمه لوري هم دوي به دي



کونو میدان هم پراخه کړې. بحر حال تاسو چې نومره  
پر مخکې کړې دې دا د ستاینې وړ دې او ضرورت  
د دې خبرې دې چې دا تجربه جاري اُساتلې شي.  
که الله ته منظوره وي د خدایي خدمتکارو دا تحریک  
به کامیابي مومي."

د پښتونخوا په خنډه د ټيکسلا نه کاندې ریل  
کادې کې د واردها په لور روان شو. چې کله کادې  
د پنجاب په سیمه ورکړ شو، کاندې د هغې ملګري په  
بایله چې ده ورستو پښتونخوا کې پرلپسې وو ا لیکل.  
"د خدایي خدمتکارو تحریک را روانو وختونو کې  
کامیابي مومي یا نه مومي دا بیله خبره ده نومره  
پورې چې د دې تنظیم د مشر تعلق دې، دا حقیقت  
خه شک نلري چې هغه حان په دښتیا سره الله تعالی  
نه سپارلې دې. د ده دا پنځه عقیده ده چې الله تعالی  
ماته د هر چا نه نژدې ده او دا هم وایي چې حاکم تحریک  
هله کامیابي شي که د الله تعالی مرضي زموږه ملګري

گاندهي اَلِيکل چي: کله موږ په ټيکيلا جدا شول  
 زموږ په سترگو کښې اوښکې دې ماته په کار دي چې  
 زړر د پښتونخوا دوره کووم. باقي ټول هندوستان په  
 رښتوني توگه په عدم تشدد عمل کوو کښې ناکامه کيدې  
 شي ولې دا قوي اُميد دې چې د پښتونخوا اولس به  
 د اور په دې سيند پورې وتو کښې بريالي شي.  
 دا حکه چې باچا خان يو داسې مشر دې چې پخپل وينا کار  
 ډير گران دې او دده هره يوه خبره دده د رضا کارو  
 د پاره د يوه داسې حکم اثر لري چې هغوی پرې ډير په  
 خوشحالي عمل کوي. ټول هندوستان کښې بل داسې مشر نشته  
 چې هغه خپلو کسانو ته نه خه اوای او هغه کار په هغه وخت  
 اوشي. دې د عدم تشدد په بابه تشې خبرې نه کوي دده  
 روح او زړه په دې فلسفه او فکر لري دې پريزده چې  
 شکمن شک کوي. ما چې د پښتونخوا په سيمه په دې پنځو  
 هفتو کښې خه اَليدل دې زه حيران کړې يم. که شک من  
 دا هر خه پخپلو سترگو اويني نو د هغوی شکونه به داسې

څوارلسم بابد پلچا خان د جد و جهد د نتيجه

(۱۹۳۹ء - ۱۹۴۰ء)

رسول الله صلى الله عليه وسلم ته «پير مشكلات»  
 ودرېښت وو خو دې چرته مليوسه شوې نه وو  
 او اخر بريالي شو. ده مونږ ته د اُميد او مسلسل  
 جد و جهد سبق ډاګرې دې. که چرې مونږ د  
 خپلو مشكلاتو مقابلې په صبر او استقلال سره  
 اُکړو نو داسې څه وجه نه ښکاري چې مونږ  
 د وې ناکامه شو. د آزادۍ د پاره جنگ  
 کول يوه صحي او جائزه خبره ده او د علای  
 زنجيرونه شلولو د پاره لاس خپې وهل يو  
 رښتونی او عظيم کار دې»

د جرمني خلاف د جنگ اعلان وکړو او هم داسې نوي  
 دلي کېږي د برطانيې وائسرائي لارډ لين لنگو هم د  
 خپل هیواد په مرسته کېږي د جرمني خلاف اعلان  
 جنگ وکړو. نه ورسره چا مشوره وکړه. او نه خه  
 صلاح چي درې سوه ملینه هندوستانیان په دغه  
 سحر د خوبه را پاڅیدل نو ورته معلومه شوه چي  
 د نړۍ په بله غاړه دوی په جنگ اخته کړي شوي  
 دي.

دوه هفتې وروستو د کانگریس ورکنګ کیني اعلان  
 وکړو چي دا د فاشټ یرغل غندنه کوي خو کانگریس  
 په په یو شرط د برطانيې د جنگ په کوټشونو کېږي  
 مرسته کوي "یو آزاد جمهوري هندوستان به دیر  
 په خوشحالی سره د باهمي دفاع په غرض د جرمني  
 د یرغل خلاف د نورو آزادو هیوادونو ملګرتیا وکړي"  
 د ایمپائر د پاره د جنگیدو نه آگاهو په کار ده چي

چې جنگ ختم شوې نه وي. چې كله جنگ اودريزي  
نو د بھارت د مستقبل په حقله د خبرو اترو د پارا  
به خویر وخت وي. اوس د ایمپائر د دفاع كولو  
په فرض د جرمني خلاف زموږ سره جنگ کېي شريك  
شي.

شپږ ورځې پس د كانگريس وركنگ كميټي فيصله  
وكړه چې د فرنگي به هغه وخت پورې مرسته شي  
كولې خو پورې چې د بھارت په حقله دوی خپله اراده  
او منصوبه ښكاره او واضحه نكړي.

د كانگريس وركنگ كميټي د كانگريس ټولو وزارتونو  
او پښتونخوا کېي ډاكټر خان صيب ته هدايت وركړ  
چې د جنگ خلاف د احتجاج په توگه د استعفیې وركړې  
شي. د كانگريس اوراج ترمېنځه د اوو كالو د امن نه  
پس يو ځل بيا د جنگ تياري كولې شوې.

په بل لور د بھارت په ښارونو او بانډو کېي او  
هډه لوه صوبه کېي د يو بل جنگ د نه ختمېدونكي

کلونو د یو بل سره امن کښې پاتې شوې وې خو دوی  
اوس د فرنگي د "تقسیم کره او حکومت کوه" د پالیسی  
د اثر لاندې راغلې وو.

کال ۱۸۵۹ء کښې د بمبېر گورنر ماؤنټ سټورټ  
الفتن خپلو افسرانو ته دا هدايت ورکړې وو چې د  
روميانو په دې خبره عمل کوې "چې که تاسو په نورو  
اوسونو حکومت او راج کول غواړئ نو دغه اوسونه  
خپلو کښې تقسیم کړئ" دې کښې څه شک نشته چې د  
هندوانو او مسلمانانو رسم او رواجونو کښې فرق ووېلي  
د پنځو سوو کلونو راسې د دوی تاریخ یو وو. ځنډه داسې  
صوبو لکه بنګال کښې د دوی لباس او ژبه هم یوه وه  
او د یو نابله کس د پاره دوی کښې څه فرق کول  
مکنت نه وو خو د فرنگي واکمن د پاره د هندو او مسلمان  
ترتولو غټه کمزوري د دوی تر مېنځه دغه اختلافات  
وو.

مسلم ليک ۱۹۰۹ء کښې د احمد کنې راغلي وو او د



دا د یو بل رقیبان شول — د دوی تر مېنځه فرق  
 دا وو چې کانگریس آزادي غوښته او د فرنگي د  
 مرستې ملگرتيا نه کولو په پالیسي روان وو — مسلم  
 ليک په بل لور ايمپاټر کې دنده دنده د ډومينين  
 درجه غوښته او د تاج او د راج د ملگرتيا په  
 پالیسي ۱۱۰۱ — دا هغه وخت وو چې خدایي  
 خدمتگار هغه یواځې مسلمان تنظيم وو چې د کال  
 ۱۹۲۰ نه پس ښه په ډاگه د فرنگي د راج او  
 واک خلاف وو.

د نولس سوه دیر شپې لس کلنیزه آخره کې آزادي  
 موندل د یو حقیقت په ډول ښکاره شو. د یو  
 آزاد مسلمان هیواد د پاره تحریک زور او قوت  
 حاصل کړو. د کال ۱۹۴۰ په مارچ کې مسلم ليک  
 د لاهور په اجلاس کې د یو آزاد او خپلواکه مسلمان  
 سیاست غوښتنه وکړه.

د ليک صدر محمد علی جناح اعلان وکړو چې مسلمان

چرته چې مسلمان گټ شمير کښې دي. دې کښې به  
د بنگال، کشمير، آسام، پنجاب، سنده، بلوچستان او د پښتونخوا  
صوبې شاملې وي. ليک خان او د ده خدایي خدمتگارانو  
ته د هندوانو خلاف جنگ کښې د لاس کولو بلنه ورکړه.  
خان ووي چې داسې نشي کيدې ځکه چې د مسلمان  
دښمن هندو نه دي. فرنگي د مسلمان دښمن دي  
ده ليک ته ووي چې کله فرنگي ورک شي او دا  
وطن آزاد شي نو مسلمان او هندو متحده هندوستان  
کښې يوځای پاتې کيدې شي. دا دواړه آسونه وړاندې  
هم يوځای پاتې شوي دي او په پير و پير د يو بل  
کاوندو کښې پاتې دي. ده ليک ته بلنه ورکړه چې د  
فرنگي خلاف جنگ کښې د کانگريس سره ملگرتيا وکړي.  
ليک د باچا خان دا پش کش رد کړو چې ليک  
د داسې کانگريس مرستيال نشي جوړې دې چې د  
هندوانو د غلبې لاندې وي. مسلم ليک د باچا خان

۱۹۴۰م کښې جرمني په فرانسې قابض شو. ورپسې د انګلستان وار وؤ د کانګرېس ورکنګ کمیټۍ په دې خبرې بحث وکړو چې د حملې په صورت کښې به بهارت خپله دفاع په کوم ډول کوي؟ آیا دا به خپله دفاع د عدم تشدد په ذریعه کوي او کنه د تشدد په ذریعه.

مکاندهي او باچا خان دا دلیل ورکړو چې دا هندو د سره څه مسئله نه ده ځکه چې "عدم تشدد" داسې څه حکمت عملي نه ده چې کله ضرورت وي. سرې د ترڼه لاس په سر شي. دا د ژوند یوه لاره ده یو اخلاق دي. دا د ژوند په ټولو اړخونو لاکو دي او د دې نه د هر یو ضرورت په وخت کار اختل په کار ده. که بهارت د خپلې آزادۍ حفاظت د وسلې په ذریعه کوي نو دا خپله آزادي څنګه د عدم تشدد په ذریعه ګټلې شي د تشدد او د عدم تشدد په سوال کمیټۍ د اختلافاتو ښکار شوه پنځولشت کاله کنه به رومني وار د آزادۍ د تحریک نومېالی

ولي د دې په ذريعه د بهرني دشمن لاره نيول  
ممكن نشي كيدې وركنگ كميته دا غمزن قرار داد  
منظور كړو چې "د دې د پاره د كندهي جې په  
لاره تېگ كرات دې"

كندهي خپله لاره جدا كړه. ده كانگريس ته ووي  
چې زه به ستاسو هغه وخت ملگرتيا كووم كله چې  
تاسو په عدم تشدد عمل كوي د عدم تشدد په بابه  
باچا خان سخته رويه اختيار كړه. ده ووي چې كه  
چرې كانگريس په اصولي ډول هم د عدم تشدد د  
لارې ته بې لارې شو نو دې به د كانگريس مرستيال  
نه وي. د باچا خان رويه حكه سخته وه چې كه دې  
يو انج هم د دغې لارې اخوا دېخوا شو نو پښتونخوا  
به لمبه شي. هلته به د هندو او مسلمان تر مېنځه  
تاؤ ترېخوالي د وينو درياب شي.

د باچا خان فيصله كړندې او خبره لنډه وه. ده

ووي "همه زه دې كېتې كېتې دې كېتې كېتې"

دا زموڼ په ژوند خوسا دې او دا يو پائيداره او مستقل  
قدر دې ده وې چې خدایي خدمتگارانو ته هغه څه  
کيدل په کار دي څه چې د دوی د نوم نه ښکاره ده  
د الله تعالى او د انسانيت خدمتگاران دا خپل سرونه  
خوډ کوي ولې د بل سر نه پرېکوي.

د کال ۱۹۴۰ء جولای کښې کانگريس بيا دا پېش کش  
وکړو چې موږ د انگرېز واکمن سره د جرمي خلاف  
جنگ کوو ته تيارا يو، هندوستانيان به فوځ کښې شامل  
شي او اتحاديان به مضبوطه کړي که چېرې موږ ته  
خود اختياره حکومت را کړې شي.

چرچل وې چې داسې نه شي کيدې. چرچل وزير  
اعظم وو. ده وې چې زه په دې غرض د انگلستان  
د باچا اول وزير نه يم جوړ شوې چې د ايمپائر  
په لريدو لاس پورې کړم. ده تير شوي وخت ته  
کتل خو دا خبره او دا حقيقت ښه جوت وو چې د

کانهي په لاره روان شو. دې او باچا خان بيا د  
ورنگ کميټې غړي جوړ شول کميټې کانهي ته ووي  
چې يوه بله ستياگړه کښې د اولس لاره سمه کړه.  
کانهي ورته ووي چې زه به په دې خبره غوکووم  
خان د سياست نه حان د دې ته اساتلو. ده  
خپل وخت خپل اولس د ناداري او ناچاري د تيارونه  
را ايستلو ته ورکړو. دې به هميشه د پښتو په ناداري  
غمښت وو. دا د ده ارمان وو چې پښتون پخپله خاوره  
بيراژه او آباد شي او د مغلسي د رنجيرو نه  
د ده غاړه سپکه شي.

ده د کانهي سره آشرم کښې د تعميري پروگرام  
په پايله يو فکر جوړ کړې وو. د دې تعميري پروگرام  
مقصد دا وو چې د يو کلي معيشت په خپلو خپو  
ادروي او د پښتون د مزاج نه جنګ تشدد آباسي.  
ده د کلي د خدمت د پاره د اتمانزو سره نژدې يو  
مرکز پرانستو. ده دلته د حان د پاره يو وړوکي کچه خپر  
جوړ کړ او دايې خوا د زياتو وګړو لخوا د اتمو



دډا به د بنځو د حقونو او د سړو سره د دوی د  
 اوبه په اوبه کار کولو د پاره خپل غږ اچتولو. د  
 کوهامې سره نږدې د بنځو یوې جلسې ته د تقریر کولو  
 په وخت ده وې چې:

”تاسو ته به دې هیواد کې د خپلو روڼو سره  
 سم حقونه حاصل وي. مونږ د یو کادې د دډو پایو  
 په شان یو. او چې څو پورې مونږ د یو بل سره خوا  
 په خوا روان نه یو، زموږ د دې کادې حرکت او  
 پر هتک کران دې“

خان د کیمپونو لگولو هفتې شورو کړې دا د ده  
 خپله طریقه وه او مقصد یې دا ؤ چې خدایي خدمت  
 کارانو ته د تعمیری پروگرام زده کړه ورکړي وې پر کرام  
 کې د کلي په سطح د یو بل سره کار کې لاس امداد  
 کول و. د کلي د کوڅو چنو صفایي، خپلې کشاپي دخبرو  
 اترو په ذریعه هوارول، د یو بل خلاف د تشدد  
 کولو نه څنګ کول او خپلو ماشومانو، جینکو او هلکانو



خو ښي، مستي، جوش او خروش او د ژوند حرارت  
 غالب وو. دلته د ډولونو او سرنو آواز خور وو —  
 کیمپ کښې د ننه او بهر ک مېلې کیفیت وو.  
 د کیمپ د دودې نه پس ماري بر اتمانزو کښې د  
 جینکو یو سکول ته لاړه.

د جینکو سکول د پښتونخوا په سیمه عجیبه غونډې  
 ښکاریدو. بیا خان دې ته بلنه ورکړه چې اتمانزو  
 کښې حما په کور کښې یو څو ورځې تیرې کړه دې د باچا  
 خان په لوبې او پلاخه کور کښې څو ورځې تیرې کړې  
 او په پښو، باغونو او د غرونو ننداره پې اکره او د  
 باچا خان د ځوږې ولي خان سره به پې خبرې اترې کولې  
 دا لیکي چې "ماده ولي نه تپوس وکړو چې تاته د پخوانو  
 ورځو څه خبرې یادی دي"

ده وې چې زه دوئې لس کلنزه کښې ډیر وړوکې  
 ووم او څه راته یاد نه دي خو کال ۱۹۳۱ء کښې حالت  
 ډیر بد وو. ده ته یاد وو چې د اتمانزو نه فوځ څنګه

محاصري تتيجه دا شوه چې فصلونو او خاوردو ته نقصان  
 ورسيدو او په بل لور د كلي كوڅې د كند نه ډكې  
 شوې - ده ووي چې خلك به سخت وهلي شول -  
 زه په خپله د فرنگ فوحيانو دومره اولهلم چې بې مرغه  
 شوم -

ماري بر وائي چې بل سحر باچا خان د كور د نورو  
 بنديانو نه وختي را پاشيدلي وو، دې د ملازمانو سره  
 لگيا ووكار پې كولو، كور كښې دننه او بهر پې جارو  
 اوله - او بيا باغ كښې د كار كولو نه اكيلا هو خان  
 د يوې گهنتي د پاره په كهډۍ كار وكړو خان بانه  
 ووي چې زه بې كاره نشم پاتې كيدې - ټوله وډخ  
 خلك د تلل د كيمپ په بابله به پې ده سره خبرې  
 كولې او د خلكو سره به پې داسې كپ لگولو لكه دا  
 ټول د ده د وړوكوالي ملگري وي.

ماشام د باحا خان محوي غني خان حيا ملگري شو

هر هغه چاسره په جنگ وو چې د ده په خيال كېږي  
 بد معاش وو.

د غني د دې خبرې نه دا اندازه لگول څه كړانه  
 نه ده چې د خان په ژوند كېږي څومره لوړې بدلون  
 راغلي وو. د خان عمر دروشت كاله وو چې كله غني  
 پيدا شو. مونږ د هاتماكاندهي په ژوند كېږي هم دومره  
 تاو ترنځوالي ونيو. كله چې د ده عمر د شلو او ټولويښتو  
 كالو په مېنځ مېنځ كېږي وو. وايي چې كاندېي به دې  
 عمر كېږي د خپلې ښځې سره تل اخته وو او په كور  
 كېږي به يې شور شغراب او د غرب جوړ كړې وو  
 كاندېي په دغه عمر كېږي ښه كرم مزاجه وو خان  
 خپله هم دا مني "چې كله زه هلك ووم زه ډير  
 زيات كرم مزاجه ووم. د پښتو كرمه او توده وينه  
 ځاړ كولو كېږي او پيدا راوړيده ماچي د الله د رسول  
 صلى الله عليه وسلم د ژوند ~~مطالعو كړه~~ چې سختو  
 حالاتو كېږي هغه څنگه پر سكونه پاتې شوې دې. د

وؤ - څوک چې د هندوستان د آلسونو په بابله څه  
لږ ډیر معلومات لري هغوی پوه دي چې پښتون  
څوک دي. او څنګه مزاج لري. مونږ دا اندازه کولی  
شو چې ځان ښه په شعوري ډول خپل مزاج او  
طبیعت د عدم تشدد په لور واړولو. او بیا پرې  
ټول عمر کلک پاتې شو.

د پښتو سره په څنګ کار کولو دوران کېږي د ځان  
په ژوند کېږي په زرګونو داسې وېرې وېرې تبدیلی  
راغلي وي. د آتمنازو د مفروړ مرتضیٰ خان په  
څیر کسان، چې د چا په بابله غني خان خپل کتاب  
"دي پنهانز" کېږي لیکلي دي، د خدای خدمت کارانو  
په تنظیم کېږي د جیل نیولو نه پس کماندان جوړ  
شو. دې مفروړ یو عطا خان وژلې وؤ ده کېږي د  
باچا خان په څیر پوځ بدلون نه وؤ راغلي. د ده  
د پاره په یو وخت یو بزرګ او خان جوړیدل  
کمان وؤ. په هر حال دا مثله د پښتو داک





تالاش او لټون کښې جيل ته وردننه شوې وو. باچا خان ته په امن ناکه توکي د کارکولو ډير وخت حاصل نه شو. د کال ۱۹۴۱ء دسمبر کښې جاپان په پول هاربر حمله وکړه او د سويل مشرق ايشيا په لورېې پر مختگ شورويکړو. وړاندې ملايا راپورټه او ورپېې سنگاپور را درېل شو او بيا ۱۹۴۲ء مارچ کښې رنگون هم جاپان ته مخه ورکړه - د دې مطلب دا وو چې جاپان د هندوستان تر پوې را رسېدې وو. د انګلستان حکومت يو وار بيا د جنگ دپاره کانګرې د مرستې تر لاسه کولو کوشش وکړو خو پدې بابله څه رنځه را نغله کانګرې ته د اول جنگ عظيم نه پس د هندوستان سره د فرنگي رويه ياده وه او په دا وجه پې غوښتل چې هندوستان ته ځنه حقونه په سمدستي توکي ورکړې شي ولې چر چل دې خبرې د پاره تيار نه وو چې په هندوستان د

قانون يا د يوې کښاي په بابله خپل خپکان او احتياج  
 څرگندول وو. کاندې دا فيصله کړې وه چې د  
 دې تحريک مقصد به يک يو او بڼه واضحه وي.  
 هغه دا چې انگرېز ته اوسلې شي "چې بھارت نوښت  
 کړه؟"

انگرېز د دې تحريک په مقصد پوه شو. کال ۱۹۴۲ء کې  
 په ۹ اګست کاندې او د کانګريس د ورکنګ کميټۍ ټول  
 غړي اُنيول شول. د دوی نه علاوه ټول ملک کېنې  
 د کانګريس په سلونو مشران گرفتار کړې شول.  
 د پښتونخوا په سيمه خدايي خدمتګاران د کانګريس  
 بيرغ په لاس په سرکاري دفتر او عدالتونو ورغلل  
 دوی د سرکار خلاف نارې وهلې. داسې نارې وهل  
 د فرنټيئر کرائمز ريکوليشن لاندې يو جرم وو. حکومت  
 ټول عمارتونه اُنيول او چې چا خدايي خدمتګار به  
 عمارت ته د ننوتو کوشش کولو هغه وهلې او ټکولې  
 شول. ډاکټر خان صيب چې درې کاله اکاډميکي

حکم لاندې وو. نه هلته د فرنګي د جنګ د کوششونو  
خلاف یو تقریر کول غوښتل.

ډاکټر خان به هم ځان گرفتارۍ ته وړاندې کولو نو چې  
کله به هم دې یو ځلي ته لاړو، سرکار به دې هلته  
گیر کړو، موټر کې به یې واچولو او پېښور ته به یې  
را ورسولو او خوشې به یې کړو. دې په دې طریقې تنګ  
شو او د چارسدې نه د پنځوسو رضاکارو سره مردان کې  
په یو عدالت د چاپې وهلو د پاره روان شو. دوی  
هلته د پولس سره مخامخ شول. دوی خپلې لاسونه  
کنجې کړل. او سم په هغه روان پاتې شول. پولس په کټکو  
د دوی وهل شورو کړل. دې وهلو کې د خان صیبا  
دوه هډوکي مات شول. دې کمرقار کړې شو او دهرې  
پور جیل ته اړلې شو. دا هغه جیل دې پورته به چې  
هغه قیدیان لږ لږ شول چې د سرکار په نظر کې  
به د سختې سزا مستحق ګرځیدلي وو.

د کال تر آخره پورې شپېته زره هندوستانیان

جنگ يره او نحه د جاپان يره وه چې حکومت او بنسکي  
 بهيونيکي گيس، کونکو چلولو او د کولو چلولو نه کار اخستل  
 شورو کړل. مقصد بهي دا وو چې د هندوستانيانو حوصلې  
 ماتې کړې شي. او د دوی مظاهري او احتجاجونه خاموشه  
 کړې شي. کاندې او د کانگريس ټول قيادت په جيل  
 کېې وو. په ټول هندوستان کېې د تشدد اور خور  
 شو. په تھانو، ډاکخانو، د ريل په سټېشنونو حملې شورو  
 شوې. د فرنگي د واک او اختيار هره يوه نښه تباه کړې  
 شوه. د تامرا او تهلي فون تارونه اشلولې شول.

انگلستان د دې کاروايو جواب په قوت سړه ورکړو  
 چرچل دا خبره منلې وه چې دا وخت غټ شمير کېې  
 سپين پوستي فوځ د هندوستان په خاوره پروت وو.  
 دا يوه معجزه وه چې پښتونخوا داسې حالاتو کېې  
 خاموشه پاتې شوه. پکښک او چا پې جاري وې ولې د تشدد  
 او ولانکارۍ پيښې نه وې. په دې موقع نهنه رضاکارو  
 د باچا خان نه تپوسې وکړو. چې مونږ د مواصلاتو

خوچې کله داسې وکړې نو بیا به تهاڼو کښې حاضر شي  
او هلته به د خپل وړاني اقرار هم وکړی. ده وې چې  
داسې کولو سره به د رضا کارو اخلاقي جرأت نور مضبوط  
شي دوی د خپل باچا په نه ماتیدونکي عدم تشدد  
سرونه اخوزول.

د جنگ باقی ورځو کښې د هندوستان سیاسي مشران  
جیلونو کښې اُسانلې شول او د فرنگي زور ظلم د آزادۍ  
تحریک قابو کښې کړو. چې د جنگ خاتمه را نږدې شو  
د فرنگي روپې کښې نرمې راغله. د اولس جذبات د  
آزادۍ په حق کښې وړ د کال ۱۹۴۵ء کرمو پورې ټول  
سیاسي قیدیان را خوشي کړې شوي وو. د لیبر پارټي  
حکومت چې هندوستان ته پې د آزادۍ ورکولو وعده  
کړې وه منتخب شوې وو او چرچل د وزیر اعظم په  
چټ ریتاړ شوې وو. د کال ۱۹۴۵ء مارچ کښې چاکتر  
خان صیب یو وار بیا هغه وخت د پښتونخوا وزیر علی  
جوبه شوې وو کله چې د لیک د وزارت خلاف



ته به زر خود اختیاره حکومت ورکړې شي" په عملي توګه آزادي ګټلې شوي وه خو دا سوال را پیدا شوې وؤ چې چا ته اقتدار منتقل کړې شي؟ دا یو عملي سوال نه وؤ ولې چې کانګرېس او مسلم لیګ یو مخلوط حکومت جوړولو کېنې پاتې راغلي وؤ. د مسلم لیګ غوښتنه دا وه چې دا د هندوستان د مسلمانانو یواځنې نمائنده تنظیم وګټلې شي. خو کانګرېس دا خبره نه منله. کانګرېس کېنې د مسلمانانو شمیر درې فیصده وؤ. کانګرېس د مسلمانانو او هندوانو یو شریک هیواد یو متحده ملک غوښتو. مسلم لیګ بېخي یو مسلمان ملک غوښتو او داسې مخلوط حکومت ته تیار نه وؤ چې چرته د فرنگي ځای هندو اُنیسي.

کله چې د لیګ د تسعولیت نه بغیر یو عبوری حکومت جوړ کړې شو نو لیګ د دې حکومت د بایکاټ کوونو غږ ورکړ او د احتجاج په توګه یې د کال ۱۹۴۶ اُشپارم اګست د راست اقدام "ورځ اُتاکله. په دې ورځ قطبي

شول اولس بې وسه ؤو. د خلورو ورځو د فسادونو  
نه پس ښار غلې شو.

د نمرختيز بنگال نواکلي ښار کښې مسلمانانو خپل  
بدل واخستو. هندوان او هلې شول، اوژلې شول او په  
زبردستۍ مسلمانان کړې شول. کاندې دا ټول تشد  
په خپلو سترگو آليدو. دا وخت د ده عمر شپږ اويا  
کاله ؤو او په سته هم ناروغه ؤو خو دې يو غلې  
تماشگر نشو پاتې کيدې. ده نواکلي ته د تلو اعلان  
وکړو. د کانگرېس مشرانو ده ته هلته د نه تلو مشوره ورکړه  
ده ورته وې چې زه دومره پوه يم چې څو پورې  
زه هلته لاړ نشم زه به بې آرامه ؤوم.

د کاندې سره هېڅ منصوبه او پروگرام نه ؤو. دې  
د نواکلي په انکار انکاس ښار کښې بغير د څه حفاظت  
ودنوتو. د ده په سينه کښې د مسلمان او هندو دپاره  
د مينې او محبت نه سيوا هېڅ نه ؤو. ده اعلان وکړو  
چې زه به هغه وخت پورې دلته موجود ؤوم څو پورې

د فسادونو په دې وخت کې اوس د هندوانو د بدل  
 اختو نمبر وو. بهار کې هندوانو په مسلمانانو داسې حمله  
 وکړه چې بېخي نیت و نابودي کړل. کاندې د نوا کلي  
 نه باچا خان ته پیغام کې ووی چې بهار ته خان اوسه  
 داسې د فسادونو په تود تنور کې کاندې او باچا خان  
 د هندوستان یواځني سیاسي مشران وو. چې د امن  
 قائمو د پاره پې خپل ژوند په خطر کې واچولو  
 او د امن مثال پې بل اساتلو.

د کاندې په څیر د باچا خان سره هم د مینې محبت  
 او عدم تشدد وسله وه. دا خاموشه دروند او باوقاره  
 انسان یو ریښتونی ملنګ او پختون فقیر او د غرونو  
 نه د نګ انسان د لمبو په دې طوفان ورننوتو. ده د  
 هغه حایه کاندې ته اړیکل چې "ستا دا خبره صحي  
 ده چې زموږ عدم تشدد آزمائښت کې کیر دې"  
 د نږګونو په شمیر کې پولیس او د فوځ سپایان چې

د دې امن او امان په دې کول کې راغله وو.

میلمه وو. هغوی به چې څه خوړل هغه به ده خوړل  
هن دا چې د هغوی سره به عبادت کښې هم شریکیدو  
مازیکر کښې به یو څو هندوان د دۀ نه کیر چاپیره  
ناست وو. رو رو ده ته د مسلمانانو راتگ هم شورو  
شو. دۀ به دوی ته هر یو مذهب کښې د الله د  
وحدانیت خبرې کولې. دۀ به ویل چې الله تعالی  
د ټولو یو دی. د چا د پاره راما دې او د چا د پاره  
رحیم.

مارچ پورې نواکلي کښې امن قائم شوې وو. هغه  
هندوان چې د مسلمانانو د پرې تنبیدلي وو. هغوی  
په امن او سلامتیا خپلو کورونو او علاکو ته راستون  
شول.

د بهار نقشه د نواکلي نه څه بدله نه وه. دلته هم  
ژوند سپر شوی وو، تباهی او بربادي خوره وه.  
هر سړي په ویرکې وو. سرو مال غیر محفوظ وو.  
دلته باچا خان خادر په اُبدۀ کوڅه په کوڅه کښیدو

د هندوانو د زور او ظلم د لاسه مسلمانان د خپلو  
 کورونو نه تېښتيدلي وو او هر څه ترڅه کورونو کېنې پاتې  
 وو. دوی دومره پريډلي وو چې خپلو کورونو او علاقو  
 ته والې کيدو ته تيار نه وو. حالت دا وو چې د مسلمان  
 حکومت افسرانو هم دغه سيمو ته د تلو جرأت نشو کولې  
 زه به ستاسو سره مخم او تاسو به خپلو کورونو او علاقو  
 ته رسولم؟ ياچا خان د دې زېلي شوي اولس سره وعده  
 وکړه او هم دې را وړاندې شو او دا خلک بې تبا ه  
 شوو کلو ته والې اړسول

چې نواکلي کېنې امن قائم شو، ياچا خان کاندهي ته  
 د بهار د راتلو بلنه ورکړه. دوی په پټنه کېنې ديږه  
 شول او هر سحر به يو ضعیف موټر کېنې وتل او د بهار  
 د کلو دوره بې کوله. کاندهي په سته ناروغه وو  
 او په بېت کېنې پروت وو. چرته چې به دوی ادریدل  
 کاندهي به د هندوانو نه دا قول او لوظ اخستو چې دوی  
 به سا د مسلمانانو روڼو او خوښو خلاف لاس نه اړتوي.

میږني او بادړ اؤلس دې. دا په زړه او تن مضبوط  
 دې. تاسو هم د دغه اؤلس په لاره روان شئ او د  
 هغوی د عدم تشدد سرانه خپله کړئ.

د امن قائمولو دې عمل کېږي یو وار د عبادت په یوه  
 غونډه کې د قرآن مجید په تلاوت یو هندو اعتراض وکړو  
 کاندې پرې ویر خپه شو او ورته پې او ئیل چې داغی  
 معقول لیونتوب د هندو ازم څه خدمت نه شي کولې ده  
 ورته وې " چې کورې نا تما سره دا بلچا خان دې. دې  
 یو پښتون دې یو مسلمان دې او د الله یو خدمت کار دې  
 د ده د وینې هره یوه قطره مسلمانانه ده، ده د بدن  
 د غوښې یو یو اړخ مسلمان دې. ته دومره پټ سترګې  
 پې چې د داسې لوړ انسان د پاره هم ستا په زړه  
 کې څه احترام او لحاظ نشته؟

هندوستان یو دوی او پراخه وطن وو کاندېیان دوه  
 وو او ظاهراً خبره ده چې دا دواړه هر حای ته نشو  
 رسیدې. پنجاب کې هندوانو او مسلمانانو سرتیرو په یو



دې سرخپوشو بښنو د هندونو او سکھانو حفاظت وکړو  
 او ښار کېنې پېي امن بحال آساتلو. خو فرقه ايز  
 فسادونه جاري پاتې شول. چې د آزادۍ موندلو  
 ورځې را نژدې کيدې، هندوستان د خانه جنگي په  
 لور کوزيدو. د ډير دباؤ لاندې آخر کانگريسي د مسلم  
 ليگ دا غوښتنه اُمنله چې د مسلمانانو د پاره د حُان  
 ته يو هيواد جوړ کړي شي.

په دوه ويشتم مارچ لارډ ماونټ بيټن دلی ته  
 را اُرسيدو. دا هندوستان کېنې د انگلستان شلم او  
 اخري وائسرایي وو. ده ته دا کار سپارلې شوې وو.  
 چې ننډۍ سره او په منظم ډول هندوستان ته اقتدار  
 منتقل کړه.

ده د داتگ نه يو کال آکاهو د انگلستان د کابينې  
 مشر د يو ښه تحقيق نه پس د هندوستان د نه  
 تقسيمولو سفارش کړې وو خو تشدد لکه د ځنګل د

د کامیابی د پاره دا ضروري ده چې بهارت دوه ریاستونه  
 کښې اویشلې شي. یو د هندوانو او بل د مسلمانانو - د  
 یوه منصوبه تیاره کړه او د مسلم لیک د تجویزونو مطابق  
 دې منصوبه کښې تفصیلات شامل کړې شول - په  
 اصولي توګه دا خبره منلې شوې وه. چې هغه هلاکي  
 او صوبې چرته چې د مسلمانانو شمیر زیات ده  
 هغه به د پاکستان برخه وي او چې چرته هندوان  
 شمیر کښې سیوا دي هغه به د هندوستان برخه وي.

د ګاندهي په نظر کښې د هندوستان ویش یوه سټیکه  
 غلطې وه. د خانه جنګی نه هم یو بد توکار وو. د هندوان  
 د شلولو د پاره تشدد یو داسې خوفناک عمل وو لکه  
 یو جنګ او د تشدد نتیجه د دې نه سیوا هیڅ نشوه کیدای  
 چې هندو او مسلمان د یو بل داسې ژوبل کړي چې هلې  
 ټول عمر د هیریدو جوګه نه وي. ګاندهي د ماونټ  
 بیټن د منصوبې په جواب کښې یوه منصوبه تیاره کړه  
 او مسلم لیک ته یې بلنه وکړه چې دې د مسلمانانو

کال ۱۹۴۷ء کېږي په ۳۱ مارچ کانګرېس په اصولي توګه د ماونټ بېټن منصوبه منظوره کړه. هندوستان د تقسيم کړې شي.

باچا خات او ګاندهي په دې اعتراض وکړو. د ګاندهي د ليل دا وو چې کله فرنګي د هندوستان نه اوځي نو هندوان او مسلمانان به متحده بھارت کېږي خپل اختلافات هوار کړي. ده ويل چې د هندوستان د ویش سره به — فرقه ايز تشدد ختم نه شي. د ویش سره به تشدد نور سټو شي ځکه چې په لکونو هندوان به پاکستان کې پاتې شي او هم داسې به هندوستان کېږي په ګروپونو مسلمانان پاتې شي.

د دې دا اندازه صحي وه کله چې د ۱۹۴۷ء اګست کې تقسيم په عمل کې راغلو، د پاکستان نه هندوان د هندوستان په لور راغلل. دولته خپل هرڅه پرېښول او هم داسې د هندوستان نه د پاکستان د پاره مسلمانانو

او پنجاب په مېنځ نيم کړې شول او چې د ویش په عمل کې کوم تشدد اُشو او ثومره يره خوره شوه د هغې اثرات نن ورځ پورې موجود دي.

د باچا خان په نظر کې د هندوستان د تقسيم مقصد دا ؤو چې هغه يواځې پرېنوي شو. دا به د پښتونخوا صوبه مسلم ليگ ته اُسپاري. چې د خدائي خدمتگارو سره بې لس کله جنګ کړې ؤو. باچا خان او د هغه ملګري اکثر د ګاندهي او کانګرس طرفداره او مرستيال پاتې شوي ؤو. او د مسلم ليگ سره بې اختلافات ؤو د تقسيم مقصد د مسلم ليگ د پارک د دې نه سيوا څه کېدای شو چې د باچا خان نه دې انتقام واخلي. دا يوه صحي خبره ده چې مسلم ليگ د باچا خان د اثر او حيثيت نه پرېدلې ؤو.

ګاندهي باچا خان ته دا يقين ورکړو چې زه او هندوستان به تاسره خپل تعلق نه پرېکوؤ. دۀ باچا

به په خپل داسې مرګ ډیر خوشحاله شم که پاکستان  
 جوړ شو نو ځا ځای او استوګنه به پاکستان کېنې وي؟  
 ګاندهي وروستو دا خبره ا منله چې د یاجا خان  
 خفګان او دلګیري ته ما نشو کټې د هغه په صدمه  
 ځا زړه نڅوړېدلو خو که چېرې ځا د سترګو نه  
 اوبکې روانې شوې نو دا به د بزدلۍ کار وو او د هغه غیر  
 معمولي پښتون حوصله به ماته شوې وه؟ یاجا خان  
 نوي دلي کېنې خپلو دوستانو ته ووي چې زه داسې  
 ونیم چې پښتانه د هندوانو او مسلمانانو دواړو په نظر  
 کېنې اچھوت شول. خو دې بیا هم د مستقبل پخپله  
 تشویش کېنې نه وو.

د کال ۱۹۴۷مې کېنې یاجا خان او ګاندهي د تقسیم  
 په لړ کېنې د کانګریس د ورکنګ کمیټۍ سره خبرو اترو  
 د پاره دارالحکومت دې ته راغلې وو ګاندهي د  
 والسرای سره څو څو واره په دې غرض لیدل کړي وو  
 چې والسرای په دې مائله کړي چې د هندوستان  
 د تقسیمولو کار بیرته دی. ماونټ بټن ده ته حواله

بې وسه يم وې چې قائد اعظم محمد علي جناح او  
 مسلم ليگ د تقسيم نه کم په هيڅ خير راضي نه ديد  
 په برمي کاندهي د انتها پسندو هندوانو د طبيعت  
 خلاف د جناح کورته ورغې دواړو مشرانو دوستانه  
 ماحول کښې خبرې وکړې خو دواړه مشران د هندستان  
 د مستقبل په بابت جوړ نه شول. کاندهي په يو غمگين  
 او مستحکم آواز کښې ووي "چې زه خو د تقسيم سوچ  
 هم نه شم زغملې؟"

د هندوستان تقسيم د هندوانو او مسلمانانو دواړو  
 د پاره غلط وه او خو پورې چې هغه دا غلط او  
 بې جواز کړلو هغه پورې د هندوستان تقسيم د هغه  
 پوښېدلی نشو.

کاندهي د عبادت يوه غونډه کښې د هغه کسانو  
 په جواب کښې چا چې د محمد علي جناح کورته په  
 تلو بد مني و او وې چې څه آشول که زه د هغه  
 کور ته ورغلم مولا ملکي هندوستانيان يو. ده دا



پاکستان شوي وو. وېي د دې. سره د گيتا په عظمت  
کېني څه فرق را نغلو. ده ووي چې د يو مذهبي کتاب  
په دې وجه نه لوستل چې د هنې د پيروکارو نه  
ستاسو نفرت دې دا د يو صېي مذهب نفي ده. دارو به  
د هندو ازم حفاظت نه کوي. دا بې تباها کوي.

د کاندهي خيره غمجنه وه. دا د کرمي يوه اوده  
ودخ وه. د قائد اعظم محمد علي جناح سره د ده د  
خبرو څه نتيجه را برسيره نه شوه او دې مايوسه  
شوي وو ده خپلې سترگې بند کړې او د ده شونلې  
خوږيدې. ده يو مصيوت آواز کېني ووي: "چې يا خا  
ربه زه خپل هر يو کار هله شورو کووم چې تا ياد  
کړم" دا د کاندهي د دعا پرمېني کرښه وه او دا  
به د هره ودخ وئيله او دا د قرآن وينا ده.

ته رحيم او کریم او مهربانه بې.

تا دا کائنات پيدا کړي دي.

نه مالک او آقا بې



په دېا خبرې وکړې کاندې خپلې ورېرې ته ووي  
چې باچا خان يو رينتونې فقير دې. آزادي به راشي  
خو دا بايد پښتون به د خپلې آزادي نه محرومه شي  
دا که هر محرومه د مايوسي خبره ده ولې باچا خان د  
الله سوي دې.

په بله وځ کاندې په کادي کې کلتې ته روان  
شو. باچا خان ده سره ستړي ته ووتو. د آزادي دا  
دواړه خيالې چير وخت پورې يو بل ته مخامخ ولاړ  
وو او دواړه خاموشه وو. هندو مهاتما او پښتون  
فقير چې د فرنگي د واک او اختيا ته آزادي  
موندلو د پاره د هېڅ قسم قرباني او جدوجهد نه  
مخ وانه لږولو نن او هم دا وخت د يو بل نه  
په ژوندون د هميشه د پاره جدا کيدونکي وو.  
دا دواړه انگيالې په ستړي هولي خاموشه ولاړ دي؟  
ځکه چې د دوی پټ ندکلي دومره زړه ده او دا

خپله هم دا پته نشته چې بيا به كله ملاقات كيدې  
شي. - دا دواړه خدائي خدمت كاران وو، د الله تعالى  
خدمت كاران وو. دوى به خپل خدمت جاري ساتي  
او دا فيصله به الله كوي چې دوى به خپل خدمت  
په كوم ډول او كوم شكل كېني جاري ساتي.

كادې د انجن په لوكو كېني پټ د سټېشن نه  
روان شو. باچا خان په سټېشن ولاړ پاتې شو او د  
كانډهي كادې دوو د نظر د حده اوتو. د باچا  
خان په مخ سكون وو. د ډير وړاندې خان د الله  
تعالى مرضى ته سپارلې وو او مخكه ده كېني د صدمو  
او ناكمو او د ډغرو خوړلو او ډغرو وركولو  
د زغم او برداشت ډير زيات قوت وو. ده  
ټول عمر كېني چېرې هم د آرام كولو ضرورت نه  
وو محسوس كړې او نه به دې چرته بيا د آرام  
ضرورت محسوس كړي. د ده د ياره ژوند د يو

د پاره دوه گهڼې پس يو ڪاډې روانيدونکې ؤو-  
 دا د خپل اولس سره د ليدو وخت ؤو-  
 دې د سټيشن په ګڼږه کونږه کښې ټکټ کړ ته  
 ورغې- د دۀ د کور شاته باغ کښې د خورمانو  
 بوټو ګلونه سپر دي ؤو- د دې نه وړاندې چې  
 دا ګلونه مړوي شي دې په څادر په اښه او  
 پندوکې په لاس خپلې پښتونخوا ته ورکړ شي-

تمت بالخیر

بزرگوار

# د حضرت باچا خان سره دوه نیمې کهنې

غني خټک

**ياد کړنه:** د حضرت باچا خان سره د پاسني عنوان تر لاندې دا تاريخي مرکه په اوږه ورځني "هيواد" اخبار کښې چاپ شوې وه. ترنټېر پوست "کښې هم د دې اوږد لائن چاپ شوې وو. دا د حضرت باچا خان د مرگ نه اگاهو آخري تفصيلي مرکه وه چې په ۲۰ جنوري ۱۹۸۸ء کښې په حق ارسيدو او په دوه ويستم جنوري جلال آباد کښې خاورو ته اسپارې شو او په دغه ډول بې په خپل مرگ د پښتو تر مېنځه د انگرېزانو رابښکې کړنښه د هميشه د پارک د خپو لاندې کړه. مرکې په حقله تاثرات، د حضرت باچا خان د شخصيت يوه تجزيه او سوال او جواب ورکولې شي.

دا د نهې ورځ او د يرشم دسمبر ۸۶ وو. چې زه د باچا خان د ليدو د پارک محمد نازي ته روان شوم. د ليدو نه وړاندې مې عجيبه عجيبه خيالونه مازغوته راتلل. ويره راسره دا وه چې خان عبدالغفار خان به را سره څه خبرې اترې



محمد ناری چارسده - تخت بهائی رود باندې د چارسده  
نه تقریباً دولس کلومیټره لرې دې. تریفک ښه ډیر دې  
د پښور نه تلو او راتلو کښې څه تکلیف نشته.  
چې په محمد ناری کور شوم او تپوس مې وکړو چې  
دلته به غفار خان چرته وي؟ نو یوکس ځا په تپوس  
حیران غوندې شو. او د بل کس نه پې تپوس وکړو چې  
زمونږ په کلي کښې څوک غفار خان شته دې؟ هغه ځا نه  
تپوس وکړو چې ستا مطلب باچا خان خو نه دې؟ ما اوې  
چې او هم باچا خان صیب لیدل غواړم. هغوی راته لار  
نیغه کړه ځا خپل احساس هغه وخت دا وو چې څوک به مې  
لیدو نجتور به راته معلومیدو ځکه چې د هغوی سره  
څنګ په څنګ یو داسې شخصیت د باچا خان په صورت  
کښې ناست وو. چې د برصغیر په تاریخ جوړیدو کښې پې  
یو نعتی لاس وو او دا پته نه لږې چې تاریخ به د دغې  
شخصیت د نظریاتو ~~په~~ حقله څه فیصله ورکوی؟ ما چې یو ځل  
بیا تپوس وکړو، یوکس راته او وئیل چې باچا خان خو د  
صوابی په دوره باندې دې، خپې تاسو دغه پتو ته ورتاو

هغوی تهول عمر بې د پښتون د خیر ښکېرې د پاره کاس  
 وکړو. د پښتون د اتحاد او اتفاق د پاره بې په خان شپه  
 او ورځ یوه کړه. د پښتون د حق کتلو د پاره بې د عمر  
 یوه لویه برخه په جیلونو او زولنو کې تیره کړه، نن هم  
 د هغه په ژبه د پښتو د اتفاق تراره ده او په ماته کوډه  
 سته او کمزوري وجود نن هم د پښتو په کړخو کې کړځي  
 او هغوی ته د خوب نه را ویني کیدو غږ ورکوي. — دا  
 خان ته د افسوس یو ډک سوال دی چې پښتون د دغې  
 بې غرضه او خدایي خد متکار په نومره خبر و  
 عمل وکړې شو؟

که نن ما د باچا خان سره ملاقات ونکړې شو خدای  
 خبر چې بیا به داسې موقع کله په لاس راشي؟ حکه چې  
 دا مې واوریدل چې باچا خان په دوره دې په زړه مې  
 تیاره شوه خو په هغه لور روان شوم او چې څنګه د پټي  
 په لور ورتاؤ شوم، باچا خان مې د لرې نه او پیژند و چې  
 ښه اوچت ناست وو. اګر چې باچا خان اوس د سلو کالو  
 شوې دې خو بیا هم د هغوی تن بدن د عام سړي نه  
 زیات نظر را کاري. پلن مخ او پلنه سینه، مخ بې داسې

زه چي ور نردې شوم نه پوهېږم چي هغه کوم يو  
 احساس وو چي ماته ژر راغله. غالباً ما دا غوښتل  
 چي دهغوی سره په دغه وخت ډیر کسان ناست  
 دي يا دا احساس هم کيدې شو چي دا څومره لوږي  
 شخصيت، يو اهم تاريخي وجود په څومره ساده ماحول کېږي  
 ناست دي. زه حقيقت دا دي چي اوس هم نه پوهېږم  
 چي څا احساس ژر غونډې وې شو؟ بيا هم چي زه  
 ور اورسیدم، باچا خان اوس راګړو، يو کس په دغه وخت  
 کېږي د باچا خان سره نردې د يوې وې په تنې ماتولو  
 لگيا وو، دوه کسان ورسره نور ناست وو. دا يو صفا تهر  
 خاموشه او پر سکون ماحول وو. باچا خان د تخت پوش  
 د پاسه په يوې ساده برست ناست وو. د سليښي رنگ  
 خامتا يې اچولې وه، په سينه باندې يې توليه پورته وه.  
 يو کت د تخت پوش کڅ اړخ ته پروت وو او بل کت  
 ورسره مخامخ پروت وو، د باچا خان د تخت پوش د سر  
 سره جوخت يو ورکوتي شان مېن پروت وو. چي وېباندې  
 يو دسترخوان پروت وو. که يو نابله کس دغه ځاي

تحریک نوې مرکز دې او د هغوی د وېنا مطابق که څوک  
د کار کولو د پاره ځان د بې غرضه خدمت د پاره وټن  
کولې شي، دغه مرکز به ښه جوړ کړې شي. مطلب دا  
چې اوس دا مرکز عارضی دې.

سحر باچا خان دغه ځای ته راغی او ماښام د خان  
عبدالولي خان کور ته ځي، هغوی به دلته شپه هم  
تیروله خو د ځامنو په خواستونو او د ځانګټرانو د  
هدایت په رڼا کې اوس هلته شپه ځکه نه کوي چې د  
يخنې په وجه دغه کوټه ډیره یخه وي او د باچا خان  
د پاره په دې عمر کې زیاته یخني تکلیف پیدا کولې  
شي.

د محمد ناپی سره جوخت مخامخ په پټو کې یو څو  
کچه کورونه دي. دا کورونه د هغه خلکو دي څوک چې په  
دې پټو کې کار کوي، دغه کچه کورونو مخې ته یوه کچه کوټه  
ده چې ور کې دوه یا درې کټه ځایېدې شي او هم د دغې  
کوټې مخې ته د باچا خان تاریخي شخصیت لیدې شي د  
دغه ځای نه ځیر چاپیریال هواره او مړه پټه تکه شنه

په نسلي سره ناست وو. چې ما تر نه تپوس وکړو چې  
 تاسو باندې د پښتون د عمل په وجه چې مایوسي خو نه  
 ده راغلي باچا خان راته او وویل چې زه مایوسه کېږم  
 نه، مایوسي په هغه کسانو باندې راځي څوک چې د خان  
 د پاره کار کوي. څوک چې د خپل غرض او خپل مطلب  
 د پاره کار کوي زه خو د پښتون خدمت د خدایي خدمتګار  
 په حيث کووم زه به وې مایوسه کېږم بیا هم د خبرو په  
 دوران کېږي په دوه ددې موقع باچا خان د پښتو د عمل  
 د هغوی په خوښه خصلت او بې اتفاقي باندې د خفګان  
 اظهار او کړو. او وویل بې چې پښتون یو ناشکره قوم دي  
 هغوی وویل چې وګوره د پښتون څنګه حال شو؟ په  
 افغانستان کېږي دباندې سیکلاب راځي او د افغانیانو کور  
 ویران شو، دلته په کراچي کېږي پښتون ته ګوره څه ورسره  
 کېږي؟ دا ټولې د عذاب او د الله د قهر نښانې دي. کوم  
 یو قام چې د الله د قانون احترام نه کوي او خان نه  
 پیژني د هغوی سره هم داسې کارونه کېږي د باچا خان  
 د خبرو اثر و نه داسې ښکارېده لکه چې هغوی ته  
 توان به یو باد وي او به نفس هم لوه وي. د خبرو اثر و



به د یو استاد په چول بیا په خبرو شو او ثواب به یې مکمل کړو. یو ځل راته وایي چې ښکاري داسې مکه یو پونج مسلم لیکي چې او پوه ځان د نا پوه کړې وي، په بل ځل راته وایي چې هسې بې مطلبه سوالونه کوي، سوالونه کول د زده کړې دي او په بله موخه یې راته وئیل چې خبره وې نه اورې وې کول شوې څه؟ چې ما ورته وئیل چې ستاسو کتاب "زده او محاجدو جهد" ما لوستلې دې نو باچا خات راته وایي چې نه دې دې لوستې که تا محاکمات لوستلې وو، داسې سوالونه به دې نه کول.

چې زموږ په خبرو کې به خاموشي راغله، باچا خان به کله کله اخوا دېخوا لري لري کتل او داسې به ښکاریده لکه په ناسته ناسته د پتو د نظارې نه خوند اخلي او کله کله به یې اوچت اوچت په آسمان کې کتل د باچا خان غوږونه او سترګې په صحي حالت کې دي. په سترګو کې یې یو تین پرت دې، نیغ ورته سوې نه شي کتې آوازې حوند او صفا دې هسې د باچا خان خپل عادت دې چې سړي ته نیغ نه کوي. غالباً دا د هغو د عدم تشدد



د پير كم خلق كولي شي . باچا خان د شلې صدې د پښتو  
 هغه مشر دې چې د هغوی د تشخص د پاره هغه هر  
 څنگه تكليف په ځان غوره كړ و او تن وخت پورې په آرام  
 نه دې ناست ماته وائي چې كوره زړه په ټول بدن كښې  
 په درد اخته يم، كله څه بيمار يم او كله را باندې څه  
 بيماري حمله وكړي، پښو مې كار پري ايښې دې خو چې كله  
 زړه په دوره روان شم څا ټول تكليفونه روغ جوړ شي  
 او جك جوړ سړې شم . د حضرت باچا خان د دغې خبرې  
 نه چې ښكاري لكه هغوی د پښتو خدمت يو عبادت  
 گنړي . د باچا خان سړه دوه ښې كهنې ناست ووم  
 دې دوران كښې به كله هغوی پښې اوږدې كړې او كله  
 به ېې را غونډې كړې دوه ېې وهلې وه ، باقي تن بدن  
 ېې ښه ښكاريده او سړې تر نه دا اندازه لگولې شي چې  
 ژوند ېې ډير دې او په حوصله ځوان دې . زموږ د خبرو  
 په دوران كښې د باچا خان يو ځلې ښې راغلو، هغه د سړه  
 ډير په طبيعت خبرې كولې . ښي ورته لاس وركړ و تپوس  
 ېې تر نه وكړ و چې نائي ورته صبا څه وخت را وليږم، د

چې نیکه بایا دا څنگه چل دې چې زه دلته راشم کورې  
ته مې زړه وشي یا چا خان ورته وایي، چې دا ځا د کورې  
شامت راغلي دې. ونوره، خپله هم ونوره او دې میلمه  
باندې رماته اثاره هم ونوره.

زه په دا پوه شوم چې باچا خان خپل وینسته کوڅ  
کوي اډکه نه، هسې کله کله به پې په دینتو لاس اوهلو  
او په شا به پې لکه د څلمو حور کرل. چې د لاس  
پلنې پلنې پنځې به پې په هوا کېنې پرانستې نو د لاس  
لکیرې به پې صفا صفا ښکاریدې. ما چې ترنه ورس  
تپوس او کړو، راته وایي چې ځا په عمر کېنې ستانه  
مطلب دې؟ چې ما په اسرار سره تپوس وکړ، باچا خان  
راته وایي چې پنځه کم سل کاله عمر به مې وي. کیدې  
شي دوه کم سل کاله وي او دا هم کیدې شي چې سل  
کاله م پوره کړي وي. د توکل معامله ده، په هغه وخت  
کېنې به عمر نه شو لیکلی. وخت به خلق نالوستي  
وو، لیک چا کوپي شو؟ چې په اخر کېنې مې ترنه آهولرف  
وغوښتو، باچا خان سکوت، انکار وکړو. او وویل پې چې

زۀ چي د باچا خان صيب موه کيناستم، هغه وخت پاؤم  
دوه بجي وي چي را پاخيدم تلور يا پاؤ باندي خلور  
بجي د مازديگر شوې وي. چي نومره وخت تيريدو  
د هغوي د شخصيت اثر په مازياتيدو. هماغه هغوي هېڅ  
تپوس ونکړو چي زۀ ټوک ووم او د کوم ځاي نه راغلي  
ووم. زۀ د هغوي په تخت پوښ د هغوي نېپوته کيناستم، يوه  
شيبه غلي ووم، باچا خان صيب په سوچ او فکر کيې بونخت  
وو وې په هېڅ بې سکون نېه څرکند وو، ژوره خاموشي  
مي ماته کړې او د خبر وټکل مي وکړو.

زۀ جي ستاسو ليدو له پاره راغلي يم. د ډيري مودې راسي  
مي دا اراده وه چي ستاسو مولا ملاقات وکړم؟  
باچا خان هماغه په دې خبره ماته هماغه شو او راته بې وئيل  
چي هماغه د ليدو له پاره وې راغلي؟ ما کيې تاخته ليدلي دي؟  
زۀ خو تخته ملا نه يم. خلک ملايانو ته ځي، زۀ تخته ټکراتي نه  
غواړم، او نه زيارت يم. بل داسي ځاي نه وو چي ته ورغلي وي؟  
تپوس. هماغه هم دا خيال دې چي تاسو ملا نه بې خو  
ستاسو سياسي شخصيت دومره دروند او غوپ دې وېرمن

دې چې تاسو د پښتون مشر او د پښتون د بيدارۍ د  
پاره دومره کار کړې دي او دومره زياتې قربانۍ مو  
ورکړې دي چې که څوک څه ليدل غواړي نو هم ستاسو  
ليدل ضروري دي ؟

حضرت باچا خان :- دا ستاسو غلط خيال دي چې زه  
د پښتو مشر یم. ما چې د ځان د پاره د مشرۍ دعوی  
نه ده کړې، زه د پښتو بابا هم نه یم. زه خدايي  
خدمتگار یم. د خدايي د پاره د پښتو خدمت کووم په  
هنوی مي هېڅ احسان نشته او نه د هنوی ته د خپل  
خدمت په بدل کې څه غواړم. ما ته گوره په دې عمر  
کې چې زه مات کوو یم، نېټې مي کار نه کوی او  
کله څه بيمار یم او کله څه خو بيا هم زه د پښتو  
په کوڅو کې د هنوی په خدمت کې گړځم. د الله  
شان ته گوره چې کله زه په دوره روان شم زه چک جوړ  
شم او ځا بيماري روغې جوړې شي.

ټپوس :- تاسو ولې داسې وايي چې "زه د پښتو  
مشر یم" ستاسو د دې خبرې نه خو داسې ښکاري

د خپل غرض او فائدي د پاره کار کوي او چې کله يې  
 خپل غرض سرته و نه رسي مایوسي ورباندې راشي  
 زه نر چې چرته هم رحم، چرته وړې نه خورم  
 چاي نه تخیم. د خداي د پاره کرشمه. هې پښتون  
 ناشکرة قام دي. د چا ښکړه نه مني، تو بورولي  
 کوي، د ښمې کوي، په رواجونو باندې مال دولت  
 خرڅ کوي، هاشه کوي نو په اتفاق کيږي نه اوښکه نن  
 ورباندې قسم تسم تکليفونه راغلي دي. چې کله يې حان  
 وپيژندو دنيا به يې ومني. کوره په افغانستان سيلاب  
 راغی او نن د افغانستان خلق د سيلاب د چپولاندې  
 دي. کراچي کښې کوره په پښتون خه وشول؟ حان  
 نه پيژني، ناشکرة قام دي.

تپوس:- او که حان وپيژني؟

حضرت باچا خان:- بيا بهادر قام دي، پد دنيا کښې د  
 هېچا نه په خه کم نه دي. نن کوره امريکه چرته ورسيد  
 جاپان خومره په ترقی دي. پښتون د امريکې يا جاپاني  
 نه په خه کم نه دي رچې باچا خان دا خبرې کولې حقا.



تپوست: داسو په دې حقله څه وئيل غواړي چې  
د پښتون خپل پړيس، اخبار يا رساله نشته او په دا وجه  
دوى سخت په تاوان كې دى. د خپل پړيس د نشوالي په  
وجه پښتون ته د مجرم په چټ كټلې شي؟

حضرت باچا خان: زه چې د افغانستان نه دا غلم، خدا دا  
خيال وو چې زه د يو ښه معيار، د يورپ د معيار يو اخبار  
وباسم. ما د فيكيريشت د پاره درخواست وركړ و خدا دروست  
حكه نا منظور شو چې حكومت نه غواړي چې زمونږ خپل  
ښه اخبار وي. ماته وايي چې د اخبار نوم به "پښتون" نه  
وي.

تپوست: چې د اخبار ضرورت دې، په پښتون باندې  
نور ولې؟

حضرت باچا خان: اخر كه نوم پښتون وي نوڅه حرج دې  
خبره داده چې پنجاب مونږ غلامان ساتل غواړي طاقت  
ټول د اسلام آباد سره دې. كوره كنه د صوبې د حكومت  
دومره طاقت هم نشته چې مونږ ته د اخبار اجازه ركړي  
هې يو خبره بله هم ده او هغه دا چې پښتون د اخبار



هدو نشته مثلاً تاسو وگورئ "شهbaz" اخبار به پنخوا خلقو  
لوستو او اوس ورته گوري هم نه ؟

حضرت باچا خان به او د شهباز معيار خو د پنجاب او  
د اردو د اخبارونو نه هم بنکته پړيوټي دي.

تپوس به د يو ښه او مؤثر پړيس نه بغير د قام په فکر  
کښي يو والي نشي راتلې ؟

حضرت باچا خان به که څوک داسې وي چې د قام د پاره  
کار کول غواړي، د حان د پاره اخبار نه چلوي، غريب وي  
او د خدمت جذبه لري او اخبار، يو ښه اخبار چلوې  
شي زه د هغه مدد ته تيار يم، پيسې ورکولو ته تيار يم  
څوک چې وي حان د خدمت د پاره وقف کولې شي راوړاندې  
د شي.

تپوس به تاسو به د اخبار د پاره فتنه ورکړي ؟

حضرت باچا خان به او.

تپوس به مڼه خلق دا خيال کوي چې ستاسو د عدم تشدد

فلسفي پښتون ته نقصان ورکړو ؟

حضرت باچا خان به چې څوک دا خيال کوي هغوی به بې کوي

عدم تشدد په سړي کښې د مزاحمت قوت زیاتوي، سړي ته حوصله ورکوي، په سړي کښې استقلال زیاتوي او اخلاقي جرأت پیدا کوي.

تپوس:- جي! تاسو خپل کتاب کښې هم په دې حقله ذکر کړې دي.

حضرت باچا خان:- که تاسو هم کتاب لوستې وؤ. د دې تپوس ضرورت به نه وو، تاسو هم کتاب نه دي لوستي، په توکل خبرې کوي.

تپوس:- حقيقت دا دي چې ما ستاسو کتاب "زکۀ او زما جد و جهد" لوستې دي، ستاسو په کتاب کښې چېرته موندې شي، د لوستو ورکښې چېرته دي نو اوس ورباندې پانډي دکا؟ حضرت باچا خان:- ما دا کتاب د پښتو د پاره ليکلي وو، ما د ذاتي فائدي د پاره نه دي ليکلي. دې کتاب کښې د ليکلونو چېرته پاتې شوي دي. ما دا يو سوشل کتاب ليکلي دي. د دې مقصد د پاره چې پښتون کښې سوشل هوډي خصلت پيدا شي خو لکه څنگه چې ما وليکلې و د ميل پښتون په کتاب او اخبار پيسه نه ورکوي. او کوره هم په کتاب کښې څه داسې مواد دي چې

شي. خو پښتون د لوستوکار نه کوي.

تپوسه: د پښتون د خلقي کول دا خيال دې چې د اسلام نوم د استحصال د پارې په کار را وستې شي؟

حضرت باچا خان: د کوم اسلام خبرې کې، اسلام خو د ملايانو د لاسه ختم شو. دې خبرې ته ستاسو پام نه دې چې په اسلامي ملک کې زور نه وي، جبر نه وي، زياتي نه وي. بې انصافي نه وي دلته خو قسما قسم اخلاقي مرضونه عام شوي دي. يو خل ضياء الحق ماته ليدو ته راغلي وو د اسلام زنده باد نارې مې غوږونو ته راغلي ماته نه تپوس وکړو چې يا هلکه دا بيا د اسلام په نوم څه لوبه جوړه کړې ده؟ اسلام خو دلته د هر چا د خپلې خوښې خيږ جوړ شوې دې. دې کې شک نشته چې د اسلام په نوم، پښتون د اسلام نه لرې کړې شو چې د اسلام نه لرې شو، قوميت يې خراب شو. تپوسه: په کراچي کې په پښتون باندې بدې وړې راغلي دي، وهل هم خوري او بدنام هم شول. ستاسو په دې حقله څه خيال دې؟

حضرت باچا خان: په دې حقله څه د اخبار بيانونه ولوله

حضرت باچا خان: د شکل نه سم هوښيار، سړې ښکاري،  
 خو ذهن دې د مسلم ليک دې. دا سوال نا پوه خلق را پورته  
 کوي. چې کله د برصغير د تقسيم فارمولا منظور شوه، ماته  
 محسوسه شوه چې هندو ماته دوکړه راکړه، لارډ ماؤنټ  
 بيټن د ريفرنډم تجويز ورلاندې کړ، ما ورته وويل چې  
 برصغير پريکولې شي نو زموږ د پارا هډو د خوښې ضرورت  
 نشته ولې چې د تقسيم په صورت کې موږ د بهارت سره  
 اوسيدې نشو او کنه خا مخا د ريفرنډم شوق لرې او شرط  
 پوره کول غواړې نو بيا ريفرنډم په دې سوال په کار ده چې  
 د صوبې خلق د پاکستان سره اوسيدل غواړي او که نه  
 پښتونستان غواړي دا ريفرنډم په موږ را وتپلې شو، هډو  
 ضرورت چې نه وو. او هم دا دجه وه چې ما د ريفرنډم  
 مخالفت وکړ. او چې د کله نه پاکستان جوړ شو، ورانې چې  
 هر چرته کيږي د باچا خان په حساب کتاب کې اچولې شي.  
 تپوس: د موجوده سياسي حالت په حقله ستاسو ته خيال  
 دې؟

حضرت باچا خان: د جناح پاکستان وران شوې دې په پاتې

کښې به ټولې صوبې شریکې ساتلې شي او دویم دا چې زموږ  
په صوبه کې څه دي دا به زموږ وي، پنجاب به ورباندې  
ډاډه نه اچوي. کوره زموږه صوبه یوه مالداره صوبه ده خو  
د مالدارۍ فائده یې پنجاب ته رسي. ماته د کنفیدریشن  
واله، حفیظ پیرزاده او ممتاز بهتو راغلي وو، هغوی د حما  
سره خبرې اترې وکړې، ما هغوی ته اوسل چې په ووت  
به تاسو ته څوک حکومت درکړي. بچیب هم ووت کټلې  
و دهغه ته چا حکومت ورکړو؟ د لته خو یوه صوبه پنجاب  
حکومت کوي.

تاسو د پښتون د اتفاق او یو والي د پاره ډیر  
زیات کار کړې دي، ستاسو څه خیال دي چې ستاسو د  
مرگ نه وروستو به د پښتون څه حال وي؟

حضرت باچا خان:- دا فکر ځا کار نه دي، د مستقبل پخپله  
فکر کول ستاسو کار دي. یاد لري چې هر یو کار چې په اتفاق  
وي، برکت ناک وي خو ماته خو داسې ښکاري لکه پښتون باندې  
د خدای تهر وي ځکه ورباندې تکلیفونه راغلي دي چې کوم  
قام به عمله او بهې کړد؟ شي، الله ورباندې د تکلیف شپې

حضرت بلچا خان :- که زه شوم یم، سنجي څه ته وائي؟ ماته  
په اوس د سنجي تعريف کوي.

پوسه :- زه نه وایم، خلق وائي، د يو بل نه اوریدلي  
خبره ده؟

حضرت بلچا خان :- تر څو چې تا د سنجي تعريف نه وي کړي  
خا سره به خبرې نه کوي.

پوسه :- سنجي داسې کس ته وائي چې د غريبانو ملد کوي  
د هغوی سره لاس او اخلاص کوي او که څوک ورته  
سول وکړي، مایوسه کوي پې نه؟ دې ته سنجي وائي؟

حضرت بلچا خان :- که د سنجي تعريف دغه وي، زه سنجي یم.  
پوسه :- او جي تا سود پېښو چې خدمت کړې دې؟

حضرت بلچا خان :- د خدمت خبره نه کووم، د ورکړه خبره  
کووم. زه په يو لاس ورکړه درکووم او بل لاس ته پې  
پته نه وي او خلق چې څه ورکوي وړاندې د تصوير  
ويستو بند وېست وکړي د ځان تشهير کوي. يوه خبره ياده  
لره چې يو خوددار او غيږتي انسان هيڅ چا ته لاس نه نيسي  
او که څوک څه ورکوي، نه پې اخلي داسې ما ډير کسان



دو او ستا په خوږې څخه چل نشوې وو؟

تپوس: تاسو به ماته 'اتوگراف' وکړئ؟

حضرت باچا خان: 'اتوگراف' ليداران وركوي، سياست كاران وركوي  
نه سياست كار نه يم او نه ليدار او نه مشریم. زه خدایي څښكار  
يم. ما چرته چاته 'اتوگراف' نه دې وركړې.

څلور بجې شوې وې، وخت داسې تپي شوې وو لکه یو  
ساعت، زه را پاڅیدم د حضرت باچا خان نه مې اجازت  
واخیستو او هلته موجود دوه کسانو ته مې لاس وركړو او  
روان شوم. د مار دیکر سیوري راخوړیدونکي وې، چې لږ  
لږم په شامې وکتل. بې تاجه بادشاه حضرت باچا خان  
په تخت پوښ ناست د آسمان په لورې پې اوچت اوچت  
کتل او په دې سوچ کې روان شوم چې که باچا خان  
یو لوی انسان نه دې نو څو لوی انسان کیدې شي؟



## مننه او دُعا

زکۀ د لویې الله د پوره مننه کووم چې ماته پې  
 د حضرت باچا خان د خدمت کولو توفیق واکړو  
 زکۀ لاس په دعا یم چې زکۀ داسې نور خدمت اکړې  
 شم. دامې هم د زړۀ دعا ده چې پښتو شاعرانو  
 او لیکوالو ته د الله تعالیٰ توفیق ورکړي چې د پښتو  
 ژبې، ادب او د خپلو قامي مشرانو خدمت اکړې  
 شي او دا زړۀ او درنه ژبه تر قیامت پورې آباده او  
 شادابه پاتې شي.

زکۀ د خپلو ماشومانو او خپل تېر هم مننه کووم چې  
 حُما د لیک لوست وخت پې همیشه حُما ذاتي وخت کښلي  
 دې او حُما داچ کینه پې کړې ده.

په خاص ډول د دې کتاب د کاتب شمس العارفين  
 د زړۀ د اخلاصه مننه چې یو ښه ملګري او دوست  
 هم ثابت شم او دې لور کښې یې حُما سره شپه یکه

## پيڙندگي

د پښتو ادب او پښتون قوميت په هغه خدمتگارو کښې چې د هرې طمعې او لالچ نه بغير د پښتو خدمت کوي، د عبدالغني خان خټک نوم لکه د يو ځلانده ستوري پرقيږي۔ که زه دا خبره اوکړم چې ده خپل ژوند د پښتو ادب، تاريخ او ثقافت د ښکاره کولو د پاره وقف کړي دے نو بې حايه به نه وي۔ د پښتو تاريخ ټي د دلچسپې خصوصي ميدان دے۔ په دے لږ کښې ټي په پښتو، اردو او انگريزي ژبه کښې بے شميره مضمونونه او ليکونه په مختلفو مجلو او اخبارونو کښې خواره شوي دي۔ څه موده وړاندې په کوټه کښې د پښتو عالمي کانفرنس له اړخه د ده د خدمتونو د اعتراف په توگه ده ته ايوارډ هم ورکړي شوي دے۔

د ضلع نوبار د سپين خاک په خاوره زيږيدونکي دغه سور سپين ځوان نن صبا د مارگلې په لمن کښې د اسلام آباد په ښار کښې د سرکاري وظيفي سر ته رسولو سره سره د پښتو او پښتنو په خدمت کښې بوخت دے۔ ده د دغه خدمت شورو په اسلام آباد کښې د جوړيدونکي "پښتون وررولي" نومې تنظيم نه اوکړه۔ روستو دغلته د ادبي ملگرو يو تنظيم "پښتو ادبي سوسائټي" چې کله جوړيدله نو دے ټي په بنيادي تيگه اښودونکو کښې شامل شو او پرله پسې څو کاله د دغه ټولنې بلامقابله چيرمين اوتاکله شو۔